# LA PRENSA

Año XXV—Nº [illegible] — BUENOS AIRES, LÚNES 30 DE JULIO DE 1894 — Director: ELEODORO LOBOS

## DIVERSIONES PÚBLICAS

**Politeama Argentino** — Empresa: Ernesto [illegible]—Agosto 1º—La bisbetica domada.

**Teatro Odeon** — Gran compañía francesa—17ª funcion de abono—Julio 31—Les contes d'Hoffmann.

**Teatro de la Zarzuela**—Julio 30—Chateau Margaux—Dominó Rosa (estreno)—3er acto—El payador Pablo Vazquez.

**Teatro de la Comedia**—Julio 30—La verbena de la paloma—El teatro nuevo—Los puritanos—Serpentina.

**Teatro Rivadavia**—Julio 30—La guardia nacional—Un punto álgido—Viva mi niña—Dos canarios de café.

**Teatro Olimpo**—Julio 30—Los zangolotinos—Mlle Nitouche—3er acto—Los aparecidos.

**Teatro de Mayo**—Direccion: Julio Ruiz—Julio 30—La caza del oso—El año 2000 (estreno)—La gran via—La verbena de la paloma.

**Teatro San Martin**—Gran compañía ecuestre Frank Brown—Funcion todas las noches—Domingos y dias feriados, 2 funciones.

**Teatro Concierto Casino** — Compañía de baile, concierto y atracciones. Julio 30—A-diablo, baile.

**Columbia Skating-Rink**—1407 calle Charcas 1053—Abierto al público todos los dias con excepcion del lúnes. Entrada tarde 050, noche 1 $.

**Circo Anselmi**—Calle San Juan y Sarandí—Compañía ecuestre y dramas criollos.

## SALIDA DE VAPORES

**Carrera del Paraguay** — 10 o/o de rebaja en los pasajes de ida y vuelta válidos por 3 meses en los vapores «Centauro», «Las Mercedes» y «Urano».

Saldrán de Buenos Aires para la Asuncion los Juéves, de Asuncion para Buenos Aires los Domingos, de Buenos Aires para Montevideo los Domingos.

Hora de salida de la Dársena para Asuncion el juéves á la 1 p. m.

Se recibe carga para Posadas.—Estéban D. Risso, 287 Reconquista 289.

**Compañía Trasatlántica Española**—Vapores-correos—Subvencionados por el Gobierno Español—Servicio fijo entre el Rio de la Plata y Europa.—Las salidas de este puerto serán el dia 2 de cada dos meses, para Santa Cruz de Tenerife, Cadiz y Barcelona: admitiendo carga y pasageros, así como para Vigo, Coruña, Santander, Bilbao y demás puntos importantes de España. El magnífico vapor

**CIUDAD DE CADIZ**

saldrá de este puerto el 2 de agosto de 1894 Por mas informes ó datos, ocúrrase á sus agentes: Antonio Lopez y Cª, calle Alsina 760—NOTA—Se expiden pasages de venida de todos los puertos y ciudades de España. v2

## AVISOS NUEVOS

**A** 36 PS PUERTAS DE PATIO 3MTSX1 con banderola C. América 1143. 1p

**A** 50 PS BALDOSAS DE PISO Y 65 MARsella el 1000 C. América 1143. 1p

**A** 13 CTS PIE TIRANTERIA DE TEA nueva, 3x3, 3x4 y 3x6 C. América 1143. 1p

**A** 16 CTS MACHIMBRE TEA 1½6 Y 1¼ y 1½6 C. América 1143. 1p

**A**LQUILASE UNA Ó DOS PIEZAS para matrimonio ú hombre solo, Rioja 445.

**A** DIVINA EL PRESENTE Y EL PORVENIR por medio de las cartas, Belgrano 1594

**A** DIVINA DE PRIMER ÓRDEN POR LAS cartas en todos los asuntos, Venezuela 1742

**A** 17 Y 20 CENTS PIE CEDRO, NOGAL etc. aserrado, baldosas á 6 cts., Piedad 2123.

**A**VISO—PUERTAS, VENTANAS Y REjas nuevas y usadas baratas, Piedad 2123

**A** PS 23 FIERRO CANALETA INGLES nuevo, maderas baratas, Piedad 2123. 1p

**A** DIVINA SUPERIORA POR LAS CARTAS y sus nuevos procedimientos, Rivadavia 1960.

**A** DIVINA CON ESPECIALIDAD POR LAS cartas, Méjico 2349, dep 1. 1p

**A** DIVINA CON GRAN EXITO LA VERdad del porvenir por las cartas, Piedad 1314.

**A**LQUILASE UNA CASA MUY BONITA, Charcas 939, tratar Charcas 1080. 1p

**A**LQUILANSE BARATO DEPARTAMENtos amueblados á la calle y adentro Artes 444.

**A** 11, 15, 20, 25, 30, 35, 40 Y 45 PS PUERtas, ventanas, C. América 1143. 1p

**A** 28 PS LOS 100 KILOS DE FIERRO GALvanizado inglés nuevo, C. América 1143. 1p

**A**LQUILASE UNA PIEZA AMUEBLADA, para uno ó dos caballeros solos, Viamonte 1253.

**A**LQUILASE, PARANÁ 150 DOS PIEZAS amuebladas con ó sin pension para caballero.

**A**LMACEN DE 3 Á 4000 PS SE COMPRA datos La Fé, Méjico 1177. 1p

**A**LQUILANSE PIEZAS AMUEBLADAS, Defensa 165. 1p

**A** 120 PS DORMITORIOS PARA UNA PERsona, S. Fé 1132. 1p

**A** 160 PS DORMITORIOS PARA MATRImonio, nuevos, S. Fé 1132. 1p

**A**TENCION, CUADROS PARA SALA, COmedor y escritorio se liquidan, S. Fé 1132.

**A** COMPRAR TEJAS USADAS Y BALDOsas, Laprida 1463. 1p

**A** COMPRAR MADERA PINO TEA NUEva á 14 cent. pié, Laprida 1463. 1p

**A** COMPRAR PUERTAS Y VENTANAS usadas, Laprida 1463. 1p

**A** COMPRAR PUERTAS DE HIERRO Y celosías, Laprida 1463. 1p

**A** COMPRAR ZINC USADO Y NUEVO, Laprida 1463. 1p

**A** COMPRAR BARATO MADERA USADA, Laprida 1463. 1p

**A**LQUILASE PIECITA AMUEBLADA EN 18 ps á hombre solo, Viamonte 1245. j30v1

**A** DIVINA POR LAS CARTAS Y LAS LÍneas de la mano, Paseo 46. 1p

**A**MA DE LECHE SE PRECISA SE PAGA buen sueldo y una cocinera, Rivadavia 1146.

**A**LQUILANSE 4 PIEZAS CON Ó SIN muebles, Sarandí 408. 1p

**A**MA SE OFRECE PARA CRIAR EN SU casa. Tucuman 1441. j30v1

**A** LOS QUE VENDEN GUANTES OCAsion

**A**LQUILANSE 2 LINDAS PIEZAS Á LA calle muy baratas, P. Sarmiento 22. j30v31

**A** DIVINA POR LAS CARTAS Y POR LAS líneas de las mano, Cuyo 1695. 1p

**A**LQUILASE UNA CASA, PARAGUAY 833. 1p

**A** DIVINA POR LAS CARTAS EL PREsente y porvenir, Sra. Rosa, Comercio 361.

**A**LQUILASE PIEZAS, VENEZUELA 466 altos.

**A**GENCIA DE LOTERIAS SE VENDE, Alsina 639. j30v31

**A**LQUILASE PIEZA AMUEBLADA CON ó sin pension, Salta 1035, mejor inquilino.

**A** 180, 230, 600 Y [illegible] PS, SE VENDEN dormitorios para matrimonio, Artes 669.

**A**GUA DIVINA SACA SEÑALES DE VIruelas se vende Chile 1101. 1p

**A**GUA DIVINA DESTRUYE LAS PECAS, se vende Chile 1101. 1p

**A**GUA DIVINA DESTRUYE LOS BARROS se vende Chile 1101. 1p

**A**GUA DIVINA DESTRUYE EL PAÑO, se vende, Chile 1101. 1p

**A**PRENDIZA BORDADORA Y VAINIlladora se precisa, R. Unidos 1562. 1p

**A**GUA DIVINA DESTRUYE LAS MANchas, se vende Chile 1101. 1p

**A**LERTA—CAFÉ [illegible]

**A**LQUILASE UNA [illegible] PIEZA AMUEblada para hombre solo [illegible]

**A**LQUILASE UNA [illegible] PIEZA PARA DOS [illegible] Defensa 437 [illegible]

**A**MA SE OFRECE [illegible]

**A**MA SE OFRECE [illegible]

**A**LQUILASE [illegible]

**A**LQUILASE [illegible]

**A**LQUILASE [illegible]

**A**FINACION DE PIANOS [illegible]

**A**LQUILASE [illegible]

**A** [illegible]

**A**LQUILASE [illegible]

**A** LAS FARMACIAS VENDESE BARAto pequeño lote de medicamentos, Cuyo 632. j30v1

**A**LQUILANSE CASAS Y NEGOCIOS EN todas direcciones de 4, 6, 8, 10 á 20 30 piezas de 60, 70, 80, 100, 180 hasta 600 ps, Salta 336. 1p

**A**LTO-INDUSTRIALES—EL MARTES REmatarán Muro y Cª en su local Bolívar 193 una máquina de tejido flamante. 1p

**A**LQUILASE LA CASA ARENALES 2781, bajos, 5 piezas, gas, aguas corrientes y demás comodidades, entre Anchorena y Laprida. 1p

**A**LQUILASE SALA Y PIEZAS BIEN amuebladas con balcones á la calle Belgrano 1322, altos, precios módicos. 1p

**A** COMPRAR BUENAS CAMISAS, CUEllos y puños de hilo, á precios sin competencia, Al Precio módico, Rivadavia esq. Piedras. 1p

**A**PROVECHEN LA LIQUIDACION DE ARtículos de lana y franela que hace en este mes la acreditada Progresista, Maipú 67, Casa del reloj

**A** COMPRAR PUERTAS, VENTANAS Y rejas nuevas y usadas, Rivadavia y Pringles, á 3 cuadras de la plaza 11 Setiembre 1p

**A**VISAMOS Á NUESTRA CLIENTELA que ha empezado la liquidacion de artículos de invierno con 30 ojo de rebaja en 469 Cangallo 469

**A** NOVIOS Y FORASTEROS SE AVISA QUE para equiparse de camisas y ropa interior no hay como La Progresista Maipú 67, Camisería del reloj.

**A**LQUILASE UN SALON Y 3 DORMITOrios, juntos ó separados, muy bien amueblados y con balcon á la calle, Lavalle 1183 j30v31

**A**MA SE OFRECE PARA CRIAR EN SU casa, italiana, con leche de 7 meses, 2ª Cuyo 868. j30v31

**A**LTO—FONDA Y CAFÉ CON MUCHA clientela y dos años de contrato se vende Paseo Colon 513. 1p

**A**L RESTAURANT Y BILLAR ESQUINA en 6000 ps ó á balance, sin llave se vende, diario 120 ps, datos La Fé, Méjico 1177 1p

**A** LA CONFITERIA MAS CENTRAL, EN 10.500 ps se vende á pensión, con 200 ps de diario, datos La Fé, Méjico 1177 1p

**A**LMACEN EN 800 PS Ó Á BALANCE, frente al mercado de abasto, se vende forzosamente, datos La Fé, Méjico 1177 1p

**A**LTO, CAFÉ Y 2 BILLARES EN 2500 PS se vende á prueba, con un gran diario, alquiler barato, datos La Fé, Méjico 1177 1p

**A**TENCION—FONDA EN 650 PS SE VENde, contrata 3 años, su dueño no es del ramo, datos La Fé, Méjico 1177. 1p

**A**LMACEN SOBRE 2500 PS EN CONVENtillo de 100 familias se vende en el centro, datos La Fé, Méjico 1177 1p

**A**LMACEN SOBRE 6000 PS EN PLAZA de Corrales se vende, su dueño se retira del negocio, datos La Fé, Méjico 1177 1p

**A**LQUILANSE 2 LINDAS PIEZAS AMUEbladas con pension para matrimonio ú hombre solo, Rivadavia 1022. 1p

**A**MERICANA NUEVA DE VUELTA ENtera se vende baratísima con ó sin caballo y guarnicion, Cuyo 1964. 1p

**A**MA DE LECHE SE OFRECE VASCA para criar afuera, sin chicos y venla, 24 años robusta, Rivadavia 1146 1p

**A**LQUILASE DEPARTAMENTO DE 4 Ó 5 piezas, amueblado á nuevo y con cocina casa de familia, precio módico, Cangallo 1433 1p

**A**PRECIOS SIN COMPETENCIA LIQUIdanse juegos de dormitorio de varias clases, Cuyo 1395. 1p

**A**L HOTEL CON 21 DEPARTAMENTOS amueblados en 8000 ps se vende, está en el centro, datos La Fé, Méjico 1177 1p

**A**LTO — CONFITERIA FRENTE Á UN teatro en 2800 ps, ó á balance se vende por no poderla atender datos La Fé, Méjico 1177 1p

**A**LMACEN CERCA DEL DEPARTAMENto de policía, en 1500 ps se vende con 45 ps de diario, datos La Fé, Méjico 1177 1p

**A**TENCION, DORMITORIO FRANCES, único en el país, se vende baratísimo por necesidad, S. Fé 1132, mueble riquísimo. 1p

**A**TENCION, BRONCES, ADORNOS, CHIfoniers y cuadros muy buenos, garnituras se liquidan, S. Fé 1132 1p

**A**RMAZON PARA GUANTES, DE CEDRO riquísimo con 40 cajones se vende por 60 pesos, costó 200, Suipacha 343. 1p

**A**VISO SE DESEA UN SOCIO PARA FAbrica de licores ya establecida con 4 á 5000 ps, Solís 1943 1p

**A**MA ESPAÑOLA SE OFRECE DE UN mes, tiene leche abundante y buena recomendacion, Paraguay 748, p 17. 1p

**A**MA DE LLAVES Y MUCAMA SE OFREce madre é hija, saben planchar con perfeccion, Piedras 907. 1p

**A**PARADORA SE PRECISA BUENA OFIciala para trabajos finos, Córdoba 1229, casa particular. 1p

**A**TENCION SOCIO SE NECESITA CON 60000 para una estancia que deja una utilidad de 50 ojo neto, 25 Mayo 250, á E. Studer 1p

**A**LERTA QUINTA MUY LINDA SE VENde cerca de la capital, precio 7500, á S. Studer 25 Mayo 250. 1p

**A**LQUILASE SALA DIVIDIDA Y ANTEsala con cocina independiente casa de familia, Zeballos 980. 1p

**A**LBAÑIL SE OFRECE PARA COMPOSturas, perteneciente al ramo, Paulillo, Corrientes 1827. j30v1

**A**L COMERCIO, CONFITEROS, ALMAceneros, hoteleros y todos en general vean aviso de La Fé, Méjico 1177, seccion remates 1p

**A**TENCION, FABRICA DE JABON EN 500 ps se vende y se enseña el oficio, datos La Fé, Méjico 1177. 1p

**A**TENCION, RESTAURANT Y ESQUINA en 2000 ps se vende por tener que reimpatriarse datos, La Fé, Méjico 1177. 1p

**A**LTO—FONDA RESTAURANT EN ALmagro en 4000 ps se vende, deja libres mil ps mensuales, datos La Fé, Méjico 1177. 1p

**A** LA PELUQUERIA MEJOR DE BS. AL Sud en 2500 ps, se vende, deja libre por mes 610 ps, todo de salon, datos La Fé, Méjico 1177.

**A**LMACEN EN BS. AL NORTE SE VENde, resultará 1500 ps, tiene negocio y 6 piezas, alquiler 70 ps, datos La Fé, Méjico 1177. 1p

**A**LMACEN EN ALMAGRO, CERCA DE la estacion Rivadavia se vende resultará 2500 ps, datos La Fé, Méjico 1177. 1p

**A**LMACEN EN EL CENTRO SOBRE 7000 ps con con contrata y comodidad para familia se vende, diario 130 ps, datos Méjico 1177, La Fé.

**A**LMACEN CERCA PLAZA VICTORIA SObre 300, ps se vende, gran contrata, comodidad para familia, datos La Fé, Méjico 1177. 1p

**A**L QUE DESEE VENDER SU NEGOCIO pronto y al contado, busque siempre La Fé, Méjico 1177, se toman balances. 1p

**A**LQUILASE EN CASA DE FAMILIA DEL país pieza amueblada, con ó sin pension, para hombre ó matrimonio serio, Paraná 437. 1p

**A**LQUILASE PIEZA AMUEBLADA EN casa de familia francesa, precio módico, Piedad 437, 2º piso. j30v1

**A**LQUILASE HERMOSA PIEZA CON BALcon, amueblada, precio módico, 25 de Mayo 260. 1p

**A**LQUILASE EN CASA DE FAMILIA PIEzas amuebladas, con ó sin pension, Moreno 1169. 1p

**A**MA DE LECHE SE OFRECE BUENA, abundante, de 40 dias sola, de 21 años española, Chile 894, pieza 10. 1p

**A**LQUILASE UNA PIEZA AMUEBLADA para hombre solo, con pension en casa de familia, Rivadavia 928. 1p

**A**LQUILASE UNA LUJOSA SALA RICAmente amueblada, con ó sin pension, casa tranquila, con baño, Reconquista 1067. 1p

**A**LQUILANSE CASAS HAY MAS DE 200 en todas direcciones, chicas y grandes desde 20 hasta 1000 ps, [illegible] Centro general de [illegible], Bolívar 237. 1p

**A** LOS ESTANCIEROS QUE DESEAN ESpecular bien su majada, se ofrece un hombre [illegible] con cualquier cantidad de pesos. R. A. [illegible] Victoria 2627. 1p

**A** COMPRAR MEDIAS DE LANA PURA á 7.50 la media docena, camisetas á 2 pesos [illegible] docena, Maipú 67 «La Progresista» Casa del reloj.

**A**LQUILASE UNA SALA CON 2 BALCOnes, [illegible] amueblada, para uno ó dos [illegible] casa de familia, [illegible]

**A**LQUILASE UNA LINDA SALA, CON [illegible]

**A**VISO—UNA SEÑORA ESPAÑOLA, DES[illegible]

**A**LTERAN CAFÉ [illegible] Y BILLA[illegible]

**A**LQUILASE EN CASA DE FAMILIA [illegible]

**A**TENCION [illegible] INTERVENCIONES [illegible]

**A**NTES DE COMPRAR MUEBLES VISIten la mueblería Cangallo 1431, gran liquidacion de dormitorio y comedores Luis XV yhamburgués y del país, á precios regalados. 1p

**A**LTO POR 12, 14, 16 Y 18 PS SE EMPApelan piezas papel de varios colores, dorado por 35 ps, se hace todo trabajo de pintura y blanqueo á precio módico, Lorea 384, Sacchi. 1p

**A**TENCION SEÑORAS, PASTILLAS DIvinas, lo mas ricas á 0.50 paquete, benjui de vainilla almendrado 0.60 caja, Chile 1101, farmacia Malvigne. 1p

**A**MAS Ó MADRE DE FAMILIA POBRE que tengan poca leche acudan á buscar el remedio para la leche, que regala Irene Gay partera Corrientes 1579. 1p

**A**MAS SE NECESITAN 2 MUY BUENAS en la agencia de Irene Gay partera Corrientes 1579, 1º piso, amas que viven en el campo pueden quedarse en la casa hasta colocarse 1p

**A** LOS ITALIANOS—POR SOLO 1600 PS se vende el deposito de vinos y licores de la calle Victoria 1409, tiene buena clientela, patente paga y alquiler barato 1p

**A**RMAZON PARA CUALQUIER CLASE de negocio, con un esplendido mostrador tapa de cedro, elegantes pendientes de gas, escritorio, espejo y demás mobiliario, se vende todo muy barato, Gral Brown 1343, Boca j30v31

**A** LOS CALVOS, OJO—SE HACE NACER el pelo donde haya existido, se corta la caida del pelo en 3 dias, garantiendo buen resultado. La persona, que dude deposite el dinero en cuanto tenga resultado paga, Maipú 914, de 12 á 5 p. m.

**A**VISO AL COMERCIO Y AL PÚBLICO en general que he comprado á los señores [illegible] el Hotel denominado La Estrella [illegible] Julio 244 al 56, los que tengan reclamo deben presentarse dentro de 3 dias, pasados [illegible] no se atenderá ningun reclamo [illegible]

**A**DMINISTRADOR COMPETENTE, SE [illegible]

**A**LQUILANSE CASAS EN TODAS DIREC[illegible]

**A** LA TIENDA INGLESA Y RIO DE LA Plata [illegible]

**A**VISAMOS AL COMERCIO QUE HEMOS [illegible]

**A** LOS ENFERMOS—CURACION DEL [illegible]

**A**LERTA—CUATROCIENTOS [illegible]

**A** LAS SEÑORITAS—ATENCION [illegible]

**A**LMACENEROS PARA BALANCES, RE[illegible]

**A**VISO AL COMERCIO HABER VENDIdo al señor Antonio Borroni el negocio de almacen y panaderia, situado Caridad esq. Progreso 2002 y 2105, el que se considere con derecho á algun reclamo se presentará en el término de 3 dias pasados los cuales no serán atendidos Félix Milan. OTRO. Aviso al comercio haber comprado á don Félix Milan el negocio de almacen y panadería calle de Caridad y Progreso 2002 y 2105, el que se considere con derecho á algun reclamo se presentará en el término de 3 dias pasados los cuales no serán atendidos. Antonio Borroni. j40v31

**A**GRADECIMIENTO Á LA COMPAÑIA DE Seguros «La Italia.» El proceder de la compañía «La Italia», la cual á los 4 dias de sucedido el incendio de mi casa, calle Moreno 1747, me liquidó y abonó los daños é indemnizó á mi completa satisfaccion, me pone en el deber de hacerlo público para demostrar mi gratitud por la prontitud en la cual he sido indemnizado y de como esa compañía cumple religiosamente con sus obligaciones de asegurador—Donato Giordano, Moreno 1717. 1p

**A** LA REVOLUCION—BELGRANO 592 Union telefónica 1640. Provision á las familias

| | |
|---|---|
| Azúcar Paris | 0.75 [illegible] |
| Azúcar 1ª Tucumana | 0 60 |
| Azúcar 2ª | 0 40 |
| Arroz Saturno | 0 35 |
| Arroz Perla, lo mejor | 0 45 kilo |
| Barril de aceitunas | 3 00 6 kilos |
| [illegible] | 0 30 lata |
| Aceite extra | 2 25 |

Vinos legítimos importados, franceses, priorato, vino San Juan, Mendoza, La Rioja. La casa tiene únicamente vinos legítimos, conservas españolas, francesas, italianas, conservas Mar del Plata. Todo garantido

| | |
|---|---|
| Paños para pisos | 0.25 |
| Jabon amarillo | 0.25 |

Betunes, cepillas, esponjas, todo artículo para coche, á la Revolucion Belgrano 592, remision gratis á toda la República. 1p

**A** LA "PROVISION KISS"—ESMERALDA 340—Comestibles, vinos, conservas y licores á precio ¡siempre mas baratto!—Peso neto á kilos de mil gramos—Encajonamiento y remision de facturas á todas partes, gratis!!—Liquidacion permanente por cuenta de importadores, mayoristas y fabricantes nacionales y europeos—¡Ninguna averia!!—Todos artículos nobles y á precio de remate en Esmeralda 340, casa que no tiene sucursales

| | | |
|---|---|---|
| Azúcar San Pablo | 0 40 | kilo |
| Azúcar tucumana Nieve | 0 50 | » |
| Azúcar Paris Say Pilé | 0.75 | » |
| Azúcar Paris (cuadritos) | 0.85 | » |
| Velas de colores | 0.50 | paquete |
| Dulce de naranja | 0 15 | tarro |
| Fideos especiales, azafraudos | 0.45 | kilo |
| Miel de abeja, virgen | 0.35 | tarro |
| Rico aceite cocina «Kiss» | 2 65 | lata |
| Yerba paraguaya Villa Rica | 1.10 | kilo |
| Diez clases vino mesa desde 1 $ á | 0 45 | litro |
| Anis Carabanchel | 0.85 | » |
| Nuevo fernet «Kiss» | 1 60 | botella |
| Anchoas saladas | 0 35 | caja |
| Dulces surtidos (17 clases) | 0.50 | tarro |
| Cognac desde ps. 18.50 botella á | 1 50 | botella |
| Oportos desde 7 pesos botella á | 1 25 | » |
| Té «Nimensis» á 3.50 y Económico | 3.00 | kilo |

En Esmeralda 340 se entregan los prospectos con precios corrientes y se envían á domicilio á quien lo indica. Se regala «La Verbena de OTRA Paloma» con la misma música.

**B**ONANSEA DENTISTA, MORENO 887, dentaduras en cautchuc y en oro, garantidas, precios sin competencia. 1p

**B**IBLIOTECAS, ESCRITORIOS, SILLAS Y sillones y todas las existencias de la mueblería se liquidan muy barato, Rivadavia 1285 y 1289.

**B**UENOS JUEGOS DE DORMITORIO Luis XV y reglos juegos de comedor y 1 gran partida de sillas vaqueta nogal y Viena, y cantidad de muebles sueltos que se venden por division, mas baratos que en los remates y otras partes, aprovechen esta ocasion Rivadavia 1287. 1p

**C**OCINERA SE OFRECE CON UN HIJO de 8 años, Herrera 755, p 3. 1p

**C**OCINERA DE PROFESION ITALIANA se ofrece, Andes 898. 1p

**C**OCINERA SE OFRECE MUJER FORMAL con cama, sueldo 40 ps, Méjico 1249, p 31.

**C**OCINERA CON BUENAS RECOMENDAciones se ofrece, Chacabuco 465. 1p

**C**OCINERA Y MUCAMA SE OFRECEN ESpañolas, Victoria 1742. 1p

**C**ABALLO POTRO OSCURO DE TIRO LIgero se vende, Rincon 1401. 1p

**C**ORREDORES PARA CONFITES Y PAStillas se precisan, Azcuénaga 735. 1p

**C**OCINERO SE NECESITA CON RECOmendacion, Talcahuano 1137. j30v31

**C**OCINERA CON CAMA SE PRECISA, Belgrano 2881. 1p

**C**OCINERA DE PROFESION SE OFRECE española, Independencia 1713. j30v31

**C**OCINERO BIEN RECOMENDADO SE ofrece, Charcas 94. 1p

**C**OCINERA SE OFRECE PARA MATRImonio solo sin cama, Tucuman 922. j30v31

**C**OCINERA FRANCESA SE OFRECE PAra casa particular, Piedras 584, p 47. 1p

**C**OCINERA ESPAÑOLA SE OFRECE, PRE[illegible] Paraguay 835 1p

**C**OCINERA SE OFRECE, SABE CUMPLIR [illegible], Méjico 1925, pieza 3. 1p

**C**OCINERA CON CAMA QUE SEA SOLA [illegible] Alsina 1963. 1p

**C**OCINERA SE OFRECE, HIJA DEL PAÍS, [illegible]

**C**OCINERA CON CAMA SE NECESITA, Charcas 1280. 1p

**C**OCINERA CON CAMA SE PRECISA, General Lavalle 1711. 1p

**C**OMEDORES SE VENDEN VARIOS DE 130 á 650 ps, S. Fé 1132. 1p

**C**OSTURERAS — MEDIA OFICIALA Y aprendizas se precisan, Lorea 2065 1p

**C**OCINERA SE PRECISA PARA CORTA familia, Defensa 1276. 1p

**C**OCINERA SE NECESITA PARA MAtrimonio, Lavalle 1240 1p

**C**OCINERO DE PRIMERA SE OFRECE con recomendaciones, S. Fé 1304 1p

**C**OCINERA SE PRECISA, CORRIENTES 2063 j30v31

**C**ABALLO SE VENDE DE SILLA EN 25 pesos, Rivadavia 3561 j30v1

**C**ASA DE ALTOS SE ALQUILA DE 10 piezas, [illegible] Cuyo 464.

**C**OCINERA SE OFRECE, [illegible] 1p

**C**OCINERA FRANCESA DE PROFESION y repostera se ofrece, [illegible] 2º patio, [illegible] 1p

**C**ELESTINO MAUREY, HA VENDIDO EL [illegible] Ramon [illegible]

**C**OCINERA SE NECESITA CON BUENAS recomendaciones y que sepa su deber, Piedras 22, de 10 á 2. 1p

**C**OSTURERA MODISTA SE OFRECE [illegible] Paraguay 730 j30v31

**C**OCINERO FRANCES PASTELERO [illegible]

**C**ASITA CON CUADRA [illegible]

**C**ASA M[illegible]

**C**OCINERO Y REPOSTERO SUIZO SE [illegible]

**C**OMEDORES SE LIQUIDAN 10 JUEGOS [illegible] 12 [illegible]

**C**OCINERAS, MUCAMAS, SIRVIENTAS, [illegible]

**C**OCINERA ESPAÑOLA SE OFRECE [illegible]

**C**ORREDOR DE COMESTIBLES SE NECE[illegible]

**C**OCINERA ESPAÑOLA SIN CAMA SE [illegible]

**C**AMISAS A LA CRIMEA CON VISTAS [illegible]

**C**ASITA ELEGANTE [illegible]

**C**OSTURERA JOVEN [illegible]

**C**OCINERA MUY PRÁCTICA [illegible]

**C**OCINERO DE PROFESION [illegible]

**C**OCINERO CONFITERO [illegible]

**C**ON POCA PLATA SE [illegible]

**C**OBRADORES SE NECESITAN [illegible]

**D**ISPONIBLE [illegible] ALQUILAR [illegible]

**D**EPENDIENTE DE 14 A 18 AÑOS QUE [illegible]

**D**EPENDIENTE DE ALMACEN QUE SE [illegible] Corrientes 2400 1p

**D**EPENDIENTE DE ALMACEN PRÁC[illegible]

**D**EPENDIENTE 2º DE BOTICA SE PRE[illegible] 12 y de 6 á 7 j30v31

**D**INERO SE PRECISA 1500 PS, INTE[illegible] Belgrano 42[illegible]

**D**ORMITORIO FRANCES, [illegible] 2 mesas de luz [illegible] Rivadavia 1267 1p

**D**EBILIDAD DEL ESTÓMAGO, DIFICULtad de digestiones, potenza de [illegible] Entre Rios [illegible]

**D**R. Muñoz ROMARATE DE LAS clínicas de Paris. [illegible] curacion radical de la gonorrea [illegible] Moreno 1181, de 9 á 11 y de 2 á 4. Trata[illegible] especial para señoras 1p

**D**IGESTIONES DIFICILES, DEBILIDAD [illegible] del estomago. [illegible] del Vino de Quina al Marsala [illegible] Esta recomendado por diversos médicos. Cinco años de éxito [illegible] Una sola botella basta muchas veces para fortificar un cuerpo debil. De venta en las farmacias de Mujica, Chile 1700 esquina Solís, e Independencia esq Pozos. La botella vale ps 1.20, el litro ps 2.50 Union telefónica 3229 á 3395 1p

**E**STUDIO DE DIBUJO, E. RIOS 460. 1p

**E**SCUELA DE BAILE DE SOCIEDAD—Gran salon de lujo, Esmeralda 562, del coreógrafo Alberto di Giovanni. 1p

**E**SCUELA DE BAILE—GRAN SALON DE lujo—Belgrano 1279—Se enseña con todo esmero los bailes modernos de sociedad—Enrique Holst.

**E**SCUELA DE BAILE, CERRITO 184, de A. Constante, director de bailes infantiles en los teatros San Martin, Opera y Nacional. v1a

**E**N LA CALLE IRIARTE, Á LA ALTUra de los núm. 278 á 280 se ha estraviado una pulsera de oro con 14 brillantes y un zafiro en el centro, se gratificará al que la entregue, Lima 1672

**E**NFERMEDADES SECRETAS CURACION rápida, segura y radical por un sistema especial en el consultorio del Dr. Ruiz Gutierrez, Cangallo 1078, consultas de 1 á 3 y de 7 á 9 p m. 1p

**E**L ULTIMO INVENTO YANKEE, INGEniosa máquina de calcular, recien recibida de Chicago, puede sumar, restar, multiplicar, dividir, extraccion de raices, descuentos intereses y toda otra operacion de cálculo, la efectúa con rapidez y exactitud, verdadera economía de tiempo y trabajo mental, Corrientes 962. j30v1

**E**L VAPOR CIUDAD DE CADIZ, HA CONcluido su descarga en los depósitos del dique nº 1, secciones 1ª, 2ª y 3ª. La revisacion se efectuará los dias 27 y 31 del corriente, previniendo que se debe presentar la cuenta de falla admitida, dentro de 15 dias, desde la fecha.—B¡A, 29¡94—El agente, Antonio Lopez y Cia. 1p

**E**N LIQUIDACION LA MUEBLERIA Rivadavia 1267 por division de todas las existencias que se componen de juegos de sala, dormitorios y comedores, sillas de nogal y Viena, camas de nogal é inglesas, colchones, roperos, aparadores, mesas, cómodas, lavatorios, grandes espejos, mesas consolas y mucha cantidad de muebles sueltos que se venderán mas baratos que en remate y en otras partes, tanto para pobres como para ricos. 1p

**F**LORISTAS — SE PRECISAN BUENAS oficialas floristas para trabajar en el taller de coronas fúnebres «Al Recuerdos, Perú esq. Chile.

**G**OMA LIQUIDA SE AVISA Á LOS FAbricantes que se vende 5000 manegas con adornos dorados, artículo de lujo por 75 ps, Tucuman 867, p 9. 1p

**H**OMBRE FORMAL SE OFRECE PARA todo trabajo de casa, sabe manejar y cuidar caballos, entiende tambien de quintero, ocurrir Hermant, 25 Catamarca 1194. 1p

**H**OMBRE FORMAL Y DECENTEMENTE vestido para un empleo de confianza se necesita uno con garantía de 1000 ps, sueldo 100 ps, confitería Lavalle y Florida. j30v1

**H**OMBRE FORMAL CON GARANTIAS, tiene disponible 6 horas por dia para cualquier trabajo ó tambien se emplearia como sereno, preguntar por Federico, Belgrano 3100. j30v1

**I**NSTRUCCION SUPERIOR Y NORMAL por maestra española, E. Rios 460. 1p

**I**NYECTORES KOERTING Y MOTORES Á gas Koerting de gran fuerza á precios reducidos en casa de Hennemann Kelly y Cia, Defensa 509.

**I**NSTITUTRIZ CON BUENAS RECOMENdaciones que enseña frances, aleman, ingles, piano y canto, desea lecciones particulares, poste restante á R. M.

**J**UEGOS DE SALA SE VENDEN VARIOS de 110 á 250 ps, S. Fé 1132. 1p

**J**UEGOS DE ESCRITORIO Á 100 PS, SOFÁ y 2 sillones, S. Fé 1132 1p

**J**OVEN DE 18 AÑOS DE CONFIANZA SE ofrece práctico para agencia ó cigarrería, Moreno 1663. j30v31

**L**AVANDERA POR DIA PARA CASA DE familia se necesita, Chile, 1408 1p

**L**ECCIONES DE PIANO, PROFESORA dá á domicilio y en su casa, Lorea 451 1p

**L**ECCIONES TEÓRICO PRÁCTICAS, INdividuales, para contador y desee... por A. Dighero, contador público, Montevideo 179. v9a

**L**ECCIONES PARTICULARES, IDIOMA frances, [illegible] y literatura general y española, [illegible] 1p

**L**ECCIONES PARTICULARES DE FRANcés y español [illegible] 1p

**L**ECCIONES PARTICULARES POR PRO[illegible]

**L**ECCIONES POR 10 PESOS MENSUALES [illegible]

**L**ECCIONES Á DOMICILIO [illegible]

**M**UCAMA SE NECESITA PARA [illegible]

**M**UCAMO SE OFRECE [illegible]

**M**UCHACHA SIRVIENTA DE 12 AÑOS [illegible]

**M**UCAMO CON BUENA [illegible]

**M**UCHACHO Ó MUCHACHA [illegible]

**M**UCAMA SE OFRECE PARA [illegible]

**M**UCHACHO SE NECESITA PARA [illegible]

**M**UCHACHA Y SIRVIENTA [illegible]

**M**UCAMO [illegible]

**M**UCHACHA SIN CAMA SE PRECISA [illegible]

**M**UCAMA MUJER FORMAL SE NECESITA [illegible] 1p

**M**UCAMA ESPAÑOLA SE OFRECE [illegible]

**M**UCAMA SE NECESITA CON [illegible]

**M**UCAMO SE [illegible] LAVADO [illegible]

**M**UCHACHO SE PRECISA [illegible]

**M**UCAMA SE NECESITA [illegible]

**M**UCAMA SE [illegible] PARA [illegible]

**M**UCHACHOS [illegible] SALTA 2[illegible]

**M**UCAMA SE NECESITA PARA CORTA [illegible]

**M**UCHACHO DE 12 A 16 AÑOS PARA [illegible]

**M**UCAMA JOVEN CON CAMA [illegible]

**M**UCHACHO DE 12 Á 16 AÑOS [illegible]

**M**UCAMA ESPAÑOLA SE PRECISA [illegible]

**M**ATRIMONIO [illegible] RECOMENDADO [illegible]

**M**UCAMA [illegible]

**M**UCHACHA [illegible] DE 12 Y 14 AÑOS [illegible]

**M**AQUINAS [illegible] SE VENDEN DE [illegible]

**M**UCAMA SE DESEA DE BELGRANO [illegible] j30v1

**M**ATRIMONIO FRANCES SE OFRECE, [illegible]

**M**ATRIMONIO ESPAÑOL SE OFRECE con recomendaciones [illegible]

**M**UCHACHA DE 15 Á 16 AÑOS PARA el servicio [illegible] 1p

**M**OLINO DE PIEDRAS QUE SIRVE PAra [illegible] 1p

**M**ATRIMONIO FRANCES SE OFRECE [illegible] Bolívar 997, p 17 j30v1

**M**ATRIMONIOS SE NECESITAN VARIOS [illegible] Esmeralda 721 1p

**M**UCHACHO SE PRECISA PARA OFICI[illegible] Cangallo 442 [illegible] 1p

**M**ATRIMONIO ITALIANO FORMAL SIN hijos [illegible] Lorea 884 j30v1

**M**UCAMA SE OFRECE CON BUENAS recomendaciones y práctica en el servicio, mujer formal, para corta familia, [illegible] Bolívar y Perú j30v31

**M**ATRIMONIO SE OFRECE CON UNA HIja de 5 años, [illegible] quinta [illegible] 1p

**M**ATRIMONIO ITALIANO JOVEN SIN hijos, se ofrece para casa particular como cocinero de profesion y la mujer planchadora de camisas de profesion, tienen buenas recomendaciones, Libertad 1040 p 40 1p

**N**IÑERA DECENTE RECOMENDADA SE necesita, Suipacha 436 1p

**O**FICIALA PLANCHADORA SE NECESIta, Buen Orden 577, altos. j30v31

**O**FICIAL BARBERO SE NECESITA SE paga sueldo seco, E. Rios 865 1p

**O**FICIAL MEDIO BARBERO SE NECESIta para Lomas de Zamora, Méjico 1247 1p

**O**FICIAL SASTRE SE PRECISA SE PAGA bien, Boedo 751, entre Independencia y E. Unidos.

**P**ERRO DE POCOS DIAS SE DESEA COMprar, urgente, Entre Rios 436 1p

**P**ROFESORA DE DIBUJO, E. RIOS 460. 1p

**P**LANCHADORA SE OFRECE, BUENA para casa de familia, Salta 746 1p

**P**EON PRACTICO PARA CORRALON DE maderas se necesita, Cangallo 2032 1p

**P**LANCHADORA SE PRECISA MEDIA oficiala, Lorea 183. 1p

**P**EON RECIEN VENIDO SE OFRECE para cualquier trabajo ó quinta, Alsina 1916, Alfonso. 1p

**P**ORTERO DE CASA AMUEBLADA SE precisa con recomendaciones se prefiere gallego, Artes 444 1p

**P**ROFESOR DE PIANO Y SOLFEO, DA lecciones á domicilio, precio módico, Cochabamba 1338 1p

**P**EON JOVEN DE FARMACIA TRABAJAdor con recomendaciones se precisa, Lorea y Pavon. j30v1

**P**ERROS NATOS, BULL DOGG, MUY FInos, importados, se vende macho y hembra con cria, Santa Fé 1255 j30v31

**P**ROFESOR FRANCES DE DIBUJO SE ofrece para casa de familia ó colegio frances, Arenales 866—Sr Julieu. j30v31

**P**ANADERIA CENTRAL QUE TRABAJA 6 bolsas diarias y la venta es toda en el mostrador al contado, se vende en 3200 ps, el interesado ocurra La Fé, Méjico 1177 1p

**P**EONES PARA ZANJEAR TIERRA POR un tanto, salida hoy mismo, se puede ganar 2 ps por dia, casa y comida, viaje pago ida y vuelta, si están 3 meses, para Bahía Blanca se precisan 20 Agencia de Torres, Esmeralda 214 1p

**Q**UINTEROS, VITICULTORES Y POSTEros, se arriendan lotes de 4 ó mas cuadras en Lanús, chacra de los Eucaliptus, de Fernandez. j30v1

**S**E OFRECE AMA BUENA ITALIANA, para afuera, Paraguay 944, p 27 j30v1

**S**E NECESITA MEDIO OFICIAL CARpintero, Cangallo 1487 j30v1

**S**E NECESITAN APRENDIZAS PARA costura se les dará sueldo, Piedras 1191 1p

**S**E OFRECE JOVEN RECIEN VENIDO español para cualquier trabajo en ciudad ó campaña, E. Rios 12 5 j30v1

**S**E NECESITA MUCHACHO PRÁCTICO y con recomendacion para el despacho de bebidas, Cerrito [illegible] almacen.

**S**IRVIENTA QUE ENTIENDA ALGO DE cocina se precisa, S. Fé 941. 1p

**S**E OFRECE UN CHICO PARA MANDAdos, de 10 años, Lavalle 1158. 1p

**S**E OFRECE UNA COCINERA SIN CAMA es hija del país, Córdoba 930. 1p

**S**IRVIENTA SE NECESITA PARA CORta familia, Victoria 4100. j30v31

**S**IRVIENTA SE PRECISA, S. FÉ 3231. 1p

**S**E OFRECE MUCAMA CON CAMA, Córdoba 2001. 1p

**S**E OFRECE OFICIAL CARPINTERO PAra ciudad ó campaña, Garay 1336 1p

**S**E OFRECE MUCHACHA PARA NIÑERA [illegible] Brasil 2048 1p

**S**E VENDE UN ALMACEN DE COMESTIbles [illegible] 1p

**S**IRVIENTA CON CAMA FORMAL SE NEcesita [illegible] Artes 535, dep 8

**S**E OFRECE UNA AMA DE LECHE CON [illegible]

**S**E ALQUILA UNA CASITA DE 5 PIEZAS [illegible]

**S**E OFRECE UNA COCINERA VASCA [illegible] Méjico 677

**S**E NECESITA SIRVIENTA PARA MATRI[illegible]

**S**E PRECISA SIRVIENTA PARA CORTA [illegible]

**S**IRVIENTA CON CAMA SE PRECISA, [illegible]

**S**E VENDE LINDA CHARRET NUEVA [illegible]

**S**E OFRECE AMA DE LECHE ESPAÑOLA [illegible]

**S**IRVIENTA SE [illegible]

**S**E [illegible] PARA [illegible]

**S**E [illegible] UNA [illegible] COCINA [illegible]

**S**E [illegible] COCINERA SIN CAMA [illegible]

**S**E [illegible]

**S**E [illegible] SIN [illegible]

**S**E [illegible] CAMA QUE SEPA [illegible]

**S**E [illegible] MUCHACHA DE 12 [illegible]

**S**IRVIENTA SIN CAMA SE PRECISA, [illegible]

**S**IRVIENTA SE NECESITA PARA [illegible]

**S**E [illegible] PARA [illegible]

**S**E DESEA SABER EL PARADERO DE [illegible]

**S**E [illegible] SIRVIENTA PARA [illegible]

**S**E PRECISA MOZO PARA RESTAURANT [illegible]

**S**EÑORA JOVEN INDEPENDIENTE, SE [illegible]

**S**E VENDEN DOS MÁQUINAS DE COSER [illegible]

**S**E OFRECE UNA COCINERA ITALIANA [illegible]

**S**E OFRECE PREPARADOR Y MADRE [illegible]

**S**E DESEA SABER EL DOMICILIO DE [illegible]

**S**IRVIENTA DE 20 Á 25 AÑOS SE PRE[illegible]

**S**EÑORA FORMAL DESEA COLOCARSE [illegible]

**S**E VENDEN TABLONES DE PESEBRES [illegible]

**S**E ALQUILA UNA CASA CON 8 PIEzas [illegible] Bella Vista 61, Flores, [illegible] j30v31

**S**E OFRECE UNA COCINERA Ó MUCAMA [illegible] con recomendaciones, Chile 384.

**S**E OFRECE UNA COCINERA, SABE [illegible] 1212

**S**E OFRECE UNA SEÑORA FORMAL [illegible] j30v1

**S**E ALQUILA LA CASA CALLE PRESIdente [illegible] 4 lindas piezas [illegible] j30v1

**S**E NECESITA UN JOVEN DE 14 Á 16 años [illegible] Rawson 13 j30v1

**S**EÑORITA JOVEN É INDEPENDIENTE [illegible] j30v31

**S**E VENDE POR AUSENTARSE SU DUEño [illegible] j30v31

**S**E NECESITA UN MUCHACHO CON BUEnas [illegible] Imprenta del Standard, Maipú 176 j30v31

**S**E ALQUILA LINDA CASA COMPUESta [illegible] Bolívar 838 j30v31

**S**E DESEA SABER EL PARADERO DE Modesto Echeverria, solicita su hermano Sixto Echeverria que vino de España el 28 del corriente, datos diríjanse á Narciso Echeverria, Bragado. j30v8

**S**E VENDE UN ALMACEN CON CONTRAto y se alquila la casa por 100 ps, tiene buena comodidad para negocio con agua etc y cloacas y se puede alquilar 4 piezas en la misma, Paraguay 2101 j30v1

**S**E VENDE Ó SE ALQUILA UN LINDO negocio nuevo sin las existencias, se trata tambien la venta de todas los artículos en caja y seda gran novedad y mérito artístico para regalos, único en la República, tratar Maipú 412, mismo negocio, hay comodidad para matrimonios solos. 1p

**S**OCIEDAD RURAL E INDUSTRIAL — Mercedes (B. A.)—La Comision Directiva de la Sociedad Rural é Industrial de Mercedes, Provincia de Buenos Aires, invita á los señores hacendados, agricultores é industriales á que concurran á la décima cuarta Exposicion Feria, que tendrá lugar en los dias 8, 9 y 10 de Setiembre próximo, en su propio local, situado á dos cuadras de la estacion Mercedes del Ferro-carril del Oeste. La Feria se inaugurará el dia 8 del mes citado á la 1 p. m. debiendo ser los animales ó productos presentados con destino á exposicion ó Feria solamente. Los pedidos de local deben hacerse antes del 1º de Setiembre, dirigiendose al administrador de la sociedad señor Francisco Acuña, Avenida Buenos Aires y calle 15—Habrá premios con arreglo al programa que en oportunidad se publicarán. Mercedes, Julio 28 de 1894.—Nicolas Lavre, presidente—Santiago Madia [illegible], secretario j30v13a

**T**ENEDOR DE LIBROS ALFREDO DIghero, contador público, Montevideo 179. Cooperativa Telefónica 749, ofrece sus servicios profesionales. v9a

**U**N SEÑOR SOLO DESEA ALQUILAR una casa de 3 ó 4 piezas ó un departamento independiente en casa de buena familia, diríjase por informes, Belgrano 1585. j30v31

**T**ENEDOR DE LIBROS, PERSONA FORmal y práctica, se encarga de llevar cualquier clase de contabilidad, arreglo de libros, balances, etc. referencias de primer órden, Lavalle 2237 v5 agosto

**T**ELEGRAFISTA—EN MENOS DE TRES meses se prepara teórica y prácticamente, aptos para aceptar puestos en administraciones de telégrafos, Moreno 2824, de 9 á 11 a. m. y de 7 á 9 p. m. 1p

**T**ENEDURIA DE LIBROS, COMPRENdiendo un estudio completo sobre la contabilidad comercial, bancaria, etc., etc., industria, cálculo mercantil, correspondencia y caligrafía, se enseña por diez pesos mensuales. El estudio es teórico-práctico, individual, dirigido personalmente por A. Dighero, contador público, Montevideo 179. Cooperativa Telefónica 749. v9a

**T**ENEDURIA DE LIBROS Y PREPARAcion de contadores públicos. En la Academia Mercantil del contador público José Mª Olerer se dan lecciones de todas las materias que requiere la práctica de la contabilidad, aplicable á todo género de negocio é industria, y pasándose gradualmente de las operaciones mas sencillas á las mas complicadas, con arreglo á un método sugerido por la experiencia de 30 años en el ejercicio de la teneduría de libros. En clases particulares se dan tambien todas las lecciones que exige la preparacion de los aspirantes al título de contador público, quienes pueden inscribirse desde luego en la Academia para tomar parte en los exámenes de marzo próximo, con lo que unirán á la ventaja de hacer sus estudios descansadamente, la de poder pagar por pequeñas cuotas mensuales los honorarios del profesor. [illegible] del Estero 932. 1p

**T**OS, RONQUERA, ASMA, CATARRO, SE curan perfectamente con el jarabe y pastillas pectorales de la Virgen. El jarabe ps. 1 el frasco, las pastillas ps 0.80 la caja, farmacia Entre Rios 402, y Corrientes 1342. 1p

**T**ENEDURIA DE LIBROS POR PARTIDA doble, cálculo, caligrafía y correspondencia comercial, en breve tiempo, sistemas mas adelantados de Europa y Norte-América, balances, inventarios y cierre de cuentas, métodos modernos, perfeccionados por el señor Pla, autor de varias obras comerciales celebradas por la prensa y comercio de Barcelona, 10 ps mensuales, clases de dia y de noche y á domicilio, Chacabuco 643. 1p

## CENTROS SOCIALES Y COMERCIALES

**B**OLSA DE COMERCIO SE AVISA Á LOS señores accionistas de la Empresa del edificio para la sociedad «Bolsa de comercio», que por resolucion de la Cámara Sindical, desde el dia 1º de Agosto próximo en adelante, se abonará por la Gerencia del establecimiento un dividendo provisorio de 3 ps por accion, correspondiente al 1er semestre del corriente año. BsA, Julio 18/94—Rafael Pons gerente j27v3a

**B**UENOS AIRES ROWING CLUB—AVISO De conformidad de acuerdo con lo establecido [illegible] de los Estatutos, se avisa á los señores socios que la Asamblea General, tendrá lugar el Martes 31 del corriente á las 8 p|m. en los [illegible] el Restaurant [illegible] G. Mercer, calle Florida [illegible] Presentacion del informe y [illegible] semestre. Aumento de la cuota de [illegible] Eleccion de Presi[illegible] otros señores [illegible] concerniente á [illegible] Julio 24 de 1894. El Secretario. j24v31

## AVISOS MARITIMOS

**H**IGHLAND [illegible] VAPOR INGLES [illegible] los depósitos de [illegible] tendrá lugar [illegible] de 1 á 3 p|m —Hue[illegible] Brothers y C [illegible] de la des[illegible] j28v30

**C**ONVOCATORIA DE ASAMBLEA—SE [illegible] La Argentina [illegible] que el Directorio [illegible] la que [illegible] á las 4 p|m., [illegible] en consideracion [illegible] la memoria que se [illegible] disposicion en [illegible] asistencia.—Bs. [illegible] gerente j19v30

**C**OMPAÑIA SANSINENA DE CARNES [illegible] señores accionistas [illegible] con arreglo á los artículos [illegible] para el dia 8 de [illegible] local de la Compañía [illegible] de darles cuenta [illegible] y de las medidas [illegible] Se recuerda [illegible] que para tener representacion [illegible] deberán depositar sus acciones [illegible] por lo menos 15 [illegible] para la asamblea.—[illegible] 1894 El Director Gerente j22v8a

**C**ENTRO BUENOS AIRES DE GIMNASIA [illegible] los señores socios á [illegible] extraordinaria que tendrá [illegible] p|m. Nota Teniendo lo [illegible] número que concurra por [illegible] El secretario j24v31

**C**LUB DE GIMNASIA Y ESGRIMA—SE IN[illegible] á la asamblea general [illegible] tendrá lugar el Martes 31 del [illegible] Orden del dia: Renuncia [illegible] eleccion de la que ha de [illegible] Julio 21 de 1894. Los secretarios. j22v31

**E**L COMERCIO, COMPAÑIA DE SEGUros [illegible] Se cita á los señores accionistas [illegible] general ordinaria que tendrá [illegible] de la Compañía, Piedad 343 [illegible] de Agosto á las 4 p|m. Órden del dia: Consideracion de la memoria y balance general. Sanción [illegible] de beneficios. Eleccion de [illegible] en reemplazo de los salientes: [illegible] M. Joly y M. Hertel [illegible] Manuel Criado, síndico señor [illegible] suplente señor Antonio [illegible] Los señores accionistas que no residan [illegible] entrada se servirán pasar á recoger [illegible] de la Compañía.—El Gerente. j22v6a

**R**EFINERIA ARGENTINA — LA COMIsión [illegible] en sesion de hoy como [illegible] las acciones preferidas [illegible] pagadero el 15 Agosto próximo [illegible] la Asamblea general [illegible] Julio se abonará á partir del [illegible] Agosto próximo en la secretaría, Piedad 531 [illegible] de 2 á 4 p|m. Buenos Aires, Julio 14 1894—La [illegible] j15v5a

**S**OCIEDAD ANONIMA «MERCADO DE Frutos y Proveedores» De acuerdo con el art 26 de los Estatutos, se convoca á los señores accionistas á asamblea general ordinaria, la que deberá celebrarse el domingo 5 de Agosto á las 2 p|m. en el local de la Sociedad [illegible] calle Cangallo 1760 para tratar la siguiente órden del dia—1ª Lectura del acta anterior. 2ª Lectura de la Memoria y Balance é informe del Síndico. 3ª Facultar al Directorio para buscar los medios mas convenientes para la consolidacion de la deuda. 4ª Eleccion para reemplazo de los señores Emilio [illegible] Andres Bignone y Agustin Badaracco que [illegible] Diego Salvo renunciante y de [illegible] Bernardino Capurro [illegible] Eleccion del síndico y suplente [illegible] en el art. 32 de los [illegible] accionistas, que para asistir [illegible] deberán depositar sus acciones [illegible] de la sociedad con 4 dias de anticipacion [illegible] la misma.—BsA, Julio 20|94. El Directorio. j21v4a

## AVISOS BANCARIOS

**B**ANCO DEL COMERCIO — DE ACUERdo con los artículos 17 y 32 de los estatutos, el directorio convoca á los señores accionistas para la asamblea general ordinaria que deberá celebrarse el lúnes 30 del corriente á las 4 p. m. en el local del Banco con los siguientes objetos: Lectura del acta de la asamblea anterior. Presentacion del balance y de la memoria correspondiente al año que termina en 30 de Junio ppdo. Resolver sobre la distribucion de las utilidades habidas. Eleccion de cuatro directores y dos suplentes para dos años, en reemplazo de los señores Francisco Mendez Gonsalves, Aníbal Blossi, Ruggero Bossi y Lorenzo Pellerano titulares, y de los señores A. E. Bowen y Francisco Bustamante suplentes, que han terminado su mandato, nombramiento por un año de los síndicos titular y suplente en sustitucion de los señores Manuel Z. Rojas y Luis Mª Saavedra respectivamente, que han concluido su período. Al mismo tiempo se hace presente, de acuerdo con el art 29 de los estatutos, que para obtener la tarjeta de entrada los señores accionistas deberán depositar cuando menos diez acciones cinco dias antes de la fecha fijada. Buenos Aires, Julio 15 de 1894.—El secretario. j16v30

**B**ANCO DEL COMERCIO—NO HABIENDO se depositado el numero de acciones que determina el art. 27 de los estatutos, de acuerdo con el art. 28 de los mismos, se convoca nuevamente á asamblea general ordinaria para el dia 4 de Agosto próximo á las 3 p. m. en el local del Banco con los siguientes objetos. Lectura del acta de la asamblea anterior. Presentacion del balance y de la memoria correspondiente al año que termina en 30 de Junio ppdo. Resolver sobre la distribucion de las utilidades habidas. Eleccion de cuatro directores y dos suplentes para dos años, en reemplazo de los señores Francisco Mendez Gonsalvez, Aníbal Blossi, Ruggero Bossi y Lorenzo Pellerano titulares, y de los señores A. E. Bowen y Francisco Bustamante suplentes, que han terminado su mandato, nombramiento por un año de los síndicos titular y suplente en sustitucion de los señores Manuel Z. Rojas y Luis Mª Saavedra respectivamente, que han concluido su período. La inscripcion de las acciones para dicha asamblea queda reabierta hasta el dia 30 del corriente.—Buenos Aires, Julio 26 de 1894.—El secretario. j27v4a

## VENTA DE ANIMALES Y RODADOS

**A**NGLO-NORMANDO PRECIOSO PADRIllo zaino negro de 1 m 58 de alto de 3 1|2 años, educado al tiro á la alta escuela, se vende, C. Correo 454 j28v30

**B**REACK USADO, CARRITO DE CUAtro ruedas en buen uso y venta de toda clase de carruajes nuevos, Montevideo 1518, antes Pilar. j28v30

**C**HARRET SE VENDE UNO, OCURRIR Corrientes y Dorrego, sirve para paseo y reparto. j30v1

**C**ARROS Y CABALLOS EN PERFECTA condicion se venden, chatas y cortos, listos para trabajar, diríjase para datos Lima 147 j29v21

**C**ARRUAGE SE DESEA VENDER UN hermoso landó con poco uso en la calle Callao 1220 darán razon. j22v30

**S**E VENDEN PERROS DE RAZA ESPAñola importados del Corio, Chile 837. j28v30

**S**E VENDE UN CHARRET NUEVO DE 3 asientos, buen precio, Santa Fé 3703. j29v31

**S**E VENDE UN CARRITO DE 4 RUEDAS para repartidor, Pasco 1379. j29v2

**S**E VENDE UNA CHATA GRANDE DE via con monturas, Lorea 1744 j29v31

**S**E VENDE CHATA CON 3 CABALLOS Y con todas las guarniciones, San José 1657. j29v31

**S**E VENDEN JARDINERAS EN PERFECto estado, son buenas para toda clase de reparto, Andes 1220 j29v31

**S**E VENDE UN CASAL DE CHIVOS BLANcos, finos, la hembra está preñada, calle Almagro 936, potrero. j29v30

**S**E VENDE UN CARRO DE DOS RUEDAS de mucha fuerza y en buen estado, Tucuman 1311, Belgrano. j30v2

**S**E VENDE MUY BARATO UNA LINDA jardinera poco uso, con montura y caballo, San Lorenzo 1570 para tratar, en Belgrano, urgente j27v1

**S**E VENDE MUY BARATO UN CARRO con un caballo nuestro pelo oscuro, tiro de varas y cadena, con guarniciones correspondientes, el carro tiene poco uso y patente de 50 ps. [illegible] de bosano, verlo y tratar Lorea 1163. [illegible]

## SERVICIO DOMÉSTICO PEDIDO

ARTES 1836, ON DEMANDE UN VALET homme qui connaisse le service de table, bonnes maisons, ocurrir de 1 á 4 h. j29v31

COCINERA SE NECESITA CON CAMA Y sola, Victoria 848. j29v31

COCINERA CON RECOMENDACIONES se precisa, Rivadavia 1808. j29v30

COCINERA SE NECESITA, ARENALES 1860. j29v31

COCINERA SE NECESITA, FAMILIA INglesa, Catamarca 685. j29v30

COCINERA CON CAMA Y SIN HIJOS SE necesita, Chacabuco 1371. j29v30

COCINERA SE PRECISA PARA CORTA familia, Victoria 3267. j29v30

COCINERA SE NECESITA CON O SIN CAma, Tacuarí 128. j29v31

COCINERA CON CAMA SE NECESITA, Salguero 176. j29v31

COCINERO ITALIANO SE NECESITA, ZEballos 33. j29v30

COCINERA SE NECESITA, GRAN CHAco 489, Almagro. j25v30

COCINERA SE PRECISA, DE PREFERENcia francesa, Corrientes 638, 2º piso. j28v30

COCINERA SE PRECISA UNA BUENA con recomendaciones, Paraguay 1814. j28v1

COCINERA Y PARA ALGUN OTRO SERvicio de poca familia con cama, Córdoba 684 j28v30

COCINERA CON CAMA Y SOLA, SE NEcesita Montes de Oca 676, frente á Santa Lucía. j29v30

COCINERA CON CAMA SE PRECISA UNA mujer formal para una corta familia, Santa Fe 2589. j29v31

COCINERA EXTRANGERA CON CAMA se precisa para una familia alemana se paga alto sueldo, Tucuman 649 j29v31

COCINERA FRANCESA O VASCA SE necesita para familia corta, con buenas recomendaciones, 25 Mayo 268, esc 3. j28v30

COCINERA CON CAMA Y RECOMENDAcion se necesita para corta familia, Belgrano 1338. j29v30

COCINERA CON CAMA SE PRECISA PAra corta familia, Salguero 75, se paga buen sueldo. j28v30

COCINERA SE NECESITA CON RECOmendaciones, Florida 329, tratar de 8 a.m. á 2 p. m. j24v31

COCINERA FORMAL CON CAMA QUE sepa bien su obligacion y que tenga buenas recomendaciones se precisa, Herrera 855 j28v30

COCINERA SE NECESITA PARA TODO servicio de corta familia y para [illegible] con recomendaciones, [illegible] yor de 6 años, Cangallo 843, de 9 á 10 a.m. j28v30

COCINERA FORMAL ESTRANGERA SE necesita una que sepa desempeñar su obligacion, persona aseada y con buenas recomendaciones, se paga muy buen sueldo, y [illegible] Europa 1064. j28v30

EN LA CALLE ALSINA 1280 SE NECESITA una mucama con recomendacion y se prefiere extrangera. j29v31

MUCHACHA SE NECESITA DE 13 A 14 años, Defensa 480 j29v31

MUCAMA JOVEN CON CAMA SE NEcesita, Ombu 780 j29v31

MUCHACHA DE 14 A 15 AÑOS SE PREcisa, Castelli 51 j29v31

MUCHACHA CON RECOMENDACIONES, se necesita, Sarandi 176 j29v30

MUCAMA PARA POCO QUEHACER SE necesita, Venezuela 720, 1er piso j29v30

MUCAMA QUE SEPA PLANCHAR SE NEcesita, Santa Fe 3498 j29v31

MUCHACHA DE 14 A 15 AÑOS SE NEcesita, Tacuarí 418. j29v31

MUCAMO SE NECESITA CON BUENAS recomendaciones, Suipacha 1008 j28v30

MUCAMA BUENA CON RECOMENDAciones se necesita Artes 1069 j29v30

MUCHACHA SE NECESITA UNA CON buenas recomendaciones, Constitucion 1059 j29v31

MUCAMA SE NECESITA PARA NIÑERA y sirvienta, Piedras 769, primer piso j29v30

MUCAMA SE NECESITA UNA BUENA sueldo 30 ps, Venezuela 1332, de 12 adelante. j29v30

MUCAMA CON RECOMENDACION SE necesita para corta familia, Belgrano 1339. j29v30

MUCAMA SE NECESITA CON BUENAS recomendaciones, S. Fe 2650, buen sueldo j29v31

MUCAMO CON RECOMENDACION QUE sepa su obligacion se necesita, Sta Fe 2043. j29v30

MUCAMA ESTRANJERA PARA MATRImonio solo se necesita, inutil presentarse sin recomendaciones. Rivadavia 1056 j29v30

MUCAMO DE COMEDOR SE PRECISA con buenas recomendaciones, Artes 1260, de 1 á 3 p.m. j29v31

MUCHACHA SE NECESITA UNA PARA matrimonio sin hijos, ocurrir de 10 á 3, Montevideo 581. j29v31

MUCHACHA PARA EL SERVICIO DE un matrimonio se precisa, Piedras 767, departamento 7. j29v31

MUCAMA SE PRECISA EN LA CALLE Piedad 2420, para tratar hasta las 2 de la tarde, se exije recomendacion. j29v30

MUCHACHA DE 15 A 18 AÑOS PARA el servicio de un matrimonio solo se necesita Lavalle 2245. j28v30

MUCAMA FRANCESA O ESPAÑOLA con recomendaciones se necesita, Ministro Inglés 2049, presentarse despues de las 12. j29v30

MUCHACHO O MUCHACHA DE 12 A 14 años se precisa para el servicio, Belgrano 2789. j29v31

MUCAMO PARA COMEDOR SE NECESIta, Larrea 1334, es inutil se presente sin recomendaciones. j29v31

MUCAMA SE PRECISA CALLE 92 NUM. 818 altos esq. Avenida Montes de Oca, se paga buen sueldo. j29v31

MUCAMA FORMAL QUE SEPA SU OBLIgacion y tenga recomendaciones, se necesita para corta familia, Arenales 1655. j29v30

MUCAMA SE PRECISA UNA QUE SEPA muy bien su obligacion se desea francesa ó inglesa. Es inutil presentarse sin buenas recomendaciones, Arenales 1045, tratar de 9 á 11 ó de 4 á 6. j29v30

NIÑERA SE NECESITA, SANTA FE 3496 j29v31

NIÑERA SE NECESITA UNA SERIA bien recomendada, se le pagará bien, Artes 751 j29v30

SE PRECISA UNA SIRVIENTA JOVEN Y [illegible] con cama, Cuyo 1513 d 8. j29v30

SE PRECISA UNA MUCHACHA PARA corta familia, Estados Unidos 2102. j29v30

SE NECESITAN UNA COCINERA Y UNA muchacha, Bermejo 353. j29v2

SE NECESITA UNA MUCHACHA PARA un matrimonio solo, Tucuman 920. j29v30

SIRVIENTA PARA EL SERVICIO DE 3 personas se precisa, Jujuy 482. j29v30

SE NECESITA MUCHACHA DE 13 A 14 años para todo servicio, Alsina 1133. j29v30

SIRVIENTA SE NECESITA, SAN JOSE N 1380. j29v31

SE NECESITA UNA MUJER FORMAL PAra poco trabajo, calle Florida 1363. j29v30

SE PRECISA UNA SIRVIENTA QUE SEPA algo de cocina, Cochabamba 2239. j29v1

SE PRECISA SIRVIENTA QUE SEPA COcina, se da buen sueldo, Lavalle 1940. j29v30

SIRVIENTA SE PRECISA CON CAMA, [illegible]

SIRVIENTA SE NECESITA UNA DE 14 [illegible] Venezuela 2684. j29v30

SIRVIENTA Y MUCHACHO SE PRECISAN [illegible]

SIRVIENTA SE NECESITA, E. UNIDOS [illegible]

[illegible] SIRVIENTA, E. UNIDOS [illegible]

[illegible] SUIPACHA [illegible]

[illegible] COCINERA CON PREFE[illegible]

[illegible] PRECISA PARA CORTA [illegible]

[illegible] MUCHACHA DE 13 A 15 [illegible]

[illegible] COCINERA PARA [illegible]

[illegible]

SE NECESITA UNA SIRVIENTA CON CAma para el servicio de 2 personas, se pagará buen sueldo; Comercio 885. j29v30

SE PRECISA UN MUCHACHO DE 10 A 11 años, que hable francés y español con recomendaciones, 318 Florida j28v29

SIRVIENTA CON CAMA, PARA EL SERvicio de una corta familia se precisa, Pozos 160 necesita recomendacion, (prefiérese italiana. j29v30

SE OFRECE COCINERA Y MUCAMA CON un niño de 8 años, Charcas 742, la mucama sabe coser. j28v30

SE NECESITA UNA SIRVIENTA QUE SEpa algo de cocina para el servicio de dos personas, sin familia se prefiere italiana, Juncal 1283 j28v30

## SERVICIO DOMÉSTICO OFRECIDO

AMA DE LECHE SE OFRECE PARA criar en su casa, Lorea 736. j29v31

AMA DE LECHE PRIMERIZA SE OFREce, Callao 2063. j29v30

AMA DE LECHE FRESCA SE OFRECE para criar en su casa, Pichincha 293 j28v30

AMA DE LECHE SE OFRECE PARA criar en su casa, Tucuman 2570. j27v30

AMA ARGENTINA SE OFRECE UNA PAra criar en casa del niño, leche de seis meses, Avenida Alvear 2020. j28v30

AMA CON LECHE DE 35 DIAS SE OFREce para criar afuera, leche abundante, Paseo n 1382 j28v31

AMA DE LECHE FRESCA DE 17 DIAS, se ofrece para criar en su casa, buenas recomendaciones, Boedo 179 j29v30

AMA ITALIANA CON LECHE DE 2 MEses y buenas recomendaciones se ofrece para casa del niño, Lavalle 2586 j29v30

AMA DE SE OFRECE CON LECHE FRESca de 4 meses, para criar en su casa, Estados Unidos 1678, pieza 6 j29v31

AMA ITALIANA SE OFRECE CON LEche de un mes, San Isidro, calle Ascasubi 150, dirigirse por carta ó personalmente á Gottfo [illegible] j28v30

AMA DE LLAVES SE OFRECE ITALIAna, con buenas recomendaciones, sabe coser y planchar, ocurrir Zeballos 209, [illegible] j28v30

AMA DE LECHE ITALIANA SE OFRECE para criar en su casa, joven de 20 años, leche fresca y abundante de 18 dias, ocurrir [illegible] 2407. j29v31

AVISO—UNA SEÑORA SE OFRECE PA[illegible] habla francés y español [illegible] Europa, Independencia [illegible]

COCINERA FORMAL SIN CAMA Y PARA [illegible] se ofrece con excelentes [illegible] 2444 j29v31

COCINERA CON CAMA SE OFRECE CON [illegible]

COCINERA EXTRANGERA SE OFRECE [illegible] Charcas 2412 j29v31

MATRIMONIO ITALIANO SE OFRECE el cochero, ella cocinera, Piedad 1874. j28v31

MUCAMA ESPAÑOLA SE OFRECE CON buenas recomendaciones, [illegible] j29v31

SE OFRECE UNA AMA DE LECHE DE [illegible] Florida 866 j29v31

SE OFRECE UNA AMA PRIMERIZA, DE [illegible] 2 meses, Bolivar 1278 j29v30

SE OFRECE UNA AMA DE LECHE, CON leche de 2 meses, Cabrera 275 j29v31

SE OFRECE AMA DE LECHE PARA criar en su casa, Ecuador 883 j29v30

SE OFRECE AMA DE LECHE ESPAÑOLA para criar en su casa, Venezuela 334. j29v31

SE OFRECE UNA AMA DE LECHE ITAliana de 2 meses, para afuera, Rincon [illegible] j28v31

SE OFRECE UNA MUCAMA VASCA ES[illegible] buenas referencias, Rivadavia 1138 j29v31

SE OFRECEN 2 MOZOS PARA MUCAMOS recien llegados, españoles, Corrientes 836 Hotel du Midi j29v31

SE OFRECE UN MATRIMONIO FRANCES [illegible] trabajo de la casa, Corrientes 1257, p 10 j29v30

SE OFRECE HOMBRE DE EDAD PARA cualquier trabajo liviano, buenos informes. [illegible] 2350 j29v30

SE OFRECE AMA DE LECHE DE 15 DIAS para criar en su casa, prefiere cinco ó seis meses, Paraguay 1450. j29v30

SE OFRECE UN MATRIMONIO ESPAÑOL con una niña de 6 años, para mucamos. [illegible] 1224 j28v31

## SERVICIOS PROFESIONALES PEDIDOS

COSTURERAS VISTERAS SE PRECISAN, Cangallo 731 j29v30

COSTURERAS SE NECESITAN, VENEzuela 722, de 8 á 10. j28v30

CALDERERO Y QUE ENTIENDA EN plomeria se precisa, Victoria 1874. j29v30

CADETE CON ALGUNA PRACTICA PAra mercería se precisa uno, Artes 480 j28v30

CARTONEROS BUENOS OFICIALES A cola fuerte se precisan en la Sta. Fe 6040. Fábrica de camisas. j29v30

CORREDOR SE NECESITA, COMPETENte para la venta por mayor en vinos especiales, Piedad 2238. j29v30

CORREDOR SE NECESITA INTELIGENte para venta de vinos especiales al por menor, Piedad 2238 j29v30

DEPENDIENTE DE ALMACEN SE NECEsita con recomendacion, Sta Fe 3301. j29v30

DEPENDIENTE DE ALMACEN SE NECEsita que sea practico, se prefiere italiano que tenga recomendacion, Lima 909 j29v30

HERRERO FRAGUADOR Y QUE SEPA herrar caballos se precisa, 1874 Victoria 8v30

INSTITUTRIZ SE NECESITA, DIPLOMAda, Sta Fe 2546. j29v30

JARDINERO SE NECESITA UNO BUENO para una estancia en el sud de la provincia de Buenos Aires, ocurrir á los señores Wanklyn Crane y Cia., Maipú 265. j29v31

MINERVISTA MEDIO OFICIAL Y PONE pliego se precisan, Chile 837. j29v30

MUCHACHO DE 12 A 14 AÑOS PRACTIco de almacen se precisa con recomendacion, Bustamante 2098. j29v31

MUCHACHO PARA ALMACEN, DE 14 á 15 años, se precisa Estados Unidos 2699, se prefiere italiano. j29v30

MUSICOS SE PRECISAN EN EL CRUCEro «9 de Julio.» Un buen piston para desempeñar el puesto de 2º maestro. Un 1er pistor, un 1er clarinete, un bombardino y un trompon de canto, se le pagará buen sueldo, para tratar Cuyo 2392 á cualquier hora del dia. j29v31

OFICIAL CARPINTERO SE NECESITA, Azcuénaga 622. j29v30

OFICIALES SASTRES SE PRECISAN UN oficial y un medio, Paseo Colon 1039, y 1041. j28v31

OFICIAL MUEBLERO BUENO SE PREcisa, E. Unidos 1752, inutil presentarse sin conocer bien el oficio. j29v30

OFICIAL PELUQUERO BUENO EN SU oficio se necesita para Sta. Fe, se exige recomendacion, Tacuarí 138 al 148. j29v31

OFICIALES CARPINTEROS DE OBRA blanca que conozcan bien su oficio se necesitan E. Unidos 1328. j29v30

PEON PRACTICO EN LAVADERO SE precisa para desempeñar un cargo con buenos informes, escribir C. correo 882. j29v30

SE NECESITAN OFICIALES CIGARREros de hoja, Perú 239. j29v30

SE NECESITA CARPINTERO EN LA FAbrica de colchones, Bolivar 1083. j29v30

SE PRECISAN OFICIALES ZAPATEROS [illegible] Tucuman 2442. j29v30

SE NECESITA BUEN OFICIAL DE SUEla alpargatero, Libertad 1128. j29v30

SE NECESITA OFICIAL CARPINTERO, [illegible]

SE NECESITA UN BUEN OFICIAL ALFA[illegible] j29v1

SE NECESITA UN APRENDIZ TIPOGRAfo [illegible] j27v30

SE PRECISA UN OFICIAL HERRERO Y [illegible] fábrica de carros, boulevard La Plata y Pavon, capital. j27v30

SE NECESITA OFICIAL SASTRE Y UN medio oficial se paga buen sueldo, [illegible] La Plata. j29v30

SE PRECISA UN DEPENDIENTE PARA la confitería del club español, práctico y que entienda de cocina, ocurrir Victoria 873. j29v30

SE NECESITAN DOS BUENOS CALDERErOS [illegible] j29v30

ZAPATERO QUE SEPA TRABAJAR BIEN [illegible] se da casa y comida, [illegible] j29v31

## SERVICIOS PROFESIONALES OFRECIDOS

A [illegible] ALEMAN BUSCA COLOCA[illegible]

A [illegible] CORTADORA EN [illegible]

CONTADOR EXPERTO TIENE ALGUNAS horas disponible, balances, arreglo de libros, E. G. casilla correo 1648 j27v3

COSTURERA QUE SABE CORTAR SE ofrece para casa particular, con buenas recomendaciones, Suipacha 725. j29v30

COCHERO SE OFRECE JOVEN INGLES sabe bien su oficio, Corrientes 358, hotel du Midi á C. G. j29v30

CASA DE MODAS Y CONFECCIONES, Suipacha 449, especialidad en la confeccion de vestidos para bailes y casamientos, precios sin competencia. j28v30

DEPENDIENTE JOVEN SE OFRECE, práctico en cereales y teneduria de libros, garantias á satisfaccion, Bolivar 627, J. S. L. j28v30

FABRICANTE DE VINOS DE CORTE SE ofrece, para tratar 25 de Mayo 130, esc 8, altos. j28v30

LUIS DE FIORGI, CONSTRUCTOR SE encarga de hacer planos y proyectos de edificios, presupuestos, construccion y ejecucion de los mismos, Europa 1732 j27v1

MEDIA OFICIALA PLANCHADORA DE nuevo, se ofrece, desea colocarse cerca de su casa, Estados Unidos 1672, pieza 10 j28v31

MUCHACHO DE 15 AÑOS HABLANDO bien el francés y práctico en cuentas, se ofrece para un negocio al por mayor, tiene buenas recomendaciones, dirigirse Cangallo 169, de 10 á 12 j25v1

NO MAS CANAS, DESAPARECE COMpletamente en pocas aplicaciones [illegible] del restaurador del cabello, preparado por J. Bolson. [illegible] 230 y 231 [illegible]

NO MAS CALVOS NI CASPA CON EL agua de N. Bolson, [illegible] [illegible] 4 años de [illegible] [illegible]

SEÑORAS Y SEÑORITAS EN LA CASA [illegible] 448 [illegible]

SE OFRECE UNA FAMILIA ITALIANA compuesta de [illegible]

UNA SEÑORA FRANCESA MODISTA DE [illegible] Corrientes 1144 [illegible]

UN JOVEN DESEA COLOCACION EN [illegible]

## AVISOS COMERCIALES

AVISO AL COMERCIO QUE [illegible]

AVISO AL COMERCIO QUE SE HA DE [illegible]

AVISO AL PUBLICO QUE EL ANTIGUO [illegible]

AVISO QUE HE VENDIDO MI FONDA Y [illegible]

AVISO AL COMERCIO QUE HE VENDIDO [illegible]

AVISO QUE HE VENDIDO MI FONDA Y [illegible]

AL COMERCIO AVISO HABER VENDIDO [illegible]

AL COMERCIO AVISO HABER VENDIDO [illegible]

AL COMERCIO, AVISO HABER VENDIDO [illegible]

AL COMERCIO Y AL PUBLICO EN GEneral. [illegible] Buenos Aires Junio 23 de 1894 [illegible]

AL COMERCIO AVISO HABER VENDIDO á los señores H. Carreras y Cia. la fábrica de cristales [illegible] Argentina [illegible] 1413 Barracas al Norte [illegible] Buenos Aires, Julio 23 de 1894 [illegible] j30v31

AL COMERCIO Y AL PUBLICO EN GEneral. [illegible] Villar y Perez, situada Moreno 1190, [illegible] Buenos Aires Julio 27 de 1894 [illegible] Hermann Villar j28v31

AL COMERCIO Y AL PUBLICO EN GEneral. [illegible] almacen situado [illegible] 2800 esq. Pozos, á los señores Miguel C. Bermudez y Joaquin Blanco, los que se consideren con derecho á reclamo alguno, se presentarán en el término de 5 dias, [illegible] Vendedor, Miguel Vattela. Compradores Joaquin Blanco y Miguel C. Bermudez.—Julio 28 de 1894. j28v30

AVISO AL PUBLICO QUE HE VENDIDO mi negocio de carnicería sito calle San Juan nº 2441 al Sr Francisco Garra, por si hay algun reclamo lo hagan en el término de 3 dias á contar desde la fecha pasados los cuales no se atenderá á ninguno.—Juan Bossi—El que suscribe avisa al público que he comprado el negocio de carnicería sito en la calle San Juan 2441 á don Juan Bossi por si hay algun reclamo tienen que presentarse antes de 3 dias pasados los cuales no se atiende á ninguno.—Buenos Aires, Julio 28 de 1894.—Francisco Garra j29v31

AVISO AL COMERCIO QUE HE VENDIdo al señor José Cacimi negocio de almacen situado calle Tucuman 1401 esq. Uruguay los que tengan reclamo que hacer contra dicho negocio lo harán en el término de 3 dias desde la fecha pasados los cuales no se atenderá reclamo alguno, José Nimo. OTRO con relacion al aviso que antecede participo al comercio que he comprado al Sr José Nimo su negocio de almacen sito en calle Tucuman 1401, los que tengan algun reclamo contra dicho negocio lo harán en el término de 3 dias pasados los cuales no se atenderá reclamo alguno. José Cacimi.—Bs As, Julio 28 de 1894 j28v30

AVISO—PARTICIPO AL COMERCIO EN general y al público en particular, que por mutuo y amigable convenio con mi ex socio don Antonio M. Zubelet, he vendido á don Domingo Verdone, por escritura otorgada en 19 de Julio del corriente año ante el escribano público don Feliciano Salgado, la parte que me correspondia en el activo de la casa de negocio en el ramo de cervecería y licorería, denominada «La Cosmopolita», que giraba en esta plaza bajo la firma de Sacco y Zubelet.—Juarez, Julio 28 de 1894.—Carmelo Sarco, Antonio M. Zubelet.—OTRO: Los abajo firmados, ponen en conocimiento del público en general, que desde el 19 de Julio del corriente año, la razon social Zubelet y Sacco girará en esta plaza bajo la firma de Antonio M. Zubelet y Cª.—Antonio M. Zubelet, Domingo Verdone.—Juarez, Julio 28 de 1894. j29v2a

BENIGNO CABO DE VILA, BALANCEAdor público, escritorio Viamonte 472, entre Reconquista y San Martin. j8v8a

DINERO. DOY 25000 PS EN HIPOTECA por un año 1 ojo interés sobre propiedad central, en la capital, al Norte, tratar Lima 145. j29v30

DINERO SOBRE HIPOTECA HAY PARA colocar, verse con Enrique P. Cánopa, Florida 34, altos, pieza 2. j27v31

GIROS SOBRE ITALIA, FRANCIA, ESpaña y demas paises de Europa, G. L. Curbelo y Cª., Piedad 360, se compra plata en barras. 1perm

HABIENDOSE AUSENTADO DE ESTA localidad D. Miguel Lespi, se invita á los acreedores á la reunion que tendrá lugar el dia 31 del corriente, á las 3 de la tarde, en el local del Hotel, Arrecifes, Julio 27 de 1894. j29v31

SOCIO SE DESEA ENTRAR EN SOCIEdad comercial con persona formal, con un capital de 5 á 6000 pesos, conteste á T. B. calle San Martin 320. j29v31

SOCIO SE PRECISA PARA ESTABLECER un restaurant en buen paraje contando ya con un cocinero muy inteligente, tambien se vende una fábrica industrial que produce buen resultado. Rivadavia 1554. j29v30

SE DESEA UN SOCIO CON UN CAPITAL de 40 á 50 mil pesos para la explotacion de un espléndido molino, situado en uno de los mas importantes pueblos de la provincia de Buenos Aires, tambien se vende el mismo, para tratar verse con el señor Juan B. Laltuada, Buen Orden 1618, Pasaje Buenos Aires, 1er piso alto. j18v3a

SOCIO O COMANDITARIO CON UN CApital de pesos 18000, el equivalente de lo que según balance posee el solicitante, se busca para ensanchar una industria en plano porvenir ya establecida hace 6 años, tiene buenos créditos en esta plaza y las de Europa una marca de fábrica acreditada, el industria que deja el 100 ojo de utilidades, dirigirse por carta casilla del correo 2804, iniciales G. L. P. j27v3a

## ALQUILER DE CASAS Y HABITACIONES

ALQUILASE UN DEPARTAMENTO PARA familia, Tacuarí 83-85. j28v3

ALQUILANSE 2 PIEZAS PARA HOMBRE sol ó matrimonio, Salta 360. j29v31

ALQUILASE PIEZA CON PENSION SIN muebles, 60 ps. Paraná 936. j29v30

ALQUILANSE 2 PIEZAS SARANDI 828 j29v30

ALQUILASE PIEZA BIEN AMUEBLADA, Piedad 1671. j29v30

ALQUILASE UNA PIEZA AMUEBLADA con pension, Rivadavia 2309. j29v30

ALQUILASE CASITA POR 35 PS LINIERS 710 j29v30

ALQUILASE UNA PIEZA AMUEBLADA casa familia inglesa, E. Unidos 1324. j29v30

ALQUILASE COMEDOR CON TODAS COmodidades y baños, Garay 1423. j29v30

ALMACEN SE ALQUILA, 528 DEFENSA datos Bolivar 11 [illegible] Ferry. j29v31

ALQUILASE CASA QUINTA PICHINCHA 1331, tratar al 1301 j29v30

ALQUILASE EN 20 PS, PIEZA AMUEblada, S. José 1455 j29v31

ALQUILASE PIEZA CON Ó SIN MUEbles casa de familia Libertad 30, altos j29v31

ALQUILASE UNA PIEZA PARA HOMbre solo con ó sin pension, Rivadavia 1227 j28v30

ALQUILASE UNA LINDA SALA AMUEblada con ó sin pension, Charcas 2092 [illegible] j28v30

ALQUILANSE 2 PIEZAS PARA CORTA familia á hombres solos, Larrea [illegible] 1107 j29v31

ALQUILASE RAWSON 151, ALMAGRO, [illegible]

ALQUILASE UNA SALA AMUEBLADA [illegible] Rivadavia [illegible]

ALQUILASE A PERSONA DECENTE UNA [illegible]

ALQUILASE UNA PIEZA AMUEBLADA [illegible]

ALQUILANSE LINDAS PIEZAS AMUEblas [illegible]

ALQUILASE UNA PIEZA CON MUEBLES [illegible]

ALQUILASE SALA Y ANTESALA SIN [illegible]

ALQUILANSE LINDAS PIEZAS [illegible]

ALQUILANSE DOS PIEZAS AMUEBLADAS [illegible]

A PROFESORA O SEÑORA SOLA AL[illegible]

ALQUILASE 2 PIEZAS JUNTAS A LA [illegible]

ALQUILASE UN PISO INDEPENDIENTE [illegible]

ALQUILASE SALA Y ANTESALA Y UNA [illegible]

ALQUILANSE HERMOSAS CASITAS DE [illegible]

ALQUILANSE 4 PIEZAS CORRIDAS Y [illegible]

A [illegible] SE ALQUILA [illegible]

ALQUILASE JUNTO O SEPARADO, [illegible]

ALQUILASE POR 30 PS EL MES [illegible]

ALQUILASE MUY CENTRAL Y A LA CA[illegible]

ALQUILASE SALA ANTESALA Y OTRAS piezas [illegible] Piedad 1423 [illegible]

ALQUILAR SE DESEA UNA SALA GRANde [illegible] al mayordomo del correo j29v31

ATENCION—SE ALQUILA EN LA ESTA[illegible] San Vicente [illegible] tratar Lima 790 [illegible] j29v30

CASA CON TODAS COMODIDADES PAra familia [illegible] Entre Rios 1218 j28v31

CASA SE ALQUILA UNA NUEVA CON [illegible] Tucuman 2262, tratar Artes 844. j28v1

CASA QUINTA SE ALQUILA, SANTA FE [illegible] [illegible] j28v30

CASAS BOLIVAR 1471 A 1479 MUY CO[illegible] Defensa 375, de [illegible] j29v30

SE ALQUILA LA GRAN ESQUINA, CONStitucion 1301. j29v31

SE ALQUILA UNA SALA EN ALTOS con balcon á la calle, Lorea 147 j29v31

SE ALQUILAN 3 PIEZAS CON 2 GALPOnes, Junin 851. j29v31

SE ALQUILA SALA Y ANTE SALA AMUEbladas en casa de familia, Alsina 934. j29v1

SE ALQUILA UN COMEDOR, CASA DE familia, Patagones 1909. j29v31

SE ALQUILAN 4 PIEZAS COMO PARA familia, Ecuador 1316. j27v31

SE ALQUILAN 3 PIEZAS CON 2 BALCOnes á la calle, Azcuénaga 1154. j27v31

SE ALQUILA CASA, LAVALLE 1835, Flores. j21v30

SE ALQUILA UN LINDO COMEDOR, JUnin 564. j28v1

SE ALQUILA UNA PIEZA PARA HOMbre solo, casa de familia, Belgrano 1777 j29v30

SE ALQUILA UNA PIEZA A LA CALLE para hombre solo, en la calle Mejico 1524 8v30

SE ALQUILA UN CORRALON, SOLIS 470 con 5 piezas etc. tratar Alsina 1320, altos. j28v30

SE ALQUILA UN CUARTO PARA ESCRItorio, Reconquista 449, para tratar en los altos. j28v1

SE ALQUILA SALA CON BALCON A LA calle y un comedor y cocina, Europa 1035. j26v31

SE ALQUILA EN CASA DE FAMILIA 3 piezas y demas comodidades, Corrientes 1980. j29v2a

SE ALQUILA LA CASA CALLE CERRITO 411 con todas las comodidades necesarias para una corta familia. j29v30

SE ALQUILA EN CASA DE UNA SEÑORA alemana una pieza bien amueblada con ó sin pension, Jujuy 307. j29v1

SE ALQUILA SALA Y 2 PIEZAS CON TOdas comodidades, para hombres ó matrimonio sin hijos, único inquilino, Sgo del Estero 952. j29v1

SE ALQUILA SALA ANTESALA Y OTRA pieza para hombre solo con ó sin muebles, juntas ó separadas, Artes 934 j27v30

SE ALQUILA UN GRAN LOCAL MUY aparente bueno para cualquier negocio Lavalle 1187 j25v2

SE ALQUILA UNA SALA Y VARIAS PIEzas para escritorios ú hombres solos, juntas ó separadas, Cerrito 177. j28v30

SE ALQUILA CUYO 730 PARA HOMBRE solo pieza amueblada, se da pension casa francesa. j28v30

SE ALQUILA PIEZA AMUEBLADA Y otra sin muebles en casa de familia tranquila, S. del Estero 71. j28v30

SE ALQUILA EL SOTANO, BARATO igual al depósito Venezuela 202, en la misma darán razon. j28v11a

SE ALQUILA LA CASA DE ALTOS, CENtro América 944, de 7 piezas y demás comodidades, tratar Junin 12 j29v3 e

SE DESEA ALQUILAR UNA CASA QUINta situada en Flores ó en los alrededores de la capital, ocurrir E. Unidos 1464. j29v31

SE ALQUILA UNA HERMOSA PIEZA con ventana á la calle para un señor solo ó un matrimonio decente, Sgo. del Estero 386. j29v30

SE ALQUILA UN DEPOSITO CON SU correspondiente sótano, con columnas de fierro, 25 de Mayo 893. j29v1

SE ALQUILA UNA CASA, CONSTRUCcion moderna, 2º piso, alquiler módico, 25 de Mayo 516. j29v1

SE ALQUILA CASA PARA NEGOCIO, paraje muy bueno, Cochabamba 437, abajo del juzgado de paz, tratar Cochabamba 400. j29v31

SE ALQUILA CASA CENTRAL PARA familia, Rodriguez Peña 86, tres 6 piezas, gas, agua, cloacas, etc. alquiler adelantado [illegible] 180, depósito [illegible] 200. llaves y tratar Paraná 1018. j29v3

SE ALQUILA UNA CASA CON 4 PIEZAS en 50 pesos, calle Maza al lado de la esquina 2ª Venezuela, las llaves en el almacen, para tratar en Rioja 1595 j20v30

SE ALQUILAN PIEZAS COMODAS Y bien ventiladas, con muebles ó sin ellos, Güemes 2030, media cuadra de la estacion Palermo del F. C. al Pacífico, con tramway á la puerta. j29v30

SE DESEA ALQUILAR CASA BAJA AL Norte con 8 á 9 piezas que no diste mas de diez cuadras de la plaza Victoria, dirigirse casilla 1075. E. T. j29v31

SE ALQUILA EN CASA DE FAMILIA departamento de 5 piezas, cocina y demás comodidades, todo completamente independiente, para familia sin criaturas, Venezuela 1367 j29v31

SE ALQUILA UNA CASA MODERNA [illegible] Maza 389, dirigirse al almacen del [illegible] y Maza. j29v30

SE DESEA ALQUILAR UNA CASA DE 3 á 5 piezas, con fondo, en el radio de la Recoleta [illegible] Defensa [illegible] j29v30

SE ALQUILA UNA CASA CALLE ALMAgro 70 [illegible] j29v31

SE ALQUILA UN LOCAL PARA NEGOcio [illegible] Defensa [illegible] j29v30

SE ALQUILA UN DEPARTAMENTO AMUEblado [illegible] j29v31

SE ALQUILA CASA CON GRANDES [illegible] 65 ps. llaves [illegible] j29v31

SE ALQUILAN PIEZAS PARA ESCRITOrio [illegible] 25 de Mayo [illegible] j29v30

SE DESEA ALQUILAR UNA GRAN CASA [illegible]

UN MATRIMONIO RESPETABLE DESEA [illegible]

## ARRENDAMIENTOS

CAMPOS, VENDEMOS 1645 HECTA[illegible]

SE ARRIENDA UNA CHACRA [illegible]

## VENTA DE NEGOCIOS

ALMACEN SE VENDE, TUCUMAN 1478 j29v30

AL SEÑOR [illegible] SE VENDE POR AUSEN[illegible]

ATENCION—SE VENDE UN [illegible]

A [illegible] LA ENSENADA SE VENDE [illegible]

FARMACIA SE VENDE UNA BUENA EN [illegible]

LOCACION EN PARAGE CONVENIEN[illegible]

NEGOCIO SE VENDE DE CAFE Y BI[illegible]

PUESTO DE VERDURA SE VENDE [illegible]

SE VENDE UNA CARBONERIA CON [illegible]

SE VENDE UNA FONDA, COCHABAMba 3300, [illegible]

SE VENDE UNA PANADERIA PROXIMA [illegible]

SE VENDE UNA FONDA CON POCO CApital [illegible] frente á los talleres [illegible]

SE VENDE REPARTO DE CARBONERIA [illegible]

## INTENDENCIA MUNICIPAL

ALQUILANSE LAS PROPIEDADES MUNICIPALES [illegible] j27v31

LICITACION PARA LA PROVISION DE 400 kilos [illegible] Secretaria, Julio 21 de 1894—El secretario. j21v31

LICITACION PARA LA CONSTRUCCION [illegible] Julio 20|94. El Secretario. j26v31

LICITACION PARA LA CONSTRUCCION del adoquinado [illegible] calle Santa Fe desde el puente del Arroyo Maldonado hasta la calle Sarandí en Belgrano. [illegible] Agosto á las 4 p. m. Bs As, Julio 1894. El secretario. j26v1g

ENTRO DEL ENTRANTE MES DE AGOSto vence el tercero y último plazo acordado para el pago sin multa de las patentes de rodados en general, usinas de gas, mercados particulares, ollerías, telégrafos y teléfonos, tramways, postes colocados por las empresas de telégrafos y teléfonos en las calles del municipio, canchas de pelota, otras de mensajeros, derecho de visita á máquinas á vapor y gas, contraste de pesas y medidas. Los que no dieren cumplimiento dentro del término fijado incurrirán á mas del pago de la patente en la multa del 50 ojo de su valor, la que en ningun caso podrá ser exonerada de acuerdo con lo dispuesto en el art. 47 de la ordenanza vigente.—El Gefe de la Oficina de Rentas.—Intendencia Municipal: Avenida de Mayo y Bolivar. j12v1a

HABIENDOSE CUMPLIDO CON LO DISpuesto en el art. 3º del decreto del P. E. reglamentario de la ley sobre extraccion de la lotería, y considerando: Que por el art. 2º de la referida ley un 60 ojo del producido será aplicado al sostenimiento de los hospitales y asilos públicos de la capital federal. Que por el art. 5º inciso 6º del decreto reglamentario del Superior Gobierno, de ese 60 ojo que corresponde á los hospitales y asilos municipales se distribuirá á juicio de la Intendencia entre las sociedades que sostengan establecimientos públicos análogos, en cuotas fijas ó extraordinarias segun las necesidades de cada institucion, las sumas que sea posible acordarles para el sostenimiento de dichos asilos y hospitales. Y con el propósito de determinar cuales son los asilos comprendidos en esta ley y apreciar la suma que podría fijársales una vez efectuada la liquidacion de las extracciones de cada mes, la que tendrá lugar en los 10 primeros dias del mes siguiente, el Intendente Municipal decreta: Art. 1º Invítase á las sociedades que sostienen hospitales y asilos públicos en la capital á suministrar los datos siguientes: a) Designacion de la sociedad; b) Establecimientos que sostienen; c) Ubicacion y extension de la propiedad donde están establecidos; d) Servicios que presta; e) Número de asilados; f) Recursos con que ha atendido sus necesidades; g) Recursos que posee y con los que cuenta para en adelante; h) Departamentos que constituyen el establecimiento; i) Personas que los dirijen y número de empleados con el gasto de sus sueldos; j) Gastos mensuales del mismo.—Art. 2º La Secretaria abrirá un padron con todas estas indicaciones y las demas que sea necesario solicitar. Art. 3º Una vez inscriptas todas las sociedades y despues de obtenido el producido de la lotería del mes de Julio, se acordará las sumas que puede señalarse á cada establecimiento.—Art. 4º Las sociedades ó establecimiento que reciban fondos, están obligadas á dar cuenta de su inversion. Art. 5º Publíquese, etc.—Pinedo—Jorge N. Williams j19v2a

LICITACION PARA LA PROVISION DE 500 metros cordon de vereda para la calle Garay y Catamarca—El 3 de Agosto á las 4.15 p|m se recibirán propuestas en la secretaría. Las condiciones pueden consultarse en la Seccion Obras Públicas—Julio 25|94—El secretario. j25v8a

LICITACION PARA LA PROVISION DE 300.000 adoquines sistema inglés—Bajo las condiciones que pueden consultarse en la Seccion Obras Públicas, se recibirán propuestas en la secretaria el 8 de Agosto á las 4 p. m.—Julio 25 de 1894—El secretario. j25v8a

LICITACION PARA LA PROVISION DE artículos de tienda y mercería á los Hospitales Municipales, durante el corriente año—Esta licitacion tendrá lugar el dia 2 de Agosto á las 4 p. m., á cuyo efecto los interesados podrán consultar el pliego de condiciones en la Seccion Higiene y Seguridad—Buenos Aires, Julio 24|94—Jorge N. Williams, secretario. j24v2a

## PERSONAS BUSCADAS

CEMENTERIO DEL NORTE—TENIENDO que refaccionar la bóveda de don Pablo Passet, se avisa á todos los que tengan deudos en dicha bóveda de retirarlos en el término de 30 dias pasados los cuales serán depositados al osario—Mayo 17|94. m17v3l

CEMENTERIO DEL NORTE, SE AVISA á las personas que tienen deudos en la bóveda de don Dionisio Alcántara pasen á recojerlos en el término de 30 dias pasados los cuales se depositarán en el osario. Por llaves Moreno 1960. Julio 4. j4v30

CEMENTERIO DEL NORTE—SE AVISA A las personas que tengan deudos en el sepulcro de Alberto Trejo que pasen á retirarlos dentro de los 30 dias desde la presente publicacion, por las llaves preguntar por David Alleno en el mismo cementerio—Bs Aires, Junio 24 de 1894. j1v31

CEMENTERIO DEL NORTE—SE AVISA A las personas que tengan deudos en el sepulcro de Agustin Garbosso, que pasen á retirarlos dentro de los 30 dias desde la presente publicacion. Por las llaves, calle Charcas 309. Unico aviso—Buenos Aires, Junio 27|94. j29v31

HA DESAPARECIDO EL LUNES 23 UNA muchacha de once años llamada Lucía Bansayo, se avisa á las personas que sepan su paradero lo avisen en la calle Azcuénaga y Rivadavia Pasaje La Edificadora, Grupo 3, departamento 2, estando avisada la Policia, se hace responsable los que la oculten. j29v30

SE AVISA A LAS PERSONAS QUE TENgan deudos depositados en la bóveda de la familia de Calleja Quintana en el Cementerio del Norte, se sirvan sacar los restos en el término de 15 dias á contar de la fecha, vencido este serán depositados dichos restos en el osario. Buenos Aires, Julio 27 de 1894. j27v10a

## INSTRUCCION PUBLICA

COLEGIO RIVADAVIA, RIVADAVIA 3354 este establecimiento posee excelente local para pupilos, los que reciben á 30 pesos mensuales. j22v31

COLEGIO PARODY, INCORPORADO AL Colegio Nacional, admite pupilos, medio pupilos y externos, selecto cuerpo de profesores, S. del Estero 1.43 m23v31

LECCIONES PARTICULARES DE INGLES francés, aleman y latin, dadas por profesor del mejor distinguido y de mucha práctica. E. R. [illegible] 1136. j26v31

PROFESORA DIPLOMADA DE CANTO Y piano, da lecciones á domicilio, precio módico, [illegible] 2172 j28v4

PROFESORAS FRANCESAS DE PIANO, violin, solfeo é idioma francés, se ofrecen. [illegible] j19v21

PROFESORA DE PIANO ITALIANA DA lecciones á domicilio y en su casa, precio módico, [illegible] 325 altos. j29v30

PIANO, VIOLIN, FLAUTA, EN 3 Ó 4 MEses [illegible] completo de solfeo dirigido por la profesora Sra E. [illegible] á 4 ps. Salta 230. j28v3

PROFESORA INGLESA QUE VIVIO AL[illegible] Charcas [illegible] j29v31

TENEDURIA DE LIBROS POR 25 PS SE [illegible] Montevideo [illegible] j29v30

UNA SEÑORA FORMAL DESEA TENER [illegible] 7 á 8 p.m. [illegible] desde 2 años en adelante, [illegible] j28v30

VIOLIN, LECCIONES PARTICULARES A [illegible] correo 1933 j28v31

## OBJETOS PERDIDOS

LIBRETA DEL BANCO DE LA PROVINcia á nombre de [illegible] valor de 1070 [illegible] se ruega la devolucion en [illegible] j29v1

LIBRETA DEL BANCO DE LA PROVINcia [illegible] valor de 9498 [illegible] se ruega su devolucion [illegible] j30v29a

LLAVES PERDIDAS EL DIA 27, SE HAN perdido [illegible] Rivadavia 2342 j29v31

## CAMBIO DE DOMICILIOS

AVISO A MI DISTINGUIDA Y NUMEROSA clientela [illegible] calle 673 [illegible] Teresa Aubert j27v31

JUAN ENRICO—ESCRIBANO DE COmercio ha trasladado su oficina á la calle Victoria 561 altos. j19v14a

LA CASA DE MARINIS Y CIA, SE MUDO á 25 de Mayo 250 j28v31

LA CASA DE PARTOS DE CELEDONIA Mazari, se trasladó de la calle Comercio 1285 á la misma calle 1735 j11v5a

PEDRO M. CERNADAS, CONSIGNATArio de frutos del país y haciendas, ha trasladado su escritorio Piedad 891, Coop Telefónica 135, casa en los Corrales 23, Coop Telefónica 8038 m1v29 sbre

## COMPRAS

A BUENOS PRECIOS SE COMPRA ROPA de hombre y se va á domicilio, Cuyo 1207 j28v1ag

CASA DE COMPRA VENTA, SE COMpran muebles, Charcas 1388 j27v10

CASITA SE DESEA COMPRAR EN FLOres á una cuadra de Rivadavia, que no pase de 4 á 5000 pesos Dirigirse calle Caridad 678 j28v30

CHACRA CON POBLACIONES DISTANTE 2 ojo de hora por un ferro carril de la capital completa de 60 cuadras mas ó menos se compra, Victoria 724, pieza 70, de 4 á 5 p|m j29v31

MAQUINA DE SODA USADA CHICA Y sifones se desea comprar, dirigirse por carta ó personalmente á José Viglione, Cangallo [illegible] 1528, plaza Lorea j28v30

MOBILIARIOS COMPLETOS, ARTICULOS de lujo y de fantasia, se compran los de mayor valor al contado, así como cualquier mobiliario completo de casa de familia, al contado. Ocurrir Lavalle 797 esquina Esmeralda 17perm

SE DESEA COMPRAR UN LORO QUE HAble bien, á prueba, ocurrir San José 1502. j29v31

SE COMPRAN CHATITAS Y JARDINEras con ó sin caballos, Bustamante 42, Lucrecia [illegible] j29v30

SE COMPRA UNA JARDINERA EN BUEN uso, con su correspondiente caballo y guarnicion, Defensa 1886. j29v31

VENTILADOR DE 6 FRAGUAS ARRIBA se compra usado, San Martin 445. A. Mary j28v30

## LICITACIONES

COMISION DE LAS OBRAS DE SALUBRIdad de la capital—Licitacion—Se llama á licitacion por el término de treinta dias para la construccion de la nueva casa de máquinas número 2 y refeccion de la parte existente en el Establecimiento Recoleta. Las propuestas se presentarán en la Secretaria de la comision para ser abiertas el dia once de Agosto á las 2 p. m. Serán escritas en un formulario especial que entregará la Secretaria de la comision conjuntamente con una copia del Pliego de condiciones y cómputo métrico de las obras proyectadas, mediante el depósito de pesos 50 moneda nacional que se devolverá á los que presenten propuestas. Cada proponente debe acompañar á su propuesta un certificado de depósito en la Tesorería de la comision ó en el Banco de la Nacion Argentina, á la órden del Presidente de la misma por la cantidad de pesos 1321 moneda nacional en dinero efectivo, equivalente al uno por ciento del valor de las obras proyectadas, de acuerdo con el artículo 10 de la Ley de Obras Públicas. Acompañará igualmente un sello de cinco pesos como reposicion de la primera foja de la propuesta y para cada una de las fojas subsiguientes un sello de un peso. Los planos y pliegos de condiciones relativos á las obras podrán verse en las oficinas de la comision calle Rivadavia 1255 todos los dias de 11 á 4 p. m. Las propuestas que no se presenten acompañadas del certificado de depósito antes mencionado con el papel sellado correspondiente y en los formularios respectivos ó que tuviesen enmiendas ó raspaduras no se tomarán en consideracion. El proponente á quien se adjudicase las obras aumentará el mencionado depósito al 5 ojo del importe total del contrato en garantía de su fiel cumplimiento. La comision pagará una prima de ps 500 m|n al adjudicatario de las obras por cada semana que anticipe el plazo fijado en el contrato para la terminacion y entrega de las mismas. Si el adjudicatario no se presenta á firmar el contrato del plazo fijado en el pliego de condiciones perderá el depósito del 1 ojo antes mencionado—Buenos Aires, Julio 11 de 1894—El secretario. j11v11a

DEPARTAMENTO DE OBRAS PUBLICAS—Inspeccion general administrativa—Llámase á propuestas por segunda vez, para las reparaciones de la Escuela Normal de Maestras de San Luis, con arreglo al pliego de condiciones y bases de licitacion que se encuentran á disposicion de los interesados en esta inspeccion, Florida 8. La licitacion tendrá lugar el 25 de Agosto á las 3 p. m.—Buenos Aires, Julio 24 de 1894.—Alberto G. Dillon. j27v27a

DEPARTAMENTO DE OBRAS PUBLICAS—Inspeccion General Administrativa—Licitaciones—Por resolucion de la Direccion General, llámase á propuestas para las siguientes obras de conformidad á la ley de obras públicas y de acuerdo con los planos, especificaciones, cómputos métricos, presupuesto y bases de licitacion que obran en los espedientes respectivos debiendo celebrarse el 11 de Agosto próximo á las 2 p|m, la de la construccion de veredas en el edificio de la Escuela Normal de profesores de la Capital. A las 3 p|m, la de reparaciones de muebles y adquisicion de armarios para la oficina de patentes de invencion y marcas de fábrica del departamento. El 18 de Agosto próximo á la 1 1|2 p|m, la de obras en el colegio nacional de Corrientes. A las 2 p|m, la de la escuela normal de maestras de Catamarca. A las 2 1|2 p|m, la de 2 viaductos de acceso al puente del Rio Gualeguay en Rosario del Tala (provincia de Entre Rios). A las 3 p. m., para reparaciones en la escuela normal de maestros de Tucuman. A las 3 1|2 p|m, para reparaciones de la escuela normal de maestras de Tucuman. Los antecedentes se encuentran á disposicion de los interesados en esta inspeccion Florida 8, donde tendrán lugar las licitaciones anunciadas.—Bs|A, Julio 10|94 | Alberto G. Dillon. j11v18a

DEPARTAMENNO NACIONAL DE HIgiene—Se llama á licitacion por el término de 30 dias para las composturas y refacciones á hacerse en el hospital flotante «Adolfo del Viso», las propuestas se abrirán el 10 de Agosto próximo á las 3 p|m. El pliego de condiciones se halla á disposicion de los interesados todos los dias de 1 á 4 p|m—Buenos Aires, Julio 10 de 1894—El Secretario. j13v3ag

EL CENTRO ALMACENEROS LLAMA A licitacion para la publicacion del «Boletin» oficial de dicho centro bajo el pliego de condiciones que estará á disposicion de los interesados en la secretaría social calle Cangallo 1842, de 1 á 4 p. m. Las propuestas se recibirán hasta el dia 5 del entrante mes de Agosto. j26v4a

## VENTA DE PROPIEDADES URBANAS Y RURALES

CASA SE VENDE 9X26 DE FDO, GALLO 1579, con 6 piezas todas construidas en cal j29v31

CASA SE VENDE UNA DE CONSTRUCcion reciente, estilo moderno, con 10 hermosas piezas, linda cocina, cuarto de baño, con w. c. closet, en comunicacion interior con las piezas, [illegible] de lavar con pileta, gran galería al Este, [illegible] patios, gallinero, jardin con parra y árboles [illegible] les etc., con tramway á la puerta de ida y vuelta al centro, ocurrir boulevard San Juan 2139 [illegible]

SE VENDE MONTE DE ACACIOS, COMpuesto de 1000 árboles, Tacuarí 126, de [illegible] j29v1

SE VENDE LA CASA Y CORRALON GAray 1367 al 1379, para tratar en la misma [illegible] de frente por 82 de fondo [illegible]

SE VENDEN VARIOS TERRENOS [illegible] cédulas y con poca plata y á varios rumbos de la ciudad, para tratar Rioja 1595. j29v1

SE VENDE UNA CASA EN 4500 PS [illegible] con techo á la moderna con sala y [illegible] alquilada en 60 ps, tiene 4 piezas, etc. [illegible] Rioja 1595 [illegible]

SE VENDE UNA CASITA A INMEDIACIOnes de Santa Lucía, con 4 piezas en un terreno de 10x28, ocurrir Rio Bamba 970, no se admite corredor [illegible]

SE VENDE UNA ESPLÉNDIDA ESQUINA Entre Rios é Ituzaingó al lado de la [illegible] 27 mide 15 metros á Entre Rios 30 por Ituzaingó se vende con contrato, darán razon en el [illegible] Caseros y Entre Rios. [illegible]

SE VENDE UN LOTE DE TERRENO EN Villa Catalinas, con una pieza y el frente [illegible] do todo de material, lote marcado con el nº 2 [illegible] seccion 4ª, muy central, darán razon [illegible] 1182, al pintor Andrade. Bs As [illegible]

## PARTERAS

ADELAIDA MENDEZ, PARTERA RE[illegible] cibe pensionistas, Zeballos 566, [illegible] 3466 j28v[illegible]

CASA DE PARTOS DE CELEDONIA MAzari, partera, Comercio 1735, recibe pensionistas j23v[illegible]

CASA DE PARTOS, TELESFORA MA[illegible] recibe de Liberna partera, recibe pensionistas [illegible] Sgo del Estero 1266 j28v[illegible]

DELFINA P. DE MONTANI, PARTERA italiana, ex-maestra de la clínica obstétrica de Génova, recibe pensionistas, Zeballos 1014 j27v[illegible]

GRACIANA HIRIART Y CLORINDA [illegible] parteras—Reciben pensionistas [illegible] de Zamora, G. Rodriguez 134. [illegible]

PARTERA VICTORIA MISSERI, CON certificados de maestra de la Universidad [illegible] consultas de obstetricia (partos [illegible] Charcas 898 [illegible]

## MEDICOS Y ABOGADOS

DR JOSE M AGOTE MEDICO VETErinario, Salta 471, [illegible] 3008. [illegible]

DR HUGO MARCUS—CONSULTORIO Cerrito. Nuevos enfermos, Martes, Jueves [illegible] todos [illegible]

DR CARLOS NISEGGI—DE REGRESO de su viaje á Europa, ha abierto su consulta en la calle Libertad 224, atiende especialmente partos y enfermedades de señoras. Consultas [illegible]

DOCTOR MANUEL A. FRESCO—MEDICO cirujano. Premiado con medalla de [illegible] Facultad de Medicina de Buenos Aires, [illegible] Larrea 1224. Se dedica especialmente á las enfermedades de las señoras, á los partos y enfermedades de niños. Horas de consultas de [illegible] y de 1 á 3 p|m [illegible]

CONSULTORIO DE LAS ENFERMEDADES del oido, nariz y garganta, atendido por el Dr. Fubio todos los dias de 9 á 11 y de 1 á 4 [illegible] las berrugas de la cara sin dolor sin gota de sangre y se garante no dejar cicatriz. San Martin 560

CONSULTORIO OFTALMOLOGICO DE LA Sociedad de Beneficencia (gratuito) dirigido por el Dr. P. F. Roberts, Suipacha 1134. Las consultas particulares del mismo facultativo sobre enfermedades de los ojos, tienen lugar en su casa, Victoria 723, de 12 á 3 p. m.

DR. CALIXTO FERREYRA, MEDICO veterinario, Juncal 2295. [illegible]

DOCTOR JOSE GAROFALO — MEDICO cirujano, Moreno 1428. Union Telefónica [illegible] Horas de consulta de 1 á 3 p. m. [illegible]

DR. VILLA—CIRUJANO ESPECIALISTA en enfermedades de señoras y partos, [illegible] 1080, de 1 á 3, examen prolijo de amas de leche [illegible]

DR. ZARATE—ATIENDE ENFERMEDAdes de mujeres, de 1 á 3 p|m., Bolivar [illegible] Gratis en el Hospital San Roque, Martes y [illegible] de 9 á 11.

ENFERMEDADES NERVIOSAS—Se atienden especialmente en el consultorio del Dr. L. Melendez, Tacuarí 73 altos, de 1 á 4 [illegible]

ENFERMEDADES NERVIOSAS—Se atienden especialmente en el consultorio del Dr. L. Melendez, Tacuarí 73 altos, de 1 á 4 [illegible]

ENFERMEDADES DE LA NARIZ, LA garganta y los oidos, Dr. W. Tello [illegible] de 1 á 3 y de 5 á 6 p. m. Artes 118.

ENFERMEDADES DE LA PIEL—Consultorio especial del Dr. Moyano, consultas 9 á 11 y de 3 á 5, Esmeralda 488 [illegible]

ENFERMEDADES DE LOS OJOS, EMInente clínica del Dr. Jacinto Sicardi, [illegible] de la clínica Oculista de Torino. [illegible] de Europa, da consultas en Artes 174, de 1 á [illegible] Rivadavia 2756 de 9 á 11. [illegible]

ENFERMEDADES DEL CORAZON—Clínica del doctor Davison. Se mudó á Lavalle 1150, U. Telefónica 3301. Consultas [illegible] á 4

EL DOCTOR ROBERTO LLOVERAS, HA reabierto su consultorio de enfermedades del oido, los dias martes, jueves y sábados [illegible] consultas de 10 á 12 a|m, calle Piedad 844 [illegible]

MARIANO N. CANDIOTI, ABOGADO, estudio San Martin 92. [illegible]

SIFILIS, ENFERMEDADES VENEREAS y estrecheces, tratamiento especial, [illegible] de 12 á 3, Tucuman 1617 Dr. Castaño [illegible]

SIFILIS, MAL VENEREO, ESTRECHEces y gota militar, tratamiento rápido [illegible] de 10 á 11 y de 3 á 5 p|m, Artes 125, Dr. [illegible]

## VENTA DE MUEBLES Y OBJETOS VARIOS

AZCUENAGA 339 SE VENDEN 2 VENTAnas con rejas para sala en buen estado

ARMAZONES DE ALMACEN CON SU respectivo mostrador se vende, Suipacha [illegible]

ATENCION—SE VENDE UN RICO JUEGO de comedor, un lavatorio á 3 cuerpos [illegible] construido, muy barato, Saavedra 46.

AL BUEN GUSTO. OCASION. ALSINA 892 al 907, esquina Tacuarí, 10.000 piezas brillante americano á 6.35 la pieza.

ACEITE DE ALQUITRAN- AMONIACO líquido y anhidro se venden estos productos de la mejor calidad á precios reducidos. [illegible] 1982.

AVISO A LOS FERRETEROS. MUEBLEros y casas por mayor, en la calle [illegible] 3254, se liquida toda clase de artículos de [illegible] como así mismo las maquinarias.

AVISO SE VENDE RICO ARMAZON Y mostrador con vidrieras bien pintados, para cigarrería, zapatería, mercería ó cualquier negocio, se vende barato por tener que dejar [illegible] E. Unidos y Rioja, tienda.

AL BUEN GUSTO. NOVEDADES. ALSIna 892 esq. Tacuarí, cuellitos y puntillas, recibidas, gran moda, sedas negras y [illegible] clases ricas, azahares y todas las guarniciones de moda, surtidos permanentes.

AL BUEN GUSTO, CONFECCIONES PAra señoras á mitad de precio, capitas [illegible] desde 10 ps., saquitos ricos desde 15 ps [illegible] vestidos desde 10 ps., tapaditos para niñas [illegible] 12 ps. vestidos de lindas lanas color y negro [illegible] de 30 ps. Grandes talleres en la casa. Alsina [illegible] 910, esq. Tacuarí.

ATENCION!—GRAN SURTIDO EN LIbros de texto, nuevos y usados, para todas las carreras, acudan á verlos estudiantes, y observen que sus precios son los mas económicos que [illegible] encontrar. Se compran y se venden libros y [illegible] ben avisos para ir á domicilio á toda hora del dia. Ojo y no equivocarse. La Verdadera Fama [illegible] tina, Piedras 706, esq. Chile 800, librería

BANCO DE CARPINTERO DE [illegible] blanca, todo algarrobo, se vende casi [illegible] herramienta, Cochabamba 694

COCINA ECONOMICA COMO PARA [illegible] lla casi nueva se vende barata, Anchorena [illegible]

CAROZOS DE DURAZNOS PARA SIEMbra procedentes del Tigre, Packing y Cª. [illegible] por mayor, Moore y Tudor, Maipú 163. [illegible]

CORREAS INGLESAS INMEJORABLES todos tamaños, en casa de Juan y José [illegible] y Cía, Perú 440 á 460.

CAJA DE FIERRO CON TESOROS DE VAro, gran formato, peso 3 toneladas, se [illegible] Lima 147.

CONTRATISTAS, INGENIEROS—CARpas y lonas para parvas, chuse, alfombras [illegible] deras, á precios módicos, lonería de Las 3 Naciones, A. Guiria, Cuyo 354 y 356

CAMAS PARA CRIATURAS DE TODA clase de madera y de diferentes tamaños y formas, con colchones elásticos, Edgar T. [illegible] gullo 656.

CALDERAS, MOTORES A VAPOR, LOCOmoviles, pescantes y guinches á vapor [illegible] bas, gatos hidráulicos y varias otras máquinas se venden en el corralon de las 3 Esquinas, [illegible]

**CALZADOS A PRECIOS DE FABRICA SE** venden Buen Orden 483, botines para caballero desde 3,50 hasta 20 ps, botas para señora desde 2.80 hasta 18 ps y botitas para niños y niñas desde 0,60 hasta 7 ps. Buen Orden 483. j29v30

**FIERRO GALVANIZADO, GLOBO, SE LE** llama fierro pero es acero, lo garantimos, John Lysaght, limited, Defensa 126. j30v31

**FIERRO GALVANIZADO MARCA GLOBO** se vende al por mayor en la sucursal de los fabricantes John Lysacht, Limited, Defensa 126, en detalle en todos los buenos corralones. j27v30

**LADRILLOS DE FUEGO Y TIERRA RE**fractaria se venden en el corralon de las 3 Esquinas, M. de Oca 2136. j22v23a

**LIBROS—SE VENDE UN DICCIONARIO** y 3 obras más en guaraní, antiguas de 255 á 76 años, Montes de Oca 84. j29v31

**LINGOTES DE HIERRO, HIERRO DE** fundicion, bronce, cobre, plumbajina y crisoles, se venden en el corralon de las 3 Esquinas, Barracas. j16v26agosto

**LAMPARAS AUSONIA SUPERIOR A CUAL**quiera otra de nickel con pantalla de porcelana [illegible] Edgar T. Ely, Cangallo 656. j29v30

**LAMPARAS PARA PIANO SURTIDO VA**riado y completo unico en esta, lámparas para bibliotecas, de colgar, de mesa, de repisa, etc. para [illegible] Edgar T. Ely, Cangallo 656. j29v30

**MAQUINA CIZALLA PARA CARTONE**ros se vende, Tacuarí 674. j29v30

**MAQUINA DE CORTAR Y PUNZONAR** se vende, Defensa 453. j28v30

**MOTORES A GAS, OTTO, SE VENNDE** á precios reducidos—Walker y Storm, S. Martin 186, altos. m6v2ag

**MOTOR A GAS DE UN CABALLO DE** fuerza, pichincha, precio 500 pesos moneda nacional, compañía de fabricantes ingleses, Balcarce 302. j27v30

**MOTOR A GAS 3¼ CABALLOS DE FUER**za, una pichincha, precio 400 pesos moneda nacional, compañía de fabricantes ingleses, Balcarce 302. j27v3

**MAQUINA PARA AMASAR PAN Y GA**lleta se vende una completamente nueva, sistema [illegible], Puede amasar una bolsa y media de harina, puede hacerse tambien masa para fideos, para tratar San Martin 132, esc 40, de 1 á 3. j27v4

**OCASION—A LOS SEÑORES CAZADO**res y sportsmen, se les avisa que en la calle Rivadavia 941, hay en venta una pequeña coleccion de hermosisimas escopetas, garantidas del mejor [illegible] j27v30

**PAPEL IMPRESO, DIARIOS VIEJOS, SE** vende á 3 50 los 10 kilos, calle Moreno 529. j18v3a

**PROCEDENTES DEL TIGRE, PACKING** y Cº, carozos de duraznos para semilla, en venta por mayor, Moore y Tudor, Maipú 163. j21v2a

**PUERTAS Y MATERIALES USADOS SE** venden en la obra Piedad 1342, para tratar de 12 pm á 2 1/2 pm. j24v1a

**PIANOS EN VENTA MUY BARATOS,** desde ps 280 uno, en adelante hasta ps. 800, [illegible] 999. j27v31

**PLANTAS SE VENDEN 300000 PLANTAS** de Malbeck blanco, 200000 de Cabernet, 50000 [illegible] blanco y 200000 de criolla y moscatel, desde 18 ps el millar de la francesa y 14 el de criolla y moscatel, embaladas y puestas en la estacion San Juan. Dirigirse á los señores Urburu [illegible], Paseo de Julio 524, ó á los mismos señores en San Juan. j11v16a

**QUINTEROS, CAROZOS DE DURAZNOS** para semillas procedentes del Tigre, Packing y Cº, venta por mayor, Moore y Tudor, Maipú [illegible] j21v2a

**ROPEROS DE TODA CLASE Y TAMA**ños, de uno y dos cuerpos, muy elegantes y [illegible], desde 75 á 150 ps., Edgar T. Ely, Cangallo 656. j29v30

**SE VENDE UNA GLORIETA DE PINO TEA** muy barata, Victoria 3381. j27v30

**SE VENDE UN LINDO ESCRITORIO Y** [illegible], Cangallo 1436. j28v30

**SE VENDE HORNO DE HIERRO NUEVO** para pastelero, 25 Mayo 542. j28v30

**SE VENDE MAQUINA REIMANN, COLUM**bia y otras clases, San Jose 128. j29v30

**SE VENDE MAQUINA DE COSER SISTE**ma [illegible] se dará barata, Independencia 1709

**SE VENDEN EN 300 PS. LAS INSTALA**ciones propias para modista ú otro negocio, alquiler 65 ps. Paraguay 758. j28v31

**SE VENDEN VARIAS BARANDAS DE** fierro con vidrieras, propias para escritorio, se [illegible], Cangallo 967. j25v31

**SE VENDE BARATO UN JUEGO DE SA**la de raso punzó capitoné, compuesto de un sofá, 2 sillones y 12 sillas y 4 sillas doradas, Arenales [illegible] j28v30

**SE VENDE ARMAZON NUEVO Y VI**driera, aparato de gas y se alquila la casa con ó sin contrata á media cuadra del mercado [illegible] 1538. j29v30

**SILLAS AMERICANAS DE ROBLE, NO**gal, haya y maple, de diseños nuevos y á precios al alcance de todos, Edgar T. Ely, Cangallo 656. j29v30

**SE VENDE SEMILLA DE LINO SUPERIOR** extranjera un año solo sembrado en este país. Dirigirse por carta ó personal casa de negocio de Guillermo Joyce, estacion Ramallo, F. C. B. A. j19v31

**SE VENDEN LAS INSTALACIONES DE** la casa calle Bolivar 115, compuestas de vidrieras, mostradores, armazones, altillo etc. todo en perfecto estado y adaptable á cualquier negocio, [illegible] Bolivar 131. j29v30

**SIERRA SIN FIN, MARCA PERIN PA**rís—Acabamos de recibir hojas de [illegible] de esta renombrada casa, de los tamaños siguientes: 6 mjm hasta 70 mjm, para aserrar toda clase de madera—Juan y José Drysdale y Cª, calle Perú 440 á 450. sl-pemr.

**SE LIQUIDA UNA GRAN MUEBLERIA** [illegible] muebles finos y ordinarios, se venden [illegible] que en cualquier otra parte, por ausentarse el dueño para Europa, buena ocasion se presenta para el que quiera adornar su casa, [illegible] por 2 meses. Salta 1027 al 31. j15v30

**TABLITAS DE 4 CENTIMETRO DE GRUE**so y de 1 metro de largo, por 10 centímetros de ancho, propias para diferentes usos se vende a tres centavos cada una. Moreno 529. j27v1a

**TALLER Y DEPOSITO DE COCINAS ECO**nómicas, sistema francés. Especialidad para la [illegible] cocinas con caldera de presion para hoteles y restaurants, composturas de cocinas de toda clase, colocacion de estufas, trabajo garantido, Tucuman 306. j27v30

**VINOS DE MENDOZA, TINTO Y BLAN**co de pura uva francesa, se encontrará en el nuevo depósito Entre Rios 1080. Se garante su calidad y pureza, ventas por mayor y menor. Kaler y [illegible] j26v6a

**VINOS DE CAUCETE, UNICO AGENTE** en la Provincia de Buenos Aires con excepcion de La Plata, Felipe Rossi 308 Perú 308—Vinos tintos, [illegible] en bordalesas, barriles y embotellados en venta permanente cualquier cantidad. j26v6a

**ZAPATEROS, HAY UNA PARTIDA DE** [illegible] que se liquidan á precios reducidos, Entre Rios 2002. j27v1a

## AVISOS VARIOS

**AVISO—EL PATRON DEL RESTAURANT** de los Pirineos, Cuyo 1218, 20 y 22, ha puesto á disposicion del público un servicio esmerado á 0.60 la comida, vino y licores de primera calidad. j19v22a

**AL PUBLICO Y A LOS MEDICOS EN GE**neral—Se vende con grandes facilidades para [illegible] la gran instalacion Electro-terápica de la calle Paraná 107 esquina Piedad, por ausentarse la propietaria á Europa, tratar en la misma. j30v31

**CORRALON SE ALQUILA CHARCAS EN**tre Gallo y Bustamante, cercado de pared y galpon con ó sin contrata, informes Bolivar 127 [illegible]

**CORRALON, SE ALQUILA PARA COR**ralon u otro negocio un terreno, todo cercado de pared, con dos piezas, tiene 55 varas de frente á la calle Almirante Brown, en Moron, á media cuadra de la plaza principal y á dos cuadras y media de la Estacion, ocurrir Moreno 1290. j17v2a

**COLEGIO DE CONTADORES DE LA CA**pital—Se convoca á los señores socios para la asamblea extraordinaria que tendrá lugar el 30 del corriente mes de Julio á las 8.30 p.m. para tratar de la siguiente—Orden del dia—1º Nombramiento de un vocal para integrar la Comision Directiva. 2º Nombramiento del jurado que debe examinar los trabajos que se presenten en el próximo certámen para optar al premio Velez Sarsfield. [illegible] proyecto presentado para [illegible] de Ingreso. Siendo de alta importancia para el Colegio los puntos á tratarse, se recomienda á los señores socios la mas puntual asistencia.—A. Orbe[illegible], secretario.

**COMISION DE LAS OBRAS DE SALUBRI**dad de la capital—Se previene á los propietarios del distrito de 20 litros [illegible] [illegible] que estos servicios [illegible] [illegible] de 1894.—[illegible]

**EDICIONES OFICIALES—AVISO LIBRERIA** [illegible] ley de vinos [illegible] [illegible] Comentarios por Dr. Pedro [illegible] [illegible]

**FAMILIA [illegible]** [illegible]

**GALPON Y [illegible]** [illegible]

**G. KELSEY Y Cia.—CONSIGNATARIOS** de frutos del país, calle Reconquista 313. Se reciben consignaciones en los mercados 11 de Setiembre, Plaza Constitucion y Barracas. perm

**HORNOS DE LADRILLO—EN LA CO**cheria Balcarce 212 esq á Alsina se da la bosta todo el año. Hay un carro diario. Se hace contrata por el tiempo que se quiera. j27v30

**JABON TOCADOR—HOMBRE FORMAL** desearia aprender la fabricacion de jabon fino. Ocurrir por escrito al señor Harrison, Florida nº 6. j27v30

**MERCADO CIUDAD BUENOS AIRES. SE** avisa á los que tienen locales en este mercado que el dia 28 del corriente mes de Julio tendrá lugar su inauguracion, abriéndose al servicio público el subsiguiente dia 29 para la venta de mercaderías. La administracion. j26v30

**PIANO SE ALQUILA UN EXCELENTE,** Estados Unidos 1643. j28v30

**SE VENDE UN GALPON GRANDE Y UN** tambo con 6 vacas ó sin ellas, Andes 837. j29v30

**SEÑOR O SEÑORA SE LE OFRECE CASA** y comida á precio módico en casa de matrimonio solo, Piedras 1549. j28v30

**SE ALQUILAN 2 BARRACAS EN CALLE** Brasil, Tacuarí y Caseros, ocurrir Buen Orden 661. j28v11

**SE VENDE PIEZA DE MADERA TIENE** 5x8 mts de largo á precio módico, San Martin 977. j25v2

**UN SEÑOR SOLO DESEA ALQUILAR** una casa de 3 ó 4 piezas ó un departamento independiente en casa de buena familia, dirigirse por informes, Belgrano 1583. j30v31

**JOAQUIN M. CULLEN**
y José de Apellaniz, abogados—Bolivar 355

# LA PRENSA

BUENOS AIRES, JULIO 30 DE 1894

## TRES ANIVERSARIOS

La Union Cívica Radical celebra en los dias 29 y 30 de este mes tres aniversarios, que conmemoran tres de sus jornadas revolucionarias del año pasado—las tres justas evidentemente.

El Gobierno de San Luis reconstruido posteriormente, ha tomado sin tardanza la revancha contra los muertos.

El de Santa Fé, completamente rehecho, no ha puesto obstáculos á que sus adversarios usen del derecho político de honrar piadosamente la memoria de sus compañeros caidos en la refriega.

El de Buenos Aires, á quien no es aplicable el calificativo dado á los precedentes, dejó al pueblo en plena libertad para conmemorar el aniversario del golpe mortal dado en la noche del 30 de Julio de 1893 al viejo régimen de La Plata.

Hace un año la noche del dia de hoy ofreció la sorpresa del pronunciamiento de la casi totalidad de los pueblos de la Provincia, al mismo tiempo, bajo la bandera de la Union Cívica Radical, en contra de la situacion oficial, con las simpatías visibles de la opinion pública.

Hoy podemos repetir lo que en aquella data dijimos, á saber —que fué uno de los movimientos revolucionarios de contornos populares mas acentuados que se haya conocido, pues se hizo por completo por ciudadanos armados, que se echaron encima de las posiciones del Gobierno, desalojándolo.

El estallido en todos los pueblos y á la misma hora, en un territorio tan vasto y tan poblado como el de la Provincia, mas que una revolucion, presentó los caracteres de un plebiscito del pueblo con armas, para hacer respetar su eleccion.

Como hecho de guerra, pudo carecer de la eficacia instantánea, pero como acto político, su triunfo quedó asegurado desde el primer instante, produciendo sus efectos morales en la conciencia pública y en la de la misma situacion platense.

Esas revoluciones son poderosas á todas, cuando son posibles, por la autoridad democrática que las prestigia y porque pueden ser incruentas y mas fecundas y trascendentales en sus resultados presentes y futuros.

La primera verdad puesta en evidencia por la revolucion evocada, fué esta: la inconsistencia de la situacion oficial imperante á la sazon, que no tuvo elementos populares partidistas que la defendiesen, ni la decision del convencido en las fuerzas policiales, las cuales se sometieron sin obstinacion al ataque.

El Gobierno platense se circunscribió á la ciudad, absteniéndose de tentar siquiera el ensayo de llamar en su auxilio á la guardia nacional y á sus parciales de fuera de ese recinto.

Fué toda una revelacion política de mucha significacion, que puso en trasparencia la fragilidad del artificio en que reposaba aquel órden de cosas, poderoso por la subversion del régimen institucional.

Amaneció, pues, el dia 31 de Julio de 1893 encontrando definitivamente perdido al Gobierno, antes que se tendiese una guerrilla, sin dispararse un tiro y sin necesidad de sacrificar una sola vida.

Esas son las virtudes de los movimientos verdaderamente populares, originarios del convencimiento con que una sociedad entera aspira á un cambio sustancial en los resortes del gobierno de sus destinos.

No fué un audaz golpe de mano, de una eficacia práctica instantánea, que saca en un instante el depósito de la autoridad de un hombre pasándolo á otro: fué una reaccion vigorosa y serena del espíritu público, que desarticulaba realmente un sistema, lanzando á la actividad popular por las corrientes contrapuestas.

Fué una de esas revoluciones necesarias, que cumplen un voto y satisfacen una aspiracion de un pueblo civilizado, cuyo triunfo cierra el camino á las revanchas del vencido, porque no dejan bandera á sus adversarios, ni alientos para disputar la reconquista de las posiciones perdidas, por los arbitrios de la violencia.

Detrás de esas revoluciones afortunadas se abre una era nueva, asentada sobre fundamentos sólidos y custodiada por el sentimiento general.

El pueblo de la Provincia de Buenos Aires adquirió la conciencia de su poder, viéndose vencedor, delante de las fuerzas que por tantos años le habia impuesto su albedrío incontestado. Cuando vió que en la hora misma en que empuñó las armas se desvanecia su enemigo soberbio, debió sentirse con una fortaleza cívica en que acaso no habia creido, persuadiéndose de que de su voluntad depende su vasallaje y su libertad; esto es, que no es libre cuando abdica de sus derechos, y que lo es en el mismo instante en que decide ejercerlos con energía.

La leccion provechosa y trascendental comprendia tambien á las autoridades, pues aprendieron á conocer por vez primera, que su omnipotencia es una falacia, susceptible de ser deshecha en un rato al soplo de las energías populares.

Y á partir de ese dia memorable, la opinion pública creció como influencia efectiva en ese Estado, poco aguerrido en la defensa armada de sus fueros. Las campañas electorales subsiguientes testificaron con elocuencia los saludables efectos del sacudimiento. Los ciudadanos se encontraron con bríos insólitos, que los impulsaron al atrio y á las urnas, en órden perfecto y por decenas de miles.

Media una diferencia inmensa entre las [illegible] ejecutadas por grupos de bravos [illegible] que hacen los pueblos, [illegible] y verdaderamente: la vida de estas últimas es larga y reformista, porque toma el carácter de opinion pública y genuina.

Cualquiera que fuese su éxito positivo en la hora de los combates, su espíritu flota en la atmósfera política que se respira: si algunos osados extraviados tientan rebelarse en su contra, no tardan en sucumbir bajo los fuegos certeros de la reprobacion pública.

Esa es una de las causas determinantes de la facilidad dada para votar en los comicios bonaerenses, posteriores á la revolucion. La restauracion oligárquica, con sus groseros medios oficiales, habria centuplicado el calor y eliminado la oposicion, porque el pueblo de la Provincia, que acababa de conocer su aptitud para deponer mandones, solicitaba con exigencias enérgicas el respeto de su libertad de votar.

Así como la revolucion del 90 no fué contra la persona de Juarez, sinó contra un sistema, lo mismo la que rememoramos no fué contra Costa, sinó contra un régimen político-electoral, basado en el conculcamiento del principio democrático representativo.

El movimiento fué eficaz en sus propósitos inmediatos y será trascendental por su influjo permanente en el criterio de los gobernantes y de los partidos. unos y otros saben que la opinion los oscurecerá, como castigo ejemplar, el dia en que volviesen la espalda al programa de la revolucion, abrazándose á los resortes miserables con que se destrozan las instituciones y se humilla á los ciudadanos, en pos de poderes personales efímeros y sucios.

La experiencia que dejan esos acontecimientos, debiera ser el consejero leal de los mandatarios y de cuantos aspiran á serlo. Como un alto honor para la cultura de este país, debemos recordar los procederes caballerescos, generosos y humanitarios de las huestes adversarias en aquellas jornadas. Ni un solo acto de venganza personal, ni los conatos de una crueldad depravada: se sabe que no hubo una prision vejatoria, ni corrió mas sangre que la vertida en los choques de los grupos beligerantes.

¡Ah, son injustos con este pueblo los que lo persiguen con la saña con que se extermina al anarquismo sanguinario!

Generalizando las reflexiones provocadas por el estallido revolucionario en la Provincia de Buenos Aires, es un deber cívico decir que tanto ese como los otros que casi al mismo tiempo hicieron explosion en otras Provincias, son acreedores á la gratitud de los ciudadanos amantes del órden de las instituciones. El primer beneficiado fué el Presidente de la República, porque le facilitaron considerablemente la obra de la reparacion que juró alentar, y si no los supo aprovechar, la culpa es suya y de sus consejeros.

En Buenos Aires respetóse electoralmente el programa de la revolucion en recompensa de ese acto de lealtad, de alli nace la misma contrariedad, ni temas de censura para el Gobierno nacional allí reina perfecta tranquilidad, que no será seguramente interrumpida mientras los Poderes provinciales no atenten contra el derecho electoral.

No se puede decir lo propio de las otras Provincias convulsionadas en la misma data. En Santa Fé la intervencion federal se hizo cargo de la tarea de restaurar el viejo régimen la consumo con escandalo del pais entero. Un ejército nacional hace la guardia á la violenta situacion creada. Mas tarde conocerá el primer magistrado de la Nacion la suma de desprestigio que á su autoridad ha acarreado con su indulgencia á la moral política, á las instituciones y al programa reaccionario triunfante por el esfuerzo heróico de los santafecinos, en la guerra y en la paz.

De San Luis nos hemos ocupado ya forma al lado de Santa Fé, soportando las crueldades de las claudicaciones del Poder federal.

La celebracion de los aniversarios deja comprobadas estas verdades que los soldados de las cruzadas se mantienen firmes en sus propósitos, y que los pueblos aman la paz legal, puesto que honran á su bandera y á la memoria de sus jornadas guerreras con solemne é irreprochable serenidad, sin proferir un grito descompuesto.

Saludamos al cumpleaños con las ideas con que asistimos á los acontecimientos que rememoramos, que han de triunfar á pesar de todo, porque están esculpidas en la razon pública.

# TANNHAUSER

## SU REPRESENTACION EN BUENOS AIRES

### OBSERVACIONES CRITICAS

PRELUDIO

Poco hemos progresado desde el 16 de Julio de 1883, fecha memorable en que un drama lírico de Wagner vió por vez primera en Buenos Aires y en la América del Sud la luz de las lámparas. Despues de aquel «Lohengrin» y del «Holandes» dado poco despues, nuestra vida teatral, mantenida con el antiguo repertorio, se ha arrastrado anémica y raras fueron las intermitencias de mayor interés. Meyerbeer, Ponchielli, Boito y el Verdi de la nueva escuela, un poco Bizet, Thomas y Gounod, y últimamente mucho Puccini y demasiado Mascagni, han hecho el gasto de nuestros teatros líricos italianos durante los once años transcurridos exactamente como si no hubiera otro repertorio posible para nuestros gustos y anhelos.

Cuando algun impaciente, de aquellos que en la ópera no ven solamente un pretexto de reunion y de diversion, sino al mismo tiempo un templo de cultura moral y un aula para la enseñanza de la estética; cuando alguno de esos alucinados se atrevia á manifestar al Júpiter empresario, que seria conveniente ensanchar el horizonte poniendo en escena alguna de las obras clásicas que forman el repertorio de los teatros alemanes y franceses y que son la base y esencia de la educacion popular,—seguramente se le contestaba:

«*Ma, per Dio*, no les he dado toda novedad de algun mérito que haya salido! ¿Cómo quiere V. que se ponga mas Wagner que mis abonados no lo comprenden, ó Mozart que por clásico les da miedo?»

Y nuestro «reformador» insistia, que al lado de tan apreciables obras necesitamos absolutamente el repertorio clásico, si no se quiere desviar el gusto del público, apenas en via de formacion, y fundirlo en el fango del convencionalismo musical y del efecto barato; que antes de Wagner, es menester familiarizarnos con las purísimas formas de Nozze di Figaro, Don Giovanni, Freischütz, Euryanthe, Fidelio y tantos otros monumentos del verdadero arte dramático-musical; y que una sola de ellas, intercalada cada año en el repertorio corriente, haria milagros....

Pero nada: y así hemos pasado los once años, y al fin, despues de haber perdido la oportunidad de la cooperacion del insigne Tamagno quien tenia estudiada la parte del Tannhaüser y la hubiese cantado aquí con verdadero entusiasmo, y la de Morel que hubiese sido un Don Juan de la mejor ley, he aquí que la empresa del Teatro de la Opera nos ofrece finalmente el «Tannhaüser».

No quiero saber si este resultado se debe mas al hastío que á los abonados y al público en general causa la escasez de repertorio y la repeticion continua de obras que á la segunda audicion se saben de memoria. Hemos andado poco, lo repito, pero quiero saludar el advenimiento de la tercera obra de Wagner como indicio de una era de renacimiento, en que el movimiento progresista ha de acentuarse en pro de nuestra educacion artístico-musical.

En medio de la colosal obra de Wagner destácase el «Tannhaüser» como la mas esencialmente alemana, por su argumento, combinacion feliz de hechos históricos [illegible] que actúan personajes reales de la época que la tradicion popular venera, con episodios legendarios referidos por poetas de todos los tiempos y conocidos en todas las esferas populares. La existencia del teatro de la accion, sito en la bella Turingia (Sajonia); la conservacion tanto del pintoresco castillo del Wartburg en la cumbre de la montaña rodeado de hermosisimas selvas cuanto de la vasta y suntuosa sala de fiestas con todas sus galerías, pobladas en el siglo XIII por una corte brillante y protectora como ninguna otra de las artes y las letras, el piadoso recuerdo de Santa Isabel de Hungría cuya leyenda ilustran en las paredes sendos *frescos* ejecutados por célebres artistas y la que se confunde con el drama wagneriano, y por último la circunstancia tambien histórica de haber dos siglos despues hallado asilo seguro en el mismo castillo fortificado, el gran reformador Lutero —todos estos factores mantienen en el pueblo aleman una corriente de simpatía que el poeta músico Ricardo Wagner ha sabido aprovechar con suma habilidad, escribiendo un libro lleno de situaciones á cual mas eficaz y que debian inspirar al músico elevados acentos.

ACTO PRIMERO

*Cuadro primero.*—[illegible] caballero Tannhaüser, uno de los mas afamados vates del siglo XIII, en atrevida decarrera, se ha acercado al Horseberg, montaña que el viajero divisa desde la torre de Wartburg y en cuyas entrañas mora la diosa Vénus rodeada de su fantástico séquito de ninfas, sirenas y bacantes, las que supieron enlazar al bardo quien en cuerpo y alma se entrega á la seductora diosa.

(Es de advertir que existen dos versiones diferentes de este primer cuadro: la antigua ó primitiva, que es la que generalmente se representa en Italia y también en algunos teatros alemanes de menor importancia que no disponen del escenario adecuado, y la reformada por el mismo Wagner para las malogradas representaciones en Paris en vista de la exigencia de que los abonados, para los cuales [illegible] en el 2º ó 3º acto [illegible] [illegible]

[illegible]

Tannhaüser, que ha visto desfilar á estos peregrinos, que se dirigen á Roma, cae de rodillas, conmovido, y permanece en esta actitud rezando con fervor. Suenan en la selva vecina las trompas de caza del Landgrave ó príncipe de Turingia quien, al poco rato, aparece seguido de sus huéspedes los bardos y nobles caballeros y demas séquito, todos en trajes de cazadores. Los guardabosques, los batidores, los halconeros, los portadores y las jaurías que tanta vida imprimen á tan pintoresco cuadro se han suprimido aquí.

Con gran sorpresa reconocen en aquel caballero abismado en su arrepentimiento á su amigo y compañero, el mas inspirado de los vates, despues de siete años de ausencia inexplicada. El príncipe (Sr. Ercolani), Walter, Wolfram y los demas le abren sus brazos y, en un lindísimo septeto preguntan por su pasado, le tienden sus protestas de amistad y cariño y le saludan como campeon en el próximo certámen. Tannhaüser contesta evasivamente, habla de partir, de su [illegible] y su esperanza, pero al fin su [illegible] Wolfram Sr. Scotti con sus dos sublimes melodías *Oh! [illegible]* y mas adelante *[illegible]*, consigue [illegible] [illegible]

[illegible]

[illegible] cuadros mas hermosos de la obra wagneriana. Mientras la orquesta ejecuta la hermosa marcha, la parte mas popular de toda la partitura que nuestro público ha tenido oportunidad de oir y apreciar desde hace muchos años, el príncipe se dirige con Elisabetta al encuentro de los convidados que van entrando por la puerta del fondo, cada uno acompañado de su séquito que permanece en las galerías, saludando á los nobles anfitriones y ocupando en seguida cada uno el sitio que los pajes le designan. La interpretacion de la marcha por parte del maestro Sr. Mascheroni ha dejado que desear por haberle impreso un movimiento en pugna con la pompa solemne de la situacion, y por consiguiente obligado á la nobleza de la bella Turingia á despojarse de la digna y severa actitud que el ceremonial de la corte exige. Era de ver cómo la mayoría de ella tenia que andar apurada y de paso corto, quedar con la reverencia en suspenso y tropezar con su delantero, todo por no llegar tarde! Si á esto se agrega á ninguna nobleza en el talante de nuestros coristas y su vestidura anti histórica, charra y de pésimo gusto, se comprenderá que aquella escena parecia mas bien una mascarada que un solemne recibo de corte.

Terminado el estrépito de la marcha entran, como últimos, los seis caballeros bardos, mientras la orquesta, encalmada, ejecuta graves acordes sostenidos y ligados que pueden citarse entre lo mas delicioso que Wagner ha escrito y que prepara admirablemente el espíritu para el acto solemne del certámen poético.

El landgrave da la bienvenida á todos y promulga el tema para la lucha:

Quien del amor el secreto decir podrá
De Elisabetta la corona recibirá.

Empieza Wolfram designado por el sorteo, y acompañándose en la lira canta el amor puro, ideal. Al verso severo corresponde la melodía, sentimental, de estilo elevado, pero Tannhaüser le replica que el verdadero amor es el que se bebe de la fuente del amor vivificador y ardiente. Asombro general; Isabel mortificada calla. Walter y Biterol sostienen las ideas de Wolfram, pero la oposicion de los puristas excita cada vez mas á Tannhaüser, despiertan en su pecho el recuerdo apenas sepultado de sus amores punibles, y finalmente estalla á la faz de todos y de la inocente Elisabetta el Himno á Vénus que conocemos desde la escena del Horselberg. Estupor creciente, se sabe al fin la causa de su larga ausencia. Tumulto general, las damas huyen horrorizadas, los caballeros amenazan con la muerte al insensato á quien la iglesia maldice. Isabel, abismada en su dolor, encuentra sin embargo la energía de salvar la vida al desgraciado. Cual inspirada de divina mision, levanta su voz y anuncia que el pecador deberá dedicar el resto de su vida al arrepentimiento y que Dios podrá todavía perdonarle. Al oirse desde el fondo del valle el canto religioso de los peregrinos dirigiéndose á Roma, Tannhaüser, anonadado por el enorme peso de su culpa y subyugado por la benevolencia celestial de Isabel, recobra aliento y resuelve hacer el viaje á Roma para implorar la absolucion del Papa.

Todo este final, desde el Himno á Vénus, es de un soberbio efecto dramático y musical y realmente grandioso en el concepto. Aquí se revela en todo su esplendor el genio del gran maestro. La escena fué bastante bien representada y cantada confusamente. Notables y dignos de encomio Isabel y Wolfram. La sala entera aplaudio y llamó á los primeros intérpretes, y á los directores de orquesta y de coros. El apuntador y el boletero no se presentaron.

ACTO TERCERO

Hermoso preludio describiendo la romería (tema de los peregrinos) al que se une el motivo característico de la relacion del viaje que hará Tannhaüser mas adelante, y que hace presentir la música etérea en el preludio de Lohengrin. Aquí la orquesta se portó muy bien, los movimientos fueron exactos y no fué su culpa si el auditorio no prorrumpió en aplausos.

El escenario representa ó debe representar, como en el primer acto, el valle delante del Wartburg, pero visto de otro lado, conservando sin embargo el Horselberg á la izquierda. La empresa hizo las cosas de manera distinta para que todo fuera mas [illegible] dispuso la mismísima decoracion del primer acto con suspension de aquella roca que se adelantaba en la izquierda y que sirve de pedestal al pastorcito. Mi vecino de butaca me decia que durante el viaje de Tannhaüser á Roma, el Landgrave habrá hecho volar con dinamita á pedra enorme roca, pero yo creo solamente que un terremoto era capaz de hacerla desaparecer.

Esplendida arreból colora el paisaje. Al pie de la imágen ruega la infortunada Isabel por la salvacion del alma de quien la muerte [illegible] su corazon. Wolfram la observa [illegible], cuando se oyen desde mas lejos el coro de los peregrinos que regresan de Roma confortados y perdonados, y desfilan despues delante la cruz, solamente Tannhaüser falta.

Al notarlo la atribulada jóven en fervorosa plegaria pide á la Virgen la [illegible] en su seno, y á paso lento, quebrantada, se aleja en direccion al castillo.

Entretanto la noche desciende sobre el valle y Wolfram, que [illegible] largo rato solo y absorto en sus tristes pensamientos, toma la lira y entona la célebre fantasía ó romanza de la Estrella de la Tarde en la cual el bardo estudia todas las penas arcanas de [illegible]

[illegible]

*Santa Elisabetta [illegible]*

EPILOGO

Señor [illegible] ha tomado dimensiones [illegible] esto es la [illegible] que el lector me lo perdone, pero no me ha sido posible ser mas conciso, tratándose de una obra sobre la cual mucho mas tendria que decir, y eso sin buscar en opiniones ajenas, apoyos y fundamentos á la mia. He querido poner las cosas en su lugar, y que el lector que ha presenciado la representacion de «Tannhaüser» en el Teatro de la Opera, formar su juicio propio. Por mi parte, despues de haber emitido imparcialmente mi opinion con respecto á la interpretacion y *mise en scène*, aplaudo á la empresa por haber dado un paso adelante y deseo que este no sea el último.

PHILARMONIC.

# CONSTRUCCIONES NAVALES

*(De un oficial argentino)*

Ashburham Villas Greenwich S. E.

London, Junio 20 de 1894—Señor Director de LA PRENSA—El objeto de esta, es mandarle ciertos datos que tengo referentes á los cazatorpederos ingleses, y especialmente del mas veloz y mejor de todos ellos, el cual ha sido construido en el taller donde me ha tocado en suerte servir mi tiempo [illegible] porque conozco el interes con que se sirve LA PRENSA publicar, estudiar y discutir todo lo relativo á la marina de guerra, ya de nuestra armada, como de las extranjeras para que nos sirva de ejemplo.

LOS NUEVOS BUQUES INGLESES

La casa de Yarrow y Cª, que es la que me refiero, fue contratada por el Gobierno inglés para construir cinco de estos buques y cuyos nombres son «Havock», «Hornet», «Daring», «Decoy» y «Dasher». El «Havock», que fué el primero de estos buques, fué entregado hace dos meses, despues de unas pruebas sumamente satisfactorias y hoy forma parte de la escuadra en Portsmouth. Este buque corrió 27.5 nudos por hora en las pruebas oficiales, habiendo un viento fresco del S. O. que hacia la mar arbolada y donde probó excelentes condiciones para correr con mar de proa. Este buque lleva dos calderas locomotora y dos máquinas de triple expansion, las cuales, yendo el buque á su máximum de velocidad, trabajan á 392 revoluciones por minuto, cada una trabaja un hélice de tres palas de bronce, el de estribor de paso derecho y el de babor izquierdo como por lo general. El armamento de este barquito es un tubo lanzatorpedos á proa y dos giratorios sobre un mismo plato á popa,—un cañon Hotchkiss de 6 lbs (57m m) sobre la torre de mando, uno á cada banda á popa de la torre, que pueden hacer fuego completamente á proa y popa, o sea un campo de 180º de tiro,—y otro á popa de los tubos lanza-torpedos, montado en un pivote alto y con una plataforma al rededor, esta pieza, como la de proa, tiene campo amplio de tiro, puede hacer fuego en todas direcciones.

Estos son solamente los datos principales de este buque, que tal vez ya lo conocerán allí. Ahora pasemos al «Hornet» que es mas interesante este buque es exactamente del mismo tamaño que el anterior, pero difiere en lo siguiente, como parte principal en vez de dos calderas locomotoras como el anterior, lleva ocho calderas tubulares patente Yarrow, como la que tiene nuestra lancha de segunda la nº 10 y gracias á lo pequeñas que son estas, el peso resulta menor á bordo del «Hornet» que en el otro buque, en cinco toneladas.

Las calderas estan colocadas en dos diferentes compartimentos, uno á proa y otro á popa, teniendo una chimenea para cada dos calderas y es esto una de las cosas que le dan mas bonita apariencia al buque y al mismo tiempo rara, pues tiene las dos del centro muy juntas, y las de proa y popa sumamente separadas. Este buque corrió sus primeras pruebas en Mayo y estas fueron hechas solamente con cuatro calderas, empezando desde entonces á satisfacer á todos, su resultado fué de 24 nudos por hora en una corrida continua de 6 horas. Inmediatamente volvió, se recorrió bien todo, se limpió y ajustó mientras se le colocaban las otras cuatro calderas y á los 15 dias corrió las segundas pruebas de la casa dando una velocidad media de 28 1/4 nudos durante tres horas, cuando tuvieron una avería á bordo que podia haber costado algunas vidas á no ser por la pericia y serenidad del maquinista encargado de las dos calderas de proa, lo que sucedió fué lo siguiente, la caldera de estribor á proa hizo saltar la tapa, ó mejor dicho, la presion hizo saltar la tapa de la caldera y en pocos segundos estuvo el cuarto de calderas lleno de vapor y la gente empezándose á quemar, algunos de los hombres asustados, quisieron abandonar el cuarto, pero el maquinista los atajó impidiendo es salir, y dándole á la máquina del ventilador toda fuerza, muy pronto se vió el vapor ceder á la presion de aire y salir junto con este por la chimenea, mientras la gente apagaba los fuegos y abrian las válvulas de seguridad: si el maquinista hubiera permitido abrir la [illegible] de la escotilla todo el vapor se [illegible] agolpado á salir por allí, y como es la única salida, todos hubieran perecido asfixiados ó quemados abajo, como sucedió á bordo de un crucero aleman hace dos meses; reventó un tubo de vapor, y uno de los hombres abrió la boca escotilla para salvarse se salvó él, pero los catorce restantes murieron asfixiados y quemados por no tener salida y por no poder cerrar la puerta de la bajada.

Esto es una buena prueba para la seguridad de la gente á bordo, pues ya se sabe que si una bala rompe una caldera, teniendo el ventilador á toda fuerza el vapor saldrá por el mismo agujero que haga la bala, pero no dañará á nadie. Un defecto que se encuentra á bordo de este buque, es el mucho personal que se precisa para las calderas, pues yendo el buque á toda fuerza, es materialmente imposible atenderlo sin menos de cuatro maquinistas para las calderas solamente, pues es una cosa asombrosa la velocidad con que el agua desaparece del nivel, el encargado de una caldera no puede sacar los ojos del nivel y las manos de las válvulas de alimentacion sin exponerse á andar muy apurado, así que para que todo ande bien, se precisa un maquinista por lo menos para cada dos calderas y dos foguistas para el mismo número, y un carbonero, es decir 16 hombres para las calderas solamente y cuatro para las máquinas; son 20 hombres que se precisan para atender bien las máquinas del buque caminando 27 nudos, ese es el único defecto que se ha notado á bordo, si se puede llamar tal. Despues de la avería mencionada, el buque volvió á 27 nudos con sus calderas restantes y á la semana siguiente salió nuevamente corriendo por 6 horas á razon de 28 1/4 nudos, la velocidad del contrato era 27. El buque fué entregado el sábado 9 de Junio, habiéndolo aceptado el Gobierno sin correr pruebas oficiales y como última prueba salió ese dia, cargado de señoritas y jóvenes que fueron á dar una corrida á la mayor velocidad hasta hoy conocida en mar.

Ayer salió para Portsmouth con toda su tripulacion. El armamento de este buque es como el del «Havock» en torpedos, pero lleva un cañon Armstrong de 7.5 (12 libras) y tres de 6 libras en la misma posicion que en el otro, 7 Hotchkiss de tiro rápido. Sus carboneras tienen capacidad para 34 toneladas de carbon lo que le permite un rádio de accion de [illegible] millas.

Las máquinas del «Hornet» á su máximum de velocidad tienen 410 revoluciones. [illegible] en la disposicion de [illegible] de este buque es la [illegible] Las máquinas de alimenta[illegible] á cada caldera, 5 en cada [illegible] que alimenta [illegible] para las cuatro, [illegible] de esta ó del [illegible] colocados [illegible], todo paralelos á ella, [illegible] espacio á los cuartos de calderas.

UN BUQUE PARA PRUEBA

[illegible] en vista de los buenos [illegible] por este buque, ha hecho [illegible] «Mrs. Yarrow» por un buque [illegible] mismas dimensiones, pero en la [illegible] 29 nudos (veinte y [illegible]) y se está empezando á colocar la [illegible] parage que descansaba [illegible] y que fué echado al agua el sábado 16.

Este buque como los otros tres que hoy en construccion no lleva tubo lanza-torpedos á proa, porque se ha notado que cuando [illegible] contra el tubo hacen estremecer mucho el barco y al mismo tiempo le quita camino, por otra parte, como el buque nunca sigue mas adelante [illegible] su torpedo y entonces vira y vuelve el que no tenga tubo á proa no es ninguna desventaja, porque lo mismo lanzando de los de popa en la virada, por otra parte los tubos de popa no están tan expuestos al fuego de ametralladoras del enemigo [illegible] peligrosísimo el llevar [illegible] el tubo de proa, pues es este el [illegible] para aquel.

UNA TORPEDERA DE ALUMINIO

La torpedera de aluminio que se construye en la casa para los franceses, ya tiene [illegible] y todas las cuadernas, á [illegible], el que divide la [illegible] de la cámara, el que la divide de la caldera, el que divide esta de otro compartimento á proa y otro menor que va de refuerzo á proa de todo, todo es de aluminio, remaches y refuerzos inclusive, la máquina y caldera están ya concluidos hace mas de un mes.

De esta lancha se espera una gran velocidad, segun se dice entre 28 y 30 nudos, y es solo una lancha de segunda clase, parece que hay muchas dudas respecto al éxito de las pruebas, unos dicen que los remaches no aguantarán, otros que las cuadernas se doblarán, otros que el costado, otros que la máquina es muy fuerte para el buque, otros que todo está muy bien calculado, es así que ante tanta opinion, uno no puede decir mas que veremos y eso es lo que digo y yo estoy deseando poderlo hacer, pues lo mas que he podido hacer hasta ahora ha sido mirar por un agujerito de la tabla del galpon donde se construye, porque la construccion se lleva á cabo lo mas en secreto posible y en el cuarto donde está la lancha no puede entrar nadie mas que los pocos hombres que trabajan á bordo de ella, yo no sé porque será tanto secreto, pero me supongo que tal vez sea porque los franceses no quieran que todo el mundo sepa que en Inglaterra se construyen cosas de esta clase para ellos, porque ellos no las pueden hacer probablemente.

EL «BLANCO ENCALADA»

El crucero «Blanco Encalada» ó no Congreso, como se dijo para los chilenos, corrió sus pruebas dando los mas satisfactorios resultados, pues caminó 22.78 nudos con tiraje forzado, casi lo mismo que el «Nueve de Julio» y esta mucho mas armado, es mucho mayor y es eterno para el mar, pues está forrado en madera y cobre sobre ésta, lo que le permite al buque estar una infinidad de tiempo sin entrar á dique y sin que su costado sufra la menor alteracion. Me parece oportuno darle sus principales datos: eslora 370 piés, manga 46 piés 6 pulgadas, calado 18 piés 6 pulgadas, desplazamiento 4500 toneladas. Tiene una cubierta protectora igual á la del «25 de Mayo» y «9 de Julio» que cubre todo el largo del buque, su espesor es 4 pulgadas en las partes oblicuas y 1 3/4 pulgadas en las horizontales. El armamento del buque consiste en dos cañones Armstrong de 8 pulgadas de tiro rápido, uno á proa y otro á popa, 10 de 6 pulgadas de tiro rápido del mismo sistema, montados 5 por banda en reductos; 12 Hotchkiss de 3 lbs (47 mjm) 10 de 1 lb (37 mjm) y 4 dos Gatling. «A mas lleva cinco tubos lanza torpedos.»

«Las pruebas de la máquina con tiraje natural fueron efectuadas el 23 de Mayo, corriendo por 12 horas consecutivas á razon de 21.75 nudos por hora (el «9 de Julio» corrió 6 horas á razon de 22.028 con tiraje natural) con un poder en caballos indicados de 11 000. «Las pruebas bajo tirage forzado, fueron llevados á cabo la semana pasada con muy buen éxito, el camino medio obtenido contra y á favor de la marea fué 22.78 nudos ó sea un cuarto de nudo mas que el garantido por los constructores. El poder en caballos indicados durante estas corridas fué 14 500.

Las cualidades de maniobras del barco fueron completamente probadas siendo en todos los casos los resultados sumamente satisfactorios, y probando ser uno de los barcos mas fácilmente gobernables á flote. (copiado del Engineering del 8 de Junio).

OTRO CRUCERO

El otro crucero de 24 nudos que se construye en lo de Armstrong está muy adelantado y va á ser muy superior al «Blanco Encalada», en la casa dicen que es para nosotros y en donde construyen las máquinas dicen lo mismo, ¿será cierto? debe ser, siquiera por tener la misma cuna, es casual, el «25 de Mayo» fué construido aquí, despues que se echó al agua, se empezaron á poner en el mismo sitio los blocks para la quilla del «9 de Julio» y al poco tiempo en el mismo sitio se ponen para ese gran crucero; siquiera lleguen á ser hermanos ó *hermanas* como dicen aquí.

EL «PATRIA»

El «Patria» nuestro crucerito torpedero, ya corrió las pruebas de la casa hace dos semanas, habiendo dado 19 1/2 nudos y notándose en las pruebas que la máquina trepidaba mucho, le pusieron unos stays al cilindro de alto. Le daré por ahora solamente algunos de sus principales datos por no tener todos: lo principal y que mas interesa á todos es el armamento, y este es el siguiente. 2 piezas Armstrong de tiro rápido de 12 cent. montadas una á proa y otra á popa, 4 piezas Nordenfelt de 8 libras montadas 2 á cada banda y dos piezas de 3 libras una á cada banda, todas de tiro rápido, como es natural, á mas lleva dos ametralladoras Nordenfelt y cinco tubos lanza torpedos. Todos los que lo han visto dicen que es un magnífico barco, su cubierta corrida con las piezas á proa y á popa y sus dos chimeneas separadas le dan un precioso aspecto.

Sus máquinas son de triple expansion con

...cilindros de piston,—una para el cilindro de alta, otra para el de intermedio y dos para el de baja; el vapor es suministrado á las máquinas por cuatro calderas locomotora, colocadas en dos diferentes cuartos de caldera.

Cada máquina es de 1250 caballos indicados de fuerza y las calderas trabajan á 150 libras de presion.

El buque desplaza 1183 toneladas y tiene 250 piés de eslora, 30 de manga y 16 de calado. Estos son todos los datos que por ahora puedo enviar al señor Director respecto de este buque, pero probablemente esta semana correrá las pruebas oficiales y en el Engineering saldrá su descripcion completa y sus resultados exactos, los cuales traduciré y mandaré con muchísimo gusto, porque sé que serán leidos con gusto en esa por los partidarios de la armada que son la mayor parte.

ESCUELA DE MAQUINISTAS

Me parece justo tambien decirle algo respecto de la Escuela de maquinistas que no sé como se está aguantando con toda la mar de proa, y digo así, porque realmente todo parece venir en contra; por un lado, estábamos matriculados en seis materias, en varios institutos técnicos de Inglaterra y á duras penas podíamos atender á las clases á causa del taller, cuando para mal de los males para los que estan en lo de Siemens y Yarrow, se les antoja á los señores dueños de los talleres, dos meses antes de los exámenes, cuando mas precisamos el tiempo para estudiar, exigirnos que fuéramos al taller á las 6 de la mañana, lo que naturalmente nos contrarió mucho, pero á pesar de todo, dimos exámen y pasamos al curso entrante nos matriculamos en el segundo año, este ha sido el último de los inconvenientes para los que estamos en el taller de Yarrow, que hemos sido siempre los mas desgraciados, por otra parte, la vida en la isla donde está el taller, se hizo imposible, porque con la escasez de trabajo que hay en todas partes, está eso lleno de atorrantes y tuvimos que emigrar para Greenwich, porque ápesar de ir todos juntos no estábamos muy seguros cuando volviamos de clase á las 11 de la noche en esas frias noches de invierno, pues la isla se ha convertido ahora en un propio Whitechapel. Por supuesto que el vivir aquí nos trae gastos extra, como el atravesar el Thámes todos los dias en el vaporcito y el irnos en tren de allí hasta el taller, que queda una milla; á mas de esto la vida es mucho mas cara aquí y las seis libras, no dan por mas que uno les pida y no es muy raro que alguna vez uno se enferme de *no tener con que pasar el rio* y se queda sin ir al taller.

El aumento lo deseamos cada vez mas y no vemos la hora en que llegue se ha pasado medio año y ya no podemos soportar mas de este modo, pues si lo soportamos el año pasado sin pedir que se nos devolviese á Buenos Aires por considerar imposible vivir con ese sueldo, (inferior al que gana un trabajor en el taller) fué porque se nos prometió de todos modos que este se nos aumentaria por lo menos á 8 libras y nosotros en vista de eso, soportamos todo el año pasando muchas necesidades, alimentados solamente por las esperanzas de que el año entrante estariamos mejor y de pronto ser maquinistas. pero creame, señor Director, que si esta situacion no cambia será muy difícil que alguno de todos los que estamos tenga fuerza de voluntad suficiente para hacer tanto sacrificio el primero estar tan lejos de la pátria y de todo lo suyo, luego levantarse á las 5 de la mañana y acostarse á las 11 de la noche y como única recompensa quedar debiendo algo al jefe, que por lo general tiene la bondad de adelantarle á uno algo del mes que viene para ser él en vez de algun otro el acreedor y lo cual nosotros agradecemos muchísimo. Ya vé, señor, que esto no puede durar mucho y que somos dignos de consideracion siquiera por lo que vamos á servir mañana aunque hoy no sirvamos para nada, siquiera por pensar los perjuicios que se nos causaría á la mayor parte de nosotros, que unos han dejado buenos empleos, otros las facultades de ingeniería y algunos la de medicina, otros que habiéndonos quedado en la armada podíamos ser terceros maquinistas y estar alistándonos para dar exámen de segundos; esto aparte del mismo perjuicio para la armada que esperaria un maquinista en cada uno de nosotros y que si se nos tuviera que retirar de aquí, solamente pudiera contar con media docena, tal vez menos, porque todo el que humanamente pudiera encontrar algo mejor que guarda máquinas, en cualquier parte lo haria, como es muy natural, mucho mas cuando estos dos años de estudios teórico-prácticos nos han proporcionado muchos conocimientos que con facilidad nos podrian proporcionar mejor empleo que el mencionado, como no escapará á su elevado criterio.

Creo que me he extendido demasiado, señor Director, y por consiguiente voy á terminar aquí, esperando de acogida á estas líneas ó á lo que V. juzgue conveniente en su ilustrado diario y al mismo tiempo que haga algo por nosotros, que al fin somos soldados de la pátria y que mañana podremos servirle para algo tal vez.

Sin mas con todo respeto y consideracion lo saluda S. S.

CHARGER

# MIS MONTAÑAS

*(Al doctor don Victoriano E. Montes)*

He querido V., amigo mio, hacerme leer para solaz de los primeros dias de mi convalecencia el libro titulado «Mis Montañas», y me ha pedido que le exprese mi opinion respecto de él. Por respeto á la amistad, que para mí es como una religion, voy á probar un esfuerzo, á fin de satisfacer el deseo de V.; pero, debo advertirle que, enfermo del ánimo y del cuerpo, estoy en las peores condiciones para llenar debidamente ese propósito. Además, como miembro de una generacion que ya desaparece, he sido educado en una escuela filosófica y literaria que la generacion actual elimina ó repudia; y es natural que la diferencia de criterios, la diversidad de ideales, y en no pequeño grado mi propia insuficiencia, hagan que mis juicios no encuentren eco alguno en las inteligencias que principian á levantarse. No ofrezco á V., pues, mis observaciones sino como un mero registro de las sensaciones que me ha hecho experimentar la lectura de aquella obra, y de las reflexiones que, como natural consecuencia, han hecho surgir en mi espíritu. Si algo puede abonarlas es, V. bien lo sabe, la absoluta sinceridad con que siempre expreso mis opiniones.

La lectura de la obra del doctor Gonzalez ha sido para mí algo como una excursion veraniega en que, huyendo del odioso bullicio y de la atmósfera asfixiante de las ciudades, va uno á respirar de lleno las frescas brisas del Océano y á adormecerse al rumor de las olas que parecen acariciar la playa; ó á descansar á la sombra de los árboles seculares y espaciar la vista por el inmenso panorama de las nieves eternas. Yo tambien (¡y cuántos como yo!), siento la necesidad imperiosa, tiránica, de absorber el tiempo en la contemplacion de la naturaleza, esa somnolencia llena de voluptuosidad espiritual, cuya dulzura suaviza y pone en olvido aún los mas amargos dolores, y renueva las fuerzas casi agotadas de nuestra vitalidad moral. Allí, como la ondina mitológica aislada en el fondo de la laguna, se sumerge el alma sedienta de olvido en el fondo de no sé qué abismos de luz y de belleza, en espacios llenos de inefables armonías y de tintes crepusculares, á la manera como el lucero de la tarde se hunde y se pierde en la zona del vasto horizonte sembrado de brillantes, indescriptibles [illegible]

[illegible] una gratitud sincera al [illegible], siquiera por algunas horas, [illegible] tan deliciosas sensaciones [illegible] en declararlo así, para [illegible]

razon cada una de las escenas que llenan las páginas del libro!

Puede V. aceptar, pues, mi testimonio sobre la fidelidad de las descripciones que de sus montañas hace el entusiasta escritor argentino: descripciones llenas de verdad y colorido, y que mas estupendas parecerian si con la misma exactitud y vigor hubiesen tenido que trazar el cuadro de otras porciones de los Andes, aún mas primitivas y salvajes, mas sublimes y solemnes, mas portentosas que las montañas de la Rioja. La impresion de estupor y anonadamiento que su aspecto y su vida producen en el ánimo, explica desde luego la existencia de la inclinacion, ó, mas bien, del instinto, que desde la mas remota antigüedad ha hecho dotarlas de un espíritu poderoso y formidable. En la tormentosa cumbre del Sinaí, se ocultaba Gehová, en las montañas del Cáucaso, los Cíclopes y los Titanes; en la cima del Olimpo, Apolo; en una enorme roca solitaria, Prometeo, en la vasta tenebrosa caverna, Eolo. Esta misma inclinacion que enriqueció á la Mitología haciéndole dar una alma á cuanto grande ó bello existe en la naturaleza, se revela en las páginas de «Mis Montañas», si bien bajo una forma que pugna menos rudamente con la índole y los gustos de nuestra civilizacion. Tal adorno, sin embargo, ninguna falta me parece hacer para el efecto simpático y seductor del conjunto del cuadro, y pienso que el autor nada habria perdido con suprimirlo.

La descripcion del Pucará, y el estudio de la estrategia y la táctica de los Incas, están trazados con mano maestra, y unen á la verdad histórica un mérito artístico muy notable. Eso es, en rigor, pura *literatura americana*, sin rasgo alguno prestado por modelos de ninguna literatura extraña, moderna ó antigua, y sin resábio de imitacion de las obras de otros pueblos. El asunto no es ciertamente de nuestra raza, pero, ¿qué importa esto, si lo es de nuestra Sud-América, y el autor es sud americano y argentino? ¿Por ventura son los temas, y no la índole del talento de los artistas, lo que constituye en el arte la fisonomía de las escuelas? El Pucará descrito por Gonzalez, como el funeral de Atahualpa pintado por Montero, es obra esencialmente americana, aunque el autor, lo mismo que el pintor, no haya tenido en las venas ni siquiera una gota de sangre indígena.

A esa magnífica descripcion, que sirve como de portada al libro, sigue una série de cuadros de la vida montañesa, ya narrativos, ya descriptivos, cuyo rasgo dominante es la tendencia decidida á la idealizacion poética. Variada, llena de colorido y rica en detalles hasta el colmo de la prodigalidad, como lo es esa sucesion de escenas en que parece que se tuviera delante de los ojos un caleidescopio de diamantes y rubíes, y esmeraldas y perlas, toda ella palidece y se opaca ante la aparicion de unos pocos tipos la madre de familia, el padre, el negro esclavo ó liberto, el viejo veterano, el criollo del pueblo que lleva á la patria el tributo de su sangre, la anciana octogenaria, y hasta el perro favorito de la casa, señor de la patria. Tentado estoy de creer que, movido por una [illegible] patriótica, se propuso el autor escribir un libro bello, muy bello, para poetizar el sentimiento pátrio, el amor al terruño, pero que, sin sospecharlo ha producido uno diverso y superior á eso, un himno, una oda, un poema ¡llámelo V. como quiera!, en que se aspira el ambiente de la mas pura y elevada region del alma, muy por abajo de lo cual se divisan, como pálidos matices lejanos, las mayores magnificencias de la naturaleza material. Ningun árbol del bosque, ninguna cumbre de la montaña, ninguna gruta profunda y solemne, nada hay en toda la grandiosa escena que sea tan majestuoso y dominante como el sencillo y severo perfil de ese padre de familia que, en cumplimiento del deber, arrostra la persecucion y desafía la muerte, y que cambia el hogar solariego de sus antepasados, bañado de sol y perfumes, por el escondite inseguro entre las rocas desnudas y por la lobreguez de la cárcel y las amenazas de sus feroces enemigos, ni en todo el raudal de armonías dulces y conmovedoras que como una cascada se desprende del cuadro de esa naturaleza en su aspecto risueño y primaveral, hay nada tan profundamente conmovedor, tan poético y divino, como esa jóven madre, que devora en silencio su mortal congoja y sus lágrimas, porque tiembla de anublar si por un instante la bulliciosa alegría, la inocente felicidad de sus pequeñuelos! Hé ahí el verdadero libro. Las montañas no son sino el lujoso marco del cuadro, incrustado de piedras preciosas.

Nadie podrá recorrer sin honda impresion las escenas en que figuran los antiguos esclavos, siguiendo á sus amos en la peregrinacion de su infortunio, con la sumisa fidelidad del perro, el abnegado afecto del hijo y la humilde resignacion del mártir. Al recordar esos tipos, casi desaparecidos hoy, que tantas veces y tan de cerca tuve ocasion de ver en mi pátria, no he podido menos de exclamar: «¡Ah! ¡Cuánto mas vale ser bueno que ser instruido! ¡Qué superior es la virtud sin estudios á la ciencia sin corazon!» Y así tambien el espectáculo eternamente fresco y risueño de los años de la niñez y de la adolescencia, y de la vida lugareña con su ruidosa espontaneidad, sus fiestas y sus amores, su poesía primitiva y su música plañidera, hacen que el alma suspire con profunda tristeza, comparando ese verdadero *paraiso perdido* con los desiertos áridos y fatigosos por donde el egoismo, la intolerancia, la codicia, la ambicion y los odios vienen arrastrando tan penosamente la vida del individuo y de la sociedad.

No; no es la belleza, mas ó menos pintoresca, del lugar donde nacimos y donde corrieron nuestros primeros años, lo que con tan irresistible atraccion nos arrastra y cautiva, como un iman misterioso cuyo poder aumenta siempre con la distancia y con el tiempo. En todas partes existen bellezas naturales que rivalizan por su encanto; y quien quiera que haya viajado por apartadas regiones, no habrá dejado de encontrar mas de una vez paisajes mas hermosos, cuadros mas magníficos, escenas mas solemnes y maravillosas que las praderas y los bosques, los rios y las montañas de su suelo nativo. Por mi parte, nada conozco tan pintoresco y sublime que las islas y los ventisqueros del canal de Smith, junto al desierto litoral de la Patagonia. Y sin embargo, el apego al terruño persiste, y se ama á la pátria sobre todo y á pesar de todo; de manera que acerca de este punto, ni el individuo ni la sociedad admiten que se pueda discutir. Este amor á la pátria es en todas partes una religion mas positiva y vigorosa que las otras, á cuyo culto se consagran desde los estudios y los trabajos de toda la vida del sábio y del jornalero, hasta la sangre de cada uno, sí exceptuar al anciano ni á la mujer ni al adolescente recien salido de la niñez. Se sigue á la pátria ciegamente en la defensa y en el ataque, sin preguntar jamás si la causa que sostiene es justa ó injusta, si trata de rechazar una invasion inícua, ó de emprender una conquista expoliadora é infame. De cuantos móviles actúan en las sociedades, ninguno tanto como este tiene el poder de hacer acudir con igual espontaneidad y entusiasmo en cada nacion á los pueblos y á los individuos mas divergentes y opuestos por su carácter, sus intereses peculiares, sus preocupaciones ó sus ódios tradicionales. ¿Qué hay, pues, en el fondo de este sentimiento, que pueda explicar la generacion de semejantes maravillas?..

La intensidad del amor al suelo nativo y á cuanto con él se relaciona, proviene, á mi juicio, de una causa perfectamente sencilla y natural, aunque á primera vista no sea ostensible. El trae á la memoria los dias mas felices, casi pudiera decirse los únicos dias felices, de la vida del individuo, cuando el alma, exenta aún de pesares y de manchas, de envidias y remordimientos, absorbe con instintiva avidez esos efluvios celestes de la vida moral, que se llaman ternura maternal, amor paterno, afecto fraternal, simpatía inocente, amistad desinteresada, sueños de amor y aspiracion de gloria: efluvios que la envuelven en una atmósfera purísima, cuyo influjo suele llegar á veces (¡ay, muy pocas veces!) en los años posteriores á defenderla del contagio del vicio y de la tentacion criminal, como una especie de cordon sanitario que la aisla en medio de los miasmas de la corrupcion de una época ó de una sociedad. [illegible] por eso que el amor pátrio es para [illegible] una expresion de la aspiracion inconsciente del alma á poseer y gozar aquel estado de felicidad saboreada ya [illegible] con los primeros años, y al cual [illegible] los cuerpos á su centro de [illegible] tanta mayor energía y vehemencia cuanto mayor es el contraste entre [illegible] de vida actual y torturador [illegible]

del bien y del goce moral, que es indudablemente su natural destino.

Cuando el progreso de la civilizacion, y muy especialmente el de la educacion de la juventud, hayan desentrañado y puesto en relieve esa alta esencia del sentimiento moral del sér humano, entonces su actual manifestacion externa quedará relegada al segundo término y encerrada dentro de sus justos límites. Se amará á la pátria, pero dentro de la humanidad, y mas aún, dentro de la justicia y del bien, como se ama á la familia dentro de la pátria y de la religion. Así se inclinan á reconocerlo la ciencia del sociólogo y la del hombre de Estado. Aquella reconoce que las razas humanas, obedeciendo á la ley que las destina á ocupar y dominar todo el orbe, son esencialmente migratorias y han debido en todo tiempo extenderse por sucesivas oleadas de emigracion. Y la legislacion y la política se esfuerzan en cada país por atraer el mayor número posible de inmigrantes, autorizan la naturalizacion de extranjeros y sancionan en tratados internacionales un cambio casi incesante de fronteras. Así, pues, paso á paso, con una lentitud que nos exaspera porque en nuestra impaciencia medimos este movimiento solo con relacion á la efímera duracion de nuestra existencia individual y no con relacion á la duracion del género humano, la civilizacion se encamina constantemente á la aproximacion y solidaridad de razas y naciones, identificando á la familia con la pátria y á la pátria con la humanidad. El amor pátrio, tal como ahora se le entiende, es solamente el punto de partida, el gérmen casi informe de la grandiosa evolucion, y esta no se habrá consumado sino cuando en fuerza del malestar que nuestros seculares extravíos nos producen, acabemos por resolvernos á ser enteramente sinceros y desinteresados, exentos de rencores, expansivos y buenos, como cuando éramos realmente felices, cuando éramos niños. Por eso la mas sublime sabiduría dijo una vez á los hombres: «*En verdad os digo que el que no fuere como uno de estos pequeñuelos, no entrará en el reino de los cielos.*» Hé ahí la mas elocuente condensacion del ideal de la vida humana, el mejor resúmen de toda filosofía y de toda moral.

¡Cuánto júbilo me causaría que el autor de «Mis Montañas» nos diera un nuevo libro en cuyas páginas se vislumbrase la vision de ese futuro, casi imperceptible ahora pero cuya irresistible atraccion se hace sentir en todas las almas, á la manera como la lejana estrella polar agita las pequeñas agujas imantadas en todos los puntos del hemisferio austral, aunque en este sea siempre invisible! Allí tendría el escritor mas anchuroso campo y mas elevada region para el vuelo de su fantasía tan rica y fecunda, y para hacer irradiar esas ondulaciones, por decirlo así, de afecto y entusiasmo, que constituyen el principal mérito y el encanto de su obra.

Solo me resta añadir, para poner término á esta carta, que ya me siento fatigado para descender á minuciosidades de retórica y lenguaje, único terreno donde se pudieran hallar los pequeños lunares que no pueden faltar en obra alguna. Y aun omitiendo esta enojosa tarea, dudo mucho que otro que V. tenga la paciencia de leer hasta el fin estos renglones mal trazados al correr de la pluma, y que le entrego sin pretensiones de ninguna clase.

Soy siempre su reconocido amigo,

V. ARNALDO MARQUEZ

Buenos Aires, Julio 3 de 1894

# CARTA DE UNA PARISIENSE

(Especial para LA PRENSA)

TOILETTES MATINALES EN EL BOSQUE DE BOLONIA—VESTIDOS DE TARDE—PEINADOS Y SOMBREROS—LAS VISITAS—ALGUNOS DETALLES DE CORTESIA PARA CON LAS SEÑORAS

París, 15 de Junio de 1894

He revelado ya todos los secretos de la estacion próxima he dicho además lo que se preparaba en el fondo de los laboratorios de coquetería.

Veamos ahora lo que se lleva.

Se ha hablado mucho de los *paniers* y trajes drapeados, cuya próxima reaparicion debia revolucionar completamente nuestros atavíos.

Pues bien hay que confesarlo: las tentativas de su resurreccion han quedado infructuosas. Las mas fogosas protagonistas de nuestras modas, se muestran completamente refractarias á estos ensayos de hinchazon. Si aceptan un drapeado, solo es en un ligero movimiento que va á morir en la cadera, siempre graciosamente moldeado sobre la tela.

Es cierto que un buen confeccionador imprime siempre gracia á un traje, cualquiera que sea su estilo. La mujer elegante sabe llevarlo con desenvoltura, permitiéndose extravagancias de la moda y no tomando sino lo que la sienta bien.

En el paseo matinal del bosque de Bolonia, se notan encantadoras toilettes. Una de las mas admiradas era de alpaca blanca, incrustada de cuero natural, formando un marco á la pollera y la graciosa vesta con faldetas muy originales, recogidas atrás en forma de frac, con grandes solapas sabiamente cortadas, abriéndose ámpliamente sobre un delantero de muselina de seda y encajes preciosos, aprisionados en la parte superior por una esclavina de terciopelo cereza rosa vivo, boton de oro ó azul, que se puede variar y cambiar á voluntad.

Un ámplio cinturon de cuero natural con broche de oro mate, recuerda los adornos del traje.

Hablaré de los guantes de Suecia ó cabritilla blanca del *en tout cas* de moiré antique crema con mango de madera laqueado con todos los colores muy pálidos, uno de los exquisitos hallazgos de la presente estacion de los zapatos de cuero natural, de las medias de seda del mismo color, del sombrero representado por una encantadora toquita ó por el marino de paja natural ó de colores diversos, adornado con un sencillo lazo de cinta *glacé* y grupos de flores de matices en graduacion, colocados de cada lado en medio del sombrero!

Si el calor es fuerte, nuestras paseantas usarán el trajecito de piqué crudo ó blanco, con su gracioso bolero, salpicado todo de fino guipur bisé.

El traje *trotteur* de cuadros minúsculos formando mas bien losanges sobre fondo blanco, ve acentuar su boga cada vez mas. La pollera se hace toda lisa, muy ancha abajo. La bata toma, ó bien la forma de un bolero, ó bien la de una vesta con faldetas cortas, abriéndose sobre una camiseta de batista de todos colores se hace tambien de pliegues huecos aplicados sobre entredoses de guipur ó sobre cintas de moiré, á veces casados con el traje, pero generalmente contrastando con los colores de los cuadritos.

Lo que se lleva mas es la pollera á cuadros marron y blanco y el bolero de pañete ligero ó de serga marron liso.

—

Qué diremos de las toilettes de tarde? Nunca han tenido las señoras tantos vestidos para ser preparados convenientemente, ni tantas futilidades para ataviarlos.

Por do quier y siempre, se vé á las mujeres adornadas con nuevos accesorios.

Ellas emplean una gracia tan adorable y una fantasía encantadora para encontrar lo que les sienta bien. por eso han reemplazado el lazo grueso de moiré por el lazo flexible de tul que forma un marco tan lindo á su rostro como si fuera vaporosa nube.

Rodean su cuello con una de esas coquetas boas, bien de cinta orlada de gasa, bien de muselina de seda negra y bullon de muselina, con colores en graduacion que producen tan bello efecto.

Echan sobre sus hombros, una de esas elegantes manteletas hechas de bordado, con largas tiras por delante, terminadas en cuadrado en la espalda, con pendientes de flores y el conjunto rodeado de una nube de muselina de seda negra ó blanca.

Los colores oscuros están en la India esta temporada.

Las parisienses no admiten este año sino los colores muy claros: el rosa tierno, el gris, el verde agua, el azufre, el blanco; sobre todo el blanco, desde los tonos lechosos hasta el blanco crudo del piqué ó de la muselina que atenúan los matices *pan quemado* de los puños, de los cuellos y de los trozos de guipur de todas formas, sobre los cuales contrastan la esclavina y el cinturon de cinta de un color vivo.

El peinado del dia, es siempre mas voluminoso, formando masas al rostro con una aureola de anchas olas onduladas.

Del pequeño rodete, contorneado y muy ligero, se escapan algunos bucles vaporosos que dan al perfil una gran suavidad y sientan á la generalidad de los rostros.

El cabello se levanta sobre la frente, de la que parten de cada lado ó de uno solo, algunos ligeros rizos.

Este peinado va adornado con una peineta y alfileres de carey, que completan el armonioso conjunto.

Por la noche, la fantasía reina sobre el peinado. Los adornos se componen de diminutas *aigrettes*, de plumas ligeras, de flores colocadas, no ya sobre la parte superior de la cabeza, sino en el lado izquierdo del peinado.

Las joyas, las pedrerías y los diamantes, no se llevan solos y aislados: se prenden en una *aigrette* marabut, en medio de las flores, al pié del pequeño *piquet* de plumas.

En una palabra se busca siempre el lujo discreto en esos tocados triunfantes.

—

En el capítulo de los sombreros, hay mucho que decir.

Para las rubias los he visto muy lindos de paja azul, adornados con lazos de cinta *glacé* y pervincas de colores en gradacion. Otros hay tambien muy lindos de paja blanca, con muselina de seda negra y grupos de tonos cereza en graduacion, de cuatro colores.

El sombrero Lambalie es tambien muy lindo, adornado con anchas plumas negras y un tapa-peineta de adormideras malva.

Las formas son tan variadas, los adornos tan diferentes, que es difícil fijar su eleccion.

El punto importante, es encontrar un sombrero que siente bien al rostro. La elegancia, depende de esto, no buscar lo chic, sin antes ver si sienta bien.

—

Muchas señoras tienen todavia *su dia*, á pesar de lo avanzado de la estacion. Esta costumbre del *dia fijo*, creo que está extendida por doquier.

Aquí, el supremo buen tono, consiste en no recibir en su *dia*, sino despues de las cuatro.

Esperar á los visitantes desde las dos [illegible] gárse, so pretexto de recepcion semanal á quedarse toda la tarde, es soberanamente burgués y no se hace en el mundo selecto.

Una mujer elegante, el dia en que recibe, arregla su salon, sin que lo parezca, de modo que puedan colocarse los visitantes por grupos simpáticos y la conversacion no se exponga á languidecer.

El *lunch*, sobre todo, si no son muy numerosas las personas, no es de rigor, pero un thé, correctamente servido á la inglesa, es indispensable.

Muchas señoras de la alta sociedad, y entre ellas las mas en moda, se libran hace algunos años de la incómoda costumbre del *dia*.

Tienen *five o'clocks* diarios para sus íntimos. Es la quinta esencia del chic y la distincion.

En las recepciones de esas damas, á las que no se admiten sino excepcionalmente las simples relaciones, no hay manjar de ninguna clase.

La dueña de casa está en traje de paseo, si ha salido durante el dia, ó en caso contrario, en coqueto deshabillé mientras que en su *dia* debe estar con elegante toilette de interior llamada traje de recepcion.

Para los hombres la levita ó chaqué es de rigor en uno y otro caso, queda eliminado rigurosamente el saco.

Llevan preferentemente corbata chalina, drapeada con la mano y no estereotipada prendida por un alfiler de fantasía ó piedra de color, nunca de brillantes.

Un hombre elegante y de buen tono, no debe llevar nunca muchas joyas, uno ó dos anillos todo lo mas, una cadena de reloj muy poco aparente y botones de camisa de poco relumbron.

Un caballero superlativamente elegante puede, en rigor, hacer una visita con baston, con tal que sea lindo, pero bajo ningun pretexto debe llevar paraguas. Los bastones de moda son de junco con un cayado ó una bola de cristal de roca.

De dia, no es nada elegante hacer anunciar á los invitados en el momento de su llegada. La etiqueta de la alta sociedad, quiere que el sirviente introduzca silenciosamente al visitante, precediéndole hasta la entrada del salon donde está la dueña de la casa.

En algunas casas el sirviente pregunta el nombre del visitante para inscribirlo en un registro y al fin del dia lo presenta á su señora, que puede así darse cuenta mas fácilmente de las visitas que ha recibido.

El modo de recibir y acoger las visitas con todos los miramientos que exigen las personas y las situaciones es uno de los talentos mas indispensables á toda señora que aspire á una reputacion de elegancia y distincion.

En principio, una dueña de casa debe levantarse cuando llega otra mujer. Debe hacerlo tambien, para un personaje célebre, un título cualquiera ó un anciano, sobre todo si es jóven.

Podrá entonces ser de buen gusto, segun las circunstancias, que haga lo menos el simulacro de ir al encuentro de esos invitados selectos.

Es cuestion de tacto y de apreciacion no hay regla absoluta á este respecto, pero en el modo de portarse en las diferentes circunstancias que pueden surgir en esta materia delicada, se reconocen las verdaderas grandes señoras.

Cuando lord Wolseley se presentó ante la reina Victoria despues de su campaña de Egipto, la soberana, su hija la princesa Beatriz y su nuera, la duquesa de Connaught, se levantaron para recibir al general en jefe, cuyo éxito dió lugar á la gran satisfaccion de Inglaterra.

El mariscal de Eckemill, se levantaba siempre á la entrada del alcalde del municipio en el que estaba situado su castillo, por mas que ese magistrado no era mas que un labrador y de los mas modestos.

Esto nos conduce como por la mano, á la cuestion del saludo que tiene tambien su importancia y que—en nuestros dias—es bastante difícil de resolver con alguna precision.

El tiempo dejlas reverencias de la corte, ha pasado.

Sin embargo, un hombre verdaderamente elegante debe inclinarse ligeramente con el busto, delante de una señora y no limitarse á ese ligero movimiento de cabeza seco y automático que ciertos jóvenes de un mundo poco refinado han adoptado.

Muchos hombres besan las manos de las damas. Ahora se educa á los jóvenes en esta costumbre.

En cuanto á las señoras, las verdaderas, las distinguidas, su saludo habitual consiste en una ondulacion armoniosa de la cabeza y del cuello que, bien comprendida, tiene una gracia exquisita.

Una casada jóven que saluda á una señora de edad ó de un rango social mucho mas elevado que el suyo, debe inclinarse bastante profundamente y dibujar una reverencia. lo mismo deben hacer las señoritas cuando saludan á una señora casada.

Nunca un hombre debe ser el primero en dar la mano á una señora debe esperar que se la ofrezcan.

Pero es costumbre en nuestra época que las señoras tiendan siempre la mano á los hombres, no cuando los ven por primera vez ó, cuando se encuentran con ellos accidentalmente, sino desde el dia en que están en relaciones de visita ó de mundo con ellos.

Un hombre de buena educacion que encuentra en una escalera á una señora—conocida ó desconocida—se aparta para dejarla pasar y se descubre al mismo tiempo.

Cuan mas grande señor, mejor se debe obrar, sea cualquiera la mujer con quien se encuentre.

El príncipe de Ligne, presidente del Senado belga, se descubria delante de todas las muchachas de la granja del castillo de Bel-Oeil, y un marqués de Levis, octogenario, no dejaba nunca de inclinarse, cuando encontraba en los corredores á la señorita de compañía de su esposa.

Se sabe que Luis XIV se quitaba el sombrero delante de una lavandera.

En Inglaterra, un hombre que encuentra á una señora en la calle, no la saluda el primero. Espera que le haga alguna indicacion, so pretexto de que ella puede tener razones para no ser reconocida.

Esta costumbre, que nos permitimos considerar ligeramente impertinente, no existe en Francia.

Sin embargo, como es muy difícil para un hombre que ha visto una, ó dos veces solamente á una señora por la noche en un salon, conocería en pleno dia, en toilette de calle con un velo sobre el rostro, es justo que, con un ligero signo de cabeza ó una sonrisa discreta, invitemos al caballero en cuestion á saludarnos.

BARONESA DE LIVET

# BOLETIN TELEGRÁFICO

**Servicio especial y exclusivo para LA PRENSA, recibido por los cables de la Cia. Telegráfica de Centro y Sud-América (112 San Martin).**

VIA GALVESTON

### Conversion de una princesa

LONDRES, Julio 29—La princesa Alice de Hessen, ha concluido sus estudios de doctrina de la iglesia griega.

El instructor ha salido con el czarewitch para Rusia, completamente satisfecho de su discípula, pues la princesa se ha convertido por completo á la nueva religion.

La salida del czarewitch fué causa de una gran ostentacion de fuerzas policiales por parte de las autoridades, que tenian sérios temores por la vida del viajero.

### Ley sobre tenedores desposeidos

LONDRES, Julio 29 — El Gabinete ha resuelto recurrir á todos los medios á su alcance para obtener en la Cámara de los Comunes la aprobacion de la ley sobre tenedores desposeidos, cuya tercera lectura tendrá lugar el 11 de Agosto.

### Prórroga de sesiones

PARIS, Julio 29—Han sido prorogadas las sesiones de la Cámara de Diputados y del Senado.

### El ejército y armada de la China

VANCOUVER (Columbia Británica), Julio 29 Se dice que el Gobierno chino tiene intencion de emplear en su armada oficiales ingleses y en el ejército oficiales alemanes.

*(Agencia Havas)*

### Manifiesto socialista

PARIS, Julio 29—Apareció hoy un manifiesto socialista, protestando contra la ley Guerin, votada por las dos Cámaras del Parlamento y promulgada ayer por el presidente Casimir Perier.

El manifiesto está concebido en términos violentísimos y considera la ley anti anárquica como una atentado á la libertad y al progreso.

### Muerte de un cardenal

ROMA, Julio 29—Un telegrama de Lucerna (Suiza), comunica el fallecimiento del cardenal Ledochowsky.

El extinto tenia 71 años y era prefecto general de la Propaganda Fide.

Su cadáver será probablemente transportado aquí para ser inhumado en esta capital.

### Caserio sin defensor

LYON, Julio 29—El abogado Podreider, que habia dejado entrever la posibilidad de que aceptase ser el defensor de Caserio ante la Corte de Assises, ha finalmente decidido desistir de encargarse de esa defensa.

Todos los esfuerzos hechos para encontrar defensor al asesino de Carnot, han resultado infructuosos hasta ahora, por lo cual se cree que el juicio deberá ser nuevamente retardado.

### El Khedive de Egipto

MILAN, Julio 29—Pasó hoy por esta ciudad en viaje para Suiza, el Khedive de Egipto Abbas Pacha.

El Rey habia mandado un edecan para saludarlo en la estacion.

El Khedive prometió parar aquí al regreso.

### Desmentido de la muerte del cardenal Ledochowsky

ROMA, Julio 29—Un nuevo despacho de Lucerna, desmiente la noticia del fallecimiento del cardenal Ledochowsky.

El ilustre prelado está agonizando pero no ha muerto todavia.

### Los ingleses en Corea

LONDRES, Julio 29—Telegrafian de Shanghai que el crucero ingles «Porpoise», comandado por el capitan John L. Burr, ha salido para Chefoo, con el objeto de proteger los intereses británicos en aquella region y hallarse listo para pasar á Corea en caso necesario.

El «Porpoise» tiene 6 cañones, desplaza 1 770 toneladas y tiene máquinas de la fuerza de 3 500 caballos.

### Muerte de un archiduque austriaco

BADEN BADEN, Julio 29—Acaba de fallecer aquí el archiduque Wilhelm de Austria, mariscal de campo del ejército del Emperador Francisco José.

El finado archiduque tenia 67 años y era inspector general de la artillería del ejército austriaco.

### La policía de Cerdeña en persecucion de los bandidos

SASSARI, Julio 29—La policía cree haber descubierto el lugar donde han sido escondidos por los bandidos los dos comerciantes franceses secuestrados el otro dia y ha enviado un fuerte destacamento en persecucion de los bandidos.

La noticia del secuestro ha causado gran indignacion en toda la ciudad.

*(De nuestros corresponsales)*

### El congreso peruano

LIMA, Julio 29—Ayer Borgoño hizo la instalacion y apertura del Congreso. Su discurso se concretó principalmente, á justificar su ascension al poder y los demás actos subsiguientes.

## REPÚBLICA ORIENTAL

### Conferencia entre políticos—Empréstito brasileño—Un busto colosal de Artigas

MONTEVIDEO, Julio 29—El diario oficial *La Nacion*, dice lo siguiente en su edicion de hoy:

«Algunos diarios no pierden todavia la *maña* de lanzar rumores políticos sin base ni fundamento.

«Ellos quieren ver invasiones, la sombra de los blancos. Dice que el ministro Frias vino á conferenciar con el Gobierno, pero la visita es para arreglar lo referente á la comision argentina que viene de Buenos Aires para las fiestas de 25 de Agosto.

«El Gobierno no piensa en fantasmas ni en política, este Gobierno es solo de administracion. Nada teme por otro lado. Porque es Gobierno fuerte y tiene el apoyo de todo el país.

«Déjese la oposicion de ver conferencias políticas, donde no hay sino conferencias sobre la solemnidad de los festejos para el 25 de Agosto».

—Asegúrase que en virtud de la reclamacion entablada por el Ministerio del Brasil, se ha trasmitido al jefe político de Cerro-Largo las órdenes correspondientes para que proceda á la entrega de tres de los cuatro desertores del ejército brasileño que fueron detenidos en aquel departamento.

Ignórase las circunstancias de este hecho y la razon que ha existido para la retencion de uno de los hombres reclamados.

—Se han mandado confeccionar á Norte América, los títulos del empréstito brasileño, cuyo bono se ordenó extender segun las disposiciones que ya le comuniqué.

—El ingeniero Carlos Honoré, autor del proyecto de la ereccion de un busto colosal de Artigas en la meseta que lleva el nombre del célebre caudillo, estuvo ayer en la presidencia. El objeto de su visita era hacer conocer al presidente el proyecto del monumento y explicarle los medios con que se propone llevarlo á cabo.

Se trata de la colocacion de un busto de veinte metros de altura, construido de acero bessemer, inoxidable, hueco, en cuyo interior habría un gran salon, correspondiente á la parte mas ancha del cuerpo y una escalera que conducirá á otra pieza alta, correspondiente á la cabeza.

La colocacion del busto será sugestiva, segun el proyecto, de frente al Noroeste, mirando hácia el lado de Entre Rios y Corrientes y de manera que pueda verse de perfil desde el Uruguay.

El costo de la obra lo calcula el señor Honoré en 20.000 pesos.

Esa suma se trata de obtenerla por suscricion popular, nombrándose comisiones en los departamentos para la recoleccion de fondos.

El señor Honoré estima muy práctico el pensamiento de inscribir los nombres de los que hagan donaciones importantes en el mismo monumento, con letras proporcionales al monto de la donacion.

Háse constituido ya una comision central encargada de dirigir los trabajos para realizar el pensamiento del señor Honoré.

La componen el autor del proyecto, el marinista Manolo Larravide y el constructor Carlos Behrens.

Estos señores, con dos ayudantes de mensura, el fotógrafo Bixio y dos ayudantes de fotografía, obtuvieron pasajes oficiales para el Salto, á donde se dirigen con objeto de visitar la meseta, levantar planos del paraje que servirá de asiento al monumento y sacar algunas fotografías.

El Ministro de Hacienda dió aviso á la Direccion de Aduanas, para que previniese á la capitanía del puerto del Salto, que pusiera á la disposicion de los expedicionarios el vaporcito «Guarda», para llevarlos hasta frente á la mesa.

### Del Rosario—La manifestacion de ayer

ROSARIO, Julio 29—Celebróse esta tarde la manifestacion anunciada, superando por su órden y grandiosidad á cuantas se han visto aquí. No bajarian de tres mil quinientas ó cuatro mil, las personas formadas, sin contar el gran número de curiosos. Desde los balcones de las casas en las calles de tránsito, varias señoritas arrojaron á los manifestantes multitud de flores.

En el trayecto se dieron muchos vivas al partido radical y á sus prohombres, sin que por eso se alterara el órden en lo mas mínimo, en el cementerio pronunciaron discursos los doctores Landó, Latorre, Abalos, Balgorria y otros, entre ellos los delegados de Entre Rios y el doctor Arraga, de esa; el señor Chiossa leyó una carta del Dr. Alem, que fué muy aplaudida. Despues de lo cual, la manifestacion disolvióse pacíficamente.

La policía portóse correctamente al mando del jefe del cuerpo, señor Alejandro Toranzo, quien, como habia prometido, solo llevó al acto diez vigilantes, seis abriendo la marcha y cuatro cerrando la columna.

El referido señor Toranzo fué obsequiado por varios manifestantes con un ramo de flores naturales. Todos en general aplauden la cordura y acierto desplegados por las autoridades.

—Conversando con varias personas llegadas de Santa Fe, acusan parcialidad las noticias publicadas sobre el incidente de los directores de *La Tribuna Popular* y *Nueva Epoca*.

Segun aseguran, el doctor Florentino Losa increpó á su contrario, motejando su conducta y dándole con un baston que llevaba en la mano, en vista de la actitud agresiva observada por Roeber.

—En estos momentos declaróse un incendio en los almacenes de la Ciudad de Roma, no pudiendo por el momento calcularse las pérdidas.

—

GENERAL BELGRANO, Julio 29—Los que suscriben, miembros del partido radical de General Belgrano, queriendo conmemorar la revolucion de la Provincia con la modestia y solemnidad que requieren los acontecimientos patrióticos que honran la dignidad nacional, resolvieron dirigir á V. el presente, como testimonio de la actitud decidida de los correligionarios de este partido para sostener la bandera de principios inaugurada y sellada con la sangre de los mártires del 90.

Mañana se celebrarán solemnes funerales en memoria de las víctimas de la revolucion del 93. Bautista Alchourroun, Manuel Del Prado [illegible], Félix Lagleyze, Adolfo F. Paz, Mariano [illegible] Aybamburu, Lucas Ayamburu, Angel Oscar Bessio, Eduardo Alchourron, Carlos Iragarere, Benito Martinez, Marcelino Lombardo, Enrique Romero, Ernesto Fregoso, Rufino Alegre, Salvador Lopez Burgueño, Vicente Romero, Bernardo Jardiner, José M. Rolon, Carlos Boari (hijo), Luis Parodi, Lázaro Parodi, Alejandro Morales, Juan Blanco, Ventura Palavecino, Angel del Morte, Gabriel Arias, Fortunato Torquin, Eusebio Silvapobas, José Palavecino, Florentino Barrientos, José Aguirre, Máximo Suarez, Baldomero Islas, Juan Salaverry, José de la Rosa, Simon Carrizo, Juan Bedoredo, Manuel Navarro, Máximo Navarro, Fermin Cuello, Dolores Ramirez, Robustiano Etchevarria, Tomás Miranda, Claudio Olive, Luis Acosta, Cayetano Orona, Julian Etchevarria, Gabriel Argañarás, Manuel Diaz, Pedro Diaz, Leandro N. Lozano, Felix Lozano, José M. Palavecino, Tomás Montoya, Vicente Gallardo, Ambrosio Fernandez, Tomás Acevedo, Armiciaro Angerelo, Celedonio Sanchez, Diego Santucho, Gregorio Peña, José Gil, Antonio Leguizamon, Pedro Amarillo, Juan Arana, Pedro Lopez, Ramon Arana, Juan Roldan, Justo Herrera, Crispin Villareal, Rufino Carrizo, Eloy Aguirre, Ambrosio Sosa, Lorenzo Arrue, Eleuterio Carrizo, Adrian Burgueño, presidente del comité radical «General Belgrano».

—

DOLORES, Julio 29—Conmemorando la revolucion del 93, celebróse una numerosa manifestacion que depositó coronas en la tumba de Leoncio Negri.

Componíase la columna de dos mil ciudadanos.

Pronunciáronse discursos por el doctor Enrique A. Perez, Manuel Cutria, Juan D. Aroza y Juan J. Izaurralde, presidente del comité radical.

—

SAN JUSTO, Julio 29—En estos momentos la mayoría del pueblo de San Justo festeja el primer aniversario de la revolucion de Julio.

Reina gran entusiasmo.

—

GENERAL PAZ, Julio 29—Hoy efectuóse manifestacion radical sin ningun incidente.

—

TANDIL, Julio 29—Celebróse la manifestacion radical en el teatro Cervantes, que estaba completamente lleno.

Concurrieron casi todas las [illegible] del pueblo.

Formóse una procesion cívica que recorrió las calles, disolviéndose en la plaza.

Numerosas familias acompañaban la columna que iba encabezada por tres señoritas con boina blanca.

### La conferencia de anoche

LA PLATA, Julio 29—A las once y cuarto de la noche terminó la conferencia político-literaria, habiendo tomado parte en ella los doctores Mattenzo, Rivarola, Demaría y señor Gallo. El numeroso público que llenaba el teatro, ha recibido con aplauso las palabras de cada uno de los oradores mencionados.

El acto fué abierto por el Dr. Torres Carranza como presidente del comité de La Plata, siendo cerrado por el Dr. Matienzo.

El Dr. Alem, encontrándose algo indispuesto, partió en el tren de las nueve para la capital federal, siendo esta la causa de no haberse encontrado en la conferencia política.

# BOLETIN DEL DIA

## ACTUALIDAD

### El Comité General de la Union Cívica Radical de la Provincia

En conmemoracion del aniversario de la revolucion de 1893 el Comité General resolvió publicar el siguiente documento, cuya redaccion ha sido encomendada y pertenece á los señores Dres. Carlos Rodriguez Larreta, Tomás A. Le Breton y teniente Tomás Vallée.

AL PUEBLO DE BUENOS AIRES

Al conmemorarse el primer aniversario de la revolucion que la Union Cívica Radical realizara, obedeciendo á las mas profundas y patrióticas inspiraciones de la Provincia de Buenos Aires,—se siente con el deber de hacer pública manifestacion de los antecedentes que han determinado su actitud posterior, y de la que asumirá en el futuro, en la conviccion de que interpreta fielmente el sentimiento que le dió origen, y es la razon de su poderoso desenvolvimiento en el escenario de nuestra vida nacional.

Triunfante la revolucion, el Congreso Nacional rechazó el proyecto de intervencion remitido por el P. E. legalizando de esa manera la situacion creada por el esfuerzo popular.

Esa resolucion dictada en un momento de sinceridad y respeto por el derecho, debió ser definitiva, segun las cláusulas constitucionales, pero una conspiracion tramada al rededor de las esferas oficiales, preparó y obtuvo un verdadero golpe de estado, sancionando inconstitucionalmente nuevas leyes que encadenaron á la República con el estado de sitio, y entregaron sin condiciones sus destinos al arbitrio del Poder Ejecutivo.

La consigna fué, como es notorio, de guerra sin cuartel á la Union Cívica Radical, y el Gobierno General, secundado por los gobiernos locales, no retrocedió ante la temeridad de derramar sangre, perseguir y aprisionar ciudadanos, suprimir el derecho de reunion, clausurando las imprentas, y en fin, conculcar todas las libertades sometiendo á las provincias, al régimen militar de territorios conquistados.

La de Buenos Aires sufrió desde luego las consecuencias de esa consigna. El gobierno provisorio creado por el pueblo fué depuesto por fuerzas militares, y en su lugar se alzó la Intervencion Nacional armada de facultades extraordinarias. La intervencion, convertida en comité político, entregó la Provincia á sus adictos por medio de comisionados especiales que con mengua de las autonomías locales se invistieron de las facultades soberanas de organizar á su beneplácito las autoridades de cada distrito.

No conforme el Gobierno general con la exclusion que se hacia del régimen derrocado, cambió la persona del Interventor para que hiciera el reparto arbitrario entre las dos fracciones. En esos momentos, y con motivo de la revolucion de Tucuman, se iniciaron y llevaron á cabo en toda la República persecuciones de todo carácter contra nuestros correligionarios, sometiéndolos á vejaciones que ninguna razon justifica, y que repudia la dignidad argentina.

No era ciertamente una represalia. La Union Cívica Radical habia realizado en Buenos Aires, Santa Fé, San Luis, Corrientes y Tucuman, movimientos armados y obtenido el triunfo, sin que sus adversarios hayan podido recordar un solo abuso, un solo atropello contra la libertad, á pesar de que sus ejércitos marchaban omnipotentes y populares, sin mas control que la nobleza y cultura de su carácter y la levantada sinceridad de sus propósitos.

El pretexto insólito para tan indignos procedimientos era sofocar la anarquía. Se puede decir de un partido que es anárquico, cuando contando con una minoría de adherentes solo espera alcanzar el Gobierno por audaces golpes de mano y no se somete á los preceptos de las leyes rectamente interpretadas.

Pero si ese partido es la inmensa mayoría de un Estado y lo demuestra donde quiera que lo ampare una relativa libertad si, cuando triunfante restablece en el acto para todos el imperio de esas leyes sin dejar el recuerdo de una sola persecucion, de una sola injusticia, forzoso es entonces confesar que ese partido es conservador de la República, de la Constitucion y de las leyes, conservador, en fin, de cuanto hay de grande y noble en la existencia nacional.

Los verdaderos perturbadores de la paz y del bienestar general, son los que atentan contra las instituciones. Un gobierno que pretende mantener el órden avasallando las garantías constitucionales, obtiene necesariamente una de dos cosas: ó el servilismo de los pueblos, ó su levantamiento airado en resguardo de prerogativas que son inseparables de la dignidad del ciudadano.

Pero volviendo á los hechos. En las circunstancias anormales expresadas, desorganizado el partido y dispersados nuestros correligionarios, el gobierno llevó á cabo la inscripcion nacional primero, y la provincial despues, en la creencia de que habia abatido á la Union Cívica Radical y de que su influencia sería por consiguiente exigua ó nula en los comicios que así se preparaban luego convocó á elecciones.

Dos caminos se presentaban entonces ó la abstencion, abandonando la lucha ya colocada fuera del terreno legal entregaba la Provincia al Gobierno Nacional que conspiraba para que sus parciales imperasen en ella, ó un nuevo esfuerzo del patriotismo que detuviera en sus avances el abuso de la fuerza, con la esperanza de que no obstante situacion tan anormal pudiera obtenerse la reorganizacion institucional de la Provincia.

De acuerdo con la carta orgánica del partido, se convocó á una convencion general para resolver la actitud que debiera asumir, y ante aquella, llegaron las promesas terminantes del Gobierno que aseguraban la mas ámplia libertad é imparcialidad.

La convencion decidió entonces que el Partido concurriera á la lucha electoral en virtud de esas garantías y así lo consignó en las declaraciones que hizo. Demás está decir que el Gobierno no respondió á la fé y confianza que en situacion tan solemne y de tanta responsabilidad inspiraron sus promesas. Si la Union Cívica Radical hubiera sido oida, atendiéndose sus justísimas indicaciones, muchas irregularidades no se hubieran cometido, otras se habrian reparado y los actos electorales que han tenido lugar hubieran arrojado distintos resultados.

Resolvió, pues, el partido hacer nuevos sacrificios en bien de la comunidad, acudiendo á los comicios para cumplir sus deberes cívicos, y llevando á la opinion una vez mas el convencimiento de que el movimiento político en que habia encarnado sus aspiraciones tenia la capacidad para realizar su programa principista, é imponer en su actitud levantada, á las otras agrupaciones correccion en sus procederes y respeto á la legalidad, manteniendo vivo el anhelo de dias mejores para la práctica de las instituciones, con la certidumbre de que mientras conserve intactas sus virtudes cívicas, no es un sueño la victoria final.

El Gobierno, en vez de proceder á organizar la Provincia con arreglo á su Constitucion y á sus leyes, como lo determina la misma ley del Congreso Nacional, resolvió violentar el órden lógico que indicaba practicar primero la eleccion de las autoridades municipales, base de la organizacion de todos los poderes, y en seguida convocar á elecciones, para constituir el Poder Legislativo y para entregar el mando de la Provincia al vice-presidente del Senado como lo establece la Constitucion y los precedentes. Mas esto, que era lo único correcto, no era lo que el Gobierno queria y por eso se procedió á la inversa [illegible] á la Provincia sin poder municipal para ser dirigida, como ha sucedido por comisionados partidistas, que, como es notorio, en su totalidad respondian á las dos fracciones adictas al Gobierno.

Se convocó á elecciones de diputados nacionales y el triunfo absoluto de la Union Cívica Radical fué una sorpresa para el Gobierno que no supo ni tuvo habilidad para disimular.

Habia creido, que las fuerzas del partido radical se hallaban debilitadas y que llevándolo á los comicios atraidos por promesas de imparcialidad quedaría demostrada su falta de opinion el plan se fué contraproducente.

Desde entonces, los adversarios de la Union Cívica Radical, en connivencia dirigieron sus procederes á evitar por todos los medios el triunfo absoluto de nuestro partido en las dos elecciones subsiguientes y no ha habido irregularidad ni fraude que no se haya cometido. Así, de los padrones que habian sido hechos en gran parte sin la intervencion de la Union Cívica Radical y por consiguiente sin figurar muchos de nuestros correligionarios, fueron borrados clandestinamente tantos otros que habian sido inscriptos, alterada la filiacion de muchos mas, llevando la exageracion hasta suprimir en la impresion de esos padrones á miembros de los comités directivos locales.

Se violaron todos los resortes legales que la ley electoral marca, y ni siquiera fué posible con pocas excepciones, obtener cópia de esos padrones. Se sortearon los escrutadores y volvieron á sortearse si no convenia, sin llenar ninguna formalidad.

Casi todos los reclamos que en este sentido se dirigieron por los comités, fueron desatendidos, y las contadas veces que el Gobierno accedió á corregir los fraudes denunciados, sus agentes subalternos no obedecieron sus órdenes y las cosas quedaron en el mismo estado de irregularidad. En distintos puntos se asaltaron los comités radicales y se aprisionó con futil pretexto á sus adherentes. Llegada la eleccion, el derecho de transitar libremente por el territorio se convirtió en delito, y fueron arrestados aún delegados de los comités seccionales á quienes los trabajos electorales obligaban á trasladarse de un punto á otro. En muchas partes, especialmente en los distritos mas lejanos donde la accion y vigilancia del Comité Central y del público urbano es mas difícil, se preparó lo conveniente para que nuestros adversarios pudieran multiplicar sus votos adjudicándose el padron en proporcion conveniente, como públicamente ha quedado evidenciado: y contando con casi la totalidad de las mesas escrutadoras que habian sido fraguadas de común acuerdo entre las dos fracciones adversarias de la Union Cívica Radical, con pretextos de todo género se le disminuyó la eleccion, llegando la hora de cerrar los comicios, sin que el partido hubiera podido dejar asiento de su inmensa mayoría. En toda la Provincia ha pasado lo que la opinion pública ha podido presenciar en La Plata, esto es, que siendo el Partido Radical muy superior á las dos fracciones unidas, como se presentó á la vista de todos en las tres elecciones, no ha podido fraguar y triunfar, sino relativamente.

Y, como si todo eso no hubiera sido suficiente, el partido ha sido agredido sangrientamente en varias localidades, cuando desarmado y confiado en las promesas de honor contraidas, acudia á los comicios resuelto á alcanzar los sufragios que le fueran consentidos en medio de tanta irregularidad,—no habiendo podido conseguir en algunos de esos inícuos atentados, ni siquiera su esclarecimiento.

A pesar de todo, triunfó la Union Cívica Radical; pero se le impidió que ese triunfo ofreciera las proporciones imponentes que habria presentado á la faz de la República si la accion electoral se hubiera ejercitado en condiciones legales. Es la inmensa mayoría, y se le hizo aparecer como siendo tan solo la mayoría relativa; á fin de que el Gobierno cayera en manos de sus adversarios coaligados.

La opinion pública, que ha seguido ansiosa todas las alternativas de la contienda, recibió contristada ese Gobierno que defraudaba su fé y sus esperanzas y que traicionaba declaraciones solemnes de una de las fracciones adversas.

Este Gobierno nació, pues, condenado á debatirse en esfuerzos constantes para hacer olvidar su origen y conseguir el apoyo popular que le ha faltado desde su primera hora.

La Provincia no podia esperar que sobre bases tales surgiera el Gobierno de reparacion y moral política que anhelaba y que tiene derecho á exigir, y los actos por él realizados ponen de manifiesto su incapacidad política para emprender esa obra.

La base de la libertad de un pueblo democrático reposa en la independencia de sus gobiernos comunales, donde no hay municipalidades populares, nada puede existir que lleve el prestigio que imprime á sus

obras el aliento soberano de la colectividad.

El Gobierno actual, fruto de la influencia del Gobierno general, y de la fusion de las fracciones que figuraban falsamente como antagónicas en el escenario político, no podia rebelarse contra los que le dieron nacimiento.

Desde los primeros dias de su iniciacion, fué necesario que conculcase el texto expreso de la Constitucion: Las Municipalidades de Buenos Aires se entregarán sin control á la influencia del actual Gobernador.

La Union Cívica Radical considera que su mision es hoy la de ayer: perseverar fuerte en la lucha, hasta alcanzar para Buenos Aires y la República entera, el imperio moral y político de sus instituciones.

Grandes y cruentos han sido los sacrificios, y al rememorarlos en este dia sea en honor de los que rindieron su vida, cumpliendo con tan sagrados deberes.—Buenos Aires, Julio 30 de 1894—*Hipólito Irigoyen*, Presidente—*José de Apellaniz, Eduardo F. Bullrich, Tomás A. Le Breton, Tomás Vallée*, Secretarios.

### Inscripcion municipal

A pesar de la prédica de los diarios argentinos y extranjeros para inducir al pueblo á inscribirse en el registro electoral del Municipio, la cifra obtenida ayer no ha sido tan importante como podia esperarse.

Queda todavía la esperanza de que la suspension de los ejercicios doctrinales de la guardia nacional ha de producir los domingos subsiguientes un aumento considerable en la cifra de la inscripcion.

El resultado de ayer es el siguiente

| | |
|---|---|
| Catedral al Norte | 36 |
| » al Sud | 32 |
| San Miguel | 41 |
| San Nicolás | 42 |
| Monserrat | 32 |
| Piedad | 50 |
| Balvanera | 103 |
| San Cristóbal | 147 |
| Socorro | 53 |
| San Telmo | 45 |
| Concepcion | 81 |
| Santa Lucía | no hubo |
| San Juan | » |
| Pilar | 63 |
| Belgrano | 25 |
| San Bernardo | no hubo |
| San José de Flores | 90 |
| Total | 840 |

No se produjo mas incidente que la clausura del registro del Socorro, á las 3 p. m. por enfermedad de uno de los empadronadores.

UNION CÍVICA RADICAL—*Parroquia de San Miguel*—Se avisa á los miembros de la comision directiva, que se ha constituido en sesion permanente hasta el dia de la procesion cívica que el Partido ha resuelto celebrar en conmemoracion de la revolucion de Julio del 90.

Se les avisa igualmente á los correligionarios de la parroquia, que el Club permanecerá abierto todas las noches, de 8 á 10 p. m., en el local, Talcahuano 63.—*Los Secretarios*.

*Club de Catedral al Sud*—Se invita á los señores miembros y adherentes de este Club parroquial, á la asamblea que tendrá lugar el mártes 31, con el objeto de tomar en consideracion el escrutinio de la eleccion verificada en la asamblea del 25 del corriente, para la renovacion de la comision directiva del Club.—*Los Secretarios*.

*Parroquia del Pilar*—Se avisa á los miembros de la comision directiva, que de conformidad á lo resuelto en la sesion del 27 del corriente, sesionará permanentemente todas las noches á las 7 y 30 p. m. hasta el dia 5 de Agosto en que tendrá lugar el meeting conmemorativo de la revolucion del 26 de Julio.—*Los Secretarios*.

*Comité de la Capital*—Se invita á los señores miembros de este Comité, á la reunion que tendrá lugar hoy lúnes, á las 4 y 1/2 p. m. Se ruega la mas puntual asistencia, por tratarse de asuntos urgentísimos.—*Los Secretarios*.

*Parroquia de Monserrat*—Se previene á los que se consideren con derecho á formar parte de la asamblea general que á objeto de renovar la comision directiva se celebrará el juéves 2 de Agosto próximo, á las 8 p. m. en el local, calle Piedras 353, y no hayan recibido su tarjeta de entrada, pasen á reclamarla en la Secretaría del Club, calle Salta 550, los dias lúnes 30, mártes 31, y miércoles 1º, de 8 á 9 p. m.—*Los Secretarios*.

—Se hace saber á los correligionarios de la parroquia que la comision reorganizadora del Club, se ha declarado en sesion permanente con el objeto de tomar las medidas necesarias para el mejor lucimiento de esta parroquia en el meeting de conmemoracion del 4º aniversario de la revolucion de Julio.—*La comision*.

*Parroquia de Catedral al Norte*—La comision directiva avisa á todos los miembros del Club que se ha constituido en sesion permanente y se reunirá todas las noches á las 8 p. m., en su local, Viamonte 641, para arreglar todo lo referente al meeting del 5 de Agosto próximo.

Tambien se avisa á todos los correligionarios, que debiendo efectuarse la renovacion de la comision directiva, se ha resuelto reabrir el registro de adherentes para que se inscriban en él todos los correligionarios de la parroquia, desde la fecha hasta el 20 de Agosto próximo.

—Se invita á todos los correligionarios de la parroquia, á la asamblea general extraordinaria que tendrá lugar el dia mártes 31, del corriente, á las 8 p. m., en el local del Club, Viamonte 641.

Se encarece la asistencia por tener que tratar de los trabajos preliminares para el meeting que tendrá lugar el 5 de Agosto próximo, en conmemoracion del aniversario de la revolucion de Julio.

—La comision directiva de este centro político comunica á sus correligionarios de la parroquia que ha resuelto levantar una suscricion para costear los gastos que ocasione el meeting que tendrá lugar el domingo 5 de Agosto próximo.

Con este objeto irá á domicilio una comision con una lista sellada y firmada por el presidente del Club.—*Eduardo M. Peres*, presidente; *Eduardo Saguier, Juan Ocampo, P. Bassano Ferrari, Miguel Posadas, Arturo Carranza*, secretarios.

## NOTICIAS DE LA PLATA

# LA DEMOSTRACION DE AYER

### EN LAS CALLES Y EN LAS PLAZAS

### LOS DISCURSOS

### LA CONFERENCIA POLITICO-LITERARIA

### Por las víctimas de la Revolucion

### ECOS DE LA CAMPAÑA

La demostracion efectuada ayer por la Union Cívica Radical de La Plata, conmemorando el primer aniversario de la revolucion del 93, ha sido un acto imponente.

Desde las primeras horas de la mañana, la capital de la Provincia ofrecia una extraordinaria animacion.

La poblacion fué despertada, por el estallido de las bombas recordando que un año antes, el pueblo [illegible] por un sistema de gobierno personal y odioso, iniciaba la campaña redentora que dió en tierra con él.

Poco despues, las calles [illegible] de la ciudad tomaban un aspecto [illegible] extraordinariamente [illegible]. Al mismo tiempo que la mayor parte de las casas de comercio y muchas de particulares se engalanaban con [illegible]

Precisamente el [illegible] de la ciudad ha sido [illegible]

[illegible]

Antes de la 1 p. m. [illegible] á llegar á la avenida [illegible]

[illegible]

pió en vivas á la Union Cívica Radical, al pueblo de la Provincia, al doctor Alem, al doctor Irigoyen y demás prohombres de ese partido.

De Buenos Aires habian llegado los señores doctor Alem, Rodriguez Larreta, Gallo, Apellaniz, F. Wright, Dr. Mugica, coronel Irigoyen, R. Lupo, Eduardo Saguier, Ramon P. Obligado y otros.

Inmediatamente despues de formar la manifestacion y con una banda de música á la cabeza, se puso en marcha en direccion á la plaza principal.

Las veredas, los balcones y las azoteas de las casas del trayecto estaban totalmente ocupados por el pueblo y por una gran cantidad de damas que arrojaban flores al paso de la comitiva. Lo mismo sucedia en las boca-calles, donde infinidad de familias ocupando carruajes se asociaban con entusiasmo á la manifestacion.

Los vítores y las aclamaciones fueron incesantes hasta que la columna, que, sin exagerar, puede calcularse compuesta de tres mil quinientas á cuatro mil personas, sin contar las que se encontraban en las veredas y balcones, llegó á la plaza principal, rodeando á la rotonda que hay en su centro.

—

Una vez que el doctor Alem y los que lo acompañaban se encontraron allí, el doctor Tomás R. García, pronunció el discurso que en gran parte publicamos mas adelante, y que fué vivamente aplaudido.

Hizo uso de la palabra en seguida el doctor Adolfo Mugica en una improvisacion que arrancó entusiastas ovaciones.

El doctor Rodriguez Larreta pronunció el discurso que vá en seguida y que le valió, igualmente, nutridos aplausos.

El doctor Alem ocupó despues aquella tribuna improvisada, desde la cual pronunció una breve pero valiente arenga, que fué saludada con aclamaciones estruendosas.

Saludó al pueblo de la Provincia en aquella numerosa asamblea, recordando el movimiento revolucionario de 1893, pintó con colores firmes y notables rasgos la situacion de la Provincia antes de aquella fecha y el significado político de aquella jornada popular.

La revolucion, dijo, no tuvo por objeto conquistar posiciones oficiales, sino encarrilar á los Gobiernos por el sendero de la ley y de la Constitucion, y en este sentido el triunfo habia sido decisivo.

Pero, la campaña no habia terminado; era necesario completar la obra, y para ello el Partido Radical contaba con suficientes elementos, con sobra de entusiasmo, con recursos populares poderosos que le aseguraban la victoria completa en un porvenir muy próximo.

El Dr. Alem, que se encontraba enfermo, habiéndose levantado de la cama para venir á La Plata, terminó su arenga, en medio de aclamaciones entusiastas, exhortando á á perseverar en el camino emprendido que conducia derecho á la conquista de la libertad y del bienestar.

—

Terminados los discursos, la manifestacion regresó por la calle 53 hasta la Plaza de la Legislatura, donde se disolvió.

En las veredas, en los balcones y en los carruajes se veía á la mayoría de las familias de la primera sociedad, demostrando así sus simpatías por el acontecimiento que se conmemoraba.

—

Al despachar esta correspondencia, la vasta sala del teatro Argentino, donde se efectúa la conferencia político-literaria, ofrece un imponente golpe de vista, totalmente llena de gente con todas sus localidades ocupadas, por las principales familias de La Plata.

—

Al funeral que se efectuará hoy en la iglesia de San Ponciano por las víctimas de la revolucion, concurrirán entre otras personas de la capital, federal los señores Leonardo Pereyra, Hipólito Irigoyen, José Ocampo, Narciso Ocampo y Francisco Ayerza.

He aquí la invitacion para esta ceremonia:

IN MEMORIAM—El Comité local de la Union Cívica Radical invita al pueblo de La Plata á concurrir á los solemnes funerales que por el eterno descanso de las víctimas de la gloriosa revolucion de Julio del año ppdo. y de los que cayeron en los últimos actos electorales en defensa de sus derechos, se celebrarán en la iglesia parroquial de esta ciudad, el 30 del corriente á las 11 a. m. Unica invitacion.

—

El doctor Bernardo de Irigoyen se excusó de asistir á la manifestacion, enviando al doctor Hipólito Irigoyen, la siguiente carta:

«Dr. D. Hipólito Irigoyen—Buenos Aires, Julio 28 de 1894. Mi estimado amigo:—Acepté con agrado la invitacion con que V. me favoreció, para asistir á las manifestaciones públicas con que la Provincia conmemora los momentos en que procuró reivindicar el sistema constitucional.

Inconvenientes imprevistos me privan de la satisfaccion de asistir personalmente á esos actos.

Pero me asócio sinceramente á ellos, porque tengo la conviccion de que es moralizador y patriótico recordar con respeto los nobles esfuerzos de los pueblos y de los hombres en favor de las libertades que dignifican el desenvolvimiento de las naciones.

Ruego á V. quiera trasmitir estos sentimientos á nuestros amigos, y aceptar las consideraciones de distinguido aprecio con que los saludo.—*Bernardo de Irigoyen*.»

—

### Discurso del Dr. Tomás R. García

Conciudadanos:

Nada se ha perdido cuando los pueblos se congregan en manifestaciones grandiosas como esta, para honrar la memoria de los héroes ó conmemorar las grandes fiestas de su libertad, porque el sentimiento que las reune es el sentimiento purísimo de la pátria, que es luz esplendorosa, que es fuego sagrado, á cuyo calor se forjan las mas altas, las mas nobles, las mas grandes inspiraciones del civismo.

Podrán los que trafican con la honra y la dignidad del pueblo argentino, invocando el nombre de la paz y del órden público, oscurecer por un momento el cielo de nuestras libertades; podrán violar el libro santo de la Constitucion y de las leyes; podrán impedir que nuestros hermanos de San Luis se congreguen en públicas reuniones para honrar la memoria de los cayeron combatiendo por la reivindicacion de los derechos del pueblo. Pero la chispa sagrada que brotó en el jardin Florida, hizo explosion en las gloriosas jornadas del Parque y aplastando tiranos y pueblos estalló en Catamarca, Corrientes, San Luis, Tucuman, Santa Fé y Buenos Aires, es luz inextinguible que brilla y brillará con mayor intensidad cada día en los altares del sentimiento pátrio.

Y la prueba de ello, son estas espléndidas, estas imponentes manifestaciones destinadas á celebrar las victorias de la revolucion de Julio.

.......

Todo estaba desquiciado: el Gobierno habia dejado de serlo: la justicia era un escarnio;—dejábanse de pagar á los acreedores extranjeros para emplear sus caudales públicos en la compra de armas liberticidas y en tanto que eran dilapidados el tesoro de los Bancos, amasado con el sudor del pueblo—por los favoritos del Gobierno, el génio de las libertades pátrias, huia á esconder sus lágrimas de dolor y de vergüenza allá en las soledades de nuestros desiertos.

Empero; no todo estaba perdido: veíase brillar á lo lejos, como un destello de esperanza—allá en la lejana penumbra del horizonte, la clara luz del parque; clarines [illegible] vibrantes repercutir del uno al otro extremo del Estado, invocando las tradiciones del pasado.

Y el pueblo, fiel á las inspiraciones del patriotismo, levantóse de pronto como un solo hombre resuelto á cambiar la faz de su destino.

No fué largo la contienda. Tras breves dias de lucha, de incertidumbre y de esperanza, el ejército popular penetra triunfante á las calles de La Plata, y en tanto que [illegible]

Corrientes, Catamarca, San Luis, Santa-Fé y Buenos Aires [illegible]

Y oh, grandioso poder de las ideas—oh, fuerza avasalladora del civismo!

Presos la mayoría de los hombres dirigentes; en el destierro los otros; sin libertad de accion, luchando contra todos los esfuerzos del oficialismo: nuestro partido concurre á los átrios y triunfa en la Provincia de Buenos Aires y triunfa en la capital de la República, elevando á una banca del Senado al virtuoso hombre público, que sufria las penurias de la prision en las cárceles del Rosario, sin otro delito que el amor de la pátria, sin otro crimen que el amor de las libertades: el doctor D. Leandro N. Alem.

Conciudadanos: Las líneas están tendidas, y deslindados claramente los campos.

De un lado el Presidente de la República con todos los prestigios del poder oficial sosteniendo el régimen del unicato, del otro el radicalismo con su bandera de principios desplegada á todos los vientos, sin claudicaciones ni cobardías, combatiendo por el triunfo de sus principios que constituyen el ideal del pueblo argentino.

¿Quién vencerá en la contienda? Oh! preguntadlo á vuestros corazones, preguntadlo á vuestros espíritus y ellos os dirán con la fé de las profundas convicciones, que no es dudoso el éxito de la libertad, del derecho y de la justicia.

Señores:

Salud al pueblo de la gran Provincia en este dia fasto en sus anales.

Gloria y honra á los beneméritos ciudadanos que por la pátria se lanzaron á la revolucion de Julio de 1893. Gloria y honor al virtuoso jefe del partido político que inspiró ese movimiento patriótico, el doctor Leandro N. Alem.

Gloria y honor al ciudadano tan austero como modesto, que con tanto acierto como habilidad, impulsó, dirigió y llevó á feliz término la revolucion cuyo aniversario conmemoramos, el Dr. Hipólito Irigoyen.

Radicales:

Que hoy como ayer, el deber sea nuestro escudo, la libertad nuestra aureola y la regeneracion política de la pátria nuestra empresa.

—

### Discurso del Dr. Carlos Rodriguez Larreta

Ciudadanos de La Plata: Si fuera necesario responder á los que afirman que el Partido Radical es una agrupacion inmoderada y violenta, que perturba sistemáticamente ó por capricho la paz de la República, si fuera menester destruir con una sola frase ese pretexto en que se fundan los hombres del Gobierno para oprimir á los pueblos del interior y mantener siempre suspendido el ejercicio de la Constitucion, si la calumnia mereciera ser recogida, yo responderia, señores, con la historia del partido en la Provincia de Buenos Aires.

Recordaria el movimiento revolucionario que celebra regocijada esta inmensa columna popular, sus bizarros batallones recorriendo prestigiosos y omnipotentes el vasto territorio de la Provincia, haciendo prisioneros á los hombres que fueron instrumentos del despotismo y atravesando sus precarias y lujosas propiedades sin que los enemigos políticos hayan podido recordar jamás una sola venganza, un solo atropello, una sola gota de sangre derramada en vano! Recordaria la contienda electoral, celebrada en las circunstancias mas desfavorables, al dia siguiente del desastre armado en el órden nacional,—cuando los radicales de la Provincia de Buenos Aires se organizan, reconstituyen sus comités dispersos y mas de veinte mil ciudadanos de nuestras filas llevan su voto á los átrios electorales de sus cien partidos, donde quiera que estuvo despejado el camino de las urnas!

Los que no hemos concurrido á esas luchas, podemos sin inmodestia entregarlas á la consideracion ó al despecho de nuestros adversarios y pedir para los hombres que las dirigieron todo el amor de este noble pueblo de Buenos Aires.

—

Se puede decir de un partido que es anárquico y revolucionario, si contando con una minoría de adherentes solo espera alcanzar el gobierno por audaces golpes de mano y no se somete á las garantías de las leyes rectamente interpretadas, pero si un partido político es la inmensa mayoría de un Estado y lo demuestra donde quiera que lo ampare una relativa libertad,—cuando triunfante, como en Buenos Aires, Santa-Fé, Corrientes, San Luis y Tucuman, restablece en el acto para todos el imperio de las leyes, sin dejar el recuerdo de una sola persecucion, de una sola injusticia,—entonces es forzoso confesar que esa agrupacion es conservadora de la República, conservadora de la Constitucion y de las leyes, conservadora, en fin, de cuanto hay de grande y de noble en la existencia nacional!

Los verdaderos perturbadores de la paz son los que profanan las instituciones, los que violan todas las leyes y todos los derechos, porque un gobierno que pretende conservar el órden avasallando las garantías constitucionales, obtiene necesariamente una de dos cosas: ó el servilismo de los pueblos ó su levantamiento airado en resguardo de prerogativas que son inseparables de la dignidad del ciudadano.

—

Y sin embargo, en nombre de esas leyes que las aspiraciones personales conculcan cada dia, se mantiene á muchos dignos ciudadanos en el ostracismo y en las cárceles. No dejemos pasar esta fiesta sin tener un recuerdo para ellos, y decirles que sus nombres están presentes en la memoria de los argentinos, que nadie ha olvidado sus dolorosos sacrificios por el honor de la República.

Esos amigos están distantes de la pátria, no tienen hogar, sufren la nostalgia de su pueblo, pero pueden llevar la cabeza erguida y decir á los triunfadores inclementes las palabras de la Biblia latina: *Da mihi animas; cætera tolle tibi*; dame las almas, toma lo demás. Pueden repetirlas, señores, y confiar en que las almas han quedado suyas.

Tengo una reminiscencia del triunfo griego. La victoria no fué nunca para el pueblo argentino la sancion del mérito. Yo lo juro por los vencidos de Vilcapujio y Ayouma, lo juro por los vencedores de Chacabuco y Maipo y por tantos otros héroes que trajeron y no trajeron el laurel de las batallas y cuyos nombres están escritos en el templo de la gloria. Para todos tuvo Buenos Aires los mismos honores y las mismas tumbas, sin preguntarles si habian tenido la fortuna de vencer.

Tengo la certidumbre de que si uno solo de nosotros hubiera dado la espalda á los caidos, habria corrido la suerte de aquel ciudadano ateniense, recordado por Demóstenes, que aconsejaba abandonar la patria al enemigo y fué apedreado en las calles por sus compatriotas y su mujer por las mujeres de Atenas!

—

[illegible] es un extraño destino del partido radical ser vencido en las luchas militares y quedar triunfante en la region mas elevada de las ideas morales, y ese destino parece todavía confirmarse por la generosidad, el desprendimiento, la falta de aspiraciones personales de los hombres que el voto de nuestros correligionarios ha colocado en la direccion de su política. La Union Cívica Radical no participa del Gobierno en ninguna de las Provincias, su influencia es reducida en Buenos Aires y nada eficaz por cierto en las decisiones de la política nacional, y sin embargo, en los años que lleva de propaganda y de lucha, puede afirmarse sin exageracion que ha moralizado la sociedad y la política.

Las costumbres se morigeran poco á poco, se viriliza por momentos el carácter de los ciudadanos, se abandona malos hábitos para pensar alguna vez en las necesidades de la pátria y se ha impuesto al adversario mismo cierta compostura en los manejos administrativos.

Esos resultados patrióticos se deben antes que nada á que este gran partido, por primera vez en la historia de la política argentina, ha mantenido su organizacion sin dispersar sus fuerzas despues de la contienda, como otras veces dejando sin contrapeso la omnipotencia de los poderes oficiales. Es el primer partido orgánico argentino, quiero decir el primer partido con existencia permanente, reglamentado, con ideales definidos, con sistemas propios de gobierno y, que no sea para decirlo todo, una turba complotada para adueñarse del poder que se disuelve al dia siguiente de la victoria ó del fracaso. Era tiempo ya de comprender que la vida del ciudadano—lo mismo que la vida del varon del Evangelio—es milicia sin reposo y sus dias como dias de jornalero.

No han sido vanos entretanto los sacrificios del pueblo y las horas de amargura de nuestros grandes patricios. ¡Donde quiera que se observe un progreso en las instituciones, algun respeto por la dignidad del ciudadano ó mayor escrupulosidad en la administracion de la fortuna pública, hay allí un triunfo de la Union Cívica Radical, y el que lo niegue, señores, es infame, porque [illegible] la voz interior de su conciencia.

He dicho.

### Discurso del señor Vicente C. Gallo

Señoras: Señores:—Tal vez os cause extrañeza y os parezca impropio que un hijo de Tucuman, la histórica y remota Tucuman, sin arraigo ni vinculaciones entre vosotros, venga á ocupar esta alta tribuna y haga oir el eco de su palabra bajo las bóvedas de este recinto, donde vibran misteriosamente confundidas las notas armoniosas de la cancion nacional y los acentos elocuentes de argentinos distinguidos, y en estos momentos solemnes en que el pueblo entero de Buenos Aires, de uno á otro extremo de su territorio conmemora con las mismas expansiones de patriotismo y entre idénticos transportes de entusiasmo, la fecha por siempre memorable en que alboreó por sobre todas las frentes la aurora de un nuevo dia y brilló en el oscuro y tormentoso horizonte de la grande y benemérita Provincia de Mayo la luz de un nuevo sol que se levantaba y ascendia expendoroso por los espacios, disipando tinieblas de noche y ahuyentando sombras de decadencia y de vergüenza.

Tal vez me creeis como un intruso en vuestra casa, en hora de fiesta y de gala, en el primer aniversario de la revolucion del 30 de Julio de 1893, merced á cuyo esfuerzo Buenos Aires, rotas las cadenas de su opresion y hecho pedazos el negro velo que cual crespon de luto la envolvia, se irguió altiva y soberbia al [illegible] de su dignidad gloriosa, regiamente ataviada en su vestidura de luz, engalanada con las joyas de sus dias de gloria, redimida por el esfuerzo de sus hijos, honrada por el sacrificio heróico de sus ciudadanos soldados!

Pero, que quereis, yo creo que esta fiesta no es exclusivamente de vosotros, los nacidos en Buenos Aires ó los que en ella teneis familia, intereses, afecciones—yo creo que esta fiesta tiene una significacion mucho mas amplia y reviste caracteres genuinamente nacionales, por el espíritu que la anima, por el móvil que la inspira, por el hecho que solemniza, y que en ella caben bien todos los hijos de esta tierra y tienen su puesto cuantos amen y piensen con alma y con cabeza de argentinos, cuantos sientan en las venas pulsaciones de sangre honrada y lleven en la mente y tengan en el corazon la imágen y el recuerdo venerando de la pátria!

Ese es, si, en mi concepto el verdadero y genuino significado de las ceremonias cívicas que habeis consagrado á la solemnizacion del 30 de Julio, y que en todas partes han de encontrar ecos simpáticos y provocar adhesiones entusiastas. Y porque lo creo así y porque entiendo que bajo las banderas de la Union Cívica no hay porteños, tucumanos ni cordobeses, si no argentinos bien inspirados unidos por los lazos de una solidaridad política sinceramente nacional, como que la han creado cinco años de lucha, de esfuerzos y de sacrificios comunes, en nombre de intereses y de aspiraciones tambien comunes, es que vengo á participar de los altos honores y de las grandes satisfacciones de esta fiesta, trayéndoos algo que vale mas, mucho mas que los acentos de mi palabra: trayéndoos las pasiones cívicas de la juventud, el corazon, el alma de un radical del interior, para ofreceros como ofrenda humilde á sus hermanos de Buenos Aires.

Señoras, señores: La revolucion del 30 de Julio de 1893 no fué un movimiento [illegible] de esos que no afectan ni interesan sino á la sociedad en que se realizan y al pueblo que los ejecuta, de esos que pasan sin hacer sentir su influencia en la vida nacional, sin proyecciones en el desenvolvimiento general de la política, sin atingencias ni vinculaciones con la causa y la suerte de los demás pueblos!—¡No! La revolucion del 30 de Julio, si fué un hecho local por el escenario en que se consumó y por los soldados que la sirvieron, fué un acontecimiento nacional, de vastas proyecciones y de repercusion inmensa por el espíritu que la animó, por la idea que le dió vida y por los propósitos á que respondió, porque se hizo con bandera y con programa nacionales en pos de ideales y de aspiraciones igualmente caros á todos los pueblos de la República y en contra de abusos y de vicios igualmente arraigados en todos los Gobiernos! Ella fué la obra de las mismas causas y el resultado fatal de los mismos errores que levantaron en armas al pueblo de San Luis, que provocaron el despertar enérgico de Santa Fé, sepultada, oprimida y ultrajada, que suscitaron la protesta viril de Corrientes, y que armaron el brazo vengador de los tucumanos, porque en Buenos Aires, como en San Luis, en Corrientes, Santa Fé y Tucuman, imperaban el fraude y la imposicion elevados á categoría de política oficial de los gobiernos, el despotismo, la corrupcion y el escándalo entronizados como sistemas de administracion pública, y porque en todas partes sentian los pueblos igual necesidad de libertad que vosotros, iguales ánsias de luz, los mismos altos y supremos anhelos de honradez, de reparacion y de justicia, que dieron vigor, prestigio y fuerzas á la revolucion de Buenos Aires, y dieron luego [illegible]

Os levantasteis, en efecto, [illegible] la extirpacion radical de ese maldito sistema político y administrativo [illegible] tanto y tan grande daño al nombre y al carácter argentinos, [illegible]

[illegible] gloria y grande!

Por eso, porque la revolucion respondia á esos móviles, y perseguia esos propósitos y se lanzó con esa bandera, por eso es que, cuando el pueblo de Buenos Aires se levantó entusiasta y se irguió soberbio en las alturas de su dignidad herida con ansias de libertad y de ley, presentando con una mano la expresion de sus tremendos agravios contra el Gobierno y tremolando en la otra la insignia de su redencion cívica y de su rehabilitacion moral ante el mundo, los pueblos todos de la República, como sacudidos por misteriosa corriente de simpatía, sintiendo sus corazones agitados por una sola pasion y sus almas fundidas en un solo ideal, se pusieron de pié, unánimes y espontáneos para aplaudir á sus hermanos de Buenos Aires y tejer coronas de laureles con que cubrir las tumbas de los que caian como bravos!

Por eso mismo, señoras que honrais con vuestra presencia este acto, cuando el tronar del remington llenaba de angustias y de zozobras vuestros hogares, no era solo la mujer porteña la que sufria y lloraba—que habia en todos los hogares argentinos una madre, una esposa, una prometida que os acompañaba en vuestras lágrimas de mujer y en vuestros desvelos de patriotas y que, de rodillas al pié del altar, ante la imágen del Cristo, oraba como vosotras por la revolucion y elevaba sus plegarias al cielo como un himno de gloria al Dios de las alturas, como una invocacion suprema de su bondad y misericordia infinitas, mientras vuestros esposos, vuestros hijos, hermanos y prometidos se batian denodados, tranquilos como héroes, y morian resignados, sonrientes, laureados, entre luces, como soldados de una gran causa, como mártires de una gran idea!

Y por eso mismo, en fin, cuando la juventud porteña, despreciando comodidades, desdeñando fiestas y oponiendo á las intemperancias de la estacion, al cansancio y á las fatigas de la larga lucha la coraza invulnerable de sus grandes entusiasmos y de su fé profunda, abandonó sus hogares y recorrió la campaña vencedora, y magnánima en todas partes, para llegar un dia iluminada por los rayos de un sol de gloria y precedida por dianas triunfales hasta las puertas de esta ciudad, un eco inmenso y atronador resonó en el vasto escenario de la Nacion: era el eco del aplauso estruendoso y unánime con que la juventud del interior saludaba la actitud, y festejaba el gran triunfo de la juventud bonaerense.

Si, la República entera participó, señores, de vuestras emociones, os siguió ansiosa en todas las peripecias de la lucha, y cuando el ejército cívico llegó vencedor á La Plata, dejando á sus espaldas la Provincia toda sometida á la autoridad de la revolucion radical, sintió intensa palpitacion de alegría, experimentó en sus entrañas poderoso sacudimiento de júbilo, como si las manos inmortales de los varones ilustres que duermen bajo su suelo el sueño eterno de la paz, hubieran querido erguirse en sus tumbas para estrechar entre sus brazos y bendecir con su aplauso á los bravos hijos de Buenos Aires que se levantaban en nombre de la dignidad argentina, á desagraviar las instituciones que ellos nos trasmitieron puras, á descubrir la estátua enlutada de la libertad, que ellos conquistaron con su sangre y nos dejaron entre luces de gloria!

Señoras, señores: Dos palabras mas para terminar. Invócaba hace un momento, tratando de justificar mi presencia entre vosotros y mi participacion en los altos honores de este acto, el carácter de él y la solidaridad política verdaderamente nacional que ha creado la Union Cívica y que hoy ata y vincula á todos los pueblos argentinos—permitidme que os invoque esa misma solidaridad para pediros un aplauso, una palabra de estímulo y de aliento para las provincias—para Entre Rios, que llora sobre la tumba de las libertades perdidas; para Tucuman, que acaba de ofrecer el escándalo inaudito de un gobierno [illegible] convertido en Gran Elector de diputados; para Salta, donde aún están frescas y humeante la sangre de los radicales inmolados en los átrios; para San Juan, cuyos hijos disfrutan de todas las ventajas y de todos los beneficios de todos los gobiernos mitristas, es decir, imposicion y fraude en los átrios, policía brava para la oposicion, mordaza en la prensa, [illegible] en la administracion; para San Luis, que gime de nuevo bajo el peso de la cadena de fuerza que [illegible] con su esfuerzo hace hoy un año [illegible]

[illegible]

He dicho.

—

### Discurso del Dr. J. N. Matienzo

Señores: [illegible]

[illegible]

Fué necesario usar de la fuerza para defender el derecho, pero jamás en nuestras luchas civiles se ha empleado la fuerza con tanto respeto por los legítimos intereses que la guerra afecta. Se economizó [illegible] la mas pequeña gota de sangre. [illegible]

[illegible]

Hemos usado, pues, de nuestro derecho en bien de todos, aun de aquellos que todavía no habian advertido que su propia dignidad de hombres civilizados estaba comprometida.

Hay otros espíritus, excesivamente conservadores, que se asustan de que nuestra propaganda y nuestros esfuerzos cívicos tiendan á destruir los estorbos puestos á las instituciones por la corrupcion ó la soberbia de los malos gobernantes.

Esos, como los pecadores del Evangelio, tienen ojos y no ven, tienen oidos y no oyen. Ellos no sienten la evolucion grandiosa que se opera á su alrededor. No advierten que, mientras ellos contemporizaban con el fraude y la violencia, una nueva generacion ha llegado á la vida pública, creyendo en la verdad de la Constitucion, respetando sus principios y amando con amor sincero la justicia y la libertad.

Esta nueva generacion, ilustrada y fortalecida por los consejos y las virtudes de varones patriotas y progresistas de la generacion anterior, hará lo que no han sabido ó no han querido hacer los políticos educados en el ejemplo y en la práctica de vicios incompatibles con el sistema republicano representativo federal.

Nos han tenido mucho tiempo engañados con el vano aparato de la forma, para ocultarnos la podredumbre del interior, y nosotros hemos escrito con caractéres indelebles en nuestra conciencia de ciudadanos el deber de infundir en las instituciones argentinas el espíritu vivificante que les falta.

Hé ahí la causa de este vigor incontrastable del Partido Radical y por qué cuando él proclama los ideales de la nueva época se estremecen con la emocion del patriotismo los corazones varoniles, y las madres y las hermanas, las esposas y las hijas lo acompañan con esos inefables sentimientos de simpatía que los corazones femeninos saben abrigar por todo lo que es noble y puro.

Señores. Bajo estos auspicios, seguiremos en esta lucha cívica, siempre adelante, con valor y abnegacion, y hemos de alcanzar en dia próximo los laureles de la victoria definitiva para depositarlos en el templo de la República bajo la custodia de la dignidad de los argentinos.

He dicho.

### En Barracas al Sud

En Barracas al Sud se ha conmemorado el aniversario de la revolucion de la Provincia en una animada reunion en el teatro Rivadavia.

No menos de 800 personas llenaban la platea y los palcos.

A las 3 y media, una de las bandas ejecutó el himno pátrio.

En medio de aplausos, abrió el acto el presidente del comité radical de la localidad, doctor Abel Simonovich.

Siguieron en el uso de la palabra los jóvenes Arturo Berráz y Sagasti, este último de 16 años.

El doctor Puig Lomez, hizo una reseña de las dos tendencias en lucha, desde nuestra primera junta de gobierno hasta el presente, y auguró el triunfo al Partido Radical.

Fué muy aplaudido el Sr. Paez, en su corto pero entusiasta discurso.

Cerró el acto el Dr. Puig Lomez, con una invocacion á los sentimientos patrióticos del pueblo.

Con la banda de la Isla á la cabeza, salieron del teatro los concurrentes en manifestacion, hasta la Plaza de Adolfo Alsina.

Durante el trayecto reinó compostura y animacion.

### En Márcos Paz

Tambien en este pueblo se celebró con una brillante fiesta el aniversario de la revolucion.

El diputado provincial señor Juan M. Videla, llegó de la capital en el tren de la mañana y fué recibido por numerosa concurrencia.

A medio dia hubo carne con cuero y durante el almuerzo se brindó por el partido radical por los Dres. Alem é Irigoyen y por el señor Videla, pronunciándose [illegible] discursos.

La niñita Dolores Patron, al hacer entrega de una bandera hecha por una comision de señoritas, pronunció palabras muy sentidas, que fueron contestadas por el señor [illegible].

La fiesta terminó con una manifestacion que recorrió las principales calles del pueblo, á cuya cabeza iba una comision de señoras y señoritas.

### De Junín

JUNIN, Julio 29.—Al Dr. Hipólito Irigoyen:

Los que suscriben saludan efusivamente á V. y por su intermedio á los demás prohombres del partido radical en este aniversario de la revolucion de Julio, asegurándole que hoy, como ayer, estamos dispuestos á secundar los altos principios democráticos que sostiene nuestro partido.

Estéban V. [illegible], Arturo Saavedra, José M. Lozada, Ricardo Solari, Florentino Rodriguez, José [illegible], Juan [illegible], José D. Moreno, Julio Capdevila, Ernesto Muñoz, Juan Elordi, Bernardo [illegible], José Cadelago, Luis [illegible], [illegible], Enrique [illegible], Braulio P. Videla, Pedro [illegible], Juan de Dios Videla, Angel Vigata, [illegible], Felipe Lequiza, Benjamin Chaves, José [illegible], Marcelino Scagno, Rosario Pereyra, Alejandro [illegible], [illegible] Cordero, [illegible], Victorino Muñoz, Emilio Quiroga, Macedonio Rodriguez, Alejandro Sanchez, [illegible], Felipe [illegible], Pedro Quiroga, [illegible] Angel Danoverio, Lorenzo Gomez, Silvestre [illegible] y Vicente Scappatura.

### El aniversario de la revolucion

EN LA CAMPAÑA

ROJAS, Julio 29.—Efectuóse por el comité radical una manifestacion pública en conmemoracion de la revolucion de Julio.

Como 40 [illegible] recorrieron las calles principales con una banda de música, estandartes y banderas, vivando al partido y prohombres del radicalismo.

Las principales familias arrojaban flores [illegible] manifestacion lo mismo que [illegible].

El presidente del comité, don Juan Oyhanarte, pronunció un discurso exhortando á la accion, flagelando á los malos gobiernos é historiando las causas de la revolucion de Julio, teniendo palabras encomiásticas para el Dr. Hipólito Irigoyen.

Hablaron tambien los señores Zenon Rama [illegible] y Justino [illegible].

El acto [illegible] en completo órden, [illegible] la policía correctamente.

Componian la comision de festejos los señores Oyhanarte, Mendiondo, Gallo, Barruti, Etchart, Garricoche y Roques.

—

CHIVILCOY, Julio 29.—Festejóse hoy en esta, por el partido radical el aniversario de la revolucion de Julio.

En la plaza Euskara hubo carne con cuero, corrida de sortija y una manifestacion asistiendo una concurrencia muy numerosa.

Mañana tendrá lugar el funeral en honor de las víctimas de la revolucion.

La Union Cívica Nacional tambien dió una carne con cuero fuera de la ciudad.

—Hace buen tiempo.

PERGAMINO, Julio 29.—La manifestacion radical de hoy estuvo muy concurrida, habiéndose asociado á ella hasta los extranjeros.

Una comision de señoras y señoritas regaló al comité un precioso estandarte y [illegible] de seda y bordados en oro.

La señora de Pereyra pronunció un interesante discurso al hacer entrega de ellos.

## ASOCIACIONES OBRERAS

EN LA PARROQUIA DE LA CONCEPCION

Ante un crecido número de socios, que no bajaba de 300, verificóse ayer el acto de la instalacion de la sucursal de la parroquia de la Concepcion,—del Círculo central de obreros.

A las 2 1/2 p. m. partió en corporacion de la mencionada iglesia la comision del círculo central, precedida de la banda de música del mismo, del R. P. Grote, canónigo Luis de la Torre, Pbro. [illegible], señores Juan Coronado, Francisco Vivas, [illegible], Roveda y alumnos del Colegio del Carmen, con sus directores señores Gabriel Rens y Enrique Smith.

A las tres próximamente tuvo lugar en el local del colegio que dirigen los Padres salesianos, sito en la calle Brasil entre Buen Orden y [illegible], la instalacion del nuevo círculo de obreros de la Concepcion, haciendo uso de la palabra con tal objeto el director espiritual Pbro. doctor Luis de la Torre y Zúñiga, el presidente señor Juan Coronado, el R. P. Grote y el señor Boveda.

Terminado el acto, la concurrencia fué obsequiada con un lunch, dirigiéndose en seguida á la iglesia de la Concepcion, donde se vivó entusiastamente á los principales miembros del Círculo de obreros.

Desde el tercer domingo del mes entrante comenzará á funcionar la escuela del círculo de La Concepcion en el mencionado local de la calle Brasil y bajo la direccion del Rvdo. P. Gasparoli.

La comision del nuevo círculo ha sido provisoriamente compuesta del canónigo de la Torre como director espiritual, el señor Juan Coronado como presidente y el señor Enrique Bonifacio (hijo) como secretario.

Al terminarse la instalacion del nuevo círculo, se distribuian varias hojas impresas y periódicos socialistas, los que fueron rotos por los concurrentes y obligados á desalojar la puerta de entrada por la policía á los que circulaban aquellos artículos inconvenientes.

LA ASAMBLEA DE AYER—HUELGA PARCIAL DE ALBAÑILES—NUEVAS ADHESIONES—LAS REUNIONES PRÓXIMAS

La sociedad de resistencia de obreros albañiles se reunió ayer en asamblea general para tratar de la cuestion horarios y de otros asuntos relativos al gremio.

Los salones de la «Unione e Benevolenza» no eran suficientemente espaciosos para contener el número de obreros que acudió á la reunion.

La comision directiva dió cuenta á la asamblea de una entrevista que tuvieron los constructores y obreros albañiles, en la cual se trató de la cuestion de los horarios, quedando aceptado por muy pocos constructores el que establece la sociedad.

En vista de este resultado, en la reunion de ayer se resolvió:

1º Los obreros que trabajen á cuenta de los constructores que no han querido firmar el horario de la sociedad, se declararán en huelga parcial contra dichos constructores en el próximo mes de Agosto.

2º La sociedad dará á cada huelguista que se encuentre en esas condiciones tres pesos diarios;

3º Todos los patrones que hayan firmado el horario que la sociedad impone, podrán pedir el número de obreros que necesiten.

—

La Sociedad de resistencia y colocacion de obreros albañiles, tiene inscritos de dos á tres mil sócios obreros.

—

Los herreros, mecánicos, fundidores y anexos, resolvieron postergar para el próximo domingo la reunion que debian haber celebrado ayer en Barracas al Norte.

—

La Sociedad de resistencia y colocacion de obreros panaderos llevará á cabo una asamblea extraordinaria el 5 de Agosto, con asistencia de delegados de los diferentes gremios de la capital.

## GUARDIA NACIONAL

ULTIMA REUNION

### TROPA, OFICIALES Y JEFES

### Orden general de la division

### PROCLAMA DEL GENERAL BUSTILLOS

MISA DE CAMPAÑA

### OTRAS NOTICIAS

Con la reunion de ayer terminaron los ejercicios doctrinales de la guardia nacional de la capital.

La asamblea fué mas concurrida que la del domingo anterior, no habiéndose producido ningun desórden de consideracion.

De acuerdo con lo dispuesto por el jefe de la division de la capital, general Bustillo, todos los cuerpos fueron disueltos antes de las 3 de la tarde.

—

Los ejercicios doctrinales de este año han reportado indiscutibles beneficios á la instruccion de las milicias.

Ha habido, es cierto, deficiencias en la organizacion y formacion de los batallones y poca uniformidad en la instruccion; pero es menester reconocer la imposibilidad de corregir esos defectos en el corto tiempo que duraron los ejercicios.

La organizacion de la guardia nacional activa de la capital está ya planteada; y esto, que algunos discuten aún, podrá fácilmente comprobarse durante el próximo período de ejercicios doctrinales.

Se ha llegado á ese resultado, debido á la buena voluntad y decision de la tropa y al empeño de los jefes y de la oficialidad. Aquella hizo todo lo posible para aprender; los jefes y oficiales á su vez, para aprender y enseñar.

Estos últimos han recibido instruccion académica cuotidiana, la cual se continuará durante todo el resto del año, completándose así la obra iniciada con un éxito bastante feliz.

Para los ejercicios del año próximo se contará, por consiguiente, con batallones ya formados, con tropa regularmente instruida y con un cuadro de oficiales competentes.

—

Despues de la formacion, se leyó á las tropas de las tres brigadas, la proclama contenida en la siguiente

ORDEN DE LA DIVISION

«Buenos Aires, Julio 29 de 1894—1º En el dia de mañana último de la convocatoria, los cuerpos de la division harán como de costumbre la instruccion en los parajes y horas señalados.

Terminada aquella y antes de dirigirse á hacer entrega de sus armas y correajes, los señores comandantes leerán á sus respectivos batallones la siguiente proclama:

El comandante en jefe de la 1ª division de la guardia nacional: Soldados: Ha terminado el período legal de los ejercicios y vais á ser licenciados.

Es la primera vez que los regimientos de la guardia nacional son disueltos sin que la guerra haya causado claros en sus filas. Desde su institucion en que los tercios de Patricios alcanzaban para ella de lábios enemigos, el concepto de valiente y generosa en la batalla, no hay un campo de batalla en que se haya combatido por la pátria y sus libertades, que no haya sido regado con la sangre de los soldados ciudadanos, que siempre hicieron bueno el juramento prestado á sus banderas.

La historia de la guardia nacional, es la historia militar de la República.

Las glorias de su ejército, son glorias tambien de ella.

La guerra exige ahora el régimen de la nacion armada.

El ejército permanente no basta para la defensa de los Estados.

La fuerza de la República consiste en los batallones de sus ciudadanos organizarlos, instruirlos, es asegurar la integridad nacional.

Vosotros lo habeis emprendido. La espontaneidad con que habeis llenado el deber que la ley os impuso, acudiendo á formar vuestros cuerpos, el empeño demostrado en la instruccion, el espíritu revelado en todos vuestros actos, muestran bien que si un dia fueseis llamados á defender la pátria, sabriais cumplir con vuestro deber, y que las tradiciones de nuestros mayores serian dignamente continuadas por vosotros.

El pueblo entero lo sabe, y la conciencia nacional está formada—*José María Bustillo*.»

«Lo que se transcribe á V. S. á sus efectos. Se le recomienda igualmente que por medio de los capitanes de compañía se haga saber á los guardias nacionales de la suya respectiva, que queda confiado á su cuidado el uniforme recibido y con el cual no podrán hacer otro uso que en asuntos del servicio, para cuyo efecto está encargada la policía de darle cumplimiento á esta órden—*Saturnino E. García*.»

—

Ayer, en casi todos los cuerpos, los ejercicios se hicieron sin armas. Despues de la formacion, los soldados entregaron las fornituras en la mayoría ó comisaría del distrito, donde tambien depositaron las armas los cuerpos que hicieron instruccion con fusiles. Estos serán hoy conducidos al Arsenal de Guerra, donde permanecerán nuevamente en depósito.

—

El regimiento 7º asistió ayer á la misa de campaña que se celebró á las 12 m. en un altar levantado en la esquina de las calles Industria y Universidad, sobre las barrancas adyacentes á la plaza General Hornos.

La misa fué oficiada por el cura de Santa Lucía, señor Orzali.

—

En el regimiento 13º, despues de la formacion, se sacaron vistas fotográficas de los dos batallones de infantería y el de marina, formados en batalla y de los jefes y oficiales, en grupo.

La tropa rompió filas á las 3 1/2, retirándose con todo órden, dando vivas á la pátria, á la guardia nacional, al coronel Casares, á los jefes y oficiales del mismo, etc.

—

Al licenciarse los cuerpos del regimiento 5º en el Paseo de Julio, se leyó la proclama del general Bustillos, y el teniente Angel Silva habló en seguida en nombre de la 1ª compañía del 1er. batallon, despidiendo á los soldados con patrióticas frases que fueron recibidas con entusiasmo por los presentes.

—

Una cosa análoga se hizo en los regimientos 4º y 8º.

El regimiento 14º ejecutó, bastante bien, algunas evoluciones, bajo la direccion del mayor Modesto Ratto.

Las tropas de los regimientos 1º y 2º hicieron ejercicios con mucha correccion.

En el regimiento 12º, despues de leida la proclama del general Bustillo, el comandante Oriandini, jefe del 1er batallon, se despidió de su tropa con un patriótico discurso en que tejia elogios al general Bustillo, terminando con un viva á este jefe.

La tropa del regimiento 9º hizo ejercicios con armas, los batallones se formaron en cuadro para la lectura de la proclama del general Bustillo. El coronel Torres tambien proclamó á la tropa.

Despues de haber dejado las armas se formaron nuevamente las compañías despidiendo los capitanes á sus soldados con palabras afectuosas.

Dos soldados del regimiento 8º fueron conducidos presos por haber lanzado vivas á la Union Cívica Radical y al Dr. Alem.

En el regimiento 14º fué arrestado un soldado que, despues de rotas las filas, dió un grito contra el segundo jefe del cuerpo, comandante Poviña.

*Regimiento 2º de caballería*—Terminó ayer, como en todos los cuerpos, la instruccion doctrinal por el presente año—leyéndose, al despedir á los ciudadanos, la proclama del general J. M. Bustillo.

En seguida, el jefe del cuerpo, coronel Leon Orma, dirigió la palabra á sus subalternos, formados en cuadro, recordando con frases apropiadas los deberes de los ciudadanos y las gloriosas tradiciones de la guardia nacional.

Hizo un merecido elogio respecto del segundo jefe del regimiento, comandante Ramon Alvarez, quien con toda dedicacion puso su buena voluntad al servicio de la instruccion de la oficialidad del cuerpo.

Terminó con un viva al Presidente de la República y Ministro de la Guerra, que fué contestado, por puro compromiso, por los soldados del regimiento.

—

Unos 50 guardias nacionales del regimiento 4º, nos dirigen una carta firmada en la que protestan de la actitud poco correcta de los empleados de policía de la seccion 16ª, que los insultaron y trataron duramente en el momento de romper filas.

*Regimiento 13º de infantería*—Se avisa á los guardias nacionales de este regimiento que no hayan asistido á la reunion de ayer, que deben pasar por la mayoría

cuerpo, á objeto de hacer entrega de las banderas.

La Mayoría estará abierta todos los dias de 1 á 4 p. m.

*Regimiento 10 de infantería*—Su jefe y 2º jefe, comandantes D. Melitón Panelo y Tomás Santa Coloma, arengaron á la tropa despidiéndola é incitándola á mantenerse en entusiasmo y buena voluntad para los ejercicios del año próximo.

El regimiento se retrató despues con sus jefes y oficiales.

*Manifestacion*—Los jefes de batallon del regimiento 14, coronel Cernadas, 2º jefe José Poviña, comandantes Castañeda y Revilla y mayor Barilari han dirigido una nota al comisario de policía señor Laurentino C. Mejías agradeciéndole la cooperacion prestada para el mejor éxito de las asambleas de la guardia nacional celebradas. Extienden la manifestacion al sub-comisario Miranda y demas empleados de su dependencia.

# LA INSPECCION Á LOS BANCOS

Cuando se hizo la denuncia de que el Banco Británico especulaba con el oro en la Bolsa de Comercio, se suscitó la importante cuestion de si tenia ó no facultad el cuerpo de inspectores de sociedades anónimas, para inspeccionar los Bancos particulares, la cual era conveniente resolver para evitar en el futuro resistencias, protestas ó complicaciones, al tratarse de ejercer la facultad puesta en duda.

El Banco Británico manifestó por escrito al cuerpo de inspectores, que desconocia esa facultad, pero que, prévia protesta y salvando sus derechos, aceptaba y aun exigia la inspeccion, como medio único para defenderse de la denuncia de especulador que malévolamente se habia hecho.

La inspeccion se practicó, pasando muchos dias para que el Ministerio de Justicia resolviera lo conveniente, á pesar de haber recibido con la oportunidad necesaria el informe del cuerpo de inspectores. Al fin, y despues de toda clase de gestiones verbales y por escrito hechas por el Banco Británico, se declaró oficialmente que dicho Banco no especulaba con el oro en la Bolsa.

Esta resolucion salvó la reputacion comprometida del Banco, pero dejó subsistente la duda de si tiene ó no facultad el cuerpo de inspectores de sociedades anónimas, para inspeccionar los Bancos cuando lo crea conveniente.

La cuestion es trascendental y grave, por lo cual el Ministerio de Justicia ha debido declarar cual es la genuina interpretacion que debe darse al art. 342 del Código de Comercio vigente, y cuales son tambien las facultades del cuerpo de inspectores de sociedades anónimas, creado por decreto de 22 de Julio de 1893.

Inútilmente han esperado los Bancos la resolucion á que nos referimos, siendo probable que ella no llegue á darse en la forma categórica que se necesita, para ser consecuente el Gobierno con su programa de aplazar todo lo que pueda comprometer sus vacilantes opiniones.

Como no se ha publicado el informe de inspeccion al Banco Británico, nos hemos visto obligados á solicitar algunos datos sobre las opiniones que se emiten en aquel documento, respecto de la parte legal de la cuestion suscitada, los que por fortuna adquirimos en forma verídica, pues proceden de orígen oficial.

El informe se limita á generalidades sobre la conveniencia en la inspeccion de sociedades anónimas, aduciendo como doctrina lo que se practica en Francia y lo que se pretende en Inglaterra, incurriendo el cuerpo de inspectores en el error de suponer que en este último país, se trata de inspeccionar las sociedades anónimas, cuando el proyecto se limita á determinar la responsabilidad en que pueden incurrir los directorios de dichas sociedades.

Pero la cuestion no es saber lo que practican otros paises, estando, por consecuencia, limitada á declararse si, conforme al art. 342 del Código de Comercio, puede legalmente practicarse la inspeccion á los Bancos establecidos en territorio argentino. En su oportunidad manifestamos una opinion contraria, que hoy ampliaremos refutando el informe del cuerpo de inspectores de sociedades anónimas.

En ese informe se sostiene, «que con arreglo á sus atribuciones propias, tiene el derecho y el deber de inspeccionar minuciosamente todas las sociedades por acciones; derecho y deber que deriva de los decretos de 22 de Julio y 30 de Noviembre de 1893, olvidando que solo pueden ejercerse con estricta sujecion á lo expresamente determinado en el artículo 342 del código de comercio.

Para dar una opinion exacta, es necesario estudiar la seccion 4ª del código, sobre administracion y fiscalizacion de compañías ó sociedades anónimas, en el espíritu y letra de los artículos 335 y 346, á fin de conocer cual es la doctrina aplicable, lo que constituye la parte filosófica de la ley formando genéricamente el precepto, y cual es la excepcion exigida por las concesiones y privilegios á que se hace referencia.

Como medio seguro de interpretacion, recurrimos á la obra publicada por el Dr. Lisandro Segovia, sobre comentarios al Código de Comercio, no encontrando en ella desgraciadamente nada que pudiera servir para aclarar la duda, pues el Dr. Segovia únicamente se limitó á criticar el art. 342 por una falta gramatical.

A nuestro juicio, la cuestion es perfectamente clara, afirmando que el cuerpo de inspectores no tiene facultad legal para inspeccionar los Bancos. El Código de Comercio acepta en términos generales las sociedades anónimas, llenando ciertos requisitos que bien podemos llamar de forma, encomendando su administracion y fiscalizacion á uno ó mas directores y á uno ó mas síndicos, nombrados en las asambleas respectivas, segun el texto del art. 335. Verdad es que en el art. 342 se dice, «que podrán tambien ser fiscalizados por agentes de las autoridades respectivas,» las sociedades anónimas que exploten concesiones ó tuviesen constituido á su favor algun privilegio, pero tambien lo es que el art. 335 forma el precepto y el 342 la excepcion, cuyos casos marcaremos para mejor inteligencia.

Segun el precepto, los Bancos, como toda sociedad anónima que no tiene concesiones ni privilegios, deben ser fiscalizados por directores y síndicos, sin que el Estado pueda suplantar á los accionistas hasta el grado de demostrar mayor interés que ellos en la administracion de sus respectivos intereses.

Segun la excepcion, la autoridad puede nombrar agentes para que fiscalicen las sociedades anónimas, á las cuales se otorgaron privilegios y concesiones, por el interés que el tesoro público tiene, como sucede con los ferrocarriles, compañías de carnes congeladas, Refinería Argentina, Muelles y depósitos de Catalinas, etc., etc.

He aquí la forma clara y perceptible como puede presentarse la cuestion, que el Ministerio de Justicia podria resolver definitivamente para quitar á los Bancos el amago indebido de inspeccion, que es el fruto de ese afan invasor de todo poder, de toda autoridad, de todo funcionario, que siempre pretenden ir mas allá de lo que la ley otorga, permite y concede.

A pesar de considerar muy explícito lo anterior, no queremos dejar duda sobre la interpretacion del artículo 342 del Código de Comercio. Su texto dice que es condicion indispensable, para la inspeccion de sociedades anónimas, en nombre de la autoridad, que ellas exploten concesiones y privilegios, ó lo que es lo mismo, disfrutar de algun monopolio. Y bien, ¿puede decirse esto de los Bancos? No absolutamente, [illegible] que pueden establecerse en número [illegible], llenando las obligaciones marcadas por la ley.

[illegible] por averiguar qué es concesion y qué es privilegio, lo cual es fácil [illegible] y privilegio, es explotar [illegible] con garantía de la Nacion, [illegible] en la misma [illegible]

## [illegible] ARGENTINO

[illegible]

En los intervalos, los concurrentes, todos de pié y acompañados por el piano, entonaron varios himnos nacionales, entre ellos el Argentino.

A la 1 a. m., en el salon opuesto del mismo restaurant, arreglado convenientemente, dió comienzo el baile. A las tres se sirvió un *lunch*, y á las siete de la mañana de ayer se retiraba la concurrencia, satisfecha del éxito de las fiestas.

—

Un número de personas que no bajaria de dos mil, visitaron durante el dia de ayer el Pabellon Argentino.

La orquesta Furlotti ejecutó toda la tarde selectos trozos. Las vistas, el fonógrafo, el teatro *guignol* y la sala de tiro, estuvieron llenos de gente.

—

Esta noche á las 7, tiene lugar en el restaurant del Pabellon, un gran banquete que ofrece el ingeniero señor Nolasco Ortiz Viola á los ingenieros de los ferrocarriles.

Hé aquí la nómina de los invitados: señores Alfredo del Bono, Alberto Schneidewind, Eduardo Schlatter, Miguel Tedin, Rafael Aranda, Juan Pelleschi, Otto Krause, Guido Jacobacci, Nicolás García Uriburu, Carlos Lewall, Manuel Blancas, José Cortinez, Federico Mackinlay y Alejandro Hume.

Una preciosa mesa, estilo Luis XV, llena de orquídeas, se ha encargado de arreglar con ese buen gusto exquisito que le distingue, el señor Félix Noel.

—

Pasado mañana, por la noche, en el salon bajo del Pabellon se inician las fiestas de los suizos, con un banquete de 300 cubiertos.

Terminarán con un baile, en el mismo local el próximo sábado.

—

Ayer tarde á última hora, y por iniciativa del Sr. Bruno Quintana, reuniéronse unos cincuenta oficiales del Regimiento 8º de Guardias Nacionales, resolviendo despedirse mútuamente, con una comida que celebrarian en el Pabellon Argentino.

Y así se hizo. Una hora despues de la resolucion, á las 8 p. m., los 50 oficiales, encabezados por el coronel del Regimiento, Sr. Bunge, tomaban asiento al rededor de una larga mesa, en una de las salas del restaurant.

La mayor cordialidad y alegría reinaron durante la comida, despues de la cual pronunciáronse varios brindis llenos de conceptos elevados y patrióticos.

# CONFERENCIAS DOCTRINALES

## ENSEÑANZA DE LA GEOGRAFIA DE LA REPÚBLICA

### DISERTACION DEL SR. VEDIA

Como lo anunciamos, tuvo lugar el sábado la conferencia doctrinal de maestros, bajo la presidencia del Dr. D. Benjamin Zorrilla y con asistencia de los vocales del Consejo Nacional: D. Federico de la Barra y Dr. Joaquin Gravel.

Leida y aprobada el acta de la sesion anterior, el presidente concedió la palabra al inspector técnico señor don Juan M. de Vedia, quien dió lectura á un extenso trabajo sobre la enseñanza de la geografía de la República, en que trató cada uno de los puntos del programa de las escuelas públicas, haciendo indicaciones para los maestros y niños, y deteniéndose principalmente sobre la produccion y el comercio del país.

La lectura de ese trabajo, que publicaremos en breve, duró una hora y cuarto, valiendo al señor Vedia muchas felicitaciones, de parte del doctor Zorrilla, de los vocales del Consejo, de sus colegas de inspeccion y del personal docente.

El señor Vedia nos manifestó al retirarse, que estaba muy complacido, no del mérito de su obra, sino de la fina atencion de cuantos habian asistido á aquel acto.

El disertante para la próxima conferencia será el inspector técnico señor Andrés Ferreira, ventajosamente conocido por sus obras didácticas y á quien se designó por el presidente, dejándole la eleccion del tema.

# NOTICIAS DEL PUERTO

## EL «FINGAL» SALVADO

## MOVIMIENTO DE VAPORES

El éxito mas satisfactorio ha coronado los trabajos emprendidos por la compañía de vapores remolcadores La Veloz, con el objeto de salvar al bergantin noruego «Fingal», que se consideraba perdido cerca de Punta Indio.

Los vapores «Victoria R.» y «Ginebra», que se trasladaron al lugar de la encalladura con sus poderosas bombas de 8 y 6 pulgadas, han obtenido un espléndido resultado en sus trabajos, despues de haber sido abandonado el buque por la tripulacion, que consideró imposible su salvamento.

Despues de cuatro horas de trabajo, durante los cuales se hizo funcionar las bombas, se consiguió poner á flote al «Fingal», interviniendo tambien los buzos que taparon un rumbo que tenia el buque en la parte de proa de la quilla. Dirigió la operacion el Sr. Mateo Milanta, empleado de La Veloz.

Ayer á primera hora llegaron al Riachuelo ambos vapores, conduciendo á remolque al buque que en los primeros momentos se le consideró completamente perdido.

—

Entraron ayer en el puerto Madero los vapores «Mark» y «Wartburg», al dique 3, «Cordouan» al dique 1, «Zarate» y «Myrtledene» al Riachuelo.

—

Salieron: del dique 3 para el Rosario el vapor italiano «Giulio Cesare», del dique 2 á Montevideo el «Madeira», de la dársena para Liverpool el «Brookside» y de La Plata para la dársena el «Hydarnes».

—

El vaporcito inglés «Stella», ha hecho la travesía de Buenos Aires á Punta Arenas en ocho dias y cuatro horas de navegacion.

Este vapor se dirige á Valparaíso consignado al Sr. Jones, comerciante de aquella plaza, que ha comprado el «Stella» á la compañía Lamport y Holt, para establecerlo en la carrera de Guayaquil á Valparaíso.

# ACADEMIA DE ADMINISTRACION DE MARINA

## LA FIESTA PRÓXIMA

Ha sido designado el 1º de Agosto, para que tenga lugar la fiesta que ofrecen los alumnos de la Academia de Administracion á sus compañeros que han terminado los estudios reglamentarios.

El programa de la fiesta, es el siguiente:

1º Himno Nacional.

2º Discurso ofreciendo la fiesta, por el iniciador, comisario de 3ª Arturo Galíndez.

3º Contestacion del director de la Academia.

4º Conferencia sobre «La escuela de administracion—Su necesidad en la marina», por el alumno Antonio Albacetti.

5º Conferencia sobre «Valorizacion del material de la marina—Su importancia», por el alumno Enrique Gonella.

6º Conferencia sobre «Idea general del cuerpo de administracion—Reformas que se imponen», por el alumno Diego Laure.

7º Conferencia sobre «Ventajas que reportan los certámenes y conferencias profesionales», por el alumno Francisco V. Bosch.

Los intermedios serán amenizados por la orquesta Furlotti.

# NOTICIAS DE POLICIA

**El ensayo de las bombas de los anarquistas**—Como lo anunciamos en nuestro número anterior, se verificó ayer en la seccion 17ª de policía, el ensayo de otra de las bombas secuestradas á los anarquistas detenidos en la policía á disposicion del juez instruccion Dr. Navarro.

Cargada la bomba por el químico doctor Quiroga, en la misma forma que la anterior, sirviéndose siempre de los mismos ingredientes y objetos secuestrados á los presos; rodeado el paraje de las pantallas de papel y adoptadas las distancias prudentes á fin de evitar un accidente, el juez tiró del hilo: la bomba rodó y dos ó tres segundos despues, semejante á un disparo de cañon, por su intensidad, se oyó el estallido.

Los concurrentes vieron volar uno de los cascos atravesando las pantallas, hácia arriba; calculan que el trayecto recorrido por el casco no baja de 50 metros.

El otro casco fragmentado voló á mas de [illegible] metros de distancia del centro de la explosion.

Las cabezas de los clavos habian sido marcadas de blanco, para á fin de distinguirlos de cualquier otro clavo arrojado en el terreno.

Como se vé, los efectos de esta bomba han superado en el doble á los de la anterior, en el sentido de su capacidad de destruccion.

Y si se tiene en cuenta que el experimento se ha realizado al aire libre, fácil será comprender los estragos que hubiera causado una bomba de estas en un teatro lleno de circunstantes.

El efecto, pues, es mortífero, y los cucharones empleados como medio mas barato para realizar una intentona de estas, quedan consagrados por estas experiencias, como elementos de tanta potencia como cualquier otra caja de metal, para sembrar la muerte y el espanto entre las personas que se encontraran á 20 metros del sitio en que estallara una bomba de estas.

Los anarquistas presos serán pasados al juzgado de sentencia, una vez que el juez instructor cierre el sumario.

**El crímen de ayer**—EL PATRON DEL VINO—Así llaman los jugadores de naipes en las trastiendas de los almacenes, á cualquier juego por una cantidad determinada del jugo de la vid.

El gananciero gana uno ó dos litros de vino, y como entonces resulta ser «el patron», tiene el privilegio de disponer de su ganancia, que el perdidoso paga.

Pero el patron del vino, segun la ley del juego, tiene la facultad de invitar á los circunstantes á quienes quiere obsequiar, de la misma suerte que goza tambien del privilegio de no hacer partícipe de su ganancia al que la paga. De aquí ha resultado entre esta clase de jugadores, la idea de que cuando «el patron del vino» no obsequia al que pierde, le infiere un desaire ó un desprecio, como ellos dicen, lo que da márgen á numerosas peleas entre el gananancioso y el perdedor desairado.

Por esta razon, Vicente Bisicho, que habia jugado y ganado ayer una partida á los naipes á su tocayo Vicente Yeso, en el conventillo calle de Chile 1857 se tomaron en palabras, tras de las cuales Yeso, que habia perdido la partida, desnudó un cuchillo é infirió tres puñaladas á su contrario una en el pecho, que le atravesó el corazon, otra en la carótida izquierda y por fin la tercera en la region abdominal.

La víctima murió instantes despues.

El malhechor fugó.

El comisario Balvé y el sub-comisario señor Almanza, adoptaron las medidas tendentes á su captura.

**Otro crímen por vino**—Falleció ayer á las 11 de la mañana, en el Hospital de Clínicas, el sugeto Antonio Andreu, herido de dos puñaladas la noche anterior en la calle de Viamonte entre Ecuador y Bermejo.

El crímen se produjo despues de una partida de naipes por vino, siendo su autor Angel P[illegible], que fué preso por agentes de la seccion.

El Dr. Mazz[illegible] [illegible] en el primer momento [illegible] graves las [illegible] que era imposible salvarle.

**Otros heridos**—[illegible] el Dr. Mazz[illegible] [illegible] la mujer Catalina [illegible].

[illegible]

—En estas circunstancias y mientras se curaba á la muger Catalina, otra nueva reyerta que tuvo lugar en la fonda Cangallo 2879, produjo tres heridos mas siendo necesario requerir el concurso del Dr. Barraza, por no poder atender á todos un solo médico.

Los heridos en esta pelea se llaman José C. Melloni, quien presenta cinco heridas; Valentin Vazquez, herido en la cabeza, y Angel Suchi, lesionado en el pómulo izquierdo.

En la calle de Moreno entre Jujuy y Pasco, el vigilante [illegible] fué herido de una puñalada [illegible]

El agente fué atendido por el Dr. [illegible]

[illegible]

El malhechor fué preso.

[illegible]

Esta última, armada de un cuchillo, hirió varios tajos en las manos y en la cara á María.

La comisaría de la seccion 2ª procedió á la detencion de la autora del hecho.

—Mientras practicaban una excavacion ayer, en la Avenida de Mayo entre Buen Orden y Lima, para colocar los caños [illegible], los peones Luis Biondo y Pascual Guerra, se derrumbó una gran cantidad de tierra produciendo á los trabajadores algunas lesiones de carácter leve.

Fueron atendidos en la Asistencia Pública.

**Robo de un carro de reparto**—En la comisaría 2ª denunció ayer D. Ramon [illegible] haberle sido sustraido de la esquina de Alsina y Perú un carrito de reparto, tirado por un caballo oscuro.

Lo avalúa en 450 pesos.

# LAS CARRERAS DE AYER

## EL STUD ABRAHAM LINCOLN

Dia de batatazos fué el de ayer, en el que los concurrentes á Palermo aficionados á jugar á los caballos que cuentan con menos probabilidades en la opinion de la cátedra, pudieron hacer su Agosto.

Las numerosas inscripciones en cada carrera, dieron lugar á numerosos campos con todo el interés que siempre despierta la presencia de muchos competidores en las distintas pruebas.

Los honores de la reunion corresponden al stud Abraham Lincoln, que se adjudicó con Ojo de Agua, Yankee y Tenebrosa, cuatro premios de los siete que figuraban en el programa, llevando por este concepto al activo de la caballeriza la suma de 7200 pesos m|n.

La carrera clásica del dia fué un nuevo triunfo para Sargento, el pensionista del stud Prisionero, que lo mismo corre en los tiros largos que en los cortos y que dió ayer una prueba mas de sus no comunes condiciones, batiendo en los 1200 metros á Etoile, Limethorpe, Alina, Osmond, Antropófago, Norah II, Chilliarch, Sud América, Primera y al en otros tiempos gran Camors, que hizo ayer tarde un papel bien poco lucido, proporcionando un desengaño de primer órden á sus numerosos partidarios que lo habian hecho gran favorito y que lo vieron llegar á la cola.

Parece que Camors estaba enfermo y á eso debe atribuirse su monumental fracaso, pero aunque así sea, bueno es advertir que caballos de clase y de nombre, que han de tener necesariamente opinion entre el público, no deben presentarse en la pista cuando no están en estado.

En la largada, despues de tres partidas falsas tomó punta Limethorpe y al poco salió á batirle Osmond, seguido de Primera y Sud América, para ceder todos el puesto al hijo de Barcaldine que pesó triunfante la meta. Segundo Osmond, tercero Primera.

Sport de Sargento 13.90 pesos á ganador y 4.07 á placé, Osmond 3.17, Primera 4.67.

Premio «Mendoza», 1500 metros—1º Ojo de Agua por Gay Hermit y Regret, 58 kilos, jockey D Ruiz, 2º Artillero 60 kilos, 3º Zorro 54.

No placé: Friedland, Neptuno II, Van Ruff, Bayard, Bay Rum, Tambor, Orissa, Saeta, Ligtheart, Charmante, Chiquito y Corresponsal.

Orissa tomó la punta, siendo alcanzada por Ojo de Agua al doblar el recodo y pasada en la recta. Artillero, en una notable entrada sobre la raya, consiguió el segundo puesto. Tercero Zorro.

Sport del ganador 9.32 pesos y 4.55 á placé, Artillero 6.20, Zorro 4.18.

Premio «San Luis», 1000 metros—1º My Darling por Gable y Viletta, jockey Pablo Aguilera, 54 kilos, 2º Gavroche 56, 3º Monseñor 56.

No placé: Olimpiana, Mon Rêve, Cain, Reculer, Florida, Indigo, Mauser, Eclipse, Flecha, Las Rosas, Esparta, Huelga, Mayonnayse, Mucama, República, Alsatia, Zizanka y Mimi.

Flecha, que cazó la punta, se venia en ganancias, pero se quedó en la recta siendo pasado con facilidad por My Darling que ganó la carrera en buen estilo.

Sport de My Darling 16,95 á ganador y 4.24 á placé; Gavroche 3.24, y Monseñor 5.00.

Premio «San Juan», 1000 metros—1º Tenebrosa por Substantif y Cant, jockey F. Olmos, 45 kilos, 2º Veterano 42, 3º Bumblybuss 48.

No placé: Mon Rêve, Rivarola, Pichincha, Luisita, Alfalfa, Ideal, Alexandrine, Simoun, Bayard y Opal.

Bumblybuss se vino cortado hasta despues del recodo, atropellando todos sus rivales en la recta sin que lograran pasarle sino Veterano y Tenebrosa, que alcanzaron sobre la raya la victoria, proporcionando el mayor batatazo del dia.

Sport de Tenebrosa 73.67 pesos á ganador y 13.51 á placé; de Veterano 8.03, y de Bumblybuss 6.58.

Premio «La Rioja», 1500 metros—1º Yankee por Soukaras y Antigone, jockey Grigera, 54 kilos, 2º Abadesa 55, 3º Phoenicia 52.

No placé: Cónsul, Entrerriano, My Mary, Alta Gracia, Symla, Filoselle y Adventure.

Yankee quebró en forma despues de doblar el recodo al pensionista del stud Camors que se distanció en la largada, y no permitió que Abadesa le arrebatase el primer puesto.

Sport de Yankee ps. 5.03 á ganador y 2.81 á placé; de Abadesa 3.08 y de Phoenicia 4.19.

Premio «Jujuy», 2100 metros—1º Rosemary por Phoenix y Rosiere, jockey Libonati, 50 kilos, 2º Alejandría 59, 3º Maraton 58.

No placé: Wagram, Day Star, India Muerta, Infernal, Zángano y Mudo.

Inició el tren Mudo, seguido de Day Star, pero doblados los dos primeros recodos se acercaron al leader Alejandría é Infernal. Frente á las tribunas, en un rush de primer órden, pasó Rosemary que ganó como quiso.

Sport de Rosemary 44.90 pesos á ganador y 16.60 á placé, de Alejandría 8.65.

Premio «Catamarca», 1600 metros—1º Tenebrosa por Substantif y Cant, jockey Olmos 44 kilos, 2º Ravachol 56, 3º Wagram 59 kilos.

No placé: Danton, Winchester, Putú, Mignonette, Federal, Whitethorn, Lego y Frobisher.

Salió vendiendo almanaques Whitethorn, pero en el último recodo se le acabó la cuerda. En cambio Tenebrosa, que venia en el peloton, atropelló en tiempo y proporcionó con el doblete un segundo batatazo á sus partidarios.

Sport de Tenebrosa 33.28 ps. á ganador y 6.34 á placé, Ravachol 7.57 y Wagram 4.40.

# PROBLEMAS DE FONÉTICA

## POR D. EDUARDO DE LA BARRA

Mas que un gramático, en la estrecha acepcion de la palabra en que suele designarse á los repetidores de reglas insustanciales y á los escudriñadores de nimiedades gramaticales, don Eduardo de la Barra es un verdadero filólogo, que investiga por cuenta propia los principios fundamentales del idioma, y provisto de gran caudal literario, ha hecho estudios sobre nuestro idioma, que le acreditan de experto y laborioso lingüista.

A la familia de este linaje de conocimientos se enlaza el precioso tomo que el señor de la Barra acaba de publicar, con el título de «Problemas de Fonética», resueltos segun un nuevo método, y cuya esmerada edicion honra á la casa de Beaulaporade, que la ha llevado á cabo.

Despues de un extenso prólogo, en que el autor expone el método que ha seguido para llegar á formular las conclusiones producto de su trabajo, [illegible] independientes «De los diptongos y triptongos», «De la diéresis y la sinéresis», «De los triptongos, [illegible]» y «Del uso de [illegible]», [illegible] sobre Fonética castellana, [illegible] de las vocales [illegible] que denominamos alongadas.

[illegible]

De los escritores que han tratado de estas cuestiones en la América del habla española, el señor de la Barra ha tenido presentes, como los principales de las letras americanas, á D. Andrés Bello, las del notable filólogo colombiano D. Rufino J. Cuervo y las del inspirado poeta y sábio humanista D. Miguel Antonio Caro. Tambien conoce á fondo los trabajos de prosodia castellana revisados á cabo por la Academia de la Lengua y por varios escritores españoles, entre los cuales descuella el académico don Eduardo Benot, quien acaba de publicar en tres gruesos volúmenes su tratado de Prosodia y Versificacion.

Pero Bello, al exponer su doctrina de la Diptongacion, formuló 18 reglas, llenas de subreglas y excepciones, Caro formuló hasta 25 con aditamento de limitaciones y observaciones sinnúmero, y en cuanto al señor Benot, el mismo señor de la Barra confiesa que, si bien es cierto que le ha interesado mucho el libro por el asunto y por el autor, su lectura llegó á marearle por el exceso de reglas y la profusion de ejemplos con que está lujosamente exornado.

Ante cúmulo tal de dificultades como ofrecia el procedimiento analítico seguido hasta ahora por los autores, D. Eduardo de la Barra se decidió á abordar el problema por el método sintético, y lo ha planteado, estableciendo solo tres reglas, que encierran toda la diptongacion castellana, y por las cuales se puede resolver todos los casos posibles, á saber:

1º En la combinacion de dos vocales llenas (a o e) no hay diptongo.

2º En la combinacion de débil y llena acentuada hay diptongo.

3º En la combinacion de dos vocales débiles hay diptongo.

Para la expresion gráfica de estas reglas, el señor de la Barra ha empleado una designacion simbólica, expresando con la vocal O todas las fuertes ó llenas y las débiles con la I, que dan lugar á estas tres combinaciones: OO—OI—II, fórmulas que admiten luego otras variantes, ya por el uso de acentos sobre esas mismas vocales, ya indicando por medio de un guion que el acento cae sobre la sílaba anterior ó la posterior á las dos vocales.

Apuntamos estas brevísimas indicaciones para ofrecer una idea de la sencillez del procedimiento empleado, pero no sin consignar que en el desarrollo de estos principios es en lo que principalmente consiste el mérito del libro, llamado sin duda á ejercer poderoso influjo en los estudios de lingüística castellana y á gozar de merecida autoridad entre los que se dedican á esta clase de trabajos.

El digno director del colegio nacional del Rosario, merece sincero aplauso por esta nueva muestra de su laboriosidad y competencia.

# INSTRUCCION PÚBLICA

*Instituto Nacional de sordo-mudos*—Siguiendo la comision directiva de este establecimiento su caritativa mision de impulsar la educacion é instruccion de los sordo-mudos, y teniendo en cuenta, que la institucion á cargo no puede extender sus beneficios á un número tan considerable de sordo-mudos como por desgracia existe en la República, se ha dirigido á los Gobernadores de las Provincias, pidiéndoles que arbitren los medios necesarios para mandar á la Escuela Nacional anexa al Instituto, uno ó dos alumnos, con el compromiso de que concluidos sus dos años de estudios y obtenido el diploma de maestro, prestarán sus servicios á la Provincia que les haya costeado su permanencia en esta capital.

Es de esperar que los Gobernadores, inspirándose en los mismos sentimientos de la comision directiva, cooperarán á la realizacion de tan noble propósito.

*Facultad de Medicina*—Ha quedado vacante el puesto de 2º director del anfiteatro de la Facultad de Medicina, por la renuncia del Dr. Posadas, recientemente nombrado médico interno del Hospital de Clínicas.

# TEATROS

## EL INCIDENTE DEL RIVADAVIA

Cuando menos se lo podia esperar ni la empresa del teatro, ni el autor argentino señor Trejo, ni los actores que durante catorce noches han venido representando el apropósito «La Guardia Nacional» escuchando no interrumpidos aplausos, un incidente vino á turbar anoche la franca alegría con que el numeroso público que llenaba el teatro asistia al espectáculo.

En el momento de dar comienzo á la escena de la instruccion en que interviene un personaje que representa á un sargento tartamudo, un espectador se levantó en la platea y á grandes voces protestó de que la obra era una farsa indigna y gritó: «Viva el ejército de línea!»

Armóse el escándalo que es de suponer, unos aplaudian, otros silbaban, la representacion se interrumpió, la orquesta tocó el himno nacional, y con gran acierto la señora Perales entonó los tristes, con lo que el bochinche tuvo felizmente término, sin mas consecuencia que algun espectador detenido y algunas señoras asustadas.

Esta noche asistirá al espectáculo Namuncurá al que ha destinado la empresa el palco bajo avancé de la derecha.

Se pondrá en escena, además de las piezas que alternan estos dias en el programa, «Viva mi niña», cuyo protogonista está á cargo del señor Campos.

Mañana primera representacion de los «Africanistas» y el miércoles estreno de «Las Amapolas,» los dos últimos éxitos en Madrid.

*Politeama*—El viérnes se efectuará el beneficio del Sr. Novelli. En esa funcion se dará á conocer varias obras nuevas. Empezará con el «Lorenzo», comedia en un acto, de costumbres españolas original del malogrado Gandolin y Novelli. Hay en ella una escena llena de vida en la calle de Toledo de Madrid. Seguirá la conferencia de un distinguido periodista italiano: «Los cinco sentidos», recitado por Novelli.

Despues «Michel Perrin», comedia en 2 actos, en que Novelli, tiene uno de sus mejores papeles. Terminará con el monólogo «Las aspiraciones de un [illegible]dramáticos», en que Novelli imitará á los artistas mas notables, como la Duse, Rossi y otros.

El miércoles dará la compañía una funcion en La Plata.

*Mayo*—Una obra fantástica, basada en la presentacion de tipos é incidentes de época futura, se estrenará esta noche en ese teatro con nuevas decoraciones y trajes.

La obra que es de dos autores residentes en el país y ya conocidos anteriormente por otras de ese género se titula «El año 20 0[illegible]».

*Inauguracion del Olimpo*—Ha empezado este [illegible] los mas favorables auspicios [illegible] anoche una grande [illegible] concurrencia. El aspecto del teatro era hermosísimo, por el concurso [illegible] las elegantes [illegible] iluminadas [illegible] por la luz eléctrica.

La funcion era á beneficio de una institucion [illegible] por damas de nuestra sociedad: el Asilo de Niños Desvalidos.

Hace próximamente un mes visitamos y describimos el nuevo teatro. La excelente impresion de entonces fué confirmada por el efecto de [illegible] y animada por el arte escénico, la música y el público.

[illegible] Aranaz, la artista distinguida [illegible] que á pesar de los largos años [illegible] siempre su merecido prestigio, es, como se sabe, la primera actriz, directora y empresaria de la [illegible]

[illegible] «El oso [illegible]», en donde trabajó con [illegible].

Pues bien, Concepcion Aranaz, no ha [illegible] el retiro, y [illegible] el papel [illegible] la hermosa opereta que [illegible] para inaugurarse el teatro [illegible]

[illegible]

*[illegible] Zarzuela*—[illegible] con el título de «Los Hermanos Rosa».

Segun [illegible] se trata de un [illegible] que de hace tiempo reside entre [illegible].

[illegible]

En la seccion primera se cantará «Chateau Margaux», siempre oida con gusto.

*Comedia*—La serpentina Miss Ada Thompson [illegible] por primera vez en escena «La Danse [illegible]», creacion suya y que representó en París ochenta noches consecutivas al decir de la crónica. Con ello quiere corresponder al favor del público que tanto la aplaude.

Mañana se estrenará en este teatro una comedia en un acto titulada «Milagros».

*Colombia Skating*—El jueves 2 por la noche debutan en el salon de patines de la calle Charcas dos notabilidades.

Una de ellas es el conocido patinador Armand y la otra un *ciclista* que ha obtenido gran éxito en varias capitales europeas.

*Odeon*—La ópera «Julieta y Romeo» obtuvo anoche una ejecucion mas satisfactoria que las representaciones anteriores, tanto por la correcta interpretacion que le dieron los Sres. Dereims y Mary, como por la mayor precision en los coros y orquesta. Asistió numerosa concurrencia.

Mañana se estrena la ópera cómica de Offenbach «Les contes de Hoffmann», que va para Buenos Aires, y cuyo argumento puede referirse así:

—El célebre compositor aleman Offenbach, creador de la ópera bufa, de la que son ejemplo resaltante «Orfeo en los infiernos» «La gran duquesa», etc. irritado por creérsele incapaz de producir obras de mas aliento, á pesar de que en las suyas brilla un talento indudable en sus frescas melodías y bella instrumentacion, se propuso demostrar á sus detractores que habia en él las condiciones para aspirar á la ópera cómica en su alto vuelo, y en los últimos años de su vida produjo la ópera «Les contes de Hoffmann» que obtuvo gran éxito en París.

Tal es la obra que vamos á conocer por primera vez en Buenos Aires, en el Odeon, merced á la empresa Rebey-Gorin y cuyo argumento expondremos para mejor inteligencia de la dualidad aparente que existe entre los personajes y que tiene su filosofía, tomada de los cuentos fantásticos de Hoffmann, por mas que el héroe haya sido un sér real.

El primer acto representa el interior de la taberna de un tal Luther. Mozos y sirvientes están ocupados en preparar las mesas. Se espera á alegres convidados, estudiantes y cantores, entre ellos Stella, la estrella de la compañía.

Estos cómicos van á dar una representacion en el teatro próximo á la posada. Dos hombres esperan con impaciencia la llegada de los artistas: el rico Lindorf, que va tras Stella y á toda costa quiere poseerla derramando oro á manos llenas: el otro, Hoffmann, el amante cándido y sincero que adoró á esa mujer, creyéndola digna y honesta, pero Stella lo abandonó por otros seductores.

Despues Hoffmann se hizo célebre, y Stella le dirigió una carta con la esperanza de que su antiguo amante la perdonara y renovara sus antiguas relaciones con ella. Pero Hoffmann, ante la conducta de Stella y la arrogancia de Lindorf, no cede, pero por la fuerza del dolor se entrega á la bebida, se embriaga y vé trazarse en sueños los dos episodios mas dolorosos de su vida.

Estas dos aventuras constituyen sucesivamente los temas del 2º y 3er acto. El espectador no debe olvidar que de los personajes que representan esos dos actos, solo existe Hoffmann.

En el 2º acto, nos encontramos en el dominio de la fantasía.

Spallanzani, físico rico, posee una hija adorable. Este sér misterioso, es la creacion de su propio génio. Esa maravilla la debe á su propia ciencia. Es un sér dotado de todos los movimientos de la vida, que habla, canta, baila, pero no tiene ni sangre, ni corazon, ni sensibilidad: es una muñeca. La compró á Coppelius, especie de mercachifle que trafica con todo.

Hoffmann, vé un dia por casualidad á Olimpia; ignora lo que es en realidad; es decir, una muñeca. Se enamora de ella, la insta con sus súplicas amorosas, hasta el momento en que, irritado por la superchería de Spallanzani que le ha dado un pagaré contra Elias, judío insolvente, se presenta Coppelius, quien se lanza sobre Olimpia y la hace añicos. Hoffmann, desesperado, sabe en fin la verdad!

Esta escena pinta la primera fase de la vida de Stella. Jóven sin corazon, sin ternura, sin calor.

Coppelius, el mercachifle, representa á Lindorff, el hombre sin moral ni principios que destruye la dicha de los demás.

El tercer acto, tambien fantástico, nos trasporta á Venecia, en casa del violinista Crespel.

Este artista tiene una hija encantadora Antonia, ser tan delicado que no puede vivir sino con tal de renunciar á la música y al teatro: las emociones de la escena, demasiado violentas para ella, la matarian.

Hoffmann, que se ha enamorado de Antonia, sorprende el secreto que tortura al desgraciado padre y en una conversacion con Antonia la hace prometer que no cantará. Pero la desgracia sigue los pasos de Hoffmann.

El doctor Miracle, que va de visita á casa de Crespel, arrastra á Antonia á su loca pasion por la música, y por medio de los sonidos de su violin y la jóven muere bajo el imperio de una exaltacion fatal.

Miracle, representa á Lindorff, con sus malas pasiones. Otra vez quedan rotas las esperanzas de Hoffmann. Antonia, es Stella, arrastrada, subyugada por el irresistible deseo de ser admirada y festejada Stella, alejada poco á poco de Hoffmann por el amor al teatro y á los placeres.

En el cuarto acto, nos encontramos otra vez en la posada de Luther: la taberna está llena de cabezas calientes.

Hoffmann, con el cerebro pesado, acaba de contar la historia fantástica de las dos mujeres que ha amado en una sola: Stella.

Tiene, sin embargo, conciencia de lo que pasa en torno suyo. La que ha roto su vida vá á aparecer: lo busca: se renovarán las relaciones de antaño?

No! esa mujer está hoy degradada, no deja tras sí mas que vergüenza y desesperacion. No! mil veces no! Vale mas vale la botella, el vino, la alegre embriaguez que hace correr por las venas el olvido, el vértigo, la inercia de la muerte.

Radiante de belleza, rodeada por sus admiradores, Stella se aproxima á Hoffmann, hombre desconocido antes y ahora célebre.

En vano le suplica. El corazon de su antiguo amante está helado para siempre.

Stella, despechada, acepta el brazo de Lindorff, mientras Hoffmann, bajo el imperio de la botella, la sigue con estupor con los ojos.

# EN TODOS LOS BARRIOS

APUNTES DE LA CARTERA DE UN REPORTER, QUE SE RECOMIENDAN Á LAS AUTORIDADES MUNICIPALES.

En el boulevard del Paseo de Julio, desde su arranque hasta su terminacion, existen, entre otros muchos los siguientes focos de infeccion: Rinconada destinada á antihigiénicos usos, entre las calles de Rivadavia y Piedad, en el centro de aquella cuadra sobre la rotonda; rinconada entre las calles de Corrientes y Cuyo á igual mano, innumerables focos de infeccion en los terrenos ganados al rio con frente al Paseo de Julio desde Cangallo á Lavalle y en otros lugares de las adyacencias.

Allí vive gran número de gente desocupada y se señalan á la fecha diversas guaridas levantadas al amparo de la arboleda que crece sin reparo. Los alrededores ofrecen un aspecto singular. Desperdicios de todas clases amontonados en todas direcciones. Aguas estancadas en descomposicion, charcos, pantanos, lagunas, etc.

En la calle de Paseo de Julio, próximos á la desembocadura de la Avenida Alvear, hay infinidad de pozos que dificultan el tráfico y facilitan el estancamiento de aguas.

[illegible] entre Gauna y Cangallo, varios lagos en plena calle. Vehículo que pasa sufre deterioro seguro. Con las últimas lluvias aquello está verdaderamente intransitable.

Rioja desde San Juan á Caseros infinidad de pozos, algunos cuya profundidad es temible. Todos los dias se notan sus consecuencias, y ya no trascurre uno, sin que carro, carruaje ó carreta, pasen sin dejar una rueda de recuerdo. A la altura de la calle de Estados Unidos, existen pantanos con aguas putrefactas.

El empedrado de la calle de Ayacucho desde Santa Fe á Juncal se encuentra en mal estado. Con la menor lluvia se forman lagunas innumerables.

—Buen Orden entre San Juan y Cochabamba. Infinidad de pozos que por el desgaste del adoquin se van formando y que seriamente son un obstáculo para el tráfico de la calle.

—Caridad entre Constitucion y Pavon, falta de alumbrado. Los vecinos denuncian esta irregularidad porque pagan ese impuesto.

—San Juan entre Caridad y Rioja, terreno baldío habilitado como cementerio de perros y otros bichos vivientes.

Los vecinos, trabajan por librarse de los peligros que ofrece el enterratorio.

—Paseo Colon, veredas entre Chile y México muy malas, intransitables.

La nómina, que es extensa, continuará oportunamente.—*Birr.*

# PANTEON NACIONAL

## EN EL CLUB CATÓLICO

Ha de ser una de las fiestas del año mas interesantes la que esta noche se da en los salones del Club Católico, uno de los locales mas apropiados para funciones de este género, que existen en Buenos Aires.

Sábese que la iniciativa de esta velada, corresponde al centro juvenil «Nicolás Avellaneda», y que los fondos que produzca se destinan á la obra del Panteon Nacional.

El programa es de los mas bien combinados y elegidos, tanto en su parte literaria como en la musical, representados por distinguidas personalidades literarias y artísticas.

No ha de ser menor el atractivo de la velada, del punto de vista de la concurrencia, pues aparte de que las fiestas en el Club Católico, suelen ser siempre favorecidas por nuestra distinguida sociedad, los halagos que ofrece el programa son bastantes á llamar la atencion de las personas que gustan de un espectáculo donde el corazon y la inteligencia se interesan al mismo tiempo.

—

Entre las distinguidas familias que han tomado localidades para esta velada, figuran las siguientes:

Ledesma, Urquiza, Saenz Valiente, Damianovich, Ocampo (C. A.), Ocampo (M. A.), Avellaneda, Almada, Grondona, Lacroze, Pellegrini, Paz, Rodriguez Larreta, Del Valle, Basavilbaso, Rocha, Correa Morales, Alvear, Bootz, Saenz Peña, Vedia, Duran, Zapata, Obligado, García, Quesada, Huergo, Dávila, Doncel, Torres, Basualdo, Zorrilla, Igarzabal, Meyer, Aguirre (M. A. y M. S.), Blaquier, Viale, Carranza, Romero, Anasagasti, Miranda, Molina, Del Campo, Peña de Cobos, Peuser, Frias, Carabassa, Lamarca, Casares, Orma, Guido y Spano, Roman, Lopez, Mosquera, Oyuela, Garmendia, Roca, Arias, Chenault.

Han suscrito tambien y asistirán, sin duda, al acto de esta noche, los siguientes señores:

Leonardo Pereyra, Bartolomé Mitre, Bernardo de Irigoyen, Julio A. Roca, Adolfo Saldías, Mariano Unzué, Francisco Uriburu, general A. Donovan, Dr. Ernesto Bosch, M. de Vedia, O. Magnasco, general Garmendia, comodoro Urtubey, general Arias, etc., etc.

Las entradas se venderán en la puerta del club, para lo cual se ha nombrado una comision especial, y su precio es de 3 pesos m|n.

Se ha nombrado tambien una comision especial de recepcion, compuesta de jóvenes del centro.

—

Ahora, es oportuno recordar varias cosas que la distinguida concurrencia debe tener presentes: en la fiesta toman parte, además de los señores Oyuela, Mansilla, Magnasco, García Videla y Villagra, los primeros artistas de la Opera, señorita Giudice y señores Lucignani y Caruson, y la distinguida señorita Sara Reyes; la orquesta, en su mayor parte, es la que por hoy dirige en la Opera el maestro Mascheroni y será dirigida esta noche en el Club Católico por el señor Galvan.

El programa completo de la velada es el siguiente:

*Primera parte*—1 a) Furino, Scherzo, b) Aromatari gavotta, orquesta. Apertura del acto por el presidente del centro Nicolás Avellaneda, señor Moisés A. Arévalo. 2 Tosti, Aprile, romanza, Sr. Caruson. 3 Quaranta, Lasciali dir, melodía, señorita Sara Reyes. 4 a) Aromatari, Son Geloso; b) Rifreddo il di, canto, Sr. Lucignani. 5 Discurso por el señor sócio honorario del centro Dr. Calixto Oyuela. 6 Gismondi, Ave María, para canto y orquesta, señorita María Giudice. 7 Discurso por el socio protector del centro señor Vicente García Videla. 8 Pasado, presente y porvenir, del señor sócio honorario general Lucio V. Mansilla, escrito para este acto y leido por el socio activo señor Pedro Gras Goyena.

*Segunda parte*—1 a) Wachs, Polichinelle; b) Gade Hoffman, Miniatura, orquesta. 2 La velada de Vénus, por el señor socio honorario del centro Dr. Osvaldo Magnasco. 3 Arditi, Il Bacio, wals para canto, señorita Sara Reyes. 4 Maggi, In mezzo a molte gentil. Capegli d'or, Gismondi, canto, señor Lucignani. 5 Rossini, Cenerentola, rondó para canto, señorita María Giudice. 6 Discurso por el sócio protector del centro señor Belisario Roldan (hijo). 7 Faure, Les Rameaux, canto, Sr. Caruson. 8 a) [illegible] Romance; b) Popper, Tarantella, violoncello, Sr. Marchal. 9 Poesía por el socio activo del centro Sr. Camilo Villagra. 10 Gran marcha por la orquesta.

# UNIFORMES PARA LA ARMADA

## UNA REFORMA NECESARIA

Cada dia que pasa se siente mas la necesidad de la reglamentacion del uniforme de nuestra marina de una manera seria y definitiva, á fin de no dar lugar á las irregularidades que diariamente se notan.

Con motivo de la fiesta oficial del 14 del corriente en la casa de Gobierno, hemos tenido oportunidad de observar una vez mas estas irregularidades, debido, mas que todo, á las muchas deficiencias que se notan en el actual reglamento de uniformes para la armada.

Puede darse una idea de ellas teniendo presente que en la invitacion oficial se hacia presente que el traje seria de media gala *con espada*—¿qué significa esto de *con espada*?

¿Es posible que un jefe ú oficial, en una fiesta oficial, sea de etiqueta ó no, pueda presentarse sin espada?

Esto nos dice, ó que se falta [illegible]mente al reglamento, ó que este es [illegible] deficiente que en un caso tan elemental se presta á dudas.

Ahora, con respecto á la media gala que vestian jefes y oficiales, pudimos observar que pocos, poquísimos eran aquellos que vestian *uniformemente*. Unos llevaban frac sin charreteras y gorra, otros levita sin aquellas y gorras ó elástico, otros frac con charreteras y gorra, otros (algunos jefes) simplemente traje de levita con pantalon franja de oro, que es el fijado para la gala etc.

Como se ve, mas *desuniformidad* no podria exigirse, y esto debido, segun [illegible] á defectos del reglamento actual, [illegible] que cada jefe dió su modelo de media gala, faltando, porque sí, á la uniformidad [illegible] es, por supuesto, lo que constituye el uniforme.

De aquí, pues, la necesidad de la reglamentacion, de suerte que cualquier [illegible] sepa en casos análogos á qué atenerse y que nadie pueda alterar las disposiciones que haya vigentes al respecto.

Si nos referimos ahora á las espadas, tiros, insignias, etc., aquello era un verdadero museo. Difícil era encontrar dos oficiales uniformados, aunque llevaran igual las prendas, pues, ya fuera por la forma de ellas, ya por la manera de llevarlas, cierto es que la desigualdad era patente.

Jefes y oficiales que han estado en el extranjero, han podido darse exacta cuenta del pésimo efecto que causa en los marinos de otras naciones esta chocante desconformidad allí entre ellos, donde está reglamentado desde el zapato hasta la funda de la gorra.

Sabemos que los tenientes de navío Irigaray y Rojas Torres, tenian hecho un trabajo bastante completo á este respecto, teniendo en proyecto un reglamento uniforme para la armada, basado en el de la marina de los Estados Unidos y consultados al efecto la mayor parte de los reglamentos similares de las marinas de Europa y América. Creemos, pues, que es ya llegada la oportunidad de presentarlo á la consideracion del Ministerio en la seguridad de que, dadas las irregularidades apuntadas, le prestará buena acogida.

Dicho proyecto, que consulta á la vez que la sencillez y la comodidad la economía para el oficial, explica detalladamente, sin dar lugar á dudas [illegible] de qué manera deben usarse cada una de las prendas que componen el uniforme llevando intercaladas en el texto las figuras que representan las distintas prendas, evitando así las confusiones y dando lugar á que cada cual vista según le parezca.

El señor Ministro de Marina [illegible] tenido, mas de una vez, oportunidad de observar lo que dejamos apuntado y estamos seguros que secundará la iniciativa de esos dos oficiales, prestándole [illegible] atencion al proyecto y proponiéndolo á la sancion del H. Congreso, con lo que [illegible] prestado un señalado servicio á la [illegible].

—

**Sociedad Filantrópica Francesa**—Verificóse ayer en el local del Hospital Francés y bajo la presidencia del señor [illegible] Dupont, la anunciada asamblea de la sociedad Filantrópica Francesa.

Abierta la sesion, dióse lectura á la memoria correspondiente al 1er semestre del año corriente y de la cual extractamos los datos que van á continuacion.

Las entradas durante el período del [illegible] consejo directivo han alcanzado á [illegible] pesos %. En esta suma figuran 7[illegible] de donaciones hechas por el Gobierno Francés, por las Mensajerías Marítimas, Compañía Chargeurs Reunis y Transportes Marítimos.

Hay que agregar á aquella suma la de 53.647.63, producida por las fiestas de St. Cloud, donacion Sarah Bernhardt [illegible] pesos %) y otros beneficios.

Tambien hay que añadir á las sumas indicadas $ 40.641.70 producto de cuotas de sócios, y $ 59.011.55, importe de pensiones en el hospital.

Figuran, por último, entre los recursos por cobranzas al 30 Junio $ 26 2[illegible] del tesoro y caja del hospital $ [illegible] Banco Francés cuenta corriente [illegible] la con premio de 5 % $ 20.000.

Las salidas en el primer semestre ascienden á pesos 46.941.97 %.

Tal es el estado actual de la Sociedad Filantrópica Francesa, cuya desahogada situacion la coloca entre las mas florecientes de esta capital.

Durante el semestre, el hospital ha atendido gratuitamente á 103 indigentes franceses.

El refugio nocturno y cocinas económicas que funcionan desde el 11 de Febrero último, ha tenido un movimiento de [illegible] noches, correspondientes á 387 individuos quienes se ha dado además 1481 [illegible].

Se ha distribuido entre familias pobres: 435 kilógramos de carne, [illegible] kilos de pan y una gran cantidad de [illegible]. Tambien se ha suministrado á [illegible] aparatos ortopédicos.

Diez y siete personas han sido repatriadas á espensas de la sociedad.

El número de sócios durante el semestre ha aumentado en la capital en 492 y en las sucursales en 47.

En Pehuajó se ha empezado la construccion de un hospital, en un terreno [illegible] con este objeto.

Habiendo la municipalidad acordado á la Filantrópica un terreno por 99 años en el cementerio de la Chacarita, se construirá en breve en él un gran panteon, para cuya ereccion se llamará á concurso á arquitectos y artistas.

Habiéndose acordado el agua corriente al Hospital Francés, la máquina que actualmente sirve para la elevacion del agua de un pozo semi-surgente, será empleada para la produccion de la luz eléctrica, cuya instalacion se realizará en breve, obteniéndose así gran economía en el gasto del alumbrado.

El pabellon número 3, en que se [illegible] últimamente la apoteósis de Sadi Carnot, llevará en adelante el nombre del malogrado Presidente de la República Francesa en homenaje á su memoria.

De acuerdo con el art. 3º del reglamento general, el consejo ha citado en la órden del dia á los señores Daniel [illegible], Oscar Levy, José Daumas, Mignon [illegible] Luis Bonilly, por los importantes servicios que han prestado á la institucion.

Durante el semestre, han entrado al hospital 471 enfermos (351 hombres y [illegible] mujeres). Ha habido 39 defunciones y [illegible] curaciones.

La memoria presentada por el consejo directivo contiene, además, muchos otros interesantes datos, que no podemos reproducir aquí por su larga extension.

La asamblea de ayer ha recompensado al consejo, por sus esfuerzos, aprobando la memoria por unanimidad.

Debiéndose proceder á la eleccion de siete titulares y de diez suplentes, verificóse la votacion, resultando electos los señores:

Titulares: M. Doublet, A. Pate[illegible], Griet, E. Carau, A. Ebelot, A. Bro[illegible], Prat.

Suplentes: M. Raabe, Ebovet, L. F[illegible], H. P. y M. Landansky, A. Delaye, [illegible], H. Brisson, P. Bordenave y N. Be[illegible].

**Exposicion de Higiene de la Facultad de Medicina de Buenos Aires**—El presidente de la Sociedad Protectora de Animales, nos remite lo siguiente:

«Habiendo la comision directiva de la Exposicion de Higiene de la Facultad Nacional de Ciencias Médicas de Buenos Aires, á inaugurarse el 1º de Marzo de 1895, bajo el patrocinio y el amparo de la sociedad los trabajos relativos á la «proteccion á los animales,» que comprende todos los aparatos destinados á la proteccion de los animales, á su cuidado y su aniquilamiento con la menor suma de sufrimientos posible, toda vez que deban ser sacrificados á los mas altos intereses de la vida y preservacion de la salud de la

especie humana; y deseando la Sociedad Protectora de los Animales corresponder dignamente al honor y á la justicia que se le ha discernido, pídeles encarecidamente, por la presente, á todos los que en la República tengan aparatos, de cualquier clase que fuesen destinados al mejor trato de los animales, á su mejor cuidado y su aniquilamiento con los menores sufrimientos posibles, sean de su invencion ó no, tengan á bien presentarlos en la Exposicion á celebrarse, para lo que, y con el objeto de obtener los informes que necesiten, podrán dirigirse á la secretaría de la Sociedad, calle Paraguay 1059.—*I. L. Albarracin.*

**Obras de salubridad**—Se han elevado al Ministerio del Interior para su aprobacion, los contratos celebrados entre el presidente de la comision y varios empresarios, de los trabajos de los filtros números 2 y 3 del establecimiento Recoleta y de las obras de albañilería de la casa de bombas de Belgrano.

—La perforacion del pozo semi-surgente de Belgrano, vá, segun los ingenieros que la dirigen, llegando á su término.

**Flores del aire**—Anunciamos hace algun tiempo, que por la casa impresora de Coni se habia editado un libro de poesias del Dr. Adan Quiroga, con el título de *Flores del aire*. Hoy el libro está en venta en las librerías y consta de 356 páginas, donde hay composiciones hermosas que dan á su autor el título indiscutible de poeta.

Su obra es interesante; no es de las que deben caer en el vacío, sino de esas que traen savia nativa y riqueza de inspiracion, verdad é intensidad de sentimiento, encerrados en formas no siempre atildadas y perfectas, lo cual hace que sus abundantes bellezas se eclipsen y no aparezcan á la primera vista de los lectores poco atentos y analizadores, que juzgan mas por la forma que por el fondo.

Estudiaremos este libro, que en parte conocemos, y oportunamente publicaremos nuestro juicio.

**Club social del Pilar**—Se llevó á cabo en este Centro la asamblea anunciada, de la que resultó la siguiente comision directiva:

Presidente, general Daniel Cerri; vice 2º, Dr. José B. Martinez, secretario, señor Alberto Machado; pro-tesorero, señor Ceferino Lopez; vocales: coronel T. Cárdenas, teniente coronel L. Vigil, señor José C. Rodriguez, señor Juan P. Sustaita, y 80 sócios mas.

El jueves próximo será obsequiado con un banquete el presidente cesante, comodoro Clodomiro Urtubey, por los asociados, en el mismo local del Club, como demostracion de aprecio por el buen desempeño en el puesto que se le confió.

**Union Industrial Argentina**—El consejo de administracion de este centro, ha resuelto en la sesion extraordinaria del 25 corriente postergar, para dia que oportunamente se indicará, la asamblea ordinaria que debia tener lugar el 31, y se comunica así á los sócios.

**Club Francés**—Este importante club se abrará su asamblea general pasado mañana á las ocho, á fin de proceder á la eleccion de siete titulares y seis suplentes, y dar lectura de la memoria de la comision directiva.

**Fiestas suizas**—Ayer dióse comienzo á las fiestas organizadas por la colectividad suiza con el objeto de celebrar el 603 aniversario de República Helvética, pero, como es sabe, el dia de ayer era consagrado únicamente al tiro al blanco. A pesar de esto, numerosa fué la concurrencia que acudió á la *Maison Suisse* para presenciar el tiro, ejercicio tan popular en la República modelo y que hace la fuerza de sus habitantes.

La animacion aumentó por la tarde y se improvisó una verdadera romería con juegos, cantos, brindis, etc.

Llegada la noche dispersóse la concurrencia dándose cita para pasado mañana, gran dia para los patriotas suizos.

**Enlace**—Tiene lugar esta noche el enlace de la distinguida señorita Elvira de Surra con el apreciable caballero Sr. Pages.

La ceremonia se efectuará á las 9 p. m. en la iglesia de San Nicolás, habiendose invitado con este motivo numerosas familias de nuestra buena sociedad.

**Testimonio de gratitud**—El Sr. C. Soto de Vega nos pide que hagamos público su agradecimiento hácia el Dr. Andrés F. Llobet por el acierto con que le ha operado recientemente un profundo tumor en el cuello, salvando el peligro de la adherencia de órganos tan importantes como la vena yugular así como tambien por los cuidados y esmerada asistencia que se le ha prestado en la clínica del citado doctor durante los dias de su enfermedad.

**Culto Católico**—*Indulgencia de Porciuncula*—Por Breve de 5 de Julio de 1893, el Sumo Pontífice Leon XIII ha concedido la gracia á todos los fieles de poder ganar la indulgencia en la Capilla de las Religiosas Terciarias franciscanas de la Caridad calle general Lavalle núm. 348. Las estaciones pueden practicarse desde el dia 1º de Agosto á las 2 p. m., hasta el dia siguiente al anochecer.

*San Ignacio*—Tiene lugar en este templo hoy á las 7 1/2 p. m., las vísperas solemnes, pontificando el señor Obispo de Tiberiópolis Dr. Antonio Espinosa, en honor de San Ignacio de Loyola.

Mañana á las 11 a. m., tercia cantada por el mismo señor Obispo Dr. Espinosa, haciendo el panegírico del Santo Fray Marcolino Benavente.

**Centros sociales**—*Alliance Française*—Esta importante asociacion, que tiene por objeto la propaganda de la lengua francesa en el extranjero y las colonias de esa nacionalidad, celebrará asamblea mañana á las ocho y media en el Club Francés, calle Cangallo 861.

*Centro Bernardino Rivadavia*—La comision directiva ha resuelto citar á todos los sócios que pertenecieron al Centro desde su fundacion, á una reunion general que tendrá lugar el dia 1º de Agosto á las 7 y 1/2 p. m. en su local, calle Rodriguez 948, para tratar de su reorganizacion.

Se previene que esta reunion será válida con cualquier número presentes, por ser la 4ª convocatoria.—*El secretario.*

*Union Pelotaris*—Se nos pide hacer saber, que la secretaría de este centro ha trasladado su local á la calle Centro-América núm. 457.

*Sociedad argentina de socorros mútuos Juventud del Norte*—La asamblea semestral que estaba anunciada, resolvió postergar su reunion para el 19 de Agosto, en vista de que á muchos de los sócios no les es posible concurrir por los ejercicios doctrinales de la Guardia Nacional.

**El tiempo**—Los datos meteorológicos recogidos ayer por el Observatorio de La Plata, fueron:

La presion atmosférica ha subido con mucha rapidez desde ayer, quedando á 775 m/m en toda la Provincia. La temperatura ha bajado mucho, habiendo producido durante la noche una helada general. Viento Sud regular. Cielo despejado. Tiempo bueno.

**Música**—La casa editora de Costa Amaro, Bolivar 287, ha recibido de Páris las siguientes composiciones para piano:

Messager, vals de salon; Id mazurka de salon. Galeotti, barcarola; Id vals capricho.

—La de Carrano tambien ha puesto en circulacion otras:

F. Liszt, La campanella de Paganini; J. Paderewski, célebre minué; Becucci, Labbra coralline, mazurka; Tosti, Mio povero amor, romanza; Lebert y Stark, nuevo método para piano.

**Localidades teatrales** — Con el título de «Fígaro-Agencia» se inaugurará el 1º de Agosto próximo en el interior de la confitería del Aguila (calle Florida), un despacho destinado exclusivamente á la venta de localidades de teatros, á semejanza de los que existen en algunas ciudades europeas con ese objeto.

Estará abierta desde las 8 de la mañana hasta las 6 de la tarde, y expenderá localidades para la funcion del dia en todos los teatros de esta ciudad, mediante una comision que variará segun sea su valor.

**Temperatura**—Hé aquí la habida ayer

| | 7 a. m. | 2 p. m. | 9 p. m. |
|---|---|---|---|
| Barómetro | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| Termómetro externo seco | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| Id id mojado | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| Direccion del viento | S O | S | S |

**Valor de la propiedad**

V. S. Lobato y Cª. realizaron ayer, las siguientes ventas:

Terreno con edificio antiguo, Corrientes [illegible] al 1036 de 12 [illegible]

10 lotes en la calle [illegible] en ps. 2.50 en [illegible]

[illegible] vjc. término medio [illegible] de terrenos [illegible] particular.

Terreno Colombres [illegible] Venezuela con [illegible]

# GUERRICO & WILLIAMS

**HOY** A las 8 de la noche, en **PIEDAD 530**. 1 gran caja de fierro Chubb y Sons, armas (entre ellas una riquísima escopeta y cuchillos de plata), colchas y alfombras tucumanas, antigüedades, muebles de toda clase, etc., etc. 1p

—El martillero Luis Godoy, vendió en remate el dia de ayer lo siguiente

Casa alta y baja Santiago del Estero 1124 y 1132 en ps. 20.800.

Casita Belgrano 3912 en ps. 5.400.

Casa San Juan 2473 en ps. 13.800.

Casa Cuyo 2522 en ps. 17.800.

Casita 2ª Venezuela entre Urino y Cortina en ps. 2.600.

Casa Boedo 570 en ps. 9.000

Terreno 2ª Venezuela y Maza á ps. 6 vjc.

Casita Bayona entre Independencia y Estados Unidos en ps. 3.400.

Varios lotes de terreno Bayona entre Independencia y E. Unidos á ps. 5 vjc.

Terreno 35 A entre Mansilla y Paraguay de 10 vs de frente por 70 de fondo á ps 8 vjc.

—Bravo y Dóblas han efectuado las siguientes ventas:

Terreno calle Salta y Herrera entre Puentecito y San Ricardo, cuadra y media antes de llegar al Puente de Barracas en 9 lotes chicos de 217 á 328 varas desde ps. 2.600 hasta 3.400 cada uno, lo que dá un promedio de ps. 12.30 vjc.

Casa Alberti 707, de 10 varas por 20 en ps 8.500.

—Los martilleros H. Meyer y Cª. han vendido las propiedades siguientes

Gazcon 1829, sin base en ps. 6.500.

Gazcon 1632, sin base en ps. 4.400

65 F altura Ministro Inglés sin base en ps. 3.100.

Total de las ventas ps. 14.000

—Collet y Llambí vendieron ayer en remate el terreno con edificio viejo calle Brasil 780, á ps. 21 vjc.

—Los martilleros D. F. Rossani y Cª., vendieron en Belgrano 2ª [illegible] 2164, una casa, testamentaria de Cremonini en ps 3.162.

## REGISTRO CIVIL

DEFUNCIONES

Seccion 1ª—German Lafitte 47 años francés, Piedras 112. N. [illegible] Cangallo 736. Santiago Iglesias, 45 años, argentino 25 de Mayo 159

Seccion 2ª—Luis Pelato, 44 años, italiano, San Martin 968

Seccion 3ª—Antonia Masto [illegible] 5 años, italiana, Bulnes 1291. [illegible] de Mazzo 73 años, italiana, Paraná [illegible] Leonor G. de Borbones, 64 años, argentina, Callao 1792

Seccion 4ª—Gaston Luis [illegible] 10 años argentino, Montevideo 59. [illegible] 58 años, argentino, Cangallo [illegible]

Seccion 5ª—Saverio [illegible] 77 años italiano, Alsina 2115. Mar[illegible] argentino, Lampers 471. [illegible] 2 1/2 meses, argentina, Castelli [illegible] Sepavitz, 1 mes, argentina, [illegible]

Seccion 6ª—Elisa [illegible] 35 años italiana, [illegible] 1173. [illegible] de Perez, 18 años, argentina [illegible] Campos, Mathea 1530 [illegible] Martinez Lalio, argentino, Europa [illegible] Cangiandi, 1 mes, argentino [illegible]

Seccion 7ª—Valerio Alva[illegible] de Sosa, 22 años, argentina, Zelaya [illegible] 1 dia, [illegible] Lauria 11 meses argentina [illegible] Cabante, 3 dias, argentina [illegible]

Seccion 8ª—N. Castag[illegible] Ambrosio Colombo, 23 años, italiano [illegible] Italiano

Seccion 9ª—Ana Alvera de [illegible] 58 años, argentina, 92 [illegible] 315

Seccion 10—María Rom[illegible] 2 meses, argentina, Suarez 517. [illegible] 8 meses 7 dias, [illegible] 471, José Solari, 42 años [illegible] 1034. Luis Martino 2 meses [illegible] argentino, Caldo [illegible] 149

Seccion 12ª—José Varrati [illegible] años, italiano, Saavedra 1616.

## SECCION DE SOLICITADAS

**El Hierro-quina Bisleri**, tiene las propiedades que lo hacen preferible á todos los preparados de su especie, sea como tónico reconstituyente, ó como aperitivo. He probado el Hierro-quina Bisleri en varios casos de anemia y debilidad en las funciones digestivas y con facer de la especie he obtenido resultados excelentes tales que recomiendo sempre tal preparado.—Dr. César Alberto.

**Pianos**—Se compran en cualquier estado que estén D. Margugnot, Moreno 1994 j29v12ag

**Pianos**—En cualquier estado que estén se compran. Dirigir cartas casilla correo 1072 j27v2a

## AVISOS FÚNEBRES

† **TOMAS CHAS**—Q. E. P. D. Falleció el 29 de Julio de 1894. La familia de Chas suplica á sus relaciones se sirvan acompañarla á conducir los restos del finado al cementerio del Norte y á la misa que se rezará en sufragio de su alma en la iglesia de la Recoleta, hoy lunes 30 á las 10 1/2. Casa mortuoria, Cangallo 1882. 1p

† **ANA A. DE GILGER**—Q. E. P. D.—Falleció el 29 de Julio de 1894. Su esposa José Gilger, hijo, hermanas, hija política, invitan á sus relaciones á acompañar sus restos mortales á su última morada, hoy lunes 30 á las 2 p. m. Casa mortuoria, calle 92 num 313. Unica invitacion. 1p

† **CARMEN DOVAL**—Q. E. P. D.—Falleció el 29 de Julio de 1894. Sus hermanas y demas deudos invitan á sus relaciones á acompañar sus restos al cementerio del Norte, hoy lunes 30 á las 4 p. m. Favor que agradecerán. Casa mortuoria Alberti 1117 1p

† **ENRIQUETA HILLNER DE PEREZ**—Q. E. P. D.—Falleció el dia 29 de Julio de 1894. Su esposo Andrés Perez y demás deudos ruegan á sus relaciones á acompañar los restos de dicha finada, al cementerio de la Chacarita, hoy lunes 30 á las 11 a. m., favor que agradecerán eternamente. Casa mortuoria Rincon 1440. 1p

† **JUAN A. ANDRADE**—Q. E. P. D.—Falleció el 2 de Agosto de 1893. Sus hermanos Cárlos M. y María Andrade, hermana política, sus tios y demás deudos, invitan á sus relaciones á las misas de cabo de año, que se dirán por el alma de dicho finado en el templo de San Miguel, el juéves de 2 de Agosto á las 11 a. m.—Favor á que quedarán reconocidos. j30v2

† **LEONOR GONZALEZ DE BORBON**—Q. E. P. D.—Falleció el dia 28 de Julio de 1894.—La familia invita á todos sus amigos y relaciones á asistir á la misa de cuerpo presente, que se celebrará en la iglesia de la Recoleta, el dia lunes 30 del corriente, á las 10 a. m., y á conducir sus restos al Cementerio del Norte. Casa mortuoria, Avenida Callao 1792. j29v30

† **RAMONA LOZA DE TRUEBA**—Q. E. P. D.—Falleció el 2 de agosto de 1893.—Manuel Trueba, esposo; sus hijos y demás familia, invitan á las personas de su relacion á acompañarlos en el funeral de cabo de año que por el alma de dicha finada, se celebrará en la iglesia de Merlo, el juéves 2 de agosto á las 11 a. m. Unica invitacion. j29v2a

† **JUAN B. BASSO**—Q. E. P. D.—Falleció el 4 de agosto de 1893.—Su esposa María R. de Basso, sus hijos, hijos políticos, nietos y demás familia, suplican á sus relaciones se quieran acompañarlos á rogar á Dios por el descanso eterno del alma de dicho finado, en las misas de cabo de año que se celebrarán el juéves 2 de agosto, en el templo de Santo Domingo. Favor á que quedarán agradecidos. La familia asistirá á la misa de 10. El duelo se despedirá por tarjeta. Unica invitacion. j29v2

† **JUANA L. DE GOUDOUME**—Q. E. P. D.—Falleció el 11 de Julio de 1894.—Su esposo Juan Goudoume, sus hijos Juan, María y Francisca, hijos políticos, nietos y demás deudos, ruegan á sus relaciones se dignen asistir al funeral que por el alma de dicha finada se celebrará en el templo de Santo Domingo el lúnes 30 del corriente á las 11 de la mañana. Favor á que quedarán eternamente agradecidos. El duelo se despedirá por tarjeta. j28v30

† **MAURICIO LARRONDE**—Q. E. P. D.—Falleció el 2 de Agosto de 1893.—Su esposa Catalina A. de Larrondé, sus hijos, sus hermanos, sus hermanas y hermanos políticos, ruegan á sus relaciones, se dignen asistir á las misas de cabo de año que se dirán por el alma de dicho finado, en la Iglesia de Ntra. Sra. de Balvanera, el dia 2 de Agosto. La familia asistirá á la misa de 10. El duelo se despedirá por tarjeta. j28v4ag

† **CATALINA D. C. DE LYONS**—Q. E. P. D.—Falleció el 2 de Julio de 1894.—Su esposo Patricio Lyons, sus hijos, hijos políticos y demás deudos, invitan á sus relaciones quieran acompañarlos á rogar á Dios por el eterno descanso de su alma, en el funeral resado que tendrá lugar el juéves 2 de Agosto á las 10.30 a.m., en la iglesia Parroquial de la Exaltacion de la Cruz. Favor que agradecerán eternamente. El duelo se despedirá en la puerta del templo. j30v2a

† **MARIANO ALLENDE**—Q. E. P. D.—Falleció el 28 de Julio de 1894 en Nogoyá (Provincia de Entre Rios)—Sus padres [illegible] Allende y Herberta [illegible] de Allende, sus hermanos [illegible] y María A. de [illegible], sus hermanos políticos Magdalena [illegible] de [illegible], [illegible] invitan á sus relaciones á [illegible] el eterno descanso de su alma [illegible] en la iglesia de la Inmaculada Concepcion [illegible] 31 de Julio de 9 á 10. La familia asistirá á la misa de 10. Unica invitacion. j30v31

# M. MIRÁS

## EMPRESA DE POMPAS FUNEBRES

CALLE BALCARCE 212 Á 226

ENTRE ALSINA Y MORENO

La gran economía en los precios que ofrece esta Empresa, lo prueban **sus tarifas** que todos pueden consultar porque se entregan á quien las solicite.

Todo **servicio fúnebre** que se encomiende á esta casa, que dispone de valiosos elementos, es atendido con toda corrección. Una órden por teléfono es suficiente para que un empleado competente se presente con la **tarifa**.

Se reciben órdenes á todas horas del dia y de la noche.

ANTES DE IR Á OTRA CASA

PÍDAN LA TARIFA A ESTA EMPRESA

UNION TELEFÓNICA 879 COOPERATIVA 103

# Birresborn

AGUA MINERAL NATURAL

**Manantial en las montañas volcánicas del Eifel Alemania**

Agua de mesa del [illegible] *estómago, hígado* [illegible] MEJICO 518, Buenos Aires.

† **ADELINA** [illegible] [illegible]

† **CORINA** [illegible] [illegible]

† **ALFONSA** [illegible] [illegible]

† [illegible] [illegible]

† **JULIO ALCHOURRON**—Q. E. P. D.—Falleció [illegible] Sus padres Juan Alchourron y [illegible], sus hermanos Juan, [illegible], Pedro, Luciano, José y Eduardo [illegible] ruegan á sus relaciones á la misa de cabo de año que por el eterno descanso del alma de dicho finado se celebrará en la capilla de General Belgrano este con Salado, el dia 4 de Agosto próximo á las 10 1/2 de la mañana. Unica invitacion. j29v4

PARGAS Y [illegible]

[illegible]

# LE COURRIER FRANCAIS

[illegible]

Directeur: PAUL [illegible]

[illegible]

RISSO & PATRON

CIA

**442 VICTORIA 442**

## AVISOS NOTABLES

# SABAÑONES

Con el **Bálsamo calmante de Cranwell** para los *sabañones*, se obtiene un alivio instantaneo. En venta Victoria 617 j11 perm.

# GINEBRA

**SUPERIOR DE HOLANDA**

# REAL HOLLANDS

LA REINA DE LAS GINEBRAS

INTRODUCIDA DESDE EL AÑO

**1858**

**Wm. PAATS y Ca.**

**344—CALLE VENEZUELA—344**

## MAQUINAS DE ESQUILAR

SISTEMA "WOLSELEY"

Avisamos á los Sres. Estancieros que acabamos de recibir remesas de las célebres máquinas de esquilar sistema **Wolseley** y que el experto de la fábrica, Sr. J. Walters, está á disposicion de los compradores para dirigir las instalaciones y enseñar su manejo.

Las máquinas **Wolseley** ya están en uso en varias estancias en ésta y la vecina República y los varios testimonios en nuestro poder son testigos de los resultados prácticos obtenidos con su empleo. Estamos aprontando una serie de ensayos en nuestro depósito, calle Almirante Brown 246 (Casa Amarilla), para que los interesados que no las han visto funcionar, conozcan sus ventajas. El sistema **Wolseley** es el que se ha adoptado en las Colonias de Australia y Nueva Zelanda, y el único que ha dado un éxito completo en la esquila de las distintas crias.

Por mas datos, á los únicos introductores:

**AGAR, CROSS & Cía**

**124 DEFENSA 136**

**BUENOS AIRES**

j28-perm

**Capital: frs. 6.000,000**

Se recomienda á las personas de buen gusto prueben

**OPORTO REAL VINICOLA**

En venta en los buenos almacenes. Agentes depositarios: ROTHES Y KERN, calle de MEJICO 518, Buenos Aires. m5-perm.

# TOS

PASTILLAS DEL DR. ANDREU

# TOS

***Casa con 3*** [illegible]

***Notable esquina*** [illegible] Velez Sarsfield [illegible]

El domingo 5 de [illegible]

***40 lotes*** [illegible]

El domingo 5 de Agosto á las 3 [illegible] j29

***Casa*** con 4 piezas, base 2500 pesos, calle Sotela 1225, entre Cochabamba y Humberto 1º, de 12 de frente por 15, las 4 habitaciones tienen techos de madera, cielo raso de yeso, con muy linda frente á la moderna, patio embaldosado, umbrales de mármol, cocina, etc. Produce 45 pesos mensuales. Se exigirá 10 ojo de seña. El domingo 5 de Agosto á las 3. j29

***4 lotes*** incluso una esquina. Base 70 cts. vara cuadrada, calle Uriarte esquina Soler, á 150 mts de la gran estacion del ferro carril al Pacífico, á 50 metros de la calle Thames, que tiene empedrado y edificios suntuosos, donde se ha vendido en épocas prósperas hasta 10 ps vara cuadrada. Oportunidad brillante para adquirir por poco dinero terrenos de gran porvenir, que están situados en el barrio progresista de la capital. Se entregarán los lotes amojonados y con lineas municipales. Se exigirá el 10 ojo de seña.

El domingo 5 de Agosto á las 3 j29

***Casa con 8 piezas*** Base 8000 ps á plazos. Matheu 958, entre Estados Unidos y Europa, esta última con tramway, mide 10 varas de frente por 49.50 de fondo, con 4 habitaciones en cal, techos de azotea con maderas duras y 4 de zinc galvanizado, cielo rasos, pisos pino de tea, umbrales de mármol, cocina tapizada con baldosas blancas, 2 wjc, puede dar 120 ps de renta. Forma de pago, ps 8000 á 6 meses de plazo con 1 ojo de interes y lo que exceda al contado. Títulos superiores. Se exigirá 10 o o de seña.

El Domingo 5 de agosto á las 2. j29

## SECCION DE REMATES

# Adolfo Bullrich y Cia.

***3000 animales*** vacunos mas ó menos, mestizos Durham al corte, en muy buen estado, con mas de 10 ojo de novillos de una sola marca, existentes en el establecimiento «Santa María», en Lincoln, á 8 leguas de la estacion Casares del ferrocarril á Pehuajó. Se venderán en lotes de 500 cabezas.

EL MARTES 31 de Julio, á las 2 de la tarde, en nuestra casa San Martin 254, remataremos por cuenta y órden de su dueño esta magnífica hacienda en espléndido estado. Para verla se puede ir por la estacion Casares, dirigiéndose al señor Lucio M. Albarracin en el mismo campo. El pago se hará al contado en el acto de recibirse la órden de entrega

Por datos á nuestra casa San Martin 254. j16

***De tiro*** 3 soberbias yuntas de yeguas Yorkshire Coaching y Hunter de la bien reputada cria de Rafango del señor J. W. Nash. Notabilísimas parejas.

El martes 31 de Julio á las 2 y 1/2 p. m. en nuestra casa San Martin 254, remataremos estos espléndidos animales perfectamente adiestrados al tiro en el establecimiento Chapadmalal en Mar del Plata del señor Miguel A. Martinez de Hoz donde fueron dejados por el señor Nash al retirarse á Europa. Son yuntas excepcionales y podemos garantir que no han venido otras ni importadas que sean superiores: mansedumbre, gran alzada y notablemente adiestradas. Desde ya pueden verse y probarse todos los dias de 9 y 1/2 á 12 m. en la caballeriza particular del señor Martinez de Hoz calle Buenos Aires 72 entre Avenida República y General Guido y un dia antes del remate en nuestra casa San Martin 254. j25

***Establo rural*** Los toros del señor José L. Fages se rematarán el miércoles 1º de Agosto á las 2. Por catálogos á nuestra casa San Martin 254. j12

***Suffolk-Punch*** El notable padrillo Nemquen ex Chief of the Earl y 9 soberbias yeguas de la misma raza, todas importadas, 4 de ellas con cria. Lote excepcional.

Se rematarán el miércoles 1º de Agosto á las 3 de la tarde. En nuestra casa San Martin 254. Venderemos este soberbio lote de animales Suffolk-Punch, que los recomendamos muy especialmente por su hermosura y de gran tamaño.

Es bien conocido el magnífico resultado que ha dado en este país esta raza, como resistencia, etc. apropósito para sacar animales de tiro de gran poder. 4 dias antes del remate podrán verse en nuestra casa San Martin 254, donde podrán obtenerse catálogos y otros datos. j20

***10 notabilísimos*** carneros y 3 ovejas Rambouillet sangre pura y 3 excepcionales carneros Negrettes sangre pura de Mons. Kentzlin, remitidos por el Sr. Fernando Brockhorst, cuya competencia en la eleccion de estos padres, está fuera de discusion.

[illegible] en la Exposicion efectuada en Berlin en Junio de este año.

Se rematarán en nuestra casa San Martin 254, el **Sábado 4 de Agosto** á las 2 de la tarde.

Recomendamos muy especialmente estos carneros y ovejas [illegible] casa, donde puede obtenerse catálogos detallados. 24

***En Chascomús*** 2 3/4 leguas [illegible] [illegible]

El lunes 6 de Agosto [illegible] en nuestra casa San Martin 254 [illegible]

[illegible] j28

***Cabaña Spalding*** [illegible]

[illegible] martes 7 de agosto [illegible]

[illegible]

***Judicial*** [illegible]

***Raza Durham*** [illegible]

cifico y á 1 y 1/2 legua de las estaciones Julio A. Roca y Estanque de Agua Dulce lindando con los Establecimientos de los señores Marcelino Ugarte, Benito Villanueva, Horacio Oro y Ambrosio Olmos.

EL VIERNES 10 de Agosto á las 2 p m en nuestra casa San Martin 175, remataremos este espléndido campo, que reconoce el lado una hipoteca á favor del Banco Nacional en liquidacion de 82500 pesos curso legal, á pagarse en 14 años, con 7 ojo de amortizacion anual y 3 ojo de interes anual, con lo que puede cargar el comprador, prévia una amortizacion del 15 por ciento de la hipoteca. Lote nº 1. Compuesto de 5824 hectáreas, reconoce 42500 pesos en hipoteca. Lote nº 2. Compuesto de 5000 hectáreas, reconoce 40000 pesos de hipoteca, que representa mas ó menos 8 pesos la hectárea. Base de venta 10 pesos la hectárea. Este bien situado campo está alambrado por dos costados por los vecinos y no tiene desperdicios por fosfolitos ni lagunas, encontrándose agua dulce á 3 ó 4 metros en casi todo el campo. El comprador tomará la hipoteca al precio de Bolsa que tengan los certificados el dia antes del remate y el excedente que resultase se pagará en tres sumas, una al escriturar y las otras dos á 3 y 6 meses de plazo, con pagaré á satisfaccion sin interes. Al mismo tiempo venderemos un material para alambrar que existe en el campo, compuesto como sigue: 300 postes enteros de quebracho colorado, 54 rollos de alambre galvanizado y de hierro, 2000 varillas madera dura de 1 1/2 [illegible] y 930 [illegible] piquetes [illegible] [illegible] El comprador del campo abonará el 5 ojo al firmar el boleto en el acto del remate y los de los útiles el 10 ojo. Mas datos á nuestra casa San Martin 175 y Cangallo 470. j16

# Bravo y Dóblas

**320—San Martin—326**

***Callao 1668 y 1674*** entre General Lavalle y Viamonte [illegible] Avenida [illegible] 26 varas de frente [illegible] por 62 3/4 de fondo [illegible] superior de 815 varas [illegible]

El domingo 5 de Agosto [illegible]

[illegible] BRAVO Y DOBLAS j28

***Judicial*** Barraca del puerto. [illegible] Pedro Mendoza núms 2181 á 2121 [illegible]

[illegible]

El domingo 5 [illegible]

[illegible]

# Fúnes, Lagos y Cia.

***Remate semanal*** [illegible] San Martin 1 [illegible] Reconquista [illegible]

***Grandes ferias*** [illegible] 27, 28 y 29 de agosto [illegible]

***2 leguas de campo*** [illegible] Rio Negro [illegible]

El sábado 11 [illegible]

***Magníficas yuntas*** [illegible]

El juéves 2 de Agosto á las 2 de la tarde [illegible]

[illegible]

NOTA—Todos estos animales podrán verse en los corrales de nuestra casa San Martin 153 [illegible] j27

***Toritos*** [illegible] Durham [illegible] en Marcos Paz

El viernes 3 de Agosto á las 2 de la tarde [illegible]

[illegible] San Martin 153 [illegible] j29

***Plantas, plantas*** [illegible]

El martes 31 de Julio á la 1 p. m. en nuestra casa San Martin 153, remataremos un [illegible] j29

***4 muy buenas*** yuntas de potros [illegible] en Marcos Paz.

El Sábado 4 de Agosto á las 2 de la tarde venderemos al contado 4 buenas yuntas mestizas Orloff y procedentes de la cabaña [illegible] Los Sres interesados pueden verlos en nuestra casa San Martin 153, 4 dias antes del remate. j30

***Ya llegaron*** en el vapor Hellopes 3 soberbios ejemplares [illegible] y 25 carneros Lincoln de la cabaña Cartwright, [illegible] á nuestra consignacion por el conocido importador Charles Pinnock. Este lote de animales que recomendamos á la consideracion de los Sres estancieros.

Desde el lunes 30 de Julio se encontrarán en venta particular en nuestra casa San Martin 153 donde podrán inspeccionarlos los interesados. j29 ba

***Elegante coupé*** Gressle de Paris casi sin uso. El miércoles 1º de Agosto á las 2 de la tarde remataremos por ausentarse su dueño á Europa este precioso y elegante coupé 3/4 construido en Paris por Gressle, carruaje que ha rodado muy poco. Los interesados podrán inspeccionarlo en nuestra casa calle San Martin 153 el dia del remate temprano. j30

***20 carneros*** Lincoln puros, animales de 22 meses de edad, procedentes de la estancia Grande del señor Jorge Bell.

El juéves 2 de Agosto á las 2 y 1/2 de la tarde remataremos este primer lote de 20 carneros Lincoln puros. Los productos de la estancia Grande están acreditadísimos por los resultados que han dado y son muy buscados por los señores estancieros. Podrán verse en nuestra casa San Martin 153 dos dias antes del remate. j30

# Collet y Llambí

**San Martin 175 y Cangallo 470**

***Remates semanales*** Todos los Martes y Juéves á las 2 p.m. en nuestra casa. Los martes de plantas, perros finos, aves y pájaros de toda clase y los juéves de carruajes, caballos de tiro y de silla y animales finos en general. n4-perm

***Cachorros Daneses*** hijos de padres importados. El Martes 31 de Julio á las 3 p. m. se rematarán en nuestra casa San Martin 175 y Cangallo 470. j28

***Campo flor*** En el Saladillo 300 cuadras de riquísimo campo alto, alambrado y con agua permanente, á solo legua y media de la estacion Roque Perez (F. C. S.) espléndida fraccion de campo para una cabaña ó para agricultura está alambrado por 3 costados y por el otro un frente al arroyo Saladillo, lo que le dá mucha importancia ya sea para ganadería ó agricultura. Sin base.

El Juéves 9 de agosto á las 3 p m., remataremos en nuestra casa este espléndido campo situado en el Saladillo á solo legua y media de la estacion Roque Perez y lindando por el SE con don Manuel A. Vallet, por el SO arroyo en medio con Del Carril por el NO con Piñeyro ó Tansillos y por el NE con J. Acosta. Títulos perfectos, todo comprador dará el 10 ojo de seña al firmar boleto en el acto del remate. Por planos y mas datos á nuestra casa San Martin 175 y Cangallo 470. j28

***Plantas, plantas*** 31ª Gran remate, procedentes de un conocido establecimiento de horticultura.

El lunes 30 de Julio á la 1 1/2 p. m. remataremos esta magnífica coleccion de plantas para jardines, patios, parques, etc, muchas con flor é importadas. Al mismo tiempo gran variedad de frutales ingertados de la mejor clase, en nuestra casa San Martin 175 y Cangallo 470. j29

***10824 hectáreas*** en dos lotes, con hipoteca y á plazos, sin interes, de riquísimo campo, propio para alfalfar ó pastoreo, en la region del porvenir, al Sud de la provincia de Córdoba, departamento de Rio IV, lote 76, série A. Sobre la via del ferrocarril al Pa-

# Cesar Ramella y Cia.

**San Martin 288**

***Lomas de Salomon*** [illegible]

***Por orden judicial*** remataremos la [illegible] Juncal y Paraná [illegible]

El lunes 30 de Julio [illegible]

[illegible]

***Calle de Zeballos 147*** entre [illegible] y Alsina [illegible] Avenida de Mayo [illegible]

El viernes 3 de Agosto á las 4 p.m. [illegible]

[illegible] San Martin 288.

NOTA—[illegible] de 2 á 4 p. m. j13

# Agustin Brun

***Judicial*** El Viernes 3 de Agosto á la 1 de la tarde, en la calle Belgrano nº 525, venderé por orden del señor Juez de Paz de la seccion 4ª, en el juicio seguido Francisco Mas y Hilloch contra German Falkenberg, sobre cobro de alquileres, todas las existencias de la antigua fábrica de cepillos y pinceles que estaba establecida en la calle Buen Orden 657, de propiedad del ejecutado, cuyas mercaderías son las siguientes: 2000 cepillos mas ó menos de diferentes clases y tamaños, 350 pinceles, 3000 armazones agujereados para cepillos, 500 palos para escobas, 300 argollas mas ó menos para pinceles, de lata forrados en piola, de acero y madera, 100 felpudos, una cantidad de cerda cortada para cepillos, 150 cajas pomada lustrar metales, 100 trapos para piso, un lote de ovillos de violin, esponjas, gamusas, escobas de piso, peines para caballos, clavos, cajas de fierro grande, 3 tachos de fierro, 1 jaula de fierro, piedra de afilar, mesa escritorio, tabique, armazones, mostradores, vidrieras é infinidad de objetos que estarán á la vista. 1p

***Judicial*** El miércoles 1º de Agosto á las 2 p. m. remataré la casilla de madera situada en la Dársena, calle Brasil, casilla 20, por orden del señor Juez de Paz de la seccion 14, en el juicio seguido La Municipalidad contra don Juan Coxadu, por cobro de pesos, situacion la mas importante de la Dársena. Sin base por lo que den. Mas informes al martillero, Venezuela 619 j30v1

# José Conti

***Judicial*** El Domingo 26 de Agosto á las 3 p.m. remataré pasando la base de 1033 ps con 33 centavos, la casa calle del Colegio entre Corrientes y Lavalle á 2 cuadras al oeste de la estacion del tramway Rural y Chacarita, mide 9 mts 66 de fte al Este por 43 30 de fondo, edificio de 4 piezas y demás comodidades. Esta venta la ordena el Sr. Juez Dr. Luis F. Posse y por cuenta de la testamentaria de Juan B. Deneri. Por datos á la secretaría del señor Pernano ó á mi escritorio Bolivar 139. Nota—Exigiré 200 ps de seña. j28

# Waldino C. Ponce

***Judicial*** Transferido para el 8 de Agosto y fraccionado en lotes, en mi escritorio Perú 261 Del mas rico campo del partido de Lobos 873 hectáreas, 84 áreas, 79 centiáreas. Base 59.129,88 pesos, igual á 67 pesos 66 centavos m/n. la hectárea. Pertenece á la testamentaria de D. Tomás Gahan. En esa área se incluyen 56 hectáreas, 10 áreas del terreno que ha resultado sobrante, de las que la sucesion solo vende las acciones y derechos que tengan la sucesion de Dn. Tomás Gahan para adquirirlo del Superior Gobierno. Tasado en 89.694,79 ps. Campo alambrado y con 3 puestos. Parte del establecimiento San Márcos. Por mandato del señor juez Doctor Arturo H. Gamboa. Linda con la cañada de las Garzas, los Hnos. Hernandez al SO, Dª Ana Gahan de Kok, al NO Dª Ana K. de Gahan. Por planos al rematador Perú 261. Todo comprador entregará el 5 ojo. j24

# Estéban Bonorino

***Bacalao*** Por cuenta de quien corresponda. En la aduana de las Catalinas Norte, seccion 1ª, depósito del señor Bedoya, 100 cajones bacalao de Noruega.

El martes 31 del corriente, á las 2 p. m., procederé á la venta á la mejor oferta y á dinero al contado de la partida de bacalao mencionada. j29v31

# F. P. Bollini y Cia.

Socios, F. P. Bollini, Alberto Cáseres y Jorge M. Williams

**160—Bolivar—160**

***Semanal*** Carruajes, caballos, guarniciones etc. Todos los Lúnes á las 2 p.m. en nuestra casa Bolivar 160. sl4

***Espléndida fraccion*** 1000 hectáreas de campo en la Ensenada, lindando casi con la ciudad de La Plata, á solo 50 varas de la Estacion Alsina, linea de los ferro-carriles á La Plata, á 20 minutos del gran puerto de La Plata y á 3 horas de los Corrales. Campo especial por su situacion y condiciones para invernada, donde nadie vende, es precisamente donde ofrecemos á los capitalistas la ocasion para que adquieran este condado por poco dinero, pues realizaremos la venta por liquidacion de condominio y sobrepasando la bajísima base de 120 pesos la hectárea lo que vale 500 pesos.

El Viérnes 3 de Agosto á las 2 1/2 p.m. en nuestra casa Bolivar 160, venderemos siempre que exceda de la base expresada esta fraccion de campo ubicada en el partido de la Ensenada, compuesta de 1000 hectáreas, siendo la forma de este regular y estando alambrado por sus cuatro frentes, entrando en la venta las poblaciones, corrales, alfalfar, etc., etc. El campo tiene aguadas permanentes siendo cruzado en una de sus extremidades por el Arroyo Rodriguez que corre en direccion N. á NE. Por plano y órdenes para ver el campo y por mayores datos á nuestra casa Bolivar 160. j18

Transferido á causa de la lluvia

***Calle Florida 936-40*** De una gran propiedad á 30 varas de la Plaza San Martin y Pabellon Argentino á una cuadra del Bon Marché, en lo mas alto y lindo de la aristocrática calle Florida, local comercial y para casa de familia, rodeado de lujosos edificios. El terreno mide 13 1/2 vs de frente por 60 de fondo á 15 varas de la calle ensanche hasta 18 de frente por todo el fondo, dando segun el título un total de 1392 vs., existiendo un sobrante de 304 vs y pose. [illegible] Base para la venta 50 ps vjc edificio por [illegible] títulos garantidos.

El lunes 30 de Julio, á las 4 p.m. venderemos en remate público con la base fijada, la gran propiedad antedicha, situada en la mas linda calle del [illegible] emporio del buen tono. El terreno se presta para un frente y fondo como para un espléndido edificio. Hay un sobrante de 304 vs. las que quedan á favor del comprador, puesto que están dentro de muros y la posesion es de mas de 50 años. Todo comprador dejará el 5 ojo al firmar boleto. Para ver el plano y mas datos á nuestra casa Bolivar 160. j26

***Plantas, plantas*** Lindísima coleccion de plantas procedentes del jardin del señor Santiago Gilardoni, en nuestra casa Bolivar 160.

El martes 31 del corriente á la 1 p. m. venderemos por cuenta del dueño una gran coleccion de las mejores plantas para adorno, patio, parques, vestíbulos, etc. Frutales. Venderemos 2500 [illegible] de 2 y 3 años, entrando una gran cantidad de plantas de limones y toronjas. j28

***Frutales! Frutales!*** Procedentes del Establecimiento del señor Santiago Gilardoni, venderemos [illegible] Bolivar 160.

El Martes 31 del corriente 2500 frutales ingertos [illegible] j28

***Plantas*** [illegible] semanal de plantas por [illegible] jardineros, tendrá lugar el miércoles 1º de Agosto á la 1 p. m. [illegible] Bolivar 160 j28

***Venta particular*** Es lindo padrillo de tiro solo, hijo [illegible] y de la yegua Gricetta [illegible] preñada j29v31

***El Lúnes 30*** de Julio se rematará en nuestra casa Bolivar 160 un [illegible] por lo que den. j29

***10 carneros*** Shropshire Down el Lúnes 30 en nuestra casa Bolivar 160 [illegible] j29

***Carruages*** [illegible] y una charret en nuestra casa Bolivar 160 j29

***En Barracas al Norte*** Dos preciosas casas [illegible] California 1513 y 1515, á tres cuadras [illegible] Avenida Montes de Oca, entre [illegible] y Magdalena, edificadas en un terreno [illegible] por 12.34. El edificio, [illegible] se compone de 4 piezas, [illegible] y demas comodidades. El remate se efectuará en la [illegible] lotes.

El domingo 5 de Agosto á las 3 p. m., sin base [illegible] 68 pesos de renta [illegible] títulos garantidos [illegible] comprador entregará el 5 ojo al firmar el boleto. Mas datos á nuestra casa Bolivar 160. j29

# Guerrico y Williams

***Una gran caja*** de fierro Chubb y Sons de 2.15 mts de alto por [illegible] de caoba, adornos, [illegible] cuadros al óleo y grabados, [illegible] juegos de sala, comedores, dormitorios, escritorios, [illegible] sillas, mesas y sillones [illegible] escritoritos de señora, [illegible] pedestales, sillones [illegible] de tapicería, artículos de [illegible] espejos consolas dorados [illegible] el lunes 30 de julio en nuestra casa Piedad 530, á las 8 de la noche. [illegible] á las 8 en punto de la noche [illegible] En exhibicion [illegible] Piedad 530. j26

***Libros*** La [illegible] biblioteca de 3500 [illegible] americanas, de [illegible] novelas escogidas, libros [illegible] ilustradas. Una [illegible] encuadernadas [illegible] Se remataran en nuestra casa Piedad 530.

El juéves 2 de Agosto á las 8 de la noche. Estarán en exhibicion desde el dia antes del remate y los catálogos pueden pedirse desde el martes en nuestra casa Florida 53?. j29

# Cárlos Olmi

***Testamentaria*** de don Juan B. Basso. Rentistas atencion! 2 grandes propiedades Rivadavia 3146 y 3148 y Rivadavia 3150 al 3156. A una cuadra de la estacion Once de Setiembre y á otra de la plaza del mismo nombre.

El viernes 3 de Agosto á las 3 de la tarde procederé á vender en remate público por orden del Sr. Juez de 1ª instancia en lo civil de la capital Dr. Luis F. Posse y como perteneciente á la testamentaria del Sr. Juan Bautista Basso, las siguientes propiedades:

1ª PROPIEDAD: Rivadavia 3146 al 3148, mide 9 m [illegible] de fte por 52 m 15 cts de fondo, 4 grandes habitaciones con salon á la calle para negocio y entrada independiente, construccion moderna y sólida, edificada para levantar una casa de 2 ó mas pisos. Tasacion practicada por el ingeniero Sr. Avelino Varangot 20.68?.71. Base para la venta 2/3 partes pesos 13.?2.56. El viernes 3 de Agosto á las 3 p.m.

2ª PROPIEDAD: Rivadavia 3150 al 3156. Mide 9 mts 46 cents de fte por 52.16 de fdo, 4 grandes habitaciones con salon á la calle para negocio y entrada independiente. Construccion sólida y moderna, edificada para levantar una gran casa de altos. Estas 2 propiedades producen gran renta. Tasacion practicada por el Sr. Avelino Varangot 20.099,90. Base de venta 2/3 partes, 13.399 92. El viernes 3 de agosto á las 3 p. m.

NOTA—Se exigirá seña á cuenta de precio. j29

***En las Heras*** El viernes 3 de Agosto á las 2 de la tarde, venderé en remate público por orden del señor juez de 1ª instancia en lo civil de la capital Dr. Luis F. Posse y como perteneciente á la testamentaria de Juan Bautista Basso, un terreno ubicado en el pueblo de Las Heras, provincia de Buenos Aires, al lado de la iglesia del pueblo, cuya medicion es 17 32 m. de frente por 43 30 de fondo. Tasacion 0 60 cts. metro ó sea 449 97. Base de venta 2/3 partes 299 98. El remate se efectuará en el mismo terreno. Por datos á los Tribunales, secretaría del señor Exequiel Repetto ó á nuestro escritorio, Florida 270. Nota—Se exigirá seña á cuenta de precio. j29

***El miércoles 1º*** de Agosto á las 8 de la noche en nuestra casa FLORIDA 270, gran remate de muebles de dormitorio, comedor, escritorio y vestíbulo, muchos muebles sueltos, adornos, cuadros, alfombras inglesas con guardas, cortadas, rizadas y aterciopeladas; metales, lozas é infinidad de artículos de menage que estarán á la vista un dia antes de la venta y que no se detallan por su extension. El miércoles 1º de Agosto á las 8 p. m., Florida 270.—C. Olmi. j30

# Leandro Mattaldi

***Del rico y elegante*** mobiliario que adorna la casa calle Tucuman 468 altos.

El miércoles 1º de Agosto, á las 12 del dia, venderé á la mas alta oferta y dinero al contado por órden terminante de su dueño por ausentarse, todo el rico mobiliario que adorna dicha casa y cuyo detalle en parte es el siguiente.

SALA—1 rico juego almohadon estilo persa, cortinados, piano perpendicular Rachals de Hamburgo, espejo, cuadros al óleo, acuarelas, sillas de fantasía, puffs, adornos, araña, alfombrado de Moquet, bibelots, etc.

DORMITORIO—1 espléndido juego francés de palisandro cire estilo Luis XIV, compuesto de una cama camera, 1 ropero de 3 cuerpos con luna biselada, 1 aget (toilet), 1 lavatorio 3 cuerpos, 3 mesas de luz, 1 dosel, ricos cortinados, cuadros, sillas, artefactos de gas, estera de la India, adornos, etc.

CUARTO DE VESTIR—1 juguito tallado de nogal estilo veneciano, 1 mesa id id, espejo, cuadros, cortinados, adornos, etc.

COMEDOR—1 sólido y elegante juego de nogal americano compuesto de un gran aparador cristalero con espejos, 1 mesa de trinchar, 1 mesa para 24 cubiertos, sillas de vaqueta, espejo de chimenea, acuarelas, cuadros, grabados, apliques, arañas, cortinados, porcelanas, cristalería, platinas, útiles de servicio, alfombra, adornos, etc.

Muebles de pieza interior, id de cuarto de costura, gran armario, útiles de cocina, farol de zaguan, store de galería y todo lo demás que no detallo por su mucha extension.

NOTA—La casa puede visitarse el dia antes del remate. Por mas datos á mi escritorio Cangallo 660. j27

***De todas*** las existencias de la casa amueblada calle Victoria 1028. El Viérnes 3 de Agosto á las 12 del dia, venderé á la mas alta oferta y dinero al contado por órden terminante de su dueño todas las existencias de esta casa amueblada consistiendo en 20 piezas bien amuebladas con dormitorio de nogal, roperos con espejo, camas de nogal completas para una y dos personas, lavatorios, cómodas, mesas de luz, sillas, útiles de lavatorios, alfombrados, muebles de comedor, id de sala, arañas, mesas consolas con espejo, artefactos de gas, lencería, útiles cocina, piezas de servicio, etc., etc. y cuyo detalle omite por su mucha extension.

NOTA—El remate dará principio á las 12 en punto para poder concluir en el dia. Por mas datos á mi escritorio Cangallo 660.

## Mariano A. Lopez

**Judicial!** El domingo 12 de Agosto del corriente año á las 2 p. m. por órden del señor juez de 1ª instancia en lo civil Dr. D. [illegible], y como perteneciente á la testamentaria de D. José Garello y Dª Petronila [illegible] procederé á vender la propiedad, sita calle [illegible] 150 y 154, compuesta de [illegible] y 1 zaguan de azotea, con cielo-rasos de yeso y piso de baldosa en el patio, zimbrales de mármol y vereda de concreto y todo revocado, con [illegible] en el fondo, con techos de zinc de canaleta, [illegible] tejuela y maderas de pino, un cuarto para baño, casilla de letrina y servicio de cloacas con todos sus accesorios y pisos de madera, edificado [illegible] un terreno que mide 8 metros 66 centímetros de frente por 25 mts y 30 cts de fondo, inclusive el espesor de la pared. Tasacion 10.619,23. Base de venta las 2[3 partes ps 7079,48.

NOTA—El remate se efectuará en la misma propiedad aunque llueva, y todo comprador entregará el 10 ojo en el acto del remate. Por mas datos al martillero en su escritorio calle Rivadavia 449 ó en los tribunales, secretaria de Lima (bajo). Títulos de primer órden. j13

## Florencio Porcel

**Buena casita** al Norte, Bustamante 2174, como para familia ó negocio, con 4 piezas y demas oficinas, el terreno mide 10 vs por 37.

El Viérnes 3 de agosto á las 4 remataré con la base de ps 5070 m|n. esta buena casita edificada con buenos materiales y á la moderna, con calles adoquinadas, gas y aguas corrientes. Títulos perfectos. Exigiré al firmar el boleto el 10 ojo. Informes á mi escritorio Victoria 986. j29

## Francisco Constenla

**Muebles! Muebles!** El juéves 2 á las 12 En mi casa Bolivar 120. Pianos, cajas de fierro, etc. Gran juego de comedor importado con espejos biselados, ricos dormitorios id, juegos para escritorio, bibliotecas, camas, cómodas, lavatorios, mesas, sillas, escritorios, arañas, espejos, cajas de fierro, cuadros al óleo, acuarelas, adornos, alhajas, brillantes, alfombrados é infinidad de objetos de fantasía y fantasia que no se detallan por su mucha extension j29

## Rafael Puya

**De la tienda** y merceria «La Simpática» situada Suipacha 318, entre Cuyo y Corrientes, el lúnes 30 del corriente á las 12 y 1[3 pjm remataré por cuenta y órden de su dueño todas las existencias y útiles de dicho negocio, géneros para vestidos, percales, batistas y satenes, uso doméstico, ropa blanca para señora hombres y niños, franelas y paños de damas, cintas, blondas y guarniciones de seda, pieles y demas cosas de merceria. A las 5 en punto armazones, mostradores, brazos de gas, espejos etc. etc. j28

## Ramon Dulom

**Judicial** De 2 buenas cajas de fierro argentinas pertenecientes á la ejecucion seguida por D. Moisés R. Ferbor contra el Banco Nacional Inmobiliario.

El juéves 2 de Agosto, á la 1 1[2 p. m., en la calle Victoria 985, procederé á su venta en remate público por órden del señor juez Dr. José A. Viale. Mas datos á la secretaria de Joaquin Reynoso en los tribunales, ó al rematador Paraguay 1113. j24

## Pestaña y García Quirno

**Judicial!** El domingo 12 de Agosto á las 3 p. m. remataremos la hermosa esquina calle Pavon 2001 y el terreno contiguo calle Pavon 2029 A pocas varas del boulevard Rioja y del tramway de los Corrales. La venta se efectuará de acuerdo con el siguiente **Edicto judicial**—Por disposicion del señor Juez de 1ª Instancia de la capital de la República doctor Luis F. Posse, se hace saber por el término de 15 días que los martilleros Pestaña y García Quirno procederán en el juicio seguido por doña Jacinta Serrano de Garibotto contra don Santiago Silva a la venta en público remate el dia que designen, de las siguientes propiedades: 1ª Casa calle Pavon 2001 con 19 metros 52 milímetros de frente al Sud por 39 metros 14 centímetros en el costado Este y 32 metros 606 milímetros en el costado Noroeste, con una superficie de 313 metros 17 centímetros. El edificio consta de dos casas, teniendo la de la esquina dos piezas y dependencias y la otra seis piezas etc etc. 2[3 partes base de venta pesos 6 089 13 moneda nacional. 2ª Un terreno contiguo al detallado compuesto de 6 metros 928 milímetros de frente al Sud á la calle Pavon por 34 metros 64 centímetros de fondo, formando una superficie de 239 metros 70 centímetros cuadrados. Base pesos 1118 60—Buenos Aires, Julio 21 de 1894—Exequiel Repetto. j20

## Vicente Hoyo y Cia

**Judicial** ¡En esta capital! De una propiedad en construccion, calle Vicente Lopez núm. 81. Linda situacion, calle adoquinada, gas, agua corriente, etc. Base de venta 2[3 partes ps 9833.17 m|n.

El domingo 26 de Agosto, á las 3 p. m., venderemos en público remate al contado, por órden del señor juez de comercio Dr. Viale y como perteneciente á la ejecucion seguida por D. Avelino Molina contra D. Octavio S. Guerrico por cobro de pesos, la propiedad en construccion antes indicada, la que tiene un terreno de 7 metros 69 centímetros de frente al Sud, por 33 mts 55 cts de fondo, y su construccion corresponde á 12 habitaciones altas y bajas, 2 zaguanes, 2 patios, 2 cocinas, 2 letrinas, 1 cuarto de baño, siendo las paredes levantadas con buena mezcla, revocada la fachada y 4 piezas en su interior, 2 piezas con piso de madera y ladrillo, 3 id con techo azotea, los altos y entrepisos de bovedilla, marcos colocados de madera dura, algunos materiales, vereda de piedra, etc. todo lo que ha sido tasado en ps 14.449,75 m|n, siendo la base de venta las 2[3 partes.

NOTA—Títulos garantidos. Por otros datos á nuestro escritorio Victoria 442, pieza 10, ó á la secretaria del escribano Martin Reynoso en los Tribunales, que es donde tramitan los autos referidos. Se previene tambien que todo comprador estará obligado á dar garantía por su compra al firmar el boleto. La venta tendrá lugar en la misma propiedad. j28

## Vicente Hoyo y Cia.

**En San Martin** De cinco cuadras de terreno y 47 centímetros de otra en el Partido de San Martin, Provincia de Buenos Aires, sobre el pueblo y á corta distancia del F. C. al Rosario, órden del señor Juez Doctor Pizarro y perteneciente á la testamentaria de doña Victoria Delgado. Base de venta por todo con rebaja del 10 ojo, las 2[3 partes ps 6750 m|n. La venta tendrá lugar en el Hotel frente á la Estacion donde estará colocada nuestra bandera ese dia.

El Domingo 19 de Agosto á las 3 p. m. efectuaremos dicha venta en las condiciones que se expresarán en ese acto y que constan del aviso que los interesados pueden ver mas explicado en el Boletin Judicial.

NOTA—Por órden judicial se hace saber á los interesados que los títulos de propiedad están agregados á los autos en donde podrán ser revisados, Secretaría del Escribano Mariño y que estarán obligados á entregar el 10 ojo del precio al firmar el boleto. Por otros informes en nuestro escritorio Victoria 442, pieza 10. j14

## Antonino Diaz

**Judicial!** De todos los muebles de la casa situada en la calle de Venezuela 818, El lúnes 30 del corriente, á la 1 p. m., procederé á vender en remate por órden del señor juez de 1ª instancia Dr Centeno y como perteneciente á la sucesion de doña Lorenza Garay, todos los muebles existentes en la casa mencionada. El mobiliario se compone de un juego de sala, una alfombra, adornos, cuadros, espejo, camas, sillas, candeleros, algunas joyas, etc. j30

## José M. de Nevares

**Judicial!** En Arrecifes, rodeando la estacion Viña del F. C. del Oeste Por órden del Sr. Juez de 1ª instancia Dr. Centeno y [illegible] al juicio seguido por la Compañía de [illegible] del Rio de la Plata contra [illegible] hectáreas de campo [illegible]

[illegible] de Agosto próximo á las 3 pm. en [illegible] San Martin 149, procederé á vender en [illegible] terreno de pastoreo de [illegible] partido de Arrecifes, rodeando la estacion Viña y lindando con el rio [illegible] estancia La Victoria conocida por de [illegible]

Lote 1.—Se compone de 272 hectáreas 61 áreas [illegible] tasado en 130 ps hectárea [illegible]

Lote 2.—Se compone de 607 hectáreas 15 áreas [illegible]

[illegible]

## V. S. Lobato & Ca.

**50 SAN MARTIN 50**

**Viamonte y Andes** Espléndido terreno esquina con frentes al Norte y Este, en uno ó dos lotes, todo cercada con paredes en cal, empedrado pago, vereda de piedra, gas, aguas corrientes, etc., paraje especialísimo para edificar casitas de renta, barrio bien edificado y rodeado de tramways. Venta forzosa, á cualquier precio. Título perfecto.

El domingo 5 de Agosto, á las 3 de la tarde, venderemos sin base el mencionado terreno dividido en esta forma:

Lote 1—13 varas de frente al Norte sobre la calle Viamonte por 21,50 varas á Andes.

Lote 2—9 varas de frente a Viamonte por 21,50 de fondo.

Llamamos especialmente la atencion de los inteligentes respecto al barrio y dimensiones de los lotes. Los compradores darán el 5 ojo de seña. Mas datos pídanse en nuestra casa San Martin 50. j27

**Proximamente** anunciaremos un importante remate de terrenos y casa á una cuadra de la Avenida Alvear y una antes del Boulevard Callao con cédulas nacionales que servirán de base para la venta, correspondiendo desde 8 hasta 15 ps la vara cuadrada, según calle, pueden irse preparando los que quieran buenos negocios. Podrá comprar desde el especulador hasta el empleado. Todos quedarán satisfechos, no olvidan que se podrá comprar sin dinero á una cuadra de las Avenidas Alvear y Callao. j27v3a

**Hermosa casita** al Norte, situada en un barrio de edificios modernos, á 2 cuadras del boulevard Santa Fe, donde todo lo que se construye es consultando los adelantos de la época. Boulevard Charcas n. 3456 entre 2ª Coronel y Bulnes, con adoquinado á las 19 vs que comunica con el boulevard Santa Fe. Base 8600 ps. Título perfecto.

El domingo 5 de Agosto á las 4 de la tarde venderemos la mencionada propiedad, compuesta de 11,54 vs de frente por 32 de fondo. Su edificio, hecho en cal y recientemente construido consta de 9 piezas con techos de azotea, cielo-rasos de yeso, pisos de tabla, zaguan y patios de mosaicos, puertas, ventanas y celosías de cedro y otras obras. Mas datos San Martin 50. Exigiremos 5 ojo pesos de seña. j29

**Para fábrica** Para edificar una casa á la moda, para guardar y ganarse un dineral, en el boulevard Corrientes entre Acevedo y 2ª Serrano, lindando con el teatro de la Villa Malcom (Fábrica Nacional de Calzado), con adoquinado pago y tramways, en la parte mas edificada y pintoresca del boulevard, con frente al Norte. A plazos largos, atencion! Sin base, por lo que ofrezcan. Títulos de primer órden.

El domingo 5 de Agosto, á las 4 de la tarde. Este espléndido terreno se compone de 25 varas de frente al Norte por 74 de fondo y un contrafrente de 22 47 varas, todo lo que forma una superficie de 1765 varas cuadradas. Tiene una hipoteca particular de 3714 pesos que vence el 17 de Mayo de 1896 al 9 ojo anual, con la que cargará el comprador. [illegible] Mas datos y planos á V. S. Lobato y Ca. San Martin 50. j10

**Con cédulas** dos lotes al Sud, uno en el Boulevard San Juan entre [illegible] y otro en Sorá entre Comercio y San Juan, base la hipoteca que tiene cada uno, títulos de primer órden.

EL DOMINGO 5 de agosto á las 3 pjm lote 13 calle Sorá entre San Juan y Comercio, 10 vs de frente al Este por 35 de fondo con 2 00 cédulas [illegible] al Banco [illegible] Lote 5 calle San Juan [illegible] Pichincha con 1425 cédulas [illegible] Planos y informes pídanse San Martin 50. Seña 200 ps [illegible]

## Granja nacional

**Artes 40** Casa de remates y comisiones. Remates semanales los días martes y viernes á las 7 1[2 de la noche.

EL MARTES 31 remate de muebles, juegos de comedor, sala, sillas de fantasía, muebles sueltos, escritorios, porcelanas, artículos de bazar, vinos, carruajes, guarniciones, [illegible] y 2 caballos etc. j30

## Cárlos Trincavelli

**Judicial** Para particulares, almaceneros y confiteros. El LUNES 30 del corriente en mi local Lorea 280, á la 1 pjm por órden del Sr. Juez don Lisandro Villegas y como perteneciente al juicio seguido por José M. Vazquez contra don A. Cuneo [illegible] 1 juego de dormitorio inglés 5 piezas, [illegible] 4 piezas, 12 sillas Viena, 1 ropero con espejo, mesas y demas muebles sueltos, 76 cajones bebidas, aperital, cognac, anis, bitter, rhum etc. etc. todas las bebidas garantidas y á prueba, 120 cajas cabos de olor, 240 [illegible] [illegible] Virginia y negro é infinidad de artículos que no se detallan por su estension. [illegible] el lúnes 30 á la 1 p. m. en mi local Lorea 280 al contado j30

## M. Benitez

**Liquidacion** fortuita El lúnes 30 del corriente á la 1 p. m. venderé por lo que den, la bien surtida cigarreria La Favorita, Ayacucho 186, como ser un gran surtido de cigarros habanos, Bahia, tucumanos, paja, Cavour, mostrador, armazon y demas enseres, etc. No olvidarse el que quiera comprar de balde. j28v30

## «La Fé»

**Confitería**, café y restaurant de primer órden, Esmeralda 55. El miércoles 1º de agosto á las 12 en punto, por Ponte y Estevez y órden de su dueño procederemos á rematar sin retirar lote y dinero al contado, todas las existencias de este gran negocio de todo lujo, que cuesta solo los útiles mas de 10,000 pesos, todo nuevo, cuyo detalle en parte es el siguiente. Varias docenas de sillas de Viena, mesas de cedro, mármol, de mármol y fierro, espejos, cuadros, vidrieras de cedro, puertas vidrieras cristal grabado, armazones y mostradores de cedro, cortinados finos, gran cantidad de aparatos de gas, gran cantidad en servicio de copas de cristal, platos, loza y porcelana, mantelería fina, gran batería de cocina recibida directamente del extranjero, inmenso surtido de vinos añejos de primera legítimos, licores en general garantidos legítimos y mucho mas que sería imposible enumerar, pues hay mas de 15,000 pesos que liquidar por lo que dén. Tambien se reciben ofertas particulares antes del remate. No faltar á las 12 en punto el miércoles 1º en la calle Esmeralda 55. Mas datos á los rematadores Mejico 1177. 1p

## C. J. Rossari y Cia.

**Transferido á causa de la lluvia**

**En 6 mensualidades** sin interes El domingo 5 de Agosto á las 2 de la tarde, remataremos los últimos lotes que quedan al norte de esta gran ciudad. Calle MALABIA, ACEVEDO, GORRITI ó 86 G. al lado del boulevard Ministro Inglés. Lotes chicos para todos los bolsillos, sin base venta liberal, sin base. Terrenos altos y de un porvenir grandísimo: 2 compañías de tramways rodean estos lotes. No precisan recomendacion por que todos saben por allí lo que vale un metro de tierra. Todo está edificado. Escrituras matrices gratis, dadas por el escribano S. Boverano, Victoria 442. Títulos perfectos seña 200 ps el lote. Banda de música al remate. Por planos y datos, San Martin 316, altos. j30

## Leon Garro

**El mobiliario** que adorna la casa calle Cerrito 1181 perteneciente á la Sra Andreau lo remataré el Martes 31 á las 12 1[2 m. por ausentarse dicha Sra. á Europa, un dormitorio de 3 piezas nogal y roble, id de pino, comedor sencillo, sillas de nogal, juguito de sala, araña, picos, alfombras cuadros, útiles de cocina, plantas etc, es lo que constituye este menage á vender por lo que den, la entrega se hará en el mismo dia datos Artes 847. j30v31

## Nicanor Perdriel

**Espléndido terreno** calle Bermejo entre Paraguay y General Mansilla, á pocas varas de esta última. Dentro de los boulevares Córdoba y Santa Fé. Inmediato al tramway y adoquinado. Lindísimas dimensiones dentro de líneas municipales: 12 varas 66 por 66 de fondo, mira al Oeste, con 3 paredes. Venta por lo que dén, con órden terminante de liquidar.

El domingo 5 de agosto á las 3 y 1[2 p. m. Títulos perfectos. Seña 10 ojo. Datos Florida 250—Nicanor Perdriel

**Yunta de yeguas** zainas 4 años Oldemburgues y carrera, yunta de padrillos tordillos, mestizos rusos, 4 años, perfectamente adiestrados al tiro.

EL JUEVES 2 de agosto á las 3 pjm se rematarán en nuestra casa San Martin 175 y Cangallo 470. j30

## Francisco Rayneli

**Muy bonita casita** en el boulevard San Juan nº [illegible], de 10 varas de frente por 25 1[2 de fondo, con dos piezas nuevas y demás comodidades, bien rodeada y en el paraje recomendable.

El domingo 5 de Agosto á las 3 p. m. la quemaré sin base. Exigiré 300 pesos al firmar boleto.

**Una casita con sala** y 2 piezas mas y demas comodidades, situada calle Estados Unidos [illegible] de 10 varas de frente por 46 y 1[2 de fondo, rodeada de tramway, localidad importante.

El domingo 5 de Agosto á las 3 y 1[2 p. m. la remataré sin falta. Exigiré 300 pesos al firmar boleto. j30

**Una gran casa** de familia, nueva flamante, elegante, con 9 piezas y demas comodidades, situada calle Cochabamba entre 1ª y 2ª Catamarca, de 10 varas de frente por 46 de fondo, 4600 pesos en cédulas, calle adoquinada, barrio de familias, se recomiendable, [illegible] construccion en cal.

[illegible] El domingo 5 de Agosto á las 4 y 1[2 p. m. la remataré [illegible] al firmar boleto. j30

## H. Meyer y Cia

**De las existencias** del taller de [illegible] [illegible]

## Luis Godoy

**Muy central** á 6 cuadras de la Plaza de Mayo, Congreso, Casa de Gobierno y 2 del gran Puerto Madero, no hay local mas céntrico, espléndida casa de familia situada calle Estados Unidos 349, al lado de Defensa, con tramways á todas direcciones, adoquinado etc. Esta casa es recien construida, lista para entrar á vivir, con llave en mano, la mejor recomendacion es visitar este hermoso chiche central. No tiene base. Títulos perfectos. Ver para creer!

El Juéves 2 de Agosto (dia de trabajo) á las 4 de la tarde remataré esta linda propiedad, que mide 9 vs de frente por 39 de fondo. Gran edificio moderno muy elegante, compuesto de 8 hermosas habitaciones y de mosaicos en los patios, carpintería de primer órden, servicio de cloacas, espléndido cuarto de baño, y en fin, cuartos accesorios puede desear el sibarita mas consumado, hay en esta casa elegancia, confort y un refinado buen gusto en todos sus detalles. Sin base! Mas datos Bolivar 268.

**Al Norte** Casa cómoda de familia, con cedulas y que puede comprarse con muy pequeño desembolso. Linda situacion calle de Ayacucho 1236 á un paso de los boulevares Callao y Santa Fe. La adquisicion de esta compra es brillante, sobre todo para los que tienen que pagar un fuerte alquiler, puesto que puede comprar se con pocos ahorros.

El Domingo 5 de Agosto á las 2 de la tarde remataré esta linda propiedad que mide 11 vs de frente por 80 vs de fondo, buen edificio de [illegible] habitaciones, oficinas necesarias. Datos Bolivar 268 altos. j28

**Un precioso terreno** en el Caballito, sobre adoquinado y con dos frentes, le rendo muy precioso calle de Silva, un paso de Rivadavia y frente al Mercado del Caballito y al lado de la cancha. El local es espléndido. Unico terreno baldío [illegible] comprarse con pocos [illegible]. Venta al mas alto precio. A imprevisto.

El miércoles 1 de Agosto (dia de trabajo) á las 4 y 1[2 remataré este lindo terreno, que tiene 10 varas de frente por [illegible] varas, dos frentes, cerco de pared. [illegible] j28

**2 bonitos terrenos** centrales. En la localidad centro de familias, donde [illegible] Estados Unidos entre [illegible] y 2ª Catamarca, lindante al Norte, [illegible]

El domingo 5 de Agosto á las 4 [illegible] [illegible]

## David Garcia

**Judicial** Al sud [illegible] casas con frente al Norte [illegible] Europa 2761 y 2766. [illegible]

El domingo 5 de Agosto [illegible] [illegible]

## Osman Bonorino y Cia.

**En nuestra casa** Defensa 281. El Martes 31 del corriente [illegible] [illegible]

## Gregorio Rebollo

Martillero Enrique Varela

**De aduana** El dia 3 de Agosto á las [illegible] la tarde por órden del señor administrador de rentas nacionales [illegible] los depósitos de la barraca Santa Maria, Avenida Montes de Oca pasando Tres esquinas, [illegible] [illegible] público 3 agosto [illegible] 2 bultos papel [illegible] 41 atados varillas fierro, 4 cajones aceite mineral, 13 cascos aceite mineral, 22 cascos, 2 bultos hierro, 2 espejos dorados, 6 estatuas, 3 cocinas económicas, 15 bultos accesorios de [illegible] [illegible] Todo comprador dará seña. Por mas datos á la oficina de remates Victoria y Europa. j28

## F. Aragon y Cia.

**El Lúnes 30** y Martes 31 del corriente á la 1 p. m. procederemos á vender en público remate por órden y cuenta de sus dueños, toda la existencia de la cigarreria calle Cuyo 1108, cuyo detalle en parte es como sigue.

Cigarros en cajas de diferentes marcas y clase superior, cigarros italianos, toscanos, Cavour y de la paja, 200000 cigarrillos sueltos, 100000 [illegible], 5000 atados cigarrillos diferentes marcas y muchos otros artículos de cigarreria que existan en la casa, como así mismo toda la instalacion de la casa, armazones, mostrador, vidriera, picos de gas etc. j28

## Argüello Gomez

**Terreno chico** 2ª Defensa entre San Patricio y Defensa, 10 por 34. EL DOMINGO 5 de Agosto á las 2, mañana mas detalles. 1p

**Terreno esquina** Bolivar y 93, á un paso de Brown, 11 por 20. EL DOMINGO 5 de agosto á las 3 1[2, mañana detalles. 1p

**Chacabuco 1158** Buena propiedad. Venta sin base. EL DOMINGO 5 de agosto á las 3, mañana detalles.

**Terreno bien situado** 2ª Catamarca al lado Europa, con adoquinado. EL DOMINGO 5 de agosto á las 3 1[2 mañana detalles. 1p

## Guillermo Gowland y Cia

**Averías averías** Por cuenta de quien pertenezca, 40 cascos extracto de tabaco, en la barraca Santa Maria, Avenida Montes de Oca pasando 3 esquinas, llegado á este puerto en el vapor Highland Chief.

EL VIERNES 3 de agosto á las 2 p. m., se rematarán á la mas alta postura, y dinero al contado, en lotes al gusto de los compradores, seña 10 ojo. j30

**Una gran partida** de frascos para ginebra dobles, negros y blancos de 1ra clase. Por cuenta de una casa introductora.

EL MIERCOLES 1º de agosto á las 2 pjm, se rematarán en lotes chicos y grandes, en nuestra casa Bolivar 127. j30

**Para fabricantes** de sillas y de muebles—2500 libras surtidas de esterilla á saber, 1137 libras del núm. 2, 1137 id id 3 y 310 id id 5. Por cuenta y órden de quien pertenezcan. En nuestra casa Bolivar 127.

EL MIERCOLES 1º de agosto, á las 2 pjm. en lotes, al gusto de los compradores, seña 10 ojo. j30

**50 barricas** cemento Portland y 13 piezas arpillera de 10 1[2 onzas. Por cuenta de quien pertenezcan, en nuestra casa Bolivar 127.

EL MIERCOLES 1º de agosto á las 2 pjm, se rematarán en lotes al gusto de los compradores. Seña 5 ojo. j30

**50 cuarterolas** vino priorato, por cuenta de una casa española. El miércoles 1º de agosto á las 2 p. m., se rematará á la mas alta postura la partida de vino arriba indicada, en nuestra casa Bolivar 127. j30

**50 tercios** yerba Paranaguá, por cuenta y órden de una casa importadora. En nuestra casa Bolivar 127. El miércoles 1º de agosto á las 2 p. m. se rematarán á la mas alta postura y dinero de contado, en lotes al gusto de los compradores. Seña 10 ojo. 1p

**Efectos sanos** y averiados, gran surtido de comestibles, ferreteria y loza. El miércoles 1º de agosto á las 12 m. se rematarán los siguientes artículos: 60 bolsas azúcar Refinería Argentina, 100 id Tucuman 1ª, 2ª y 3ª, 60 id arroz, 50 id alpiste, 39 bultos yerba Paranaguá, 60 bordalesas vino Burdeos, 250 cajones cognac varias clases, 300 damajuanas ginebra y anis y otros artículos. j30

**150 bordalesas** vino varias clases, en nuestra casa Bolivar 121. El miércoles 1º de agosto á las 2 p. m. se rematarán en lotes al gusto de los compradores. Seña 10 ojo. j31

## Públio C. Massini

**2º remate** en Villa Santa Rita, Flores. En 60 mensualidades, sin interes ninguno, á solo 7 cuadras al N de la Avenida Rivadavia, con la ínfima base de ps 4 mjn el lote, con frente á las calles Circunvalacion Oeste (de 30 metros de ancho), Borgallo, San Victor, Boulevard de Londres, Coronel Torres, y otras y 2 cuadras al Norte de Boulevard Gaona, completamente rodeado de poblacion, tierra muy alta y agreguese á esto 5 años de plazo para el pago.

El domingo 5 de agosto á la 1 p.m., sobre los mismos terrenos venderé estos 350 lotes, saldo del remate efectuado por cuenta y órden del Sr. Jorge Klimp el 24 Junio ppdo. A los compradores se les dá un título provisorio y cuando hubieren pagado las 20 primeras mensualidades, el título definitivo. Se da posesion inmediata sin mas obligacion que dar 3 mensualidades en garantía de la operacion en el acto del remate, aprovechen los padres de familia: esta es una cosa segura de mucho porvenir y que se compra con nada. Por planos y mas datos, Bolivar 11 de 12 á 5 pjm. El dia del remate habrá tramways gratis, para lo que hay que pedir los boletos en mi escritorio y carruajes en la esquina Rivadavia y Circunvalacion Oeste, que queda á 4 cuadras arriba de la plaza. j27

## Muro y Compª.

Escritorio: ALSINA 512

Socios activos: Francisco Muro y José Antonio Ojeda

LOCAL DE REMATES 183—BOLIVAR—193

**Notable remate** de un arrendamiento de campo situado en Chacabuco, 1264 hectáreas, lindando con el ejido del pueblo, á 1 1[2 legua de la Plaza y á 4 cuadras de la estacion del Ferrocarril. Contrata por 2 ó 3 años á gusto de los interesados. No hay base, se arrendará á la mas alta postura. El remate de arrendamiento se efectuará en Buenos Aires, en nuestra casa, Bolivar 193.

El jueves 2 de Agosto á las 2 de la tarde. Atencion agricultores, cosecheros y negociantes! El campo que se arrienda es inmejorable para la agricultura, alambrado por los 4 costados y con poblaciones, campo verdaderamente flor. El Ferrocarril del Pacífico pasa por él y queda la estacion á una legua. No hay nada mejor para negocio. El contrato será á tanto la hectárea por 2 ó 3 años, pagaderos por semestres adelantados. Los lotes á arrendar son los señalados en el plano con los núm. 1, 2 y 3. Planos y datos á nuestro escritorio y en todas las estaciones del Ferrocarril. j18

**Notable remate** de muebles finos, juegos de sala y gran comedor, juegos de dormitorio, espejos, arañas, alfombras etc. En nuestra casa Bolivar 193. El martes 31 de Julio á las 12 y 1[2 del dia venderemos un gran surtido de ricos muebles, por liquidacion de dos casas de familia, donde hay para todos los gustos como de costumbre en nuestra casa la venta será á la mas alta postura y sin base. Atencion interesados el martes 31 á las 12. j28

## Antonio Varela

**Por órden del** señor Administrador de Rentas Nacionales doctor don Santiago Iraboene [illegible] venderé en remate público el mártes 31 de Julio á la 1 p. m. las siguientes mercaderías pertenecientes á comisos que se encuentran en el depósito [illegible] [illegible] j26

## Samuel A. Weigel

**Judicial** [illegible] dia 5 de Agosto [illegible] [illegible]

## Mackinlay Hnos.

**Campo flor** Rauch 11 mártes 14 de Agosto á las [illegible] en nuestro local San Martin 92 [illegible] [illegible] San Martin 92. j25

## Ferrari y Pardo

**Sin base** El 31 de Julio á las 4 pjm remataremos por órden terminante [illegible] Europa 946 entre [illegible] [illegible] [illegible] de todo comprador el 5 ojo al firmar el boleto. Mas datos Perú 318.

NOTA—Puede visitarse todos los dias de 3 á 5 pjm. j25

## REMATES DEL BANCO NACIONAL EN LIQUIDACION

**CONDICIONES DE PAGO**

[illegible] en efectivo en el acto del remate al firmar el boleto en garantía y como seña que perderá el postor en caso de no cumplir con la obligacion contraida. 25 ojo al firmar la escritura, mitad en efectivo y mitad en títulos creados por Ley núm. 3037, y por el 70 ojo restante se firmarán letras pagaderas mitad en efectivo y mitad en títulos en 5 semestres. 14 ojo del precio de compra cada semestre con el interes de 8 ojo anual, en efectivo, que se pagará al vencimiento de cada semestre, debiendo quedar la propiedad hipotecada hasta la chancelacion total de la deuda. a25 perm

**Javier Riglos**

Por órden del Banco Nacional en liquidacion, 8 leguas de campo en la 1ª Seccion del territorio cedido por la provincia de Córdoba á la Nacion, al Sud del Rio 5º. Lotes 4 y 5 de la letra B, á 16 leguas mas ó menos de las estaciones Washington y Paunero del F. C. de Buenos Aires al Pacífico. Grandes facilidades de pago. Base de venta (pesos 10,000 legua, teniendo cada una pesos 5.000 en cédulas nacionales Serie A.

El jueves 2 de Agosto á las 3 p. m. procederé á vender en fracciones de dos leguas los lotes 4 y 5 de la letra B de la Seccion I., cuyos linderos son los siguientes por el Norte con los lotes 6 y 7 de la misma letra, por el Sud los lotes 24 y 25 de la letra A, al Este con los lotes 1 y 2 de la letra D y al Oeste con el lote 3 de la manzana B. Las condiciones de venta son las establecidas por el Banco en el aviso respectivo y para ver los títulos en la secretaría del mismo. El remate se efectuará en casa de los señores Muro y Ca., Bolivar 193 y por datos al martillero en la Bolsa de Comercio. La escritura se hará por el escribano del Banco. j14

**F. P. Bollini y Cia**

Por cuenta y órden del Banco Nacional en liquidacion. Espléndido remate de 2385 cuadras de espléndido campo, en dos fracciones unidas en la provincia de ENTRE RIOS, Distrito Alarcon, Departamento Gualeguaychú, campo de pastoreo con poblaciones y cercos correspondientes. Primera fraccion: Se compone de 1200 cuadras cuadradas más ó menos, linda al N. con D. J. M. Moreno, Centeno y otros, al O. con el coronel Santa Cruz, al E. con Gregorio Moran y al O. con el señor Souquez.—Segunda fraccion: Se compone de 1185 cuadras, mas 2413 varas cuadradas, linda por el N. con los herederos de Moreno y Hernandez, al E. con el rio Gualeguay y M. Zamora, al S. con los señores Berisso y al O. con Angel Elia. Esta venta se efectuará en un solo lote.

EL MARTES 14 de agosto en nuestra casa Bolivar 160 á las 2 de la tarde, con la base de 20 pesos la cuadra, pagaderos en las condiciones estipuladas por el Banco y que se expresan mas arriba. Los títulos pueden verse en la secretaría del establecimiento. Por mas datos y planos á nuestra casa Bolivar 160. La escritura se hará por el escribano del Banco. j15

**Adolfo Bullrich y Cia.**

Por órden del Banco Nacional en liquidacion, 3574 hectáreas, 75 áreas y 90 centiáreas de riquísimo campo en la provincia de Entre Rios, Departamento La Paz, Distrito Feliciano, lindando al Norte con el arroyo Guayquiraró S. recta al N. 66-25 Este 4900 metros E. Arroyo Pereyra O. Arroyo Tipo. Base de venta ps 32000. Se rematará el Miércoles 22 de Agosto á las 3 de la tarde en nuestra casa San Martin 264 en las condiciones de pago que se estipulan mas arriba. Para ver los títulos á la Secretaría del Banco. La escrituracion se hará por el escribano del Banco. Por mas datos á nuestra citada casa. j25

**E. Gonzalez Pirís y Cia.**

EN LOMAS DE ZAMORA, lindando con el Haras de Santa Catalina. De 674 hectáreas, 96 áreas y 4 centiáreas ó sea 409 cuadras cuadradas de campo, base 160 ps la hectárea, por cuenta y órden del Banco Nacional en liquidacion.

EL LUNES 30 de Julio á las 3 pjm, venderemos en nuestro escritorio Bolivar 256, esta magnífica área de campo, compuesta de 674 hectáreas, 96 áreas y 4 centiáreas, dividida en 3 lotes, cuyos linderos son: al NO el rio Matanzas, al NE D. Baltasar Moreno y D. Victor Gonzalez, al SO don Pedro Alegre y don Juan Brown y al SE con la escuela agronómica de Santa Catalina.

Las condiciones de pago son las que arriba se expresan, debiendo hacerse la escritura por el escribano del Banco. Por mas informes á la secretaría del Banco. j15

## BANCO HIPOTECARIO DE LA PROVINCIA

**OFICINA DE REMATES Y ARRENDAMIENTOS**

Las condiciones de ventas y de arrendamientos en remate, las encontrarán los interesados fijadas en el vestíbulo del Banco, y el martillero del mismo las hará conocer en el momento de efectuarse cada uno de los remates. m24-perm

Nº Hº 13456 série O. Quintas en Villa Elisa (Ensenada)

El viérnes 3 de agosto de 1894, á la 1 1[2 p. m., por órden del Directorio del Establecimiento procederé al remate á la mas alta postura, bajo las condiciones establecidas por el mismo, de 21 quintas situadas en Villa Elisa partido de la Ensenada, paraje denominado estacion Empalme Pereyra del F.C. del Oeste, señaladas con los nº del 26 al 46 inclusive, compuestas de una superficie total de 1.915,399 mt 77 decímt cuads. ó sea 191 hectáreas 53 áreas 99 centiáreas y 77 centésimos de otra, y lindan al NO con la quinta nº 25, don Plácido Aldesete, al SO con un sobrante y don Bautista Berro, al SE con don Bautista Berro y don Juan Mac Corgo, y al NE con las quintas 19, 20, 21, 22 y 23.

Para cancelar el nº hipotecario arriba designado de cédulas 382000 concedido sobre dicha propiedad, la cual debe por servicios la suma de ps 195775. Por gastos calculados, etc, ps 580. El comprador podrá continuar con la hipoteca que tendrá amortizado cédulas 30778.838. Base de venta ps 547498 164.

Número de órden 85 j18

Nº Hº 11500 serie N. Fincas en La Plata

El mártes 7 de Agosto de 1894, á la 1 1[2 p. m., por órden del Directorio del Establecimiento, procederé al remate á la mas alta postura y bajo las condiciones establecidas por el mismo, 8 casas altas y bajas situadas en esta ciudad, seccion 4ª manzana 88M, edificadas en los lotes nº 10 á 12, con una superficie total de 969 mts 8 [illegible] cuadrados, lindando por su frente al NO con el boulevard 51, por el NE con el lote 12 y el 14, por el SE con el 6 y por el SO con los 7 y 8.

Para cancelar el nº hipotecario arriba designado de cédulas 80000 concedido sobre dicha propiedad la cual debe por servicios la suma de ps 46200. Por gastos calculados, etc. ps 1596. El comprador podrá continuar con la hipoteca que tendrá amortizado 693.388 cédulas al 30 de setiembre. Base de venta 119141 512.

Número de órden 87 j24

Nº Hº 9114 serie L y 13015 serie O. Una casa en La Plata.

El JUEVES 9 de Agosto, á la 1 1[2 p.m., por órden del Directorio del Establecimiento, procederé al remate á la mas alta postura y bajo las condiciones establecidas por el mismo, de una casa situada en esta ciudad edificada en el [illegible] [illegible] [illegible]

Número de órden 134 j24

Nº Hº 12982 serie O. Campo en la Ensenada.

El Viérnes 3 de agosto de 1894 á las 2 pjm, por órden del Directorio del Establecimiento, procederé al remate á la mas alta postura [illegible] [illegible]

Nº Hº 10613 serie M. Terreno en el ejido de La Plata.

El Sábado 4 de agosto de 1894 á las 2 pjm [illegible] [illegible]

Número de órden 84 j21

Número hipotecario 12.981 serie O. Fraccion de terreno en la Ensenada.

El Miércoles 8 de Agosto de 1894 á la 1 1[2 p. m. [illegible] [illegible]

Número de órden [illegible] j24

Nº Hº [illegible] serie N. Centro Agrícola Navarro—Olavarria.

EL LUNES 6 de Agosto de 1894 á la 1 1[2 pjm. por órden del Directorio del Establecimiento, procederé al remate á la mas alta postura bajo las condiciones establecidas por el mismo, del arrendamiento en un solo lote de la propiedad afectada bajo el Nº Hº 12283 de un Centro Agrícola denominado Navarro situado en el partido de Olavarria, dividido en 62 chacras y 16 quintas, con una superficie de 5126 hect. 66 áreas, libres de calles y reservas para usos públicos, lindando al NE con [illegible] Arano y Aristide Sariste, por el SO con Juan de Dios Luna y E. Salvatierra, por el SE con José Bautista [illegible] y por el NO con Pedro Labaquí.

Por mas datos á esta Oficina y al Archivo del Establecimiento.

Nº de órden 56 j22

Número hipotecario 9431 serie L. Campo en el 25 de Mayo.

El Martes 7 de Agosto de 1894, á las 2 p. m., por órden del directorio del establecimiento, procederé al remate á la mas alta postura y bajo las condiciones establecidas por el mismo, de una fraccion de campo situada en el Partido del 25 de Mayo, jurisdiccion de esta Provincia, compuesta de una superficie total de 650 hectáreas, 83 áreas y 79 centiáreas. Lindando por el Norte con el Rio Salado, por el Sud con Manuel Dominguez, por el Oeste con Pascual Grizolia y por el Este con Esteban Aumas.

Para cancelar el número hipotecario arriba indicado de cédulas 19.000, concedido sobre dicha propiedad, la cual debe por servicios, la suma de pesos 6875. Por gastos calculados, etc., pesos 321. El comprador podrá continuar con la hipoteca que tendrá amortizado 1083.544 cédulas al 30 de Setiembre. Base de venta pesos 15.512.456.

Num. de órden 98 j24

Nº Hº 11588, serie N, un lote de terreno en La Plata.

El Viérnes 10 de Agosto de 1894, á las 2 pjm, por órden del Directorio del Establecimiento, procederé al remate á la mas alta postura y bajo las condiciones establecidas por el mismo, de un lote de terreno con todo lo en él edificado, ubicado en esta ciudad, designado en el plano general con el nº 14 de la manzana S en la 2ª seccion, compuesto de una superficie total de 600 mjcds. Lindando por el NE con la calle 51, al SE con el lote 13, al SO con el 12 y al NE con el 16.

Para cancelar el crédito Hº Nº arriba designado de cédulas 11000 concedido sobre dicha propiedad, la cual debe por servicios ps 6.952.500. Por gastos calculados, etc. ps 444,800. El comprador podrá continuar con la hipoteca que tendrá amortizado cédulas 1189.851 al 30 de Setiembre. Base de venta ps 16.607 449.

Nº de órden 107 j20

Nº Hº 12005 serie N, una chacra en San Fernando. El Sábado 11 de agosto de 1894 á las 2 p. m., por órden del Directorio del Establecimiento, procederé al remate á la mas alta postura y bajo las condiciones establecidas por el mismo, de 1 chacra ubicada en el ejido del pueblo de San Fernando, partido del mismo nombre en esta Provincia compuesto de una superficie total de 539,968m cuad. lindando por el fte al N con el Canal Rivera, por el fdo y costado E con terrenos de propiedad pública y por el O calle en medio con Joaquin M. Vidal y Adolfo Gomez.

Para cancelar el Nº Hº arriba designado de cédulas 188,030 concedido sobre dicha propiedad, la cual debe por servicios, ps 103,635. Por gastos calculados etc. ps 511.400. El comprador podrá continuar con la hipoteca que tendrá amortizado 19.245,772 cédulas al 30 Setiembre. Base de venta 272,800,628.

Nº de órden 110 j28

Número hipotecario 12.260, série N. Una casa en La Plata.

El sábado 11 de Agosto de 1894, á las 2 y 1[2 p. m., por órden del Directorio del Establecimiento procederé al remate á la mas alta postura y bajo las condiciones establecidas por el mismo, de una finca ubicada en esta ciudad, seccion tercera, manzana M, con una superficie total de terreno de 1670 metros cuadrados, lindando con las calles 12, 65 y Boulevard 73.

Para cancelar el número hipotecario arriba designado de cédulas 7000 concedido sobre dicha propiedad, la cual debe por servicios, la suma de pesos 3856 750. Por gastos calculados, etc., pesos 350 600. El comprador podrá continuar con la hipoteca que tendrá amortizado cédulas 716 598, al 30 de Setiembre. Base de venta 10 492 652.

Num. de órden 111 j28

Nº Hº 9865 Serie L. Terrenos en el ejido de La Plata

El sábado 4 de Agosto de 1894, á la 1 1[2 p. m., por órden del directorio del establecimiento, procederé al remate á la mas alta postura y bajo las condiciones establecidas por el mismo, de catorce lotes de terreno ubicados en el ejido de esta ciudad, seccion C de los destinados para hornos de ladrillos y cuya designacion es la siguiente.

Primero—Los lotes 13, 14, 15, 30, 31 y 32 de la manzana 12 del plano especial, parte de la quinta 151 del plano general, los que por hallarse unidos por el fondo forman una extension total de 30 metros de frente al NO por 120 mts de fondo, y lindan por el primer rumbo calle en medio con los lotes 30 al 32 de la manzana 19, por el SE calle en medio con los lotes 11 al 15 de la manzana 5, por el SO con los lotes del 1 al 12 y por el NE con los lotes 16 y 29, estos dos últimos rumbos de la misma manzana 12.

Segundo—Los lotes designados con los núms 24, 25, 26, 27 y 28 de la misma manzana 12, contiguos unos á otros, formando una área total de 50 mts de frente al NE por 40 mts de fondo, lindando por el primer rumbo calle en medio con los lotes 1 al 5 de la manzana 11, por el SE formando esquina calle en medio con el lote 17 de la manzana 5, por el SO con el 29 y por el NO con el 23, estos dos últimos de su manzana.

Tercero—Los designados en el plano especial con los núms 1, 2 y 3 de la manzana 5, la que es parte de la quinta 152 del plano general que forman una extension total de 30 mts de frente al SO por 40 mts de fondo, formando esquina, y lindan por el frente calle en medio con los lotes 26 al 28 de la manzana 6, por el SE calle en medio con parte de la quinta 158, por el NO con el lote 4 y por el fondo con el 32, estos dos últimos de la misma manzana 5.

Para cancelar el número hipotecario arriba designado de cédulas 8000 concedido sobre dicha propiedad, la cual debe por servicios la suma de pesos 5600. Por gastos calculados, etc. ps 598.040. El comprador podrá continuar con la hipoteca que tendrá amortizado cédulas 1348.887 al 30 de Setiembre. Base de venta ps 12.701.183.

Número de órden 96. j28

Nº Hº 12631, serie N. Dos casas en La Plata. El viérnes 3 de agosto de 1894 á las 2 15 p. m. Por órden del Directorio del Establecimiento, procederé al remate á la mas alta postura y bajo las condiciones establecidas por el mismo, de una casa alta y baja situada en esta ciudad en la seccion 4ª manzana YY, señalada en un plano especial con la letra D y se compone de 7 mts 65 cent de frente al Este, 30 mts 40 cent al Sud, 10 mts al NO y 23 mts 85 cent al Norte, lo que hace una superficie total de 239 mts 20 cent cuadrados.

Para cancelar el crédito hipotecario arriba designado de cédulas 12000 concedido sobre dicha propiedad, la cual debe por servicios la suma de pesos 6300. Por gastos calculados etc ps 482800. El comprador podrá continuar con la hipoteca que tendrá amortizado 1180 251 cédulas al 30 de Setiembre. Base de venta 17602-540.

Número de órden 88 j18

Nº Hº 12.008, Serie N. Fracciones de terreno en Quilmes.

El sábado 4 de Agosto de 1894, á las 2 p. m., por órden del directorio del establecimiento, procederé al remate á la mas alta postura bajo las condiciones establecidas por el mismo de las fracciones de terreno siguientes, que posee en el cuartel cuarto del partido de Quilmes, pueblo Florencio Varela.

Primero. Una manzana compuesta de 100 mts de frente al NE donde linda calle en medio con terrenos de Natalio Guerra, por 135 mts de fondo, lindando al NO calle en medio con la fraccion segunda que se va á deslindar, al SO calle en medio con la fraccion tercera de que mas adelante se hablará, y al SE calle en medio con la manzana en que está construida la capilla.

Segundo. Otra fraccion al NO de la anterior, calle en medio, compuesta de 25 varas de frente al SO por 155 de fondo, equivalentes por el primer rumbo á 26 mts 784 mjms y por el segundo 134 mts 230 mjms. Linda por el frente al SO y al NO con Francisco Pombo, antes Torrostola y al SE con Francisco Gervasio.

Tercero. Una fraccion compuesta de 55 varas de frente al NE, 156 al SE, 115 al SO y 106 al NO, previniendo que la diferencia que resulta en la medida de los rumbos proviene de un martillo en contra existente en el ángulo NO compuesto de 10 varas de frente al NE por 50 de fondo al NO, equivalen las dimensiones citadas por su orden el primer rumbo á 47 mts 03 mjms, el segundo á 134 mts 230 mjms, el [illegible] 98 mjms y por el cuarto 90 mts 470 [illegible], incluido el martillo con el frente 8 mts 660 [illegible] y por el fondo 43 mts 30 mjm. Linda por el frente calle en medio con la primera fraccion, al SE con terrenos que fueron de doña Juana de la Cruz Contreras. Por el SO con el mismo y al NO con Francisco Pombo, antes Torrostola y el martillo de que se ha hecho referencia pertenece á Pedro Frontspinol.

Para cancelar el número hipotecario arriba designado de cédulas [illegible] concedido sobre dicha propiedad, la cual debe por servicios la suma de ps 4901 250. Por gastos calculados, etc., ps 618 900. El comprador podrá continuar con la hipoteca que tendrá amortizado cédulas 321 [illegible] al 30 de Setiembre. Base de venta ps 17 658 [illegible]

Número de órden 92 j21

Nº Hº 11501, serie N. [illegible] terrenos en La Plata.

El viérnes 3 de Agosto de 1894 á las 2 30 p. m. [illegible] [illegible]

Número de órden 81 j18

Nº Hº 12852 serie N. Terrenos en La Plata

El viérnes 3 de agosto de 1894, á las 2 45 pjm. por órden del Directorio del Establecimiento procederé al remate á la mas alta postura y bajo las condiciones establecidas por el mismo, de los lotes de terreno unidos en esta ciudad, señalados en el plano general con los nº 178 y 189 de la seccion C de Hornos compuestos cada uno de ellos de 2 manzanas de [illegible] por [illegible] de sus 4 costados ó sea una superficie total de 7680 mjcds con mas los alambrados y [illegible] que contiene. Linda por el NE con los lotes 188 y 180, por el SE con el lote 172, por el SO con las 142 y 142, y por el NO con los 190 y 190.

Para cancelar el nº hipotecario arriba designado de cédulas 150 0 concedido sobre dicha propiedad, la cual debe por intereses y multas la suma de ps [illegible]. Por gastos calculados etc. ps 597,350. El comprador podrá continuar con la hipoteca que tendrá amortizado 1450 315 al 30 de setiembre. Base de venta [illegible]

Número de órden 9 j18

Nº Hº 12868 serie N. Terreno de chacra en Bahia Blanca

El lúnes 6 de Agosto de 1894 á la 1 y 1[2 p.m., por órden del Directorio del Establecimiento, procederé al remate á la mas alta postura, bajo las condiciones establecidas por el mismo, de un terreno de chacra ubicado bajo el nº 380 del plano del ejido de Bahia Blanca y consta de 513 mts al NE y al SO y de 583 mts al SE y NO, los que forman una superficie de 304 209 mts cdos. Linda por el NE con la chacra nº 382 de Conrado E. Villegas, por el SE con la chacra 3 6 de Estéban A. Rodríguez de Bentolo, por el SO con la 3 8 de Estanislao Lopez y por el NO con la chacra 606 de Elías Godoy.

Para cancelar el nº hipotecario arriba designado de cédulas 1500 concedido sobre dicha propiedad, la cual debe por servicios la suma de ps 8.0675. Por gastos calculados etc ps 32250. El comprador podrá continuar con la hipoteca que tendrá amortizado cédulas 153556 al 30 de Setiembre. Base de venta [illegible]

Nº de órden 94 j22

Nº Hº 12.467 Serie N y 12.616 Serie O. Seis lotes de terreno en La Plata

El Sabado 11 de Agosto de 1894 á la 1 1[2 pjm. por órden del directorio del establecimiento, procederé al remate á la mas alta postura y bajo las condiciones establecidas por el mismo de seis lotes de terreno con lo que en ellos contienen, ubicados en esta ciudad, los cuales forman los solares 6 y 7 de la manzana Z, seccion 16 y se designan en el plano especial con las letras A, B, C, D, E y F y se componen de una superficie total de 1200 metros cuadrados, lindando por el SE con la Avenida 25 de Mayo antes 51, al NO la calle San Luis antes 60, por el SO con el lote 5 del plano general ó sea el lote y H del especial y por el NE con el lote 8 del plano general.

Para cancelar el crédito hipotecario nº arriba designado de cédulas 15,000 y 39,000 respectivamente concedidos sobre dicha propiedad, la cual debe por servicios ps 27,882,600. Por gastos calculados etc. ps 1483.033. El comprador podrá continuar con la hipoteca que tendrá amortizado cédulas 1450 314 y 3142 346 respectivamente al 30 de Setiembre. Base de venta 78,832 871.

Número de órden 109 j28

Nº Hº 8249 serie K y 8249 serie L. Terreno en MATANZAS.

EL LUNES 30 de Julio de 1894, á la 1 1[2 de la tarde, por órden del Directorio del Establecimiento procederé al remate á la mas alta postura bajo las condiciones establecidas por el mismo, de un terreno en el partido de Matanzas, cuya extension es de 266 m 47 el de frente al norte por 534 m 32 ct de fondo en el costado Oeste y 190 m 52 ct por el Este en cuyo punto hay un martillo en favor de 35 m 506 mts de frente de frente por el costado SE 445 m 124 mts que hace terminar su fondo en una punta, y linda por el frente calle en medio con Adolfo Gomez, al O con Pedro Bilones, al E con José Cortes y Juan Delfino, y al SE camino de San Justo en medio con los mismos Cortez y Delfino.

Para cancelar el nº hipotecario arriba designado de cédulas 37000 concedido sobre dicha propiedad, la cual debe por servicios la suma de ps 20250. Por gastos calculados, etc. ps 2872 500. El comprador podrá continuar con la hipoteca que tendrá amortizado 4293,370 cédulas al 30 de Setiembre. Base de venta 48629 130. El comprador depositará la seña que corresponda con arreglo á la escala del art. 3º de las condiciones de venta.

Número de órden 83 j16

Número hipotecario 1951 serie A. Un establecimiento de chacra en el Partido de Quilmes.

El Miércoles 8 de Agosto de 1894 á las 2 p. m., por órden del directorio del establecimiento, procederé al remate á la mas alta postura y bajo las condiciones establecidas por el mismo, de un establecimiento de chacra situado en el Partido de Quilmes de esta Provincia, con todas sus poblaciones corrales y demas que existe sobre su área de terreno propio, que consta de 1233 metros de frente al SO, teniendo de fondo en el costado SE 3567 metros y en el del NO 3496 y el frente del fondo al NE 1017 metros todo lo que forma una superficie de 3.876,193 metros cuadrados igual á 5.166,560 varas cuadradas. Lindando al SE con doña Francisca H. de Canosa, por el NO don Cayetano Artayeta, don Pedro Coma, otro terreno del compareciente Molina y Felipe Filipini, al NE con Juan Frinch y por el SE herederos de Oliva y Rincon.

Para cancelar el número hipotecario arriba designado de cédulas 65,000 concedido sobre dicha propiedad, la cual debe por servicios la suma de pesos 138.531 525. Por gastos calculados, etc 900. El comprador podrá continuar con la hipoteca que tendrá amortizado cédulas 56,942 494 al 30 de Setiembre. Base de venta 147,389 031.

Num. de órden 101 j24

Número Hipotecario 11689, Serie N. Terreno en San Fernando El Viérnes 10 de Agosto de 1894 á la 1 pjm, por órden del Directorio del Establecimiento, procederé al remate á la mas alta postura y bajo las condiciones establecidas por el mismo, de un terreno ubicado en el partido de San Fernando fuera de la traza del pueblo, cuartel 1º, paraje conocido por Punta Chica, compuesta su extension de 48 mts 496 mils de fte al NE por todo el fondo que resulte hasta la via del F. C. del Norte que es de 520 mts. Lindando por su primer rumbo camino real en medio con Bartolomé Martins, por su fondo con la via del ferrocarril, por el costado SE con la testamentaria de Romas y por el NO con el mismo señor Martins antes la testamentaria de Rubio.

Para cancelar el número hipotecario arriba designado de cédulas 50000 concedido sobre dicha propiedad, la cual debe por servicios la suma de ps 27,507-500. Por gastos calculados ps 815 860. El comprador podrá continuar con la hipoteca que tendrá amortizado 5118-557 al 30 de Setiembre. Base de venta 73,250.623.

Número de órden 106. j28

Número hipotecario 15,602 serie N. Una casa en La Plata.

El juéves 9 de Agosto á las 2 p. m., por órden del directorio del establecimiento, procederé al remate á la mas alta postura y bajo las condiciones establecidas por el mismo, de una casa situada en esta ciudad, calle 17 número 866, lote número 3 del plano especial, seccion segunda, manzana 17 y con una superficie de 166 metros cuadrados. Linda por el SE con el lote 2, por el NE con el lote 5, ambos de su misma manzana y seccion, por el NO con los lotes 1 y 2 del plano especial, y por el SO con la calle 17.

Para cancelar el crédito hipotecario número arriba designado de cédulas 4000 concedido sobre dicha propiedad, la cual debe por servicios la suma de ps. 1995. Por gastos calculados, etc. ps 702.200. El comprador podrá continuar con la hipoteca que tendrá amortizado cédulas 384.469 al 30 de Setiembre. Base de venta 6.659.741.

Número de órden [illegible] j28

Nº Hº 12666 serie O, un terreno en la Magdalena. El Viérnes 3 de Agosto de 1894 á la 1 1[2 p. m. por órden del directorio del Establecimiento procederé al remate á la mas alta postura y bajo las condiciones establecidas por el mismo, de un terreno situado en el Partido de la Magdalena, compuesto de una extension de 586 m de fte al NO por 1299 m de fdo ó sea una superficie total de 761,214 m cdos, lindando por el NO con Celedonia Sampayo de Machado, por el SO con los herederos de Castilla Montes de Oca, por el fdo con el arroyo de Atalaya y por el fte con una pequeña fraccion de terreno que está en litigio.

Para cancelar el Nº Hº designado de cédulas 266 mil concedido sobre dicha propiedad, la cual debe por servicios ps 128,125. Por gastos calculados etc, ps 425.20. El comprador podrá continuar con la hipoteca que tendrá amortizado cédulas 29.142.27 al 30 de Setiembre. Base de venta ps 358,466.983.

Nº de órden 86 j18

Numeros hipotecarios 3521 serie J, 8836 serie K y 12,218 serie N. Terrenos en La Plata

El Juéves 9 de agosto á las 2 y 1[2 p. m., por órden del directorio del establecimiento, procederé al remate á la mas alta postura y bajo las condiciones establecidas por el mismo, de los siguientes terrenos con lo en ello edificado, ubicado en esta ciudad. Un terreno que es parte de los lotes números 18 y 24 del plano oficial, manzana FF, seccion cuarta compuesta su extension de 10 metros de frente al NE por 30 de fondo, lindando por el frente con la calle 9, por el fondo con parte del lote 18, por el SE con el 23 y por el NO con parte de los mismos lotes 18 y 24. Otra fraccion de terreno que es parte del lote 23 de la manzana FF, seccion cuarta, y consta de 10 metros de frente al NE por 30 metros de fondo, lindando al NE con la calle 9, al SO y SE con el resto del lote 23 y al NO los lotes 18 y 24.

Para cancelar los números hipotecarios arriba designados de cédulas 1500, 1000 y 25,000 respectivamente, concedidos sobre dicha propiedad, la cual debe por servicios, la suma de pesos 15,238.750. Por gastos calculados, etc. pesos 783.260. El comprador podrá continuar con la hipoteca que tendrá amortizado cédulas 304,262, 96.976 y 2559,280 respectivamente al 30 de Setiembre. Base para la venta 40.561 432.

Num. de órden 105 j24

Nº Hº 11 343, serie N. Una casa en La Plata. El viérnes 10 de Agosto de 1894 á las 2 1[2 p. m., por órden del directorio del establecimiento, procederé al remate á la mas alta postura y bajo las condiciones establecidas por el mismo. Una finca situada en esta ciudad edificada en terreno compuesto libre de las reservas para obras de salubridad, de 9 metros de frente por 40 de fondo, el cual forma parte de los lotes 14 y 16 de la manzana 11 de la seccion primera del plano general, y linda por el NO con la calle 59, por el SE con parte del lote 16, por el SO con el lote 18 y al NE con el 16.

Para cancelar el crédito hipotecario número arriba designado de cédulas 4000 concedido sobre dicha propiedad, la cual debe por servicios la suma de ps 2205. Por gastos calculados etc ps 332 280. El comprador podrá continuar con la hipoteca que tendrá amortizado 409-495 cédulas al 30 de Setiembre. Base de venta 6.167,705.

Número de órden 108. j28

## EDICTOS JUDICIALES

Por disposicion del señor juez de comercio de la capital de la República Argentina, Dr. D. Luis A. Peyret se hace saber á todos los acreedores del concurso formado á los señores Grané y Ocampos que en dichos autos se ha dictado la providencia siguiente:—«Buenos Aires, Julio 27 de 1894. Atento las razones espuestas, postérgase la junta de verificacion y graduacion decretada á fs 16 vta, para el dia 29 del entrante mes de agosto á la 1 de la tarde debiendo publicarse los edictos correspondientes en La Prensa. Repónganse los sellos.—Peyret.—Ante mí: Juan G. Araujo.—Buenos Aires, Julio 28 de 1894. Juan G. Araujo, secretario—Tribunales, Charcas y Rodriguez Peña, altos. j29a2a

Por disposicion del señor juez de comercio de la capital de la República, Dr. D. Luis A. Peyret se hace saber á don Manuel O. Lugones por el término de tres dias que se ha decretado por este juzgado inhibicion general de bienes contra el en el juicio que le sigue el Nuevo Banco Ingles del Rio de la Plata por cobro de pesos.—Buenos Aires, Julio 25 de 1894.—Eugenio Blanco, secretario. j28v30

Por disposicion del señor Juez de 1ª instancia en lo civil y comercial del Departamento de la Capital de la Provincia de Buenos Aires doctor Ramon Mendez, se hace saber por medio del presente y por el término de quince dias á las personas que hayan solicitado inhibicion por ante el ex juez doctor Adolfo Miranda Naon contra don Tomás Lopez, portugues, de 36 años de edad, casado, domiciliado en Barracas al Norte, que deberán comparecer ante este Juzgado y Secretaria del autorizante á deducir sus acciones en forma dentro del término de quince dias, bajo apercibimiento de levantarse dicha inhibicion.—La Plata, Julio 23 de 1894—Francisco T. Lopez, escribano secretario. j27v10a

Por disposicion del señor juez de comercio Dr. D. Luis A. Peyret, se hace saber á los que tengan relaciones comerciales con D. Estéban Cantié, el siguiente auto: «Buenos Aires, Julio 17 de 1894. Por presentado, téngasele por parte, dase por designado el domicilio y declaro en estado de quiebra á D. Estéban Cantié fíjase provisoriamente como época de la efectiva cesacion de pagos el dia 17 de Julio del corriente año nombrase síndico á D. Enrique Zwanck quien asociado al secretario procederá á la ocupacion de bienes y pertenencias del fallido bajo inventario, fíjase el término de quince dias desde la publicacion del presente auto para que los acreedores entreguen al síndico los justificativos de sus créditos, señalándose el dia treinta y uno de Agosto próximo á las 3 p. m. para que tenga lugar la verificacion de créditos y su graduacion, con prevencion de que se verificará el acto con los acreedores que concurran cualquiera que sea su número. Intímase á todos los que tengan bienes ó documentos del fallido para que los pongan á disposicion del tribunal bajo las penas y responsabilidades que correspondan, previniéndose que queda prohibido hacer pagos ó entregas de efectos al fallido, so pena á los que lo hicieran de no quedar exonerados de las obligaciones que tuvieren pendientes á favor de la masa. Líbrese oficio al administrador de correos y telégrafos para la retencion de la correspondencia epistolar y telegráfica del fallido, á la oficina de hipotecas, embargos é inhibiciones para la inhibicion del mismo. Señálase los dias lúnes y juéves ó los subsiguientes de cada semana si los primeros fueran feriados, para que las partes comparezcan á la oficina á notificarse en lo sucesivo. Hágase publicacion del presente auto en «La Prensa» y «El Argentino» por el término ya indicado. Peyret. Ante mí: Eugenio Blanco. Buenos Aires, Julio 24 de 1894. Eugenio Blanco, secretario. j26v24a

Por disposicion del señor Juez de comercio de la capital de la República, doctor don Luis A. Peyret se hace saber por medio del presente edicto que se publicará durante diez dias en «La Prensa» y «El Diario», á los acreedores del concurso formado á D. Miguel Sarlengo que habiendo sido presentado por el síndico del concurso el estado de graduacion de los créditos, se encuentra en la secretaria del que suscribe á los efectos del artículo 1460 del Código de comercio.—Buenos Aires, Julio 17 de 1894.—Juan G. Araujo, secretario.—Tribunales, Charcas y Rodriguez Peña, altos. j22v31

Por disposicion del Señor Juez Federal de la Seccion de Santa Fe Doctor Don Gualberto Escalera y Zuberia se cita, llama y emplaza por el término de treinta dias consecutivos á contar de la presente publicacion á los herederos del Señor Luis Saherl para que comparezcan á estar á derecho en el juicio iniciado por Don Domingo Bianda contra José M. Bombal sobre reivindicacion, lo que se hace saber á sus efectos. Rosario, Julio 10 de 1894. Julio Hernandez. j21v14a

Por disposicion del señor Juez de comercio de la Capital, Dr. D. José A. Viale, se cita á los señores Bernareggi y Calderon por el término de tres dias á fin de que dentro de dicho término comparezcan á reconocer la firma del documento presentado por los señores S. Ostwald y C., bajo apercibimiento de dadas por reconocidas y darse vista de la participacion al señor defensor ausentes.—Manuel T. Luque, secretario.—Buenos Aires, Junio 5 de 1894. Oficina Charcas y Rodriguez Peña. j28v3a

El señor juez de 1ª instancia en lo civil de la capital de la República, Dr. D. Angel S. Pizarro ha dispuesto se cite, llame y emplace por el término de treinta dias contados desde la primera publicacion del presente, á todos los que se consideren con derecho á los bienes dejados por D. César Tognotti y Felipe Traverso, ya sea como herederos ó acreedores, para que dentro de dicho término comparezcan á deducir sus acciones en forma por ante su juzgado y secretaria del que suscribe bajo apercibimiento de derecho.—Buenos Aires, Julio 13 de 1894.—José G. Martin, secretario. j15v14a

Por disposicion del señor juez de 1ª instancia en lo civil de la capital de la República, Dr. Angel S. Pizarro, se cita y emplaza por el término de treinta dias á contar desde la primera publicacion del presente á todos los que se consideren con derecho á los bienes quedados por fallecimiento de don Pablo Wegner, ya sea como herederos ó acreedores para que dentro de dicho término comparezcan por ante su juzgado y secretaria del que suscribe [illegible] á deducir sus acciones en forma bajo apercibimiento de derecho.—Buenos Aires, Julio 3 de 1894—Juan B. Palacios. j4v4a

El señor juez de 1ª instancia en lo civil de la capital de la República, Dr. D. Angel S. Pizarro ha dispuesto se cite, llame y emplace por el término de treinta dias contados desde la primera publicacion del presente, á todos los que se consideren con derecho á los bienes dejados por doña Teresa Semilla de Villar, ya sea como herederos ó acreedores, para que dentro de dicho término comparezcan á deducir sus acciones en forma por ante su juzgado y secretaría del que suscribe, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho. Buenos Aires, Julio 13 de 1894.—Alejandro Cejas, secretario. j14v14a

Por disposicion del señor juez de 1ª instancia en lo civil de la capital de la República Argentina, Dr. D. Angel S. Pizarro, se hace saber por el término de 15 dias á D. Manuel Lanceo para que comparezca á tomar la intervencion que le corresponde en el juicio seguido por D. Juan Sabalain sobre nulidad, bajo apercibimiento de darle en su nombre intervencion al defensor de ausentes.—Alejandro Cejas, secretario—Buenos Aires, Julio 14 de 1894. j15v1a

Por disposicion del señor Juez de 1ª instancia en lo comercial de la capital de la República, doctor don José A. Viale, se cita llama y emplaza á don M. Sarratea Pinto por el término de [illegible] dias á contar desde la primera publicacion del presente á efecto de que comparezca á este Juzgado el dia 8 del entrante agosto á las 2 p. m. á efecto de practicar el reconocimiento de la firma que ha puesto al pié de un pagaré valor de mil setecientos noventa y tres pesos con treinta y ocho centavos moneda nacional presentado por don Peregrino F. Fernandez en representacion del Banco de Londres y Rio de la Plata, segun consta de la ejecucion iniciada al efecto bajo apercibimiento de que en caso de no comparecer se le dará por reconocida en su rebeldía.—Buenos Aires, Julio 18 de 1894.—Joaquin Reynoso, secretario—Oficina Charcas y Rodriguez Peña. j20v3a

Por disposicion del señor juez de 1ª instancia en lo comercial de la capital, Dr. Ramon T. Figueroa, se cita, llama y emplaza por el término de 15 dias á D. Alberto Mendez Casariego, para que comparezca ante el juzgado de S. S. y por intermedio del infrascripto, á practicar el reconocimiento de la firma de un pagaré por la suma de 4080 ps m|n, presentado por D. Manuel Valenzuela en representacion del Banco de la Provincia en el juicio que al efecto le ha iniciado, bajo apercibimiento que de no verificarlo se dará por reconocido en su rebeldía.—Buenos Aires, Junio 9 de 1894—Arturo D. Valtcone, secretario—Oficina Charcas y Rodriguez Peña. j20v1a